А. Орловъ

ДОМОСТРОЙ

ИЗСЛѢДОВАНІЕ

ЧАСТЬ I

МОСКВА
Синодальная Типографія
1917.

А. Орловъ

ДОМОСТРОЙ

ИЗСЛѢДОВАНІЕ

ЧАСТЬ I

[illegible]

МОСКВА
Синодальная Типографія
1917.

ДОМОСТРОЙ.

Изслѣдованіе.

I.

Названіе изслѣдуемаго здѣсь памятника древне-русской письменности истолковывается Ѳ. И. Буслаевымъ такъ: «Домострой, т. е. домашній уставъ»[1]. Можно это названіе истолковывать и иначе, такъ какъ въ старину слово «строй» примѣнялось и къ другимъ отвлеченнымъ понятіямъ (порядокъ, устройство, управленіе, промыслъ, сущность, благо, охрана), и къ лицамъ, напр. въ значеніи, еще невыясненномъ»[2]. Въ словарѣ Даля приведены слова «домострой», «домостройка»=хорошій хозяинъ, управитель и т. д. Но возможно, что эти слова—книжныя, позднѣйшаго происхожденія[3]. Сло́ва «Домострой» въ языкѣ народномъ, повидимому, не извѣстно, встрѣчаемое въ пословицахъ «домостройство» происхожденія сомнительнаго[4]. Сло́ва «Домострой»

---

[1] Историч. христоматія церк.-слав. и др.-русск. языковъ, М. 1861 г., столб. 845.

[2] Въ послѣднемъ случаѣ И. И. Срезневскій (Матеріалы для словаря др.-рус. языка) приписываетъ слову «строи» значеніе «надзиратель», но со знакомъ вопроса. Приводимые имъ тексты не оправдываютъ однако такого толкованія. Кромѣ того, И. И. Срезневскій почему-то привелъ не всѣ относящіяся сюда цитаты изъ 73-ей главы Стоглава и совершенно опустилъ цитату изъ 100-й его главы.

Ср. П. К. Симони. Старинные сборники рус. пословицъ и т. д., вып. I, СПб. 1899, стр. 133, сборн. 2½ XVII в.: «Починилъ строй клѣтку, что и собаки лазятъ».

[3] В. И. Даль, Толковый словарь живого вел.-рус. языка, ч. I. М. 1863 г., подъ сл. «домостроитель».

[4] Ib. подъ сл. «домостроительство»: «женѣ краса домостройство»; «не нарядъ жену красить, домостройство». Вторая пословица повторена В. И. Далемъ въ «Пословицахъ Русскаго Народа», изд. 3, 1904 г., т. II, стр. 88, т. III, стр. 248, при чемъ во второмъ случаѣ—варіантъ: «не нарядъ дѣвку краситъ,—домостройство». У І. И. Иллюстрова въ книгѣ «Жизнь рус. народа въ его пословицахъ

не найдено мною въ славянскихъ текстахъ, предшествующихъ появленію разбираемаго здѣсь памятника или современныхъ ему; изъ похожихъ сложныхъ словъ XV—XVII вв. могу только отмѣтить: «домостроительный», «домостроитель», домостроительство», домостроеніе»[3]. Въ Лексиконѣ Памвы Берынды (1627 г.), который, повидимому, пользовался Лексисомъ Лаврентія Зизанія (1596 г.), указано, что «домостроитель» соотвѣтствуетъ греческому οἰκονόμος[4]. Въ Геннадіевской

и поговоркахъ», изд. 2, СПб. 1910 г., читаемъ: «Не нарядъ дѣвку краситъ,—домостройство» (ссылка: устная рѣчь, В. Воскресенскій), «Женщинѣ красота—домостройство» (ссылка: Собр. 1770 г., А. Востоковъ, Д. К., И. Снегиревъ, М. Массонъ) стр. 94; «Не нарядъ жену краситъ,—домостройство» (ссылка: В. Даль, О. Верховская, № 172, 31) стр. 128. Пословицы эти, повидимому, книжнаго происхожденія. Несомнѣнно книжныя, заимствованныя съ польскаго (Politica dworskie—«Выданіе о добронравіи», Яна Запчица, писателя первой половины XVII в.): «*Воздержаніе:* Мужу (на под. «же») домостроителнѣи» (?), «*Избирай себѣ...:* мужика—въ домостроительствѣ», «*Удержаніе деньгамъ;* домостроитель прилѣжной» (száfárzowi ?), П. К. Симони о. с., стр. 38, 43.

[3] Популярная цитата изъ Діалектики Іоанна Дамаскина, старшіе русскіе списки которой восходятъ къ XV в.: Раздѣляет же ся философіа въ зрителное и дѣятелное..., дѣятелное же во обычное, домостроительное и градовное (ἠθικόν, οἰκονομικόν, πολιτικόν)». Описаніе рук. Соловецкаго монастыря—Каз. Дух. Академіи, Каз. 1881 г., стр. 398 (№ 260); А. И. Соболевскій, Южнослав. вліяніе на рус. письменность въ XIV—XV в., Сб. отд. рус. яз. и слов. И. А. Н., т. LXXIV, № 1, 1903 г., стр. 20; Опис. рус. и слав. рукописей Румянцовскаго Музеума А. Х. Востокова, СПб. 1842 г., стр. 31 столб. 1, 32 (домокное вм. домостроительное), 757 столб. 2. Вышеприведенная цитата изъ Діалектики Іоанна Дамаскина встрѣчается еще въ Хронографѣ 1512 г.: «О философіи. Раздѣляеть же ся философіа въ зрителное и дѣятелное; зрителное же въ богословное и въ естьственое и в наоученное; дѣятелное же въ обычайное и в домостроителное же и градное», Полн. Собр. Рус. Лѣтописей XXII т., стр. 89. О времени и мѣстѣ перевода Діалектики см. Горскій и Невоструевъ «Описаніе слав. рукописей Моск. Синод. Библіотеки» II, 2, М. 1859, стр. X, 312 sq.

Книга Бытія по Острожской Библіи 1581 г.: XLIV 1—заповѣда їосифъ домостроителю своемꙋ (ἐνετείλατο Ἰωσὴφ τῷ ὄντι ἐπὶ τῆς οἰκίας αὐτοῦ=по сп. Геннад. Библіи 1499 г.—заповѣда їосифъ слꙋгѣ своемꙋ); XLIV 4 рⷮ їосифъ домостроителю своемꙋ (Ἰωσὴφ εἶπε τῷ ἐπὶ τῆς οἰκίας αὐτοῦ=по Геннад. Библіи—рⷮ їосифъ к слꙋгѣ своемꙋ; ср. XLIII 16—и рече строителю домꙋ своего τῷ ἐπὶ τῆς οἰκίας αὐτοῦ=по Геннад. Библіи—и рⷮ слꙋгѣ своемꙋ)—во всѣхъ приведенныхъ случаяхъ въ текстахъ, цитованныхъ А. В. Михайловымъ, вмѣсто «домостроителя» Острожск. Библіи стоитъ «слꙋгѣ» и единично «слуга» (Книга Бытія пророка Моисея въ др.-слав. перев., вып. IV, Варшава 1908 г.).

[4] Лексіконъ славенорꙋсскій, и именъ тлъкованіе Памвы Берынды, по Кіевскому изданію 1627 г.:

Домостроительство: домꙋ строительство, рад домовы;

Строеніе: рад҃жⷭ҇е, домоправленіе, домостроеніе, шафарство, домокое оуслꙋгованіе, домомъ ѡпекле сѧ, оурадъ господарскій;

(1499 г.) и Острожской (1581 г.) Библіяхъ οἰκονόμος переведено, между прочимъ,—«дому строитель»[7]. Сличеніе славянскихъ словъ, образующихъ слово «Домострой» и соединенныхъ въ рѣчи, съ греческимъ ихъ оригиналомъ, позволяетъ ставить въ ближайшее соотвѣтствіе съ этимъ сложнымъ словомъ сложныя же οἰκονομία[8], οἰκονομική. Послѣднее слово было передано въ XVII в. двояко: Oekonomiki Aristotelesowej, to est rządu domowego z dokładem księgi dwoje... z pracej doktora Sebastiana Petricego medyka (изд. 1603, 1618 г.)= «Экономики Аристотелесовой, сирѣчь Домостроенія съ приданіемъ книги двои»... (переводъ 1676 г. стольника Ѳ. Г. Богданова)[9]; возможно, что именно эта книга въ одномъ Московскомъ перечнѣ 1689 г. была названа «книга Домострой на польскомъ языкѣ» или «Книга Домостройная»[10]. Славянскія слова, вошедшія въ составъ слова «Домострой», существовали въ литературѣ связанными рѣчью уже из-

---

Домостроите̂ль: οἰκονόμος, шафа̂, справца домовый;

Строи̂тель: Порѧ̂чникъ, справца, шафарь, ѿпатри̂тє̂. розрадите̂, господа̂рь ра̂ца, поправѹючій, оу̑ра̂дникъ.

Ср. въ Виленской Азбукѣ 1596 г. (Наѹка кѵ читанію, и̂ розѵмѣнію писма̂ словє̂нского) Лексис Сѷрѣчь Рєчєнїа вкратцѣ собра̂нны. И̂ и̂з словє̂скаго и̂зыка. на прости̂ рѹ̑скій Дїа́лєтъ Истолкованы. Л. Z, второго счета тетрадей л. 9 об., столб. 2-й: домостроительство, до|смотрительство. | домостроитель, | шафарь справе̂ца дома̂.

[7] Евангеліе отъ Луки XVI 8: дѡ́моу строителѧ=τὸν οἰκονόμον.

[8] Книга прор. Исаіи XXII 19: по сп. XV в. съ рук. Упыря Лихого 1047 г.—«строительство домовьное» (въ др. сп. «строи домовныи»), И. И. Срезневскій, Матеріалы для словаря др.-рус. языка, см. «строительство»; по сп. Геннад. Библіи 1499 г.—и̂зкрѣшися ѿ строительства домовнаго; по Острожск. Библіи 1581 г.—и̂звержешися ѿ строи̂тельства домо́внаго=ἀφαιρεθήσῃ ἐκ τῆς οἰκονομίας.

Евангеліе отъ Луки XVI 2, 3, 4, по сп. Геннад. Библіи 1499 г. и по Острожской Библіи 1581 г.—домѹ строити (=οἰκονομεῖν)... ѿе̂млетъ строенїе дѡ́мѹ ѿ мене (=ἀφαιρεῖται τὴν οἰκονομίαν ἀπ᾽ ἐμοῦ)... ѿставленъ коудѹ ѿ строенїа дѡ́мѹ (=μετασταθῶ τῆς οἰκονομίας).

[9] А. И. Соболевскій, Переводная литература Московской Руси XIV—XVII вѣковъ, Сб. о. р. я. и сл. И. А. Н., т. LXXIV, № 1, 1903 г., стр. 116.

[10] «Книги переписные книгамъ, которые по указу святѣйшаго патріарха въ нынѣшнемъ 198 году сентября въ день переписаны въ Спасскомъ монастырѣ, за иконнымъ рядомъ, подлѣ церкви въ верхней кладовой палаткѣ» (сообщеніе Забѣлина, въ Смѣси Временника Общ. Ист. и Др., кн. 16, 1853 г.): «Книга Домострой на Польскомъ языкѣ» значится здѣсь подъ № 103 (стр. 56), а «Книга Домостройная»—подъ № 132 (стр. 57); обѣ книги стоятъ подъ рубрикою «Книгъ-жъ въ десть Греко-Латинскихъ». Въ рубрикѣ «Книгъ въ четь и въ осмушку и малыхъ» помѣщена подъ № 426 «Книга Еразма разглаголаніе домовное, латинская».

древле[11]. Но, кажется, сложныя слова въ родѣ «домострой», «домостроитель», «домостроительство», «домостроеніе» появились въ славянской письменности, по крайней мѣрѣ, какъ соотвѣтствіе греческимъ сложнымъ словамъ, не въ особенно древнее время—именно въ эпоху усиленнаго пересмотра у южныхъ славянъ переводовъ съ греческаго—вѣкѣ въ XV-мъ (см. примѣчаніе 5-е о Діалектикѣ Іоанна Дамаскина), ранѣе же въ соотвѣтствующихъ мѣстахъ употреблялись или простыя слова «строй», «строитель», «стройтельство», «строеніе», или съ опредѣленіемъ «домовный» и т. д.[12] Предполагаю, что терминъ «Домострой» въ значеніи книги опредѣленнаго содержанія сталъ извѣстенъ лишь благодаря популярности разбираемаго памятника русской письменности, почему уже въ 1689 г. нашли возможность охарактеризовать этимъ словомъ содержаніе польской экономики[13].

[11] См. примѣчанія предшествующія. Сверхъ того:

«О домоу печемъся, еже на строи ему, то же съ тѣщанiемъ творимъ». Златоструй Имп. Публ. Библіотеки XII в., 43 (И. И. Срезневскій, Матеріалы для словаря др.-рус. языка—см. «строи»).

домъ свои съ правдою строи. Син. Кормчая въ новгор. сп. 1280-хъ гг., христоматія Ѳ. Буслаева 1861 г., столб. 391; «не умѣюще своего дому строити», Псков. Лѣт. 1509 г. (И. И. Срезневскій, А. Дювернуа, Матеріалы, см. «строити»).

Книга Второзаконія XXV 9: сп. Тр.-Сергіевой Лавры XIV в.—«не строіть дому брата своего» (И. И. Срезневскій, ib.); Геннад. Библія 1499 г.—*не сѫткори*т дом҃ъ бра҃та своего; Острожская Библія 1581 г.—*не созида́е* дом҃ъ бра҃та своего= οὐκ οἰκοδομήσει τὸν οἶκον τοῦ ἀδελφοῦ αὐτοῦ.

I Посланіе Тимоѳею V 4, 14: сп. Геннад. Библіи 1499 г.—да҃ оучатсѧ прежѣ свои домъ҃ благочестьбачи и строити... домъ҃ владѣти; Острожск. Библія 1581 г.—да оу҃чатсѧ пре҃жде свои до́мъ҃ бл҃гочести́во оу҃строи́ти... до́мъ҃ строи́ти=μανθανέτωσαν πρῶτον τὸν ἴδιον οἶκον εὐσεβεῖν... οἰκοδεσποτεῖν.

Книга прор. Исаіи XXII 15; сп. Геннад. Библіи 1499 г.—къ сѫпноу строителѧ дома, Острожск. Библія 1581 г.—к сѫпно҃у строи́телю до́м҃ъ,=πρὸς Σομνᾶν τὸν ταμίαν; XXXVIII 1: по Геннад. Библіи—Устрои домъ҃ своемь, Острожск. Библія—оу҃строи́ о҃ дом҃ъ свое́мі=τάξαι περὶ τοῦ οἴκου σου.

Въ пословицахъ: «Мужь дому строитель, нищетѣ отгонитель». П. К. Симони, о. с., стр. 119 (сборн. 2-ой ½ XVII в.), І. И. Иллюстровъ, о. с., стр. 128.

[12] См. Матеріалы для словаря др.-рус. языка И. И. Срезневскаго подъ указанными словами. Обильнымъ матеріаломъ по этимъ и подобнымъ словамъ наполнено описаніе рукописей Синодальной Библіотеки Горскаго и Невоструева, см. напримѣръ: I, стр. 15, 73, 90, 202, 304; II, 1 стр. 23, 116, 150; II, 2 стр. 37, 81, 200, 215, 290, 299, 301, 315, 317, 391—392, 399, 411, 428; II, 3 стр. 56, 546; III, 1 стр. 265, 314, 402, 516, 519; см. еще Г. Воскресенскаго, Древній славянскій переводъ Апостола и его судьбы до XV в., М. 1879, стр. 69, 77, 86, 217, 246, 267, 273, 283, 306, 321, 324, 337, 338, 340. Описаніе рукописей Рум. музея А. Х. Востокова, стр. 267, столб. 1.

[13] См. примѣчаніе 10. Слѣдуетъ замѣтить, что стихи Каріона Истомина, сложившіеся частію несомнѣнно подъ вліяніемъ «Домостроя», названы «домо-

II.

До сихъ поръ незатронутъ вопросъ о з а г л а в і и древнерусскаго памятника, извѣстнаго въ наукѣ подъ названіемъ «Домострой», вопросъ о видѣ и объ исторіи этого заглавія въ разныхъ редакціяхъ и спискахъ памятника. Обращаюсь къ выясненію этого вопроса.

Существуютъ т р и редакціи Домостроя, дошедшія до насъ въ 32—33 спискахъ:

I-я, представленная старѣйшимъ спискомъ Домостроя—Московскаго Общества Исторіи и Древностей Россійскихъ № 340—, писаннымъ въ части, надъ которой можно ожидать текстъ заглавія, годахъ въ 60-хъ XVI вѣка, и еще 16-ю подобными списками.

II-я, представленная старѣйшимъ спискомъ редакціи—Н. М. Коншина, нынѣ Императорской Публичной Библіотеки Q. XVII. № 149—, писаннымъ въ кон. XVI—нач. XVII в., и еще 12-ю подобными списками[1].

III-я, представленная тремя списками, не считая ея переработокъ.

Начну со списковъ п е р в о й редакціи.

1. Въ старѣйшемъ спискѣ I-ой редакціи—Общества Исторіи и Древностей Россійскихъ № 340, обозначаемомъ мною

строемъ» не въ рукописяхъ, а по домыслу А. Ѳ. Бычкова въ его изданіи. См. Лѣтопись занятій Археографической Коммиссіи, вып. II, СПб. 1864 г., II Матеріалы, стр. 126 и слѣд., «Домострой Каріона Истомина»; С. П. Брайловскій, «Одинъ изъ пестрыхъ XVII-го столѣтія», СПб. 1902 г., стр. 261, 267 и слѣд.

[1] Нѣкоторые изъ списковъ II-ой редакціи Домостроя носятъ на себѣ слѣды вліянія и иной его редакціи. Всѣхъ списковъ II-ой редакціи—13, но Барсовскій XVIII в. (см. П. С. Некрасовъ «Къ вопросу о Домостроѣ» Ж. М. Н. Пр. 1889 г. іюнь, стр. 375) и по сіе время остался неизвѣстенъ; въ Московскомъ Историческомъ Музеѣ, куда поступили рукописи Е. В. Барсова, этого списка, повидимому, нѣтъ, или И. С. Некрасовъ смѣшалъ его съ какой-либо изъ рукописей I-ой редакціи собранія Е. В. Барсова, которыя имѣются нынѣ въ Московскомъ Историческомъ Музеѣ въ количествѣ 5. За допущеніе меня къ пользованію Барсовскими рукописями приношу Музею глубочайшую благодарность.

О, заглавія, общаго для всего памятника, нѣтъ, нѣтъ и признаковъ, что заглавіе утрачено, напримѣръ, изъ за потери листовъ. Правда, въ этой старѣйшей части О, занимающей л. 1—113, первые листы растрепаны и въ первой тетради ихъ—6, а не 8, какъ въ дальнѣйшихъ тетрадяхъ, кромѣ послѣдней, гдѣ 3 листа; но такъ, вѣроятно, было исконно, потому что здѣсь и перемѣчены исконно лишь тѣ 13 тетрадей, которыя имѣли по 8 листовъ, первая же (въ 6 лл.) и послѣдняя (въ 3 лл.) не получили тетрадной помѣты, конечно, по исконной неполнотѣ ихъ листовъ. Списокъ О начинается прямо съ Оглавленія, названнаго здѣсь **Оу҃ка҃зъ в сеи҃ кни҃гѣ, глава҃мъ** (л. 1). За Оглавленіемъ, занимающимъ л. 1—6, послѣ чистой оборотной страницы 6-го листа идетъ **Предисло҃вїе, сеа҃, кни҃ги. а҃мн҃.** (л. 7), которое начинается словами: **Поо҃у҃ченїе, и҃ наказа҃нїе ѿц҃ѣ҃къ дх҃овны҃. ко всѣ҃м҃ православны҃м хр҃тїа҃нѡ҃.** Предисловіе занимаетъ л. 7—8 и сплошь все писано киноварью. Въ Оглавленіи и въ самомъ текстѣ Домостроя О главы перенумерованы. Предисловіе не упомянуто въ Оглавленіи, а въ текстѣ Домостроя не занумеровано: и въ Оглавленіи, и въ текстѣ Домостроя О поглавная нумерація начинается съ главы, слѣдующей въ текстѣ Домостроя за Предисловіемъ. Впечатлѣніе получается такое, что сплошь киноварное Предисловіе какъ-бы является общимъ заголовкомъ текста «книги» [1].

2. Въ рукописи Императорской Публичной Библіотеки О. XVII. № 63, принадлежавшей ранѣе Сахарову, а затѣмъ Савваитову, и писанной около половины XVII в., общее заглавіе Домостроя есть. Надо замѣтить, что Домострой И. П. Б. О. XVII. № 63 болѣе другихъ близокъ къ Домострою Моск. Общества Ист. и Др. Росс. № 340 (О) какъ по расположенію текста, такъ и по чтеніямъ. Но между этими двумя списками существуютъ и отличія, такъ—въ спискѣ И. П.

---

[1] Но чѣмъ ни считать Предисловіе, возможно предположеніе, что вообще оно позднѣе остального текста Домостроя I-ой редакціи, или, сказать болѣе точно, —оно позднѣе остального текста основного вида Домостроя—протографа всѣхъ редакцій. Слѣдуетъ добавить, что подобное же впечатлѣніе получалось и ранѣе: такъ, одинъ владѣлецъ Домостроя, принадлежащаго нынѣ Библіотекѣ гр. А. С. Уварова, не видя общаго заглавія книги, назвалъ ее въ 1681 г. Предисловіемъ, (см. ниже), подобно тому, какъ былъ названъ Синакеарь—Прологомъ.

Б. О. XVII. № 63 есть общее заглавіе Домостроя и нѣтъ Предисловія, а въ спискѣ Общ. Ист. и Др. № 340 есть Предисловіе, сплошь киноварное, имѣющее значеніе какъ-бы общаго заглавія, заглавія же съ именемъ Домостроя нѣтъ. Впрочемъ, отсутствіе Предисловія въ спискѣ И. П. Б. О. XVII. № 63 можетъ быть объяснено случайностью: передъ Оглавленіемъ потеряно 3 листа (см. полистную помѣту Д кон. XVIII—нач. XIX в. на л. 1), а послѣ Оглавленія передъ самымъ текстомъ Домостроя оставлены чистыми почти весь 8-ой л. и 8 об.—9 об. лл. Предисловіе могло быть на Д—Г об. утерянныхъ листахъ, или лл. 8-ой (часть), 8 об.—9 об. приготовлены были для него, но остались почему-то имъ незаполненными. Послѣ чистыхъ лл. 8-го, 8 об.—9 об. на л. 10-мъ начинается самый текстъ Домостроя, озаглавленный такимъ образомъ:

Кни́га глаго́лемая домостро́й (до с. п. вязью) **дѣ̀полѣ́зна е̑сть. Ко всѣ́мъ правосла́вны̀мъ хр҃тїа́номъ, Хотя́щѝмъ во̀ оу҃ста́вѣ житїа́ чл҃ко̀.**

Сейчасъ же непосредственно за общимъ заглавіемъ идетъ текстъ 1-ой нумерованной главы Домостроя=1 нумер. главѣ сп. Об. Ист. и Др. Росс. № 340.

Видъ заглавія И. П. Б. О. XVII. № 63 считаю лучшимъ среди заглавій остальныхъ списковъ I-ой редакціи, потому что оно болѣе другихъ напоминаетъ видъ заглавія II-ой редакціи Домостроя.

Укажу еще на то, что въ сп. И. П. Б. О. XVII. № 63 въ записяхъ собственниковъ книги 1697 г. (низъ лл. 11—25), XVIII в. (низъ лл. 1—191 и л. 199) и 1768 г. (л. 199) она трижды названа «Сія книга глаголемая Домострой» и одинъ разъ—«Сія книга Домострой».

3. Рукопись Императорскаго Россійскаго Историческаго Музея въ Москвѣ, изъ собранія Е. В. Барсова, № 368 заключаетъ въ себѣ части двухъ разновременныхъ списковъ Домостроя, соединенныхъ вмѣстѣ писцомъ позднѣйшей части, причемъ разновременные листы подогнаны по содержанію. Бумага и почерки рукописи относятся къ двумъ эпохамъ: лл. 30 и об., 33—124, содержащіе Домострой III редакціи, примѣненной въ поглавной нумераціи къ I-ой, писаны въ концѣ XVI в., остальные же лл. 1—29 об.,

31—32 об., 125 об.—145 об., содержащіе Домострой I-ой редакціи, близкій по многимъ признакамъ къ И. П. Б. О. XVII. № 63, писаны въ XVII—XVIII в. Не имѣя ни начальныхъ двухъ, ни конечныхъ листовъ, этотъ Домострой начинается остаткомъ Предисловія, за которымъ непосредственно слѣдуетъ Оглавленіе съ такимъ заглавіемъ: л. 1 об. **Оу҃ка҃зъ в сей кн҃ге гла҃мъ.** Оглавленіе не имѣетъ конца, а слѣдующій текстъ самаго Домостроя—начала, вслѣдствіе утраты одного листа между л. 6 об. и 7: л. 7 начинается остаткомъ текста 1-ой главы (=1 гл. О). Были ли надписаны Предисловіе или текстъ главъ общимъ заглавіемъ, неизвѣстно; но въ записи $^1/_2$ XVIII в. л. 125, сначала чистомъ, **Сиѫ҃ книга** названа **Домастратаѧ.** Это названіе можетъ однако представлять и домыселъ, такъ какъ возможно, что уже въ $^1/_2$ XVIII в. первыхъ двухъ листовъ и средняго между л. 6 об. и 7 не было.

4. Рукопись Библіотеки Московской Духовной Академіи № 432, писанная въ первой четверти XVII в. или нѣсколько позднѣе, къ сожалѣнію утратила въ началѣ одинъ, по крайней мѣрѣ, листъ Домостроя, начинаясь съ половины Предисловія (л. 1 и об.). По чтеніямъ и расположенію текста Домострой Моск. Дух. Ак. № 432 очень сходенъ съ Домостроями Общ. Ист. и Др. Росс. № 340 и И. П. Б. № 63, точнѣе сказать—Домострой Моск. Дух. Ак. № 432 въ нѣсколькихъ ошибкахъ и позднѣйшихъ отступленіяхъ сходствуетъ съ Домостроемъ И. П. Б. № 63. Отъ сп. Общ. Ист. и Др. Росс. № 340 разсматриваемый списокъ отличается тѣмъ, что, подобно рукописи Историч. Музея № 368, въ сп. Моск. Дух. Ак. № 432 Предисловіе (л. 1 и об.) стоитъ передъ Оглавленіемъ (л. 1 об.—5 об.). Надъ самымъ текстомъ Домостроя (л. 6), слѣдующимъ за Оглавленіемъ, общаго заглавія въ Моск. Дух. Ак. № 432 нѣтъ. Слѣдовательно—если въ сп. Моск. Дух. Ак. № 432 общее заглавіе было, оно стояло передъ Предисловіемъ, первая половина котораго утрачена; или же общаго заглавія въ разсматриваемомъ спискѣ вовсе не было, подобно сп. Общ. Ист. и Др. Росс. № 340.

Въ виду того, что въ сохранныхъ спискахъ Домостроя общее заглавіе не стоитъ надъ Предисловіемъ, полагаю, что этого заглавія не было и надъ Предисловіемъ Моск.

Дух. Академіи № 432. Итакъ, мы имѣемъ четыре рукописи Домостроя, близко родственныя, изъ которыхъ двѣ не имѣли заглавія (Об. Ист. и Др. Росс. № 340 и Моск. Дух. Акад. № 432), третья (И. П. Б. О. XVII. № 63) сохранила общее заглавіе, повидимому, самое лучшее изъ всѣхъ видовъ общаго заглавія I редакціи, а четвертая (Барсова № 368) могла повторять заглавіе третьей, напримѣръ, надъ текстомъ главъ.

5. Рукопись Библіотеки гр. А. С. Уварова, по описанію а. Леонида № 1578, старый № 335, писана годахъ въ 70-хъ XVII вѣка. Судя по нумераціи страницъ, произведенной въ 1681 году, рукопись въ 1681 году начиналась тѣмъ же листомъ, что и теперь. Лицевая сторона этого 1-го листа рукописи не заполнена ничѣмъ, кромѣ пробъ пера; по замасленности лицевой стороны 1 л. видно, что рукопись долго ходила безъ переплета. Въ XVII вѣкѣ рукопись гр. А. С. Уварова № 1578 была перемѣчена и по тетрадямъ, 1-я помѣта .а. находится на л. 9-мъ, а такъ какъ каждая тетрадь заключаетъ 8 лл., то и по тетрадной помѣтѣ ясно, что въ началѣ рукописи не потеряно ни одного листа. Л. 1 об.—3 занимаетъ Предисловіе, за которымъ безъ малѣйшаго перерыва идетъ на л. 3 самый текстъ главъ Домостроя. Итакъ—ни общаго заглавія, ни Оглавленія въ рукописи гр. Уварова № 1578 никогда не было. На разбираемой рукописи есть двѣ скорописныя записи:

1. внизу лицевыхъ сторонъ лл. 3—25: **Сиа кнїга глаголемаа предисловиѧ стоⷭника їѡанна афонасьева сиа симаскогѡ а поⷭписалъ сию кнїгѵ иⷭ їѡа симаскои своею рѵкою сто девятьсотого (1681) годѵ ѿтъиⷭрта въ д днь...**

2. сбоку оборотной стороны лл. 1 об.—7 об. XVIII в.: **сиа книга глаголемаа домостроⷭ василиа петровича нармоцкаго.**

Итакъ, стольникъ Симанскій (1681 г.), не видя общаго заглавія Домостроя въ своей рукописи, счелъ за это заглавіе Предисловіе, начинающееся словами: **Предисловїе сеѧ книги** и т. д. (л. 1 об.); болѣе же образованный Нармоцкій (XVIII в.), видавшій, повидимому, не одинъ списокъ Домостроя, уже по правильной догадкѣ назвалъ и сію рукопись: **книга глаголемаа домостроⷭ.**

6. Рукопись Библіотеки гр. А. С. Уварова, по описанію а. Леонида № 1579, старый № 1040, ранѣе принадлежавшая М. П. Погодину, писана разными почерками кон. XVII—нач. XVIII в. Она не имѣетъ начала, конца и многихъ среднихъ частей текста — изъ-за потери листовъ, начинается двумя послѣдними строками Предисловія (л. 1), непосредственно за которымъ идетъ на томъ же листѣ самый текстъ нумерованныхъ главъ Домостроя. Въ виду такого состоянія рукописи, неизвѣстно, было ли въ ней общее заглавіе ко всей книгѣ и называлась ли она Домостроемъ. Правда, на нижнемъ полѣ л. 55 об. есть запись XVIII в. сѣ домо̃тро̃, но запись могла дать это имя и безъ заимствованія изъ заглавія данной рукописи, а—по догадкѣ образованнаго читателя. Въ нумераціи, расположеніи главъ, въ чтеніяхъ (позднѣйшаго вида) и въ объемѣ текста рукопись Библіотеки гр. Уварова № 1579 обнаруживаетъ ближайшее родство съ рукописью той же Библіотеки № 1578.

Возможно, что въ протографѣ Домостроевъ гр. А. С. Уварова № 1578 и № 1579 общаго заглавія не было, какъ его не было въ лучшемъ представителѣ этого протографа—№ 1578.

7. Рукопись Императорскаго Московскаго и Румянцовскаго Музея, изъ собранія А. Н. Попова, № 2522, сборникъ многочисленныхъ статей, писанныхъ на разной бумагѣ едва ли позднѣе первой четверти XVII в. На лл. 121—159 об. помѣщена законченная выписка четырнадцати главъ Домостроя, со 2 по 15 (нумерація=О), того вида, что въ Уваровскихъ спискахъ № 1578 и 1579. Судить о заглавіи и Предисловіи данныхъ нѣтъ.

8. Рукописи Императорскаго Россійскаго Историческаго Музея въ Москвѣ, изъ собранія Е. В. Барсова, № 367 и «къ № 370», писанныя однимъ почеркомъ кон. XVI в. и первоначально составлявшія одну книгу, которая содержала Домострой. Этотъ Домострой сохраненъ указанными рукописями невполнѣ; въ № 367 текстъ начинается отрывкомъ 8-ой главы и кончается 63-ей главою (нумерація=О), а «къ № 370» содержитъ 64-ю главу О (нумерація отрѣзана). Передъ текстомъ кон. XVI в., въ № 367 имѣется чистый листъ, затѣмъ два листа Оглавленія. Оглавленіе, писанное во 2 $^{1}/_{2}$ XVII в.,

начинается словами: **Главы настоящыя сія книги домостро́м. Ка́ко поще́нїе пусще́нїе в мѷ́трь и вола́щїй в домѣ́ д̃**, далѣе идутъ своеобразно выраженные заголовки 10—50 главъ. Тоесть въ $^1/_2$ XVII в. писецъ Оглавленія, которое онъ не съумѣлъ начать съ указанія на 8-ю гл. и не почелъ нужнымъ дописать, уже не имѣлъ начала памятника (до отрывка 8-ой главы) и, слѣдовательно, назвалъ его въ Оглавленіи Домостроемъ самостоятельно, заимствовавъ это названіе изъ другихъ, извѣстныхъ ему списковъ. Что же касается записей и пробъ пера на чистомъ начальномъ листѣ № 367 и на оборотѣ послѣдняго листа «къ № 370», то хотя въ нихъ и упоминается «книга Домострой» и «книга глаголемая Домострой», но эти записи и замѣтки сдѣланы позднѣе половины XVII в. и, очевидно, заимствовали названіе книги изъ Оглавленія.

9. Рукопись Московскаго Главнаго Архива Министерства Иностранныхъ Дѣлъ № 387/888, писанная въ нѣсколько рукъ третьей четверти XVII в., или даже ранѣе, имѣетъ общее заглавіе въ самомъ зачинѣ Домостроя: (л. 1) **Кни́га гла́емаѧ Домостро́ѣцъ прина́тнѡї.** Подъ этимъ общимъ заглавіемъ идетъ непосредственно безъ частнаго заголовка Оглавленіе (л. 1—4 об.), въ концѣ котораго сказано: (л. 4 об.) **Кѡнецъ тѣ́мъ главамъ Домострою.** Большая часть листа 4 об. и л. 5 и об. оставлены чистыми, далѣе (л. 6—19 об.) слѣдуетъ **гѣ́мана патрїа́ха цр҃аграда .р̃. сло́. реку́мыї и́маргдъ**, т. е. Стословъ Константинопольскаго Патріарха Геннадія, нигдѣ въ другихъ сборникахъ съ Домостроемъ отдѣльною статьею не помѣщающійся. А затѣмъ (съ л. 20) идетъ уже самый текстъ нумерованныхъ 90 главъ Домостроя. Предисловія въ данной рукописи нѣтъ, возможно однако, что часть л. 4 об., л. 5 и об., оставшіеся чистыми, были приготовлены для Предисловія, но не были почему-то имъ заполнены. 90-я глава оканчивается въ разсматриваемой рукописи на л. 162 об., на листѣ же 163 вверху написаны только слѣдующія $1^1/_2$ строки: **Кѡнецъ тѣ́мъ гла́мъ и́ Домостро́ѣцѹ** (слова **Кѡнецъ тѣ́мъ** писаны особенно темно и жирно).

10. Рукопись Императорскаго Россійскаго Историческаго Музея въ Москвѣ, изъ собранія Е. В. Барсова, № 1565, ранѣе принадлежавшая Т. Ѳ. Большакову, представляетъ

собою книгу, въ которой было сплетено двѣ или даже три разновременныхъ части. Первыя двѣ части—сборники. На листахъ 10—288 об. находится первый сборникъ, писанный въ послѣдней четверти XVII в. Лл. 186—190 об. и 194—285 заключаютъ списокъ Домостроя, который по многимъ признакамъ является родственнымъ списку Архива Министерства Иностр. Дѣлъ № 387/838. Общее заглавіе стоитъ въ Домостроѣ Барсова № 1565, подобно Архивскому списку, надъ Оглавленіемъ и читается такъ: **Кни́га гла́емаѧ. Домостро́й прилѣ́тныи. Имѣ́е сказа́ніе . гла́въ. и́хъ чи́ло. содержи́ .м҃.д҃. ѝ е́дино́.,,** Подъ этимъ общимъ заглавіемъ въ Домостроѣ Барсова № 1565 идетъ безъ частнаго подзаголовка Оглавленіе (л. 186—190 об.), которое кончается на полстраницѣ словами: **Гла́ н҃. ѳ҃ ста́рчѣ́тва.** Далѣе $6^1/_2$ страницъ до самаго текста Домостроя оставлены чистыми, или потому, что писецъ, задумавъ нанести Оглавленіе послѣ написанія самаго текста, не разсчиталъ необходимаго для Оглавленія числа листовъ, или потому, что Домострой въ его оригиналѣ заключалъ не 50 главъ, а и дальнѣйшія, которыя писецъ однако опустилъ, или же потому, что здѣсь онъ предполагалъ помѣстить статью, напримѣръ, Предисловіе.

11. Рукопись Императорской Публичной Библіотеки О. XVII. № 39 представляетъ собою копію рукописи Большакова-Барсова № 1565 въ объемѣ л.л. 12—305 об. этой послѣдней. Копія эта была выполнена въ XVII—XVIII в. Домострой, заключающійся на л. 86 об.—157 копіи, повторяетъ Больш.-Барсовскій текстъ съ незначительными отмѣнами и слѣдовательно является родственнымъ и Архивскому. Общее заглавіе стоитъ въ Домостроѣ И. П. Б. О. XVII № 39, подобно Больш.-Барсовскому и Архивскому спискамъ, надъ Оглавленіемъ и читается такъ: **Кни́га гла́емаѧ домостро́ прилѣ́ныѧ и҃мѣ́е собра́ніе гла́въ .н҃.** Трудно сказать, какой варіантъ заглавія былъ въ протографѣ этихъ трехъ списковъ, тотъ ли, что въ Больш.-Барс. № 1565, повторенный неточно въ И. П. Б. О. XVII. № 39, или тотъ, что въ Арх. Мин. Иностр. Дѣлъ № 387/838. Во всякомъ случаѣ, оно—позднѣйшаго происхожденія, такъ какъ Домострой ни въ какомъ изъ остальныхъ списковъ не называется «пріятнымъ». Правда, есть одинъ списокъ (Имп. Публ. Библ. О. Х. № 1,

гр. Толстого отд. III, № 80), гдѣ, среди добавочныхъ указовъ о ѣствахъ (л. 94 об.), книга опредѣляется со стороны «веселія», но такое опредѣленіе, какъ мы увидимъ ниже, сохранилось не въ общемъ заглавіи Домостроя, и вопросъ, относится ли оно ко всей книгѣ. Подъ вышеприведеннымъ общимъ заглавіемъ въ Домостроѣ И. П. Б. О. XVII. № 39 идетъ безъ частнаго заголовка Оглавленіе (л. 86 об.—89), вслѣдъ за которымъ непосредственно начинается (л. 89) самый текстъ нумерованныхъ главъ Домостроя. Въ концѣ послѣдней главы сказано: **конѣ Домострою.** (л. 157). Итакъ, ни въ Больш.-Барсов. № 1565, ни въ И. П. Б. № 39, ни въ Арх. Мин. Иностр. Дѣлъ № 387/838 Предисловія къ Домострою нѣтъ.

12. Рукопись Библіотеки гр. А. С. Уварова по описанію а. Леонида № 1580, старый № 372, ранѣе принадлежавшая почетному гражданину И. Н. Царскому и значившаяся у него подъ № 54, писана въ кон. XVII—нач. XVIII в. Рукопись имѣетъ въ началѣ нѣкоторый дефектъ листовъ, но отъ этого текстъ ея не пострадалъ. Судя по остатку счетной помѣты по тетрадямъ на л. 7 новой нумераціи, на первый взглядъ въ рукописи не хватаетъ двухъ начальныхъ листовъ первой тетради; но первымъ изъ нихъ подклеена внутренняя сторона верхней доски переплета, и сейчасъ еще видно, что этотъ листъ—чистый; второй же начальный листъ дѣйствительно утраченъ—однако и онъ едва-ли былъ записанъ текстомъ. Л. 1 (новой нумераціи) начинается грубой заставкой, подъ которой идетъ Оглавленіе Домостроя съ такимъ заглавіемъ: **Сказа́ніе гла́въ̀ в̀ кни́гѣ се́й: Домостро́е;**. Оглавленіе это начинается заголовкомъ Предисловія, нумероваинаго какъ 1-ая глава, а кончается (л. 6) заголовкомъ 64-ой главы (=63 гл. сп. Общ. Ист. и Др. Росс. № 340). Л. 6 об.—чистый. На л. 7—8 помѣщенъ самый текстъ первой главы Домостроя (т. е. первой по счету Ув. № 1580), которая составлена изъ первой половины Предисловія и изъ второй части главы, занумерованной въ сп. Общ. Ист. и Др. Росс. № 340 какъ 1-ая. Это—единственный случай занумерованія Предисловія: во всѣхъ остальныхъ спискахъ Домостроя, гдѣ это Предисловіе есть, или должно быть, оно не упоминается въ Оглавленіи и не

нумеруется ни въ Оглавленіи, ни въ текстѣ. Домострой гр. А. С. Уварова № 1580 (Царскаго № 54) близко родствененъ съ Домостроями «пріятными» Арх. Мин. Иностр. Дѣлъ № 387/838, Историческаго Музея № 1565 (Большакова-Барсова) и Имп. Публ. Библіотеки О. XVII. № 39: всѣ четыре списка восходятъ къ одному протографу. Судя по сп. гр. А. С. Уварова № 1580, въ этомъ протографѣ, вѣроятно, было Предисловіе, почему-то не списанное ни въ Арх. Мин. Иностр. Дѣлъ № 387/838, ни въ сп. Историческ. Музея № 1565, а слѣдовательно и въ сп. Имп. Пуб. Библ. О. XVII. № 39; или—въ упомянутомъ протографѣ была хоть первая половина Предисловія. Текстъ нумерованныхъ главъ Домостроя въ Увар. № 1580 (Царск. № 54) кончается 64-ю главою (=63 гл. Общ. Ист. и Др. Росс. № 340). За послѣдними словами этой главы (л. 105) сказано: **доздѣ, конецъ книгѣ сей домострою;** —. —. —. — Л. 105 об. оставленъ чистымъ, а съ л. 106 по конецъ рукописи (л. 131 об.) помѣщены Книги ѣствъ, ненумерованныя и неупомянутыя въ Оглавленіи, которыя завершены словами: **дѣдѣ конецъ;**. Итакъ, въ сп. Увар. № 1580 (Цар. № 54) общаго заглавія собственно нѣтъ, а только—«книга сія» дважды (л. 1, л. 105) названа «Домостроемъ». Не думаю, чтобы такъ было въ протографѣ, къ которому восходятъ списки Арх. Мин. Иностр. Дѣлъ № 387/838, Историческаго Музея № 1565, его копія—Имп. Публ. Библіотеки О. XVII. № 39 и Увар. № 1580 (Цар. № 54).

13. Рукопись Императорской Публичной Библіотеки древлехранилища Погодина № 1627 писана въ объемѣ м. пр. и Домостроя (л. 1—117 об.) во второй четверти XVII в. Судя по помѣтѣ тетрадей а на послѣдней страницѣ первой тетради, первый ея листъ—чистый—приклеенъ къ внутренней сторонѣ верхней доски переплета, а второй—просто оставленъ чистымъ и Библіотекою не нумерованъ. На л. 1—2 об. нумер. помѣщено Предисловіе, надъ которымъ двѣ строки оставлены чистыми: какъ-бы мѣсто для общаго заглавія книги. Л. 3—6 об. заняты Оглавленіемъ, а далѣе (л. 7—117 об.) идетъ самый текстъ нумерованныхъ главъ Домостроя. Итакъ—въ Погодинскомъ спискѣ И. П. Б. № 1627 совершенно нѣтъ названія книги, нѣтъ слова «Домострой»—даже въ записяхъ.

14. Рукопись Библіотеки гр. А. С. Уварова, а. Леонида № 1923, старый № 109, писана въ 1689 году. Домострой занимаетъ рукопись съ начала до 124 л. включительно, дефекта листовъ въ немъ нѣтъ. На л. 1 (ненумер.) едва ли не позднѣйшею рукою запись: **книга глаемая роспись**, оборотъ этого листа чистый; нумер. лл. 1—2 об. занимаетъ Предисловіе; на л. 2 об.—7 об. помѣщено Оглавленіе: **Оу҃ка҃ главъ҃. Настоѧщыѧ кнїги сеѧ҃**, въ которомъ помѣщены не только заглавія главъ Домостроя, но и статей, слѣдующихъ за нимъ, послѣднія—подъ особымъ заголовкомъ: л. 6 об. **Главы҃ о҆со҆бь кнїги сеѧ҃ пи҆саны҃**. Съ л. 8 идетъ самый текстъ нумерованныхъ главъ Домостроя. Названіе нашего памятника читается лишь въ записи его писца, завершающей послѣднюю страницу Домостроя (л. 124):

Написа҆сѧ кни҆га сїѧ҃ глаемая, домостро҆й, лѣ҃та ѯ҃зр҃ѳи го, ноемвра҆ въ ѕ҃ дн҃ь. ко҆ю҆рь шнагогрѣ҃ ба҆ра тыникы҃ доровадѣ҃ насы҃. а҃ сыва҆спи гнскни во҆сковоко҆но папо ѳфирьмпе; а҃рпх҃;

Домострой гр. А. С. Уварова № 1923 находится въ ближайшемъ родствѣ съ безъименнымъ Домостроемъ Имп. Публ. Библіотеки древлехранилища Погодина № 1627.

15. Рукопись Императорской Публичной Библіотеки О. Х. № 1, собранія гр. Толстого отд. III, № 80 представляетъ собою Домострой, писанный въ нач. XVIII в., безъ начальныхъ 54-хъ листовъ и безъ нѣсколькихъ послѣднихъ. Утерянъ весь текстъ до второй четверти главы=24 гл. сп. Общ. Ист. и Др. Росс. № 340. Съ 1 по 57 л. въ сп. Пуб. Библ. О. Х. № 1 почти вездѣ въ верху страницъ надпись рукою писавшаго Домострой: **кнїга домостро҆**. Среди послѣднихъ статей Пуб. Биб. О. Х. № 1, между статьями объ уксусѣ и о пивѣ, не находящимися въ другихъ спискахъ Домостроя, на л. 94 об. читается:

(К)нѧжица сїѧ҃ пи҆шетъ҃ в ней весе҆лїю потре҆ба ко҆емꙋ҃ чл҃вкꙋ҃ бг҃ъ в житїи҃ попра҆вить҃ то҆ꙋ҃ тре҆ба в сїю взира҆ти зане҆же вкто҆снам҃ дш҃а всѧ҆кимъ похоте҆мъ сплетна҃ ·:·

Неизвѣстно, относятся ли эти слова ко всему Домострою, или къ статьямъ, однороднымъ со статьями объ уксусѣ, пивѣ и т. д.

16. Рукопись Соловецкаго монастыря № 925, нынѣ Библіотеки Казанской Духовной Академіи № 1035, пред-

ставляетъ собою сборникъ многихъ разнообразныхъ статей, по большей части краткихъ, писанныхъ въ самомъ концѣ XVII в. Среди нихъ выписаны на л. 61 об.—67 три главы Домостроя I ред., 6, 7 и 8 = 6, 7, 8 глл. сп. Общ. Ист. и Др. Росс. № 340. Объ имени или общемъ заглавіи памятника не упомянуто.

17. Рукопись Императорскаго Россійскаго Историческаго Музея въ Москвѣ, изъ собранія Е. В. Барсова, № 369, писана въ 1715 году, или нѣсколькими годами позднѣе. Представляетъ собою передѣлку Домостроя, который здѣсь дополненъ и продолженъ подходящими къ домостроительству статьями. Судя по листовой помѣтѣ XVIII в. (л. 1=ѓ), первыхъ двухъ листовъ въ рукописи не сохранилось, начинается она Оглавленіемъ (съ заголовка 15-ой главы =10 гл. О), за которымъ непосредственно идетъ 1 глава (=1 гл. О). Заглавія Оглавленія не сохранилось за утерей начальныхъ листовъ. О названіи книги даетъ знать лишь запись на л. 3—72, принадлежащая писцу рукописи: **книга глаголемаѧ домостро҃наѧ і̑ садовая ѹ҃глеченина по(са?)дъскаго челове(ка) Иѡа҃ла Петрова сына Выжилова...** Слово «садовая» имѣетъ въ виду дополнительныя статьи Домостроя. Предисловіе къ книгѣ могло и быть—передъ Оглавленіемъ, такъ какъ едва-ли оба пропавшихъ въ началѣ листа (4 стр.) были заняты только заголовками 14-ти главъ Оглавленія.

Разсмотрѣніе всѣхъ извѣстныхъ списковъ памятника I-ой редакціи, по отношенію къ его имени и общему заглавію приводитъ къ слѣдующимъ наблюденіямъ и выводамъ:

1. Общее заглавіе съ терминомъ «Домострой» встрѣчается не рано и не часто. Наиболѣе раннее заглавіе въ спискахъ I редакціи имѣется въ двухъ, почти одновременныхъ рукописяхъ Арх. Мин. Иностр. Дѣлъ № 387/838 третьей четверти XVII в., или даже ранѣе, и Сахарова-Савваитова Имп. Публ. Библ. О. XVII. № 63 около $^1/_2$ XVII в.; затѣмъ общее заглавіе съ терминомъ «Домострой» встрѣчается не ранѣе конца XVII в. въ трехъ спискахъ, родственныхъ списку Арх. Мин. Иностр. Дѣлъ № 387/838, а именно: Историческаго Музея № 1565 послѣдней четверти XVII в., Имп. Публ. Библіотеки О. XVII. № 39 кон. XVII в. и гр. Уварова

№ 1580 (Царскаго № 54) кон. XVII—нач. XVIII в. Общее заглавіе съ терминомъ Домострой, вѣроятно, было и въ сп. Имп. Публ. Библіотеки О. Х. № 1 (гр. Толстого отд. III, № 80) нач. XVIII в., судя по частой надписи наверху страницъ: кн҃га домостр҃ъ,—руки писавшаго самый текстъ. То-есть въ 17 рукописяхъ имѣемъ всего 5 случаевъ полнаго общаго заглавія и 1 случай въ видѣ остатка предполагаемаго полнаго вида общаго заглавія.

2. Общее заглавіе съ терминомъ Домострой въ спискахъ I-ой редакціи по тексту неустойчиво:

Сах.-Савв. И. П. Б. О. XVII. № 63, л. 10: Кни́га гла-го́лемая домостро́й дшеполѣ́зна е҃сть. Ко всѣ́мъ пра́восла́вны҃мъ хр҃тїа́номъ, Хота́щій ѡ҃ ѻ҃ста́вѣ житїа́ чл҃ко҃. Этотъ видъ заглавія лучшій, потому что болѣе другихъ напоминаетъ видъ заглавія II-ой редакціи Домостроя.

Арх. Мин. Иностр. Дѣлъ № 887/888, л. 1: Кни́га гл҃емая Домострѡ́ецъ прича́тнѡї; см. еще л. 4 об.: Ко҃нецъ тѣ́мъ главамъ Дѡмострою; л. 163: Ко҃нецъ тѣ́мъ гл҃амъ и҃ Дѡмострѡ́цѹ.

Историческаго Музея № 1565 (Барсова-Большакова), л. 186: Кни́га гл҃емая. Домострой причтны҃и и҃мѣ́е҃ сказа́нїе. гл҃ъ. и҃хъ҃ чи҃ло содержи́т .мд҃. и҃ единѹ. И. Пуб. Библ. О. XVII. № 39, л. 86 об.: Кни́га гл҃емая домостр҃ъ́ причтны҃и и҃мѣ́е҃ собра́ние гла́въ .н҃.; см. еще л. 157: коне҃ Домострою—

Гр. А. С. Уварова № 1580 (Цар. № 54), л. 1: Сказа́ние гла́вамъ҃ е҃ кни́гѣ сей҃: Домостро́е (надъ Оглавленіемъ); л. 105: дождѣ, конецъ книгѣ сей҃ домострою;—.—.—.—

Четыре послѣдніе списка близко родственны между собою.

3. Одинъ не дефектный списокъ сохранилъ только терминъ «Домострой» въ припискѣ той же руки, какою писанъ самый текстъ памятника: гр. Уварова № 1923, 1689 г., л. 124: написа́сѧ кни́га сі҃а гл҃емая, домостро́й....

Въ сп. И. П. Б. (Погодина) № 1627, родственномъ Уваровскому № 1923, общаго заглавія не сохранено.

Можетъ быть, терминъ «Домострой» заключался еще въ общемъ заглавіи дефектной рукописи Историческаго Музея № 369 1715 г., такъ какъ видоизмѣненіе этого

термина есть въ записи писца рукописи: **книга глаголемая домостроная**.

4. Два родственные списка Домостроя даютъ терминъ «Домострой» только въ позднѣйшихъ записяхъ владѣльцевъ и читателей, при чемъ терминъ этотъ взятъ не изъ общаго заглавія данныхъ рукописей, такъ какъ общаго заглавія, повидимому, въ нихъ искони не было:

Гр. А. С. Уварова № 1578, писанъ годахъ въ 70-хъ XVII в.; запись XVIII в.: **сия книга глаголемая домострой василия петровича нармоцкаго** (рукопись не дефектна), см. еще ниже.

Гр. А. С. Уварова № 1579 (М. П. Погодина), кон. XVII—нач. XVIII в.; запись XVIII в.: **сей домострой** (рукопись въ началѣ дефектна).

Въ дефектной рукописи Историческаго Музея кон. XVI в., № 367+«къ № 370» уже во 2-ой половинѣ XVII в. не было ни заглавія, ни Оглавленія, ни Предисловія, и потому не имѣютъ значенія ни надписаніе составителя Оглавленія $2^1/_2$ XVII в. (**Главы настоящыя сия книги домострою**), ни еще болѣе поздняя записи: 1688 г. **Кни.. рекомо... строи...**, и нач. XVIII в. **сия книга домостроя**...

5. Въ двухъ спискахъ «Предисловіе», обычное въ I редакціи, было понято, какъ заглавіе памятника, такъ какъ общаго заглавія съ терминомъ «Домострой» въ этихъ рукописяхъ искони не было:

Общ. Ист. и Др. Росс. № 340 гг. 60-хъ XVI в., стоящее послѣ Оглавленія Предисловіе сплошь писано киноварью.

Гр. А. С. Уварова № 1578 кромѣ поздней записи Нармоцкаго, гдѣ «Домострой»—домыселъ, имѣетъ еще запись стольника Симанскаго 1681 г.: **Сна книга глаголемая предисловия**...

Возможно, что роль заглавія Предисловіе исполняло и въ спискѣ Имп. Публ. Библ. древлехр. Погодина № 1627 второй четверти XVII в.

Позволю себѣ предположить, что ту же роль Предисловіе исполняло въ спискѣ Историческаго Музея № 368, примѣнительно къ начальной и конечной его частямъ XVII—XVIII в., несмотря на запись $^1/_2$ XVIII в. (л. 125),

такъ какъ эта запись начинается словами **Сиѧ книга** безъ опредѣленія и лишь послѣ имени владѣльца стоитъ **домастраиа**, что м. б. надо читать иначе.

6. Неизвѣстно, былъ ли въ заголовкѣ протографа I-й редакціи терминъ «Домострой», такъ какъ старѣйшее его появленіе здѣсь фактически датируется второй—третьей четвертью XVII в. Можетъ быть, списки I-й редакціи и въ XVI в. уже дѣлились на такіе, у которыхъ общимъ заглавіемъ было Предисловіе, встрѣчающееся только въ I-ой редакціи и первоначально поэтому не нумеровавшееся, и на такіе, которые имѣли общее заглавіе съ терминомъ «Домострой». Предисловіе едва-ли было въ протографѣ всѣхъ редакцій Домостроя, оно, напримѣръ, могло быть сочинено для протографа I-ой редакціи, не имѣвшей заглавія вообще. Затѣмъ, по аналогіи съ протографомъ II-ой редакціи, искони имѣвшимъ общее заглавіе съ терминомъ «Домострой», это общее заглавіе появилось и въ части списковъ I-ой редакціи въ томъ приблизительно видѣ, какой читается въ сп. Сах. Савв. И. Пуб. Биб. О. XVII. № 63.

Перехожу къ разсмотрѣнію списковъ в т о р о й редакціи Домостроя со стороны заглавія.

Списки Домостроя II редакціи восходятъ къ двумъ видамъ и одному подвиду. Два эти вида являются чистыми представителями протографа II-ой редакціи, а подвидъ произошелъ отъ сліянія одного изъ упомянутыхъ чистыхъ видовъ II-ой редакціи съ III-ею редакціею.

П е р в ы й в и д ъ наиболѣе исправно сохранился въ двухъ спискахъ, изъ которыхъ одинъ—старше всѣхъ списковъ II-ой редакціи:

1. Императорской Публичной Библіотеки Q. XVII. № 149, ранѣе принадлежалъ Н. М. и М. Н. Коншинымъ, кон. XVI—нач. XVII в., общее заглавіе стоитъ надъ Оглавленіемъ: л. 1 **Книга глемаѧ домостро҃, і҃мѣет в себѣ бѣ҃ци зело полѣ҃зны. поу҃ченіе и̑ наказаніе всѣ҃комоу христіанинноу. моужоу и̑ женѣ и чадо҃ и рабо҃ и рабынѣ҃. в нея҃ і҃мать сказаніе глава҃** (далѣе идутъ заголовки главъ).

2. Императорской Публичной Библіотеки Q. XVII. № 38, собранія гр. Толстого отд. II, № 288, первой половины.

XVII в., общее заглавіе занимаетъ то же мѣсто, что и въ предшествующемъ спискѣ: л. 1 **Книга глаголемая домостро҃ имѣетъ в себѣ вещи сѣло полезны. поученіе и наказаніе всякому православному христіанину мужу и женѣ и чадомъ и рабомъ и рабынямъ. в неи же имать сказаніе главамъ.**

Второй видъ чище всего сохранился въ двухъ спискахъ, дефектныхъ въ началѣ, почему и нельзя сказать, было ли въ ихъ протографѣ общее заглавіе:

3. Библіотеки Никифорова, первой четверти XVII в.; судя по нумераціи тетрадей, въ началѣ утрачено 6 листовъ; начинается текстомъ первой главы.

4. Императорской Публичной Библіотеки древлехранилища Погодина № 1628, второй половины XVII в.; начинается съ словъ послѣдней пятой части первой главы.

Изъ слиянія перваго и второго вида II-ой редакціи произошли списки:

5. Императорской Публичной Библіотеки Q. XVII. № 180, не позднѣе 20-хъ годовъ XVIII в.; Домострой на лл. 86—169; общее заглавіе стоитъ надъ Оглавленіемъ: л. 86 **Книга глаголемая домострой имѣетъ. в себѣ вещи сѣло полезны. поученіе. і наказаніе всякому. православному христіанину мужу и женѣ. и чадомъ и рабомъ. и рабынямъ. в неи же имать сказаніе. глава**: (далѣе идутъ заголовки главъ).

6. Библіотеки Новороссійскаго Университета № 45 (В. И. Григоровича), 1665 г.; общее заглавіе занимаетъ то же мѣсто, что и въ предъидущемъ спискѣ: л. 1 **Книга глаголемая домостро҃ имѣе҃ в себѣ вещи село полезны поученіе и наказаніе всякому православно҃ христіанину мужу и женѣ и чадо҃ и рабо҃ и рабынямъ в неже имать сказаніе главамъ сице.**

7. Библіотеки Сійскаго мон., нынѣ Архангельскаго Епархіальнаго Древнехранилища и Археологическаго Комитета № 72/135 233, Петровскаго времени, но не позднѣе 1695 г.; мѣсто общаго заглавія то же, что и въ предъидущемъ сп.: л. 1 **Книга глаголемая домостроі имѣетъ в себѣ вещи село полезны поученіе і наказаніе всякомѹ православнѹ христіанинѹ мужу і женѣ и чадо҃ и рабо҃ и рабынямъ в неже имать сказаніе главамъ сице имѣетъ в себѣ гл҃ главы.**

8. Петроградской Духовной Академіи № 157, кон. XVII—нач. XVIII в., Домострой на лл. 359—454; общее заглавіе

писано дважды, на л. 359 и на л. 360 непосредственно надъ Оглавленіемъ: привожу 2-е болѣе исправное заглавіе: л. 360 **Книга глѣмаѧ Домостро̀ вещи село полезны Поꙋченіе и наказаніе всѣмъ̀ православнымъ̀ хр̃тіанинъ̀ мꙋжꙋ и женѣ и чадомъ и рабо̀ и рабынѣ̀ в нѣ же имать̀ сказаніе гла̀ сице** (далѣе идутъ заголовки главъ).

Эти три рукописи — Новороссійскаго Университета, Сійскаго монастыря и Петроградской Духовной Академіи, чрезвычайно близки между собой и восходятъ къ одному протографу.

9. Библіотеки И. Е. Забѣлина № 167, 1778 года; мѣсто общаго заглавія—передъ Оглавленіемъ: л. 1 **Книга глаголемаѧ домостроꙋ имѣ̀ѣ в себѣ; и̑ д. главъ село полѣ̑ный** (далѣе идутъ заголовки главъ).

Подвидъ, происшедшій отъ сліянія второго вида II-ой редакціи съ III-ею редакціею, представленъ списками:

10. И. Е. Забѣлина № 641 (№ 37 Цвѣтникъ Стефановской), Домострой на лл. 196—254 об., второй четверти XVII в. (30-е или начало 40-хъ гг. XVII в.); дефекта листовъ нѣтъ; общаго заглавія нѣтъ, начинается Домострой Оглавленіемъ, надписаннымъ такъ: л. 196 **Гла̀вы в настоꙗщеи сеи кн̃сѣ**. За Домостроемъ идутъ нѣсколько листовъ съ одними только заглавіями двухъ Словъ Антонія Подольскаго, затѣмъ ниже текста Сло̀ва Антонія Подольскаго о царствіи небесномъ на л. 288 записано во второй четверти XVII в.: **книга глѣмаѧ домостро̀ и в̑а слога** (т. е. два сочиненія Антонія Подольскаго). Эта запись могла называть нашъ памятникъ «Домостроемъ» лишь по догадкѣ, такъ какъ общаго заглавія съ этимъ терминомъ въ данномъ текстѣ нѣтъ.

11. Императорскаго Московскаго и Румянцовскаго Музея № 2430 (А. Н. Попова № 41), второй половины XVII в.; Домострой начинается текстомъ первой главы; Оглавленія къ Домострою, судя по нумераціямъ тетрадей XVII в., не было уже въ XVII в. Общаго заглавія, конечно, нѣтъ.

12. Императорской Публичной Библіотеки древлехранилища Погодина № 1137, первой половины, точнѣе второй четверти XVII в.; Домострой на л. 196—292 об., начинается Оглавленіемъ, надписаннымъ: л. 196 **Главы в насто-**

аще сеи книгѣ; общаго заглавія съ терминомъ «Домострой» нѣтъ.

Эти три рукописи—Забѣлина № 641 (№ 37 Цвѣтникъ Стефановской), Румянц. Музея № 2430 (Попова № 41) и И. П. Б. древлехранилища Погодина № 1137—восходятъ къ одному протографу, происшедшему отъ сліянія второго вида II-й редакціи съ III-ею редакціею.

Итакъ изъ 12 извѣстныхъ мнѣ списковъ II-ой редакціи общее заглавіе съ терминомъ «Домострой» имѣютъ 7 списковъ; въ одномъ спискѣ есть запись, ближайшая ко времени его написанія, съ терминомъ «Домострой»; 4 списка общаго заглавія не имѣютъ, изъ нихъ два утеряли въ началѣ листы.

Текстъ общаго заглавія имѣетъ здѣсь устойчивый видъ и восходитъ съ точностью къ тексту, какой мы читаемъ въ спискахъ Имп. Публ. Библіотеки Q. XVII № 38 и № 180, или къ тексту сп. Имп. Публ. Библ. Q. XVII. № 149 (Н. М. Коншина) кон. XVI—нач. XVII в., если исправить послѣдній прибавкою слова «православному» передъ «христіянину», что необходимо прибавить на основаніи такого именно чтенія въ пяти спискахъ: Имп. Публ. Библ. № 38 и № 180, Новороссійскаго Университета № 45, Сійскаго монастыря 72/135, Петроградской Духовной Академіи № 157. Послѣдніе три списка—Новороссійскій, Сійскаго монастыря, Петроградской Академіи—восходятъ къ одному ближайшему протографу, который имѣлъ еще прибавку «сице» къ послѣднему слову текста общаго заглавія «главамъ». Эта прибавка, должно быть, поздняя, т. е. не старше ближайшаго протографа упомянутыхъ трехъ списковъ. Списокъ Петроградской Духовной Академіи самостоятельно распространилъ эту послѣднюю прибавку: **сице имѣетъ къ себѣ дв̃ гл̃вы**. Списокъ И. Е. Забѣлина № 167 1778 г. сократилъ и исказилъ текстъ общаго заглавія, такъ что его чтеніе лишь слабо напоминаетъ истинное и отклоненія его учитывать не стоитъ.

Такимъ образомъ, на основаніи 7 списковъ, можно установить слѣдующій текстъ общаго заглавія, съ заполненіемъ пропуска, существовавшаго уже въ кон. XVI—нач. XVII в.:

«Книга глаголемая Домострой имѣетъ въ себѣ вещи зѣло полезны, поученіе и наказаніе всякому православному христіянину, мужу и женѣ и чадомъ и рабомъ и рабынямъ, въ нейже имать сказаніе главамъ».

Послѣдняя фраза въ общемъ заглавіи: «в ней-же имать сказаніе главамъ», свидѣтельствуетъ о томъ, что искони это заглавіе стояло непосредственно надъ Оглавленіемъ, какое положеніе оно и сохранило въ упомянутыхъ 7 спискахъ II-ой редакціи.

Возникаетъ вопросъ, было ли выясненное заглавіе въ протографѣ II-ой редакціи, или—только въ протографѣ одного изъ видовъ II редакціи, было ли также оно въ протографѣ подвида, происшедшаго отъ сліянія второго вида II-ой редакціи съ III редакціею.

Нѣтъ сомнѣнія, что общее заглавіе съ выясненнымъ чтеніемъ было въ протографѣ перваго вида II-ой редакціи, къ которому восходятъ списки Имп. Публ. Библ. Q. XVII. № 149 (Н. М. Коншина) кон. XVI—нач. XVII в. и Q. XVII. № 38 (гр. Толстого отд. II, № 288) первой половины XVII в., такъ какъ въ нихъ имѣется это заглавіе.

Списки П. Н. Никифорова первой четверти XVII в. и Имп. П. Б. древлехранилища Погодина № 1628 второй половины XVII в., восходящіе ко второму виду II-ой редакціи, въ началѣ дефектны и поэтому не могутъ служить для рѣшенія вопроса, было ли въ ихъ протографѣ общее заглавіе и какое именно.

Списокъ Имп. Пуб. Библ. Q. XVII. № 180 не позднѣе 20-хъ годовъ XVIII в., ближайшій протографъ трехъ списковъ Новороссійскаго Университета, Сійскаго монастыря и Петроградской Духовной Академіи, писанный между 1643—1665 гг., и списокъ И. Е. Забѣлина № 167 1778 г.—произошли отъ сліянія перваго и второго видовъ II-ой редакціи. Въ виду этого трудно рѣшить, изъ какого вида II-ой редакціи было заимствовано ими общее заглавіе, восходящее къ выясненному выше чтенію, и было ли это заглавіе во второмъ видѣ II-ой редакціи.

Къ подвиду, происшедшему отъ сліянія второго вида II редакціи съ III-ею редакціею, какъ выше сказано, при-

надлежатъ 3 списка; изъ нихъ одинъ—Рум. Музея № 2430 (Попова № 41) второй половины XVII в.—не даетъ показаній о заглавіи, начинаясь безъ дефекта листовъ съ текста 1-ой главы; а два—И. Е. Забѣлина № 641 30-хъ—40-хъ гг. XVII в. и Имп. Пуб. Библ. древлехран. Погодина № 1137 второй четверти XVII в.—согласно начинаются Оглавленіемъ, надписаннымъ: «Главы въ настоящей сей книзѣ». Полагаю, что протографъ всѣхъ этихъ трехъ списковъ начинался именно такимъ частичнымъ заглавіемъ, общаго же заглавія съ терминомъ «Домострой» въ этомъ протографѣ не было. Запись на л. 288 Забѣлинскаго списка № 641: **книга глѣмаѧ домостр҃о**... считаю догадкою.

Выясненное на основаніи 7 списковъ II-ой редакціи чтеніе общаго заглавія съ терминомъ «Домострой», устойчивое по тексту и по мѣсту нахожденія, встрѣчается, значитъ, въ той редакціи, которая имѣетъ главу (64-ю лучшихъ по нумераціи списковъ), обращенную Благовѣщенскимъ попомъ Сильвестромъ къ сыну его Аѳонію. Текстъ этой главы съ двумя приведенными именами читается въ 7 спискахъ: Имп. Пуб. Библіотеки Q. XVII. № 149, № 38, № 180, Погод. № 1137, Забѣлина № 641 и № 167,[1] Новороссійскаго Университета № 45; въ двухъ еще спискахъ приведенъ только заголовокъ этой главы въ Оглавленіи, текста же главы случайно нѣтъ—разумѣю списки Сійскаго монастыря № 72/135 и Петроградской Духовной Академіи № 157. Слѣдовъ главы, 64-ой по нумераціи лучшихъ рукописей, нѣтъ лишь въ трехъ спискахъ: Румянц. Музея № 2430 (нѣтъ Оглавленія, недописанъ въ концѣ), П. Н. Никифорова (нѣтъ Оглавленія по дефекту листовъ, недописанъ въ концѣ), Имп. Публ. Библіотеки древлехран. Погодина № 1628 (нѣтъ Оглавленія и конца по дефекту листовъ).

Итакъ, глава 64-ая съ именами Сильвестра и Аѳоима была: въ протографѣ перваго вида II-ой редакціи, въ протографахъ списковъ, происшедшихъ отъ сліянія перваго и втораго вида II-ой редакціи, между прочимъ и въ протографѣ рукописей Новороссійской, Сійской и Петроградской-Акаде-

---

[1] Въ текстѣ Забѣл. № 167 Сильвестръ здѣсь упомянутъ, а вмѣсто «Аѳонію» сказано: и҃мр҃ку (л. 64 об.).

мической, въ протографѣ подвида, происшедшаго отъ сліянія второго вида II-ой редакціи съ III-ей редакціею. Остается однако неизвѣстнымъ, была ли эта глава въ протографѣ второго вида II-ой редакціи, такъ какъ списки, наилучше представляющіе, не носятъ слѣдовъ этой главы, можно думать—по случайности.

Принявъ все это въ вниманіе, рѣшаюсь предположить: не самъ ли Благовѣщенскій попъ Сильвестръ, снабдившій разбираемый нами памятникъ «Посланіемъ и наказаніемъ» къ сыну своему Анѳиму (64 гл. лучшихъ списковъ), сочинилъ и общее заглавіе памятника, выясняемое изъ 7 списковъ; не Сильвестру ли принадлежитъ и самый терминъ «Домострой»? Если это вѣрно, то все-же остается неизвѣстнымъ, было ли это заглавіе съ терминомъ «Домострой» внесено Сильвестромъ въ протографъ II редакціи, или только въ протографъ перваго вида II редакціи.

Аналогіей тому, что памятникъ называется не при созданіи, а въ послѣдующей своей жизни, могутъ служить «Просвѣтитель» Іосифа Волоцкаго[1] и «Стоглавъ», опредѣленные мѣткимъ названіемъ лишь впослѣдствіи.

Вопросъ о заглавіи Домостроя закончу указаніемъ списковъ третьей редакціи, которые, къ сожалѣнію, безмолвствуютъ въ отвѣтъ.

III-я редакція Домостроя, происшедшая отъ сліянія I-ой (точнѣе, оригинала Уваровскихъ списковъ № 1578 и 1579) и II-ой редакціи его, представлена всего тремя списками:

1. Императорскаго Россійскаго Историческаго Музея, П. И. Щукина № 466, второй четверти XVII в. Дефекта листовъ въ началѣ нѣтъ. Начинается Оглавленіемъ безо всякого заголовка. Самый текстъ памятника общаго заглавія также не имѣетъ.

2. Ѳ. Ѳ. Мазурина, нынѣ Московскаго Главнаго Архива Министерства Иностранныхъ Дѣлъ № 1487, гг. 20-хъ XVII в. Безъ дефекта листовъ въ началѣ идетъ самый текстъ главъ, неимѣющій ни Оглавленія, ни общаго заглавія.

[1] Ученикъ Іосиѳа Волоцкаго Нифонтъ (епископъ Крутицкій) называлъ Просвѣтитель: «Іосиѳово списаніе на Ноугородскыя еретики», «Опись рукописей... Іосифова монастыря»... іер. Іосифа, М. 1882, стр. 169.

3. Императорскаго Россійскаго Историческаго Музея, изъ собранія Е. В. Барсова, № 370, писанъ на бумагѣ съ филигранными цифрами годовъ—1788, 1789. Совпадая въ порядкѣ главъ съ Мазуринскою, эта совершенно сохранная рукопись ни Оглавленія, ни общаго заглавія не имѣетъ.

III.

Представляю сжатую характеристику сохранившихся списковъ Домостроя.

Къ первой редакціи относятся 17 списковъ.

1. Московскаго Общества Исторіи и Древностей Россійскихъ отд. 1 № 340[1]; при ссылкахъ условно обозначаю эту рукопись—О. Часть О—въ древнемъ, д. б. исконномъ переплетѣ, а часть—обернута въ тонкій картонъ. Деревянныя, липовыя доски переплета только съ половины оклеены кожею, обтягивающею корешокъ. Такой переплетъ для средины XVI в. не рѣдкость; вспомнимъ слова Лифляндскаго гетмана 1564 г. о книгахъ князя Андрея Курбскаго, оставшихся въ Юрьевѣ: «книга одна въ полдесть, писана скорописью, а кожа на ней не на всей, лише на пятѣ кожа клѣена, а тетратей в ней есть с шестьдесятъ и съ семдесятъ»[2].

Находящіяся въ переплетѣ и въ тонкомъ картонѣ тетради состоятъ изъ бумаги четырехъ сортовъ, разныхъ по выдѣлкѣ и по времени, а именно:

I. Находящіеся въ переплетѣ л. 1—113 состоятъ изъ бумаги съ филигранями, изображающими «сферу» малень-

---

[1] Подъ № 340 рукопись эта значится въ описаніи Е. И. Соколова, «Библіотека Имп. Общества Исторіи и Древностей Россійскихъ, вып. 2-й, Описаніе рукописей и бумагъ, поступившихъ съ 1846 по 1902 г. вкл.», М. 1905 г., стр. 45—46.

[2] Такъ въ сп. древлехранилища Погодина № 1567 (А. Ѳ. Бычкова Описаніе ц.-сл. и рук. сб. И. П. Б., т. I, ч. 1, СПб. 1882, № XVII, стр. 56); въ сп. гр. А. С. Уварова № 1584 испорчено: «книга одна полдесть, писана скорописью, а кожа на ней не на всей, лишь на пяти тетратехъ; въ ней есть с шестьдесятъ и с семьдесятъ» (а. Леонида Систем. описаніе сл.-рос. рукописей, собр. гр. А. С. Уварова, ч. III, стр. 233). И. С. Некрасовъ (Опытъ, 75) говоритъ о переплетѣ рукописи О слѣдующее: «деревянный ея переплетъ отличается свойствомъ переплетовъ XVI вѣка и напоминаетъ тѣ переплеты, которые встрѣчаются въ бывшихъ Кирилло-Бѣлозерской и Волоколамской Библіотекахъ.»

кую и «руку»[1]. Филигрань «сфера» находитъ себѣ точное подобіе въ трудахъ Н. П. Лихачева «Палеографическое значеніе бумажныхъ водяныхъ знаковъ»: № 3170—1559 г., и С. М. Брике Les filigranes. 1907 Genève: № 14024—1559 г. Филигрань «рука» наиболѣе схожія подобія находитъ себѣ въ знакѣ первопечатнаго Апостола 1564 г., (у Н. П. Лихачева о. с. № 3453) и въ другомъ знакѣ 1564 г.—у Н. П. Лихачева № 3355 (ib. менѣе подходящіе знаки: № 4021—1571 г., № 1929-30—1568 г., № 1919—1567 г., № 1874—1567 г., № 1875—1567 г.). Среди филиграней Briquet самое близкое подобіе «руки» О имѣется подъ № 10931—1554 г. (и 1559 г.); менѣе подходящія филиграни «руки» у Брике: № 10900—1568 г., № 10922—1575 г., № 10923—1578 г.

Филигрань «сфера», по мнѣнію Н. П. Лихачева,— очень «опредѣлительная», въ громадномъ большинствѣ случаевъ указываетъ именно на 1560-ые годы, и, только соображаясь съ другими знаками, бумагу, мѣченную такой филигранью, слѣдуетъ переносить въ предшествующее или послѣдующее десятилѣтіе (Н. П. Лихачевъ, о. с., ч. I, стр. CXXXIV, CXLI, CXLII, CLXXXVII, 321—324).

Основываясь на датахъ наиболѣе подходящихъ филиграней альбомовъ Лихачева и Брике («сфера»—1559 г., «рука»—1554, 1559, 1564 гг.), полагаю, что бумага лл. 1—113 списка О относится къ 1554—1564 г. Бумага лл. 1—113 единственно и была искони въ описанномъ выше переплетѣ. Они содержатъ Оглавленіе, Предисловіе, не нумерованное и незанесенное въ Оглавленіе, и текстъ 63-хъ главъ памятника, названнаго въ другихъ спискахъ Домостроемъ.

Оглавленіе л. 1—6, названное здѣсь **Оу҃каꙁъ е҃ сеи҃ книгѣ, главамъ** (л. 1), содержитъ 1) л. 1—5 об.—заголовки 63-хъ главъ, писанные главнымъ полууставомъ л. 1—113, который И. Е. Забѣлинъ относитъ ко второй четверти XVI столѣтія (Домострой, стр. II), я же отношу къ третьей

[1] И. Е. Забѣлинъ филиграней О не отмѣчалъ; «къ сожалѣнію, говоритъ онъ, во всей рукописи очень трудно разобрать фигуры бумажныхъ знаковъ.» (Домострой по сп. Имп. Общ. Ист. и Др. Росс., М. 1882, III стр.).

четверти XVI в. (60-е годы?); 2) л. 5 об.—6—заголовки 64—67 главъ (указы о ѣствахъ и чины свадебные), писанные скорописью, которую И. Е. Забѣлинъ (Домострой, стр. II, III) относитъ «хотя бы и къ послѣдней» четверти XVI в. По моему, эта скоропись двухъ разновременныхъ рукъ: одною писаны заголовки 64—66 главъ и начало заголовка 67 главы (ѯѯ. Чины свадебные къ князю молодому женитися), другою, позднѣйшею (исхода XVI в.)—дальнѣйшія слова заголовка 67 главы (Четыре статьи четыри чины болшой чи и середнеи чинъ и меншои чинъ,). Итакъ, первоначальный видъ Оглавленія заключалъ въ себѣ только 63 главы.

Л. 6 об.—чистый. Л. 7—8 занимаетъ Предисловіе, сеа, книги. амй. (эта надпись почему-то внизу л. 7). Поученіе, и наказаніе ѿцевъ духовныхъ, ко всѣмъ православнымъ христіанѡмъ и т. д. (л. 7)—статья, сплошь писанная киноварью. Въ концѣ ея читаются слова а гла. ѯ и г:—всѣ йзнайдеши:— Буквы и г стерты и вмѣсто и написано позднѣе з, затѣмъ вмѣсто з поставлено г—еще позднѣе[1]. Итакъ и Предисловіе свидѣтельствуетъ о томъ, что первоначальный видъ Домостроя О состоялъ изъ 63 главъ. Кстати сказать, среди другихъ пяти списковъ Домостроя, гдѣ сохранился этотъ конецъ Предисловія, ссылка на число главъ находится только въ рукописи Историческаго Музея № 368: л. 1 об. а главъ ѯи, всѣ йнайдеши.

Л. 8 об.—113 содержатъ текстъ 63-хъ нумерованныхъ главъ, писанныхъ двумя полууставными почерками третьей четверти XVI вѣка: одинъ изъ этихъ почерковъ—главный—находится на л. 1—5 об., 7—90, 91 об.—113, другимъ же писаны всего двѣ страницы—л. 90 об. и 91 (=изд. Забѣлина а вѣсны 111$_{20}$—мно 113$_5$).

Первому почерку принадлежатъ и тетрадныя цифровыя помѣты, которыя помѣщены внизу листовъ въ началѣ и въ концѣ тетрадей, имѣющихъ каждая по 8 листовъ. Такихъ тетрадей 13. Первая помѣта—начальная—стоитъ на 7 л.: а (здѣсь начинается Предисловіе), послѣдняя—заклю-

---

[1] И. Е. Забѣлинъ (Домострой, стр. 10) допустилъ неточность, говоря, что буква з «писана по подчищенному мѣсту, вѣроятно, вмѣсто г». И. С. Некрасовъ (Опытъ, 57) печатаетъ прямо: .аг.

чительная—стоитъ на л. 110 об.: ѓ҃і (здѣсь начинается 63-я глава). Такимъ образомъ, 6 первыхъ листовъ О, гдѣ находится Оглавленіе, и 3 послѣднихъ листа, гдѣ заключается текстъ 63-ей главы, не имѣютъ тетрадной помѣты, вѣроятно по исконной неполнотѣ ихъ листовъ. Думаю, что л. 1—113 представляютъ первоначальный видъ памятника, безъ дефекта листовъ въ началѣ и въ концѣ. Но если и предположить, что въ началѣ утраченъ листъ, то едва-ли на немъ было общее заглавіе памятника, не читающееся на дошедшихъ до насъ листахъ О: такой «титульный» листъ въ рукописяхъ XVI в. былъ бы рѣдкостью. Что въ концѣ, т. е. за 113 л., также не утрачены листы, точнѣе—листы съ текстомъ, видно изъ того, что текстъ послѣдней по Оглавленію и по Предисловію 63-ей главы кончается на л. 113 не внизу, а на половинѣ высоты страницы, а л. 113 об. оставленъ чистымъ.

Достойно особаго вниманія, что въ О—старѣйшемъ спискѣ Домостроя, писанномъ въ третьей четверти XVI вѣка, можетъ быть, даже въ 60-хъ годахъ XVI вѣка, нѣтъ общаго заглавія, нѣтъ термина «Домострой», не помянуто въ Оглавленіи и не занумеровано Предисловіе, Предисловіе сплошь писано киноварью, объемъ памятника не превышалъ 63-хъ нумерованныхъ главъ, а книги ѣствъ и чины свадебные отсутствовали.

II. Слѣдующіе въ переплетѣ за 113 лл. тетради особой бумаги состоятъ изъ: 1 л. ненумерованнаго чистаго+31 л.л. нумер. съ текстомъ+1 л. ненумер. чист., и филиграни, какъ еще замѣтилъ И. Е. Забѣлинъ (Домострой, стр. III), не имѣютъ. Эти листы подклеены къ предшествующимъ и вшиты въ переплетъ нѣсколько позднѣе. Нумеров. 1—31 л. содержатъ четыре главы: нумер. л. 1—ѕ҃(д҃)[1]. **Книги бо вѣ҃ гѡ҃ что к҃ столы ѣствꙋ подаютъ** (изд. Заб. 148$_{1-2}$ и слѣд.); л. 11—.ѕ҃ѥ. **Оу҃каꙁ ѡ҃ сѧкиѧ меда ѡ҃ кислыхъ** и т. д. (изд. Заб. 152$_{14-15}$ и слѣд.); л. 16—.ѕ҃ѕ **Оу҃каꙁ ѡ҃ сѧкиѧ ѡ҃вощіа ѡ҃ розныѧ** и т. д. (изд. Заб. 157$_{15-16}$ и слѣд.); л. 27—ѕ҃(ꙁ)[1] два чина свадебныхъ: л. 27—30 а҃. **Чины на свадбѣ**=изд.

---

[1] Вслѣдствіе осыпанія краевъ бумаги цифровые знаки д и ꙁ исчезли въ настоящее время.

Заб. 166₁—168₂₃, л. 30—31 об. **Инъ чи̑ сваденъ̑**—изд. Заб. 169₁—170₅. Нумерація главъ: з̑д, з̑е, з̑s и з̑з, проставлена позднѣе письма текста этихъ главъ и принадлежитъ той рукѣ, которая продолжила Оглавленіе О заголовками 64—67 главъ, кончая словами: л. 6 первой бумаги—з̑з. **Чины свадебные ка̑ князю молодому женитися.** Этой же рукѣ, по мнѣнію И. Е. Забѣлина, принадлежатъ «поправки и прибавки» на л. 2, 11 об., 12 об. разбираемой части Домостроя (стр. III). Скоропись самаго текста 64—67 главъ, помѣщеннаго здѣсь на нумер. л. 1—31 об., И. Е. Забѣлинъ относитъ ко второй половинѣ XVI вѣка или «хотя бы и (къ) послѣдней его четверти» (стр. II).

Такимъ образомъ Домострой О въ 60-хъ годахъ XVI в. состоялъ изъ Оглавленія, Предисловія и 63 главъ, въ послѣдней же четверти XVI в. къ нему были прибавлены 64—67 главы, причемъ 67 глава состояла всего изъ двухъ Чиновъ свадебныхъ. 67-я глава кончалась первоначально именно вторымъ чиномъ, потому что его заключеніе находится на самомъ верху л. 31 об., а слѣдующій 1 ненумер. листъ той же бумаги оставленъ чистымъ.

Обернуты въ тонкій картонъ, ранѣе бывшіе втиснутыми въ тотъ же переплетъ:

III. лл. 1—37, представляющіе особую бумагу съ неразборчивыми филигранями: одна изъ нихъ имѣетъ, кажется, видъ гербоваго щита. На лл. 1—37 об. помѣщены: два свадебныхъ чина: 1) **Чи̑нъ сва̑дебнои̑**—до л. 31, занумерованный на верхнемъ правомъ углѣ лицевыхъ страницъ—г̑=изд. Заб. 170₆—193₂₃; 2) **Чи̑ мѣше̑и̑ сва̑дебной**, занимающій л. 31—37 об., нумерованный по манерѣ перваго—д̑=изд. Заб. 194₁—199₆. Оба эти чина писаны и нумерованы однимъ особымъ четкимъ полууставомъ, по мнѣнію Забѣлина (стр. II), второй половины XVI в., или «хотя бы и послѣдней его четверти».

Тою же рукою л. 1—37 нумерованы по тетрадямъ. 1-я помѣта е̑ (л. 9), послѣдняя ѕ̑ (л. 33). Судя по припискѣ исхода XVI в. къ 67-ой главѣ Оглавленія, гдѣ уже отмѣчены были свадебные Чины (два) II-го сорта бумаги, списокъ О еще разъ дополненъ еще двумя свадебными чинами III-го сорта бумаги: приписка не только добавила, но и исправила текстъ

заголовка 67 гл. Оглавленія, сочтя всѣ 4 чина. Далѣе, какъ увидимъ, въ XVII в. помѣщена еще статья о свадебномъ чинѣ.

IV. Лл. 38—48, состоящіе изъ бумаги съ филигранью—одноручный «кувшинъ», у котораго на туловѣ два яруса буквъ (верхняя буква—одна). Л. 38—44 занимаетъ статья О чинѣ скадебнѣмъ (=изд. Заб. 199—202$_{25}$), писанная особымъ крупнымъ полууставомъ первой половины XVII в. На л. 44 об.—48 писаны разноручною скорописью второй половины XVII в. (И. Е. Забѣлинъ, стр. XVI), конца XVII или начала XVIII в. (И. Е. Забѣлинъ, стр. II) четыре статьи: «Молитва женѣ родильницѣ», «Млеко Пречистые Богородицы», «Отъ древа Моисеова жезла», средство отъ черной болѣзни.

Возвратимся къ первоначальному виду Домостроя по списку О, т. е. къ начальнымъ 1—113 листамъ.

Слѣдуетъ имѣть въ виду, что нѣкоторыя главы О изъ помѣщенныхъ на этихъ листахъ имѣютъ подраздѣленія, отмѣченныя или особыми заголовками или особымъ видомъ начальныхъ буквъ. Такія подраздѣленія были въ протографѣ I редакціи, такъ какъ сохранены наиболѣе исправными ея списками, причемъ въ нѣкоторыхъ спискахъ эти подраздѣленія получили даже значеніе главъ и были занумерованы, какъ таковыя. Приведу заглавія (и частію начала) именно тѣхъ подраздѣленій главъ О, которыя въ нѣкоторыхъ спискахъ I-ой редакціи получили значеніе самостоятельныхъ главъ, будучи тамъ занумерованы[1].

въ 4 гл. О: | ѡ тѣже бѣ, Возлюбиши гд и т. д. (изд. Заб. 15$_{15}$);

въ 8 гл. О: | Аще кто бестраше и т. д. (изд. Заб. 21$_{18—19}$);
| Аще кто потрвдитъ и т. д. (изд. Заб. 25$_{16}$);
ѡ волшвѣ, и о обавницѣ. с. го. собора правило, дѣ. | Издавшимъ вошва и т. д. (изд. Заб. 28$_{10—12}$);
на полѣ: ѣ, противъ чего: Иже въ анкирѣ. | правн. кд. Волшествующе и т. д. (изд. Заб. 29$_{22}$);
Правило. | дѣ. с, го. събора иже в трвлѣ полатнѣ (изд. Заб. 30$_{10—11}$);
дѣ. | василїа вѣкаго, правило, об. волше|бникѡ и т. д. (изд. Заб. 30$_{19—20}$);

въ 13 гл. О: | Како пѡбаѣ крестити. і покланати. | Тако пѡбаѣ (изд. Заб. 37$_{23—24}$);

[1] Киноварныя буквы набраны крупными шрифтами.

ѡ крⷭ҇тѣ хⷭ҇ѣ і кощкра|женіи, і ѻ поклоненіи, ко ѡ҆чⷭ҇ницѣ | пи́шетъ. и҆зкѣстно мⷭ҇мо по́чет҃ | раꙋмѣ́вши сѝлꙋ крⷭ҇та хⷭ҇а: — ѽтеѡ҆ри|тово. Сицѣ̀ бл҃гословити рꙋкою́ | и т. д. (изд. Заб. 3822—25);

Ѳфона́ѣко, и҆ пе́рꙋ | дамаскина, ѡ҆ то́м же: Ꙗ҆́ко наче|ꙋта́нїѥмъ и т. д. (изд. Заб. 3917—18);

въ 15 гл. О: Ѝ а҆́ще пре́ | кого посла́ѧеши ѣ҆ствꙋ и т. д. (изд. Заб. 4325);

| Ѳ҆ е҆ꙋа́лїѧ. Е҆гда́ зва́ кꙋдѣ́ и т. д. (изд. Заб. 449—10);

и҆ коли́ | лꙋчитца, накорми́ти прише́ждꙋ | и т. д. (изд. Заб. 4717—18);

въ 18 гл. О: Нака́ ѡ҆ гдⷭ҇ѣ, | и҆ли ѡ҆ гдⷭ҇ни. ключнику́ и҆ повару́. ка́ | вари́ти на семъ́ю, чела́ и҆ли ни́щете, | скоро́минꙋю и҆ посну́ю ѣ҆ствꙋ и т. д. (изд. Заб. 567—9);

въ 21 гл. О: Василїа кесарѣ́йска, | поꙋ́чїе ю҆ноша́. (изд. Заб. 626);

въ 38 гл. О: ѡ҆ ста́рчества. Воспомяни́ | мⷭ҇таго оу҆чи́ка и т. д. (изд. Заб. 9718);

въ 48 гл. О: | А҆ пошле́ бг҃ъ какі́ѧ ѻ҆вощі́ ѣ҆ско́ѥ о҆городѣ́, | на полѣ́: зⷣ | (изд. Заб. 12119—20);

въ 63 гл. О: | а҆ пла́ѥ ксякоѥ́ и҆ това́ и т. д. (изд. Заб. 14121);

а҆ сѣ́но тꙋ́ке накапало. і҆ на҆ча́л(о) | а҆ꙋ сы́ро. згнело́ и т. д. (изд. Заб. 1425—6);

| а҆ гдⷭ҇ю. и҆ли гдⷭ҇ни, и҆ли ключнику. а҆ꙋ | ключницѣ и т. д. (изд. Заб. 14214).

Появленіе списка О въ ученомъ мірѣ сопровождалось нѣкоторыми недоумѣніями. Вотъ какими словами предваряетъ И. С. Некрасовъ описаніе О: «Въ основу описанія списковъ Домостроя мы ставимъ древнѣйшій, доселѣ не извѣстный, которымъ мы воспользовались, благодаря О. М. Бодянскаго, доставившаго намъ возможность пользоваться этимъ драгоцѣннымъ спискомъ. Самый важный, еще доселѣ не извѣстный, списокъ Домостроя принадлежитъ Императорскому Обществу Исторіи и Древностей Россійскихъ при Московскомъ Университетѣ. Онъ пріобрѣтенъ Секретаремъ Общества, О. М. Бодянскимъ, уже послѣ описанія рукописей и книгъ, принадлежащихъ Обществу, П. М. Строевымъ (М. 1845 г.)[1], равно какъ и [послѣ] напечатанія Домостроя,

[1] Исправляю опечатку: 1485 г.; описаніе П. М. Строева вышло въ свѣтъ съ разрѣш. помѣтою Секретаря О. Бодянскаго отъ 15 мая 1845 г. подъ заглавіемъ «Библіотека Императорскаго Общества Исторіи и Древностей Россійскихъ».

приготовленнаго имъ [Бодянскимъ], по сообщенію покойнымъ Д. Членомъ Общества, Д. П. Голохвастовымъ, для помѣщенія во второй книгѣ «Чтеній», но попавшаго, послѣ погрома «Чтеній» въ исходѣ 1848 года, въ первую книжку «Временника», замѣнившаго «Чтенія» съ 1849 по 1858 годъ»[1] (Опытъ, 55).

Сообщеніе И. С. Некрасова о спискѣ О, «доселѣ», т. е. до 1872 г., «не извѣстномъ», слѣдуетъ исправить. Списокъ О былъ извѣсетнъ уже въ 1857 году и тогда еще не принадлежалъ Библіотекѣ Московскаго Общества Исторіи и Древностей Россійскихъ.

Во «Временникѣ Московскаго О. И. и Др. Р.» кн. 25, М. 1857 г., отд. II (Матеріалы), стр. 155—174 напечатанъ гражданскимъ шрифтомъ текстъ подъ заглавіемъ «Чины свадебные». Въ концѣ этого изданія подъ строками 174 страницы находится примѣчаніе: «Статья сія выписана учителемъ Устюженской (sic) духовнаго училища Г. Поливинымъ изъ имѣющагося у него домостроя письма XVII столѣтія».

Чины свадебные извѣстны были въ трехъ спискахъ Домостроя I редакціи: О (Моск. Общ. И. и Д. Р. № 340), Сахарова-Саввантова И. П. Б. О. XVII № 63 и Московскаго Главнаго Архива Министерства Иностранныхъ Дѣлъ № $^{387}/_{838}$. Чины О напечатаны И. Е. Забѣлинымъ въ его полномъ изданіи «Домостроя по списку Императорскаго Общества Ист. и Др. Росс.» («Чтенія» 1882 г. кн. I) на 166_1—202_{25}. Чины списка Сахарова-Саввантова напечатаны неточно И. П. Сахаровымъ въ «Сказаніяхъ рус. народа», т. II, ч. 6, СПб. 1849 г., стр. 107—109 стлб. 1, строка 17. Чинъ Архивскаго списка напечатанъ И. Е. Забѣлинымъ въ статьѣ «Книги во весь годъ въ столъ ѣствы подавать», «Временникъ И. М. Общ. И. и Др. Р., кн. VI, М. 1850 г., стр.

[1] И. С. Некрасовъ разумѣетъ здѣсь изданіе Домостроя по списку II редакціи, принадлежавшему Н. М. Коншину (теперь—Имп. Публ. Библіот. Q. XVII. № 149), съ варіантами по четыремъ спискамъ I редакціи. Это изданіе было сообщено Обществу Д. П. Голохвастовымъ и вышло изъ печати въ 1849 г. подъ заглавіемъ «Домострой Благовѣщенскаго попа Сильвестра» во II-мъ отдѣлѣ (Матеріалы) книги первой «Временника Императорскаго Московскаго Общества Исторіи и Древностей Россійскихъ» (съ цензурной помѣтою 4 марта 1849 г.).

28—30[1]. Чины свадебные О составляютъ позднѣйшую прибавку къ основной рукописи, сдѣланную въ три пріема: 1) послѣдней четверти XVI в.—два Чина свадебныхъ (изд. Заб. 166₁—170₅), нумерованные 6(7)-й главой, а̃, 2) нѣсколько позднѣе—еще два Чина свадебныхъ (изд. Заб. 170₆—199₆), нумерованные г̃ и д̃, 3) первой половины XVII в.—О ЧИНУ СВАДЕБНО (=изд. Заб. 199₇—202₂₅). Изъ этихъ пяти чиновъ въ спискѣ Сахарова-Саввантова помѣщено всего два первыхъ (=изд. Заб. 166₁—170₅), въ видѣ 67-ой главы, а въ спискѣ Архивскомъ—только первый Чинъ (=изд. Заб. 166₁—168₂₃), въ видѣ 90 главы.

Если сопоставить О съ изданіемъ Поливина, то оказывается, что текстъ Поливина представляетъ всѣ безъ исключенія Чины свадебные, собранные въ О въ три пріема за время отъ послѣдней четверти XVI в. до первой половины XVII в., что Чины О по изд. Заб. 170₆—202₂₅ сохранились лишь въ спискѣ О и въ спискѣ Поливина. Ужъ это одно заставляетъ поставить вопросъ, не изданы ли Чины свадебные Поливина именно по списку О.

О соотношеніи Чиновъ свадебныхъ О съ текстомъ, изданнымъ по списку Поливина, И. Е. Забѣлинъ высказалъ слѣдующее: «Вся эта 67 глава (списка О), заключающая въ себѣ Чины на свадьбѣ была уже напечатана еще въ 1857 году во Временникѣ Общества по списку XVII стол., какъ удостовѣрилъ его владѣлецъ, доставившій въ Общество копію съ этого списка, учитель Устюженскаго Духовнаго Училища Г. Поливинъ, см. Временникъ, книга 25, Матер., стр. 155—174. Разночтенія этого списка (т. е. Поливина) съ издаваемымъ теперь спискомъ (т. е. О) незначительны и заключаются только въ нѣкоторыхъ пропускахъ и подновленіяхъ» (Домострой, Чтенія 1882 г. кн. I, стр. IV). Это замѣчаніе И. Е. Забѣлина слѣдуетъ развить, добавивъ, что сходство

[1] Повидимому, отсюда Архивскій Чинъ переизданъ В. Яковлевымъ въ книгѣ «Домострой по рукописямъ Императорской Публичной Библіотеки», изд. Д. Е. Кожанчикова, СПб. 1867 г., стр. 187—189. Во второмъ исправленномъ изданіи этой книги («Домострой», Од. 1887) Яковлевымъ допущена опечатка: Чинъ свадебный по Архивскому списку занумерованъ какъ 90 глава, что правильно и указано въ изданіи Кожанчикова (стр. 187, прим. 1), въ соотвѣтствующемъ же примѣчаніи второго изданія Яковлева Архивскій Чинъ занумерованъ какъ глава 80-я (стр. 143).

текста Поливина съ текстомъ О производитъ впечатлѣніе, будто Поливинымъ изданы Чины свадебные именно по списку О, разница же текста Поливина отъ текста О вполнѣ можетъ быть объяснена тѣми пріемами изданія, какіе употреблялись въ 50-хъ годахъ прошлаго столѣтія для передачи рукописныхъ текстовъ XVII вѣка гражданскимъ шрифтомъ—съ раскрытіемъ титлъ, подновленіемъ правописанія и т. д. Заглавія Чиновъ, кромѣ 1-го, въ О и въ текстѣ Поливина одинаковы. Что касается разницы въ 1-мъ заглавіи: О ѯ(ꙁ). а. **Чины на свадбе** (изд. Заб. 166₁—₃), «Чины свадебные» Пол. 155, то ее возможно объяснить, какъ намѣренное отклоненіе Поливина или его издателя отъ оригинала, съ цѣлью дать всей статьѣ болѣе понятное и общее заглавіе.

Что Чины свадебные О и Поливина представляютъ одну и ту же рукопись, доказывается тѣмъ, что масса отдѣльныхъ словъ и выраженій, не подправленныхъ въ изданіи Поливина, совершенно одинакова въ О и въ текстѣ Поливина; одно и то же слово въ О писалось по-разному—и эта разница сохранена въ текстѣ Поливина; въ О есть своеобразныя и ошибочныя написанія—тѣ же есть и у Поливина; въ О послѣдній Чинъ (изд. Заб. 199₇ и слѣд.) отличается отъ предъидущихъ Чиновъ по правописанію, тоже и у Поливина. Приведу примѣры:

изд. Заб.	О	текстъ Поливина
166 6	положы и	положыти
166 14	сѣрѣбренам	серебреная
190 1	имене	именемъ
191 16, 18	имане, имане	имянемъ
196 20	по времени	по времени
191 24	по времани	по времяни
166 18	сѣдѣ	сѣдеть
169 2	сѣдѣла	сѣдѣла
179 25	товѣ	тобѣ
193 16, 198 9	соба	собя
166 18	тысацкому	тысяцкому
178 10	тысецкому	тысецкому
174 22 и др.	тысецкои	тысецкой
166 20	рукоеди	рукоеди
181 23	руковеди	руковеди
179 14	с батошки	съ батошки

167 4—5	свѣшники	свѣшники
171 18	обы́шной	обышной
186 9	о҃бы́шнꙋю	обышную
167 19	благословлѧ҃ѣца	благословляетца
178 15	и҃зволи́ли е҃стѧ	изволили естя
168 13—14, 15—16	новобранаѧ кнѧйни	новобрачная княгини[1]
169 2, 7	кнѧйнѧ	княгиня[1]
169 1, 5—6, 9	кнѧ҃ молодыи҃	князь молодый
184 8	посте́лничево	постелничево
194 23	посте́лничего	постельничего[1]
169 13	ничего	ничего
200 19—20	ничево	ничево
169 4, 5, 10, 174 14	боꙗрѧ, боꙗ҃рѧ	бояря
175 1, 22—23, 15, 179 20	боꙗ҃ре, боꙗ҃ре	бояре
181 3—4 и др.	поѣ́жжа́нѧ	поѣжжаня
197 11	тꙑ́сецкой и҃ поѣ́жжа́нѧ ро҃ѣ́дꙋтсѧ	тысецкой и поѣжжаня розъѣдутся
188 3	поѣ́жжа́нѣ	поѣжжанѣ[2]
169 18	гребенемъ	гребенемъ
169 22	ро҃пле́ть	розплесть
180 12	росплета́е҃т	росплетаетъ
171 20	роспи́шꙋ҃т	роспишутъ
181 21	ро҃зна́въ	рознявъ
181 23—24	ро҃би́ти	розбити
183 24	розꙋти	розути
186 18	ро҃би́ра҃е҃т и т. д.	розбираетъ и т. д.
170 21	в҃ сколки	въ сколки
171 7, 182 12, 191 5, 194 13	к҃ те́щи	къ тещи
180 9—10, 181 15	те́стю и те́щи	тестю и тещи
202 22—23	ко тестю да к҃ тещи	ко тестю да къ тещи
180 22	те́стю и҃ те́ще	тестю и тещѣ[1]
190 14	к лѣ́сницы	къ лѣстницы[1]
172 1	невѣ́стꙋ҃ положа҃т за҃ завѣ́сѡ҃ на посте́лки	невѣсту положатъ за завѣсомъ на постелки
172 24	на лошадѣ	на лошадѣ
180 20	по роспи́сѣ	по роспи́сѣ
178 9	свекро́ве ѡ҃ т҃е́щи	свекровѣ[1] отъ тещи
188 8	а҃ свекро́ве камка	а свекровѣ[1] камка
180 23—24	посылаю҃т... къ све́кр҃ꙋ и свѣ҃ро́ви	посылаютъ къ свекру и свекрови
184 19	прии҃де҃т свекры	придетъ свекры
200 8	к церкве	къ церквѣ[1]

[1] Подправлено въ изданіи Поливина.

[2] Подправки въ изданіи Поливина: О поѣ́жжа́нѣ (изд. Заб. 1752, 17824, 1793, 11), Пол. поѣзжанѣ.

171 20	кто̀	кто
171 21	хто̀	хто
172 21	к҃ ка́птыре	въ каптырѣ
174 25	к ка̑тꙋрѣ҃	въ каптурѣхъ
187 25	к каптꙋра̑	въ каптурахъ
174 12	ни́жнего кры́ца̀	нишнего[2] крыльца[1]
173 7—8	на ни́жнꙋ̀ кры́цѣ	на нижномъ крылцѣ
180 3, 189 10	тꙋ̑тошной n. sg.	тутошной
190 19, 21	тꙋ̑то̑ные pl.	тутошные
190 25	тꙋ̑тоши́нꙋ̀ и т. д.	тутошнымъ и т. д.
174 1,	зголо́вейцо	зголовѣйцо[1]
174 4, 192 8	полоте̑цо	полотенцо
175 4, 176 14	коше́ли̑ ба́рхате̑	кошеликъ бархатенъ
171 17	понагі́ю	понагію
177 17	мани́сто и̑ли̑ понагѣ́ю	манисто или понагѣю
187 14, 19	понагѣ́и	понагѣи
179 1	о҃посл҃ѣ, а̑ по́сле	опослѣ, а послѣ[1]
180 14	оу҃крꙋ́хи рѣ́же̑	укрухи рѣжетъ
186 15	мы̑ле́ными дара́ми	мыленными дарами
186 17	мы̑ле́ны҃ да́ры	мыленные дары
193 17	ста́ри̑ше бо̑ре	старишіе бояре
197 8—9	новобра́чнои по́йдѣ҃ к по̑кла҃ свои́ми поѣ́жа́ны	новобрачной пойдетъ въ потклѣть своими поѣжжаны
200 1—2	со ста́вка́ми... пе́рстни	со ставками... перстни

Выраженія своеобразныя и ошибочныя:

169 9	сѧдѣ҃ по̑ле кнѧ́йню	сядетъ подлѣ княгиню[1]
187 8	сѧ́дѣ҃ подле невѣ́стꙋ	сядетъ подлѣ[1] невѣсту
169 12—13	а тѣ҃ поры ничего сваха не говори҃	а въ тѣ поры ничего сваха не говорити
179 25—180 1	говори̑ дво́ркою. а̑ргама́ꙋ҃ тобѣ̀ в ордѣ. а золоты́е в ꙋгрѣ	говоритъ дворкою (sic) аргамакъ тобѣ въ ордѣ, а золотые въ Угрѣ
184 11	о҃здадꙋ҃т	обздадутъ
184 1	по́йдꙋт к хоро́мы к҃ те́стю и̑; взамѣнъ к҃ те́стю на полѣ правильно приписано к҃ свѣ́крꙋ.	пойдутъ въ хоромы къ тестю и къ свекру

Особое правописаніе послѣдняго Чина:

199 14	оу҃ новобрачново	у новобрачново
199 14—15	оу҃ новобрашные	у новобрашные
199 16	оу҃ новобрашнои	у новобрашной

---

[1] Подправлено въ изданіи Поливина.

[2] Опечатка въ изданіи Поливина.

199 16	нобобрашново[2]	новобрашново и т. д.
200 4	нобобрачнои	новобрачной
200 2	дрꙋшко[3]	дружко[1]

Пропуски въ изданіи Поливина, въ большинствѣ незначительные, произошли отъ невниманія или допущены издателемъ намѣренно:

167 2—3	к отласны̑ к̀ золотны̑	въ отласныхъ золотныхъ
168 11	по̑... кн҃ѕа и по̑ кнайню	подъ... князя и княгиню[1]
168 9	а новобра̑нам кнайни	новобрачная княгини[1]
175 1	к кривом̀ столѣ; далѣе на полѣ инымъ почеркомъ: и въ лавкѣ	въ кривомъ столѣ въ лавкѣ
175 6—7	по .к̃. кꙋшака̀	2 кушака.
178 15	і̀ йзво́лили	изволили
179 6	и̑ за коро̑	изъ воротъ
182 12—13	к те́щи и к седмо́чи̑ бо̑ро̑	къ тещи и сѣдячимъ[1] бояромъ
193 8	и оу̑чнꙋ̑	учнутъ
177 2—3	ѿ свекро́ви і ѿ бо̑ры̑, и бо̑рынѧ̑ ѿ свекро́ви і ѿ бо̑ры̑	отъ свекрови и отъ боярынь
194 15—16	а вны̑ мѣстѣ̑ и жени̑ невѣстꙋ цѣлꙋ̑	а въ иныхъ и женихъ невѣсту цѣлуетъ
192 20—21	и те́сть поѣдѣ̑ оу̑ сна по пра́вꙋю рꙋкꙋ; вмѣсто те́сть надписано ѿтецъ, а вмѣсто рꙋкꙋ надписано сто́ронꙋ	и отецъ поѣдетъ у сына по правую сторону

Въ главѣ второй «Опыта истор.-литер. изслѣдованія о происхожденіи др.-рус. Домостроя» («Списки Др.-Рус. Домостроя») И. С. Некрасовъ прежде всего описалъ списокъ О (стр. 55—75) главнымъ образомъ со стороны прибавокъ О сравнительно со спискомъ Н. М. Коншина (нынѣ И. П. Б. Q. XVII. № 149, по моему обозначенію—К), при чемъ текстомъ О Некрасовъ пользовался непосредственно въ рукописи, а текстомъ К, конечно, въ изданіи 1849 г. Здѣсь И. С. Некрасовъ напечаталъ славянскимъ шрифтомъ

---

[1] Подправлено въ изданіи Поливина.

[2] До 199 изд. Заб.=173 изд. Поливина здѣсь постоянно —чн—.

[3] До 202 изд. Заб.=174 изд. Поливина постоянно «дружка» или «дружка».

эти прибавки О въ объемѣ первыхъ 63 главъ О. Укажу лишь на существенныя ошибки этой части изслѣдованія И. С. Некрасова. Конецъ киноварнаго Предисловія О Некрасовъ печатаетъ: **а̑ гла̑ .ѕ̑г. всѣ̀ и̑знайдеши̑**, не оговаривая, что въ О сначала читалось написанное киноварью: **а̑ гла̑. ѕ̑ и̑ г̑:—всѣ̀ и̑знайдеши̑:—**, затѣмъ позднѣе **и̑** было вычищено и измѣнено рыжими чернилами на **ѕ**, а еще позднѣе это **ѕ** было переправлено на **г** (стр. 57). И. С. Некрасовъ говоритъ, что «въ XV главѣ Коншинскаго списка... недостаетъ большаго конца, который и находится въ описываемой нами рукописи» (т. е. въ О), при чемъ печатаетъ эту прибавку О, начиная словами: **ѡ̑ е̑ѵ̑а̑гг̑ліѧ. ѳгда̀ зва̑ бж̑де̑ кі̑ на бра̑** и т. д. **а̑ смирна̑йсѧ вознесе́тсѧ**[1] (стр. 57). Тутъ двѣ ошибки. Вмѣсто «въ XV главѣ Коншинскаго списка» и т. д. надо было сказать: «въ XI главѣ Коншинскаго списка... недостаетъ большого конца, который и находится въ XV-ой главѣ описываемой нами рукописи». Затѣмъ, надо было сказать, что цитата **ѡ̑ е̑ѵ̑а̑гг̑ліѧ. ѳгда̀ зва̑ бж̑де̑ кі̑ на бра̑—а̑ смирна̑йсѧ вознесе́тсѧ**, начинающая «большой конецъ» XV-ой главы О, котораго «недостаетъ» въ XI главѣ К, въ К все-таки имѣется, именно—въ X-ой главѣ К (по моему изданію К 9_{21-29}). Въ связи съ этимъ надо исправить 46 примѣчаніе къ 59 стр. «Опыта» И. С. Некрасова. Это примѣчаніе читается такъ: «Начиная со словъ **а̑ ѡ̑ предстоѧщихъ его** въ спискѣ Коншина перенесено въ предыдущую X главу, которая и оканчивается этими словами». Предлагаю исправленіе въ такомъ видѣ: «Начиная со словъ **а̑ пода̑ коемꙋ е̑сти и̑ пи́ти гдрю до́мꙋ. и̑ ѡ̑ пре̑стоѧ̑щи̑ е̑го**[2] и кончая словами **таковы̑ всѧ́чески, весчествꙋю**[3], затѣмъ—начиная со словъ **ѡ̑ е̑ѵ̑а̑гг̑ліѧ. ѳгда̀ зва̑ бж̑де̑ кі̑ не бра̑** и кончая словами **а̑ смирна̑йсѧ вознесе́тсѧ**[4] и наконецъ—начиная словами **ѳгда̀ на трапезѣ поста́влѧ̑ти мно́ѕлична̑ а̑** и кончая словами **и̑ вѣзчестѣ ѡ̑ бг̑а, и̑ ѡ̑ чл̑къ**[5] въ спискѣ Коншина перенесено въ предыдущую

[1] Выписываю прямо изъ О, у Некрасова искажено.

[2] Выписываю прямо изъ О, у Некрасова (58 стр. нижнія двѣ строки) искажено.

[3] См. у Некрасова 59 стрн. 6 стрк. сверху.

[4] См. у Некрасова 57 стрн. 29—36 стрк. сверху.

[5] См. у Некрасова 59 стрн. 6—14 стрк. сверху.

X главу, которая и оканчивается этими словами»[1]. На 60 стрн. 24 стрк. сверху у Некрасова ошибочно: «Въ XII главѣ Коншинскаго списка», слѣдуетъ читать: «Въ XIII главѣ Коншинскаго списка». Считаю долгомъ предупредить читателя «Опыта» И. С. Некрасова, что въ напечатанныхъ имъ выдержкахъ изъ О допущено много ошибокъ и пропусковъ (отъ одного до трехъ словъ сразу), а о соблюденіи графики О и говорить нечего. Примѣры языка О, приведенные И. С. Некрасовымъ, должны быть поправлены такъ:

напеч. у Некрасова на 74 стр.	исправлено и пояснено:
і̑ толке не хороше сважено (49 стр.)	і̑ толке нехороше сварено (л. 48 об., изд. Заб. 57[2])
йстермлсе	йстермлсе (л. 38, изд. Заб. 45[9])
йно пригодитцо (64 стр.)	йно пригоⷣтцо (л. 71 об., изд. Заб. 86[19])
оу̑ доброго, оу̑ совершенного, разоума (67 стр.)	оу̑ доброго..., оу̑ совершеного рⷣума (л. 74, изд. Заб. 89[15–16])

Весь списокъ О изданъ въ Чтеніяхъ Общества Исторіи и Древностей Россійскихъ при Московскомъ Университетѣ 1881 г. кн. II. Во введеніи И. Е. Забѣлина къ этому изданію сказано, что печатаніе О началъ еще Секретарь Общества О. М. Бодянскій († 6 сент. 1877 г.), но во всей полнотѣ исполнилъ преемникъ его по должности А. Н. Поповъ († 30 мая 1881 г.), а также обѣщаны—перечень опечатокъ изданія и снимки почерковъ письма О[2]. Это обѣщаніе выполнено И. Е. Забѣлинымъ въ I-ой книгѣ Чтеній за 1882 годъ, при чемъ здѣсь были напечатаны и статьи, приписанныя разновременно въ О послѣ Чиновъ свадебныхъ

---

[1] То-есть, словами и ѡ̑кѣщѣ́стенѣ ѿ бг̑а и ѿ чл̑къ (моего изданія К 104). И. С. Некрасову слѣдовало еще оговорить здѣсь, что слова X-ой главы той редакціи, старшимъ представителемъ которой является К: «а подати кому ѣсти или пити государю дому или отъ предстоящихъ его»—«и о семъ прощаются отъ насто(ящаго)» (=Некр. 58 стрн. 1 стрк. снизу—59 стрн. 4 стрк. сверху) въ К отсутствуютъ, потому что въ К потерянъ одинъ листъ, и возстанавливаются по другимъ спискамъ, родственнымъ К.

[2] См. стр. I и IV.

и къ составу Домостроя неотносящіяся. Перечень опечатокъ законченъ слѣдующимъ примѣчаніемъ: «Остальныя отклоненія отъ подлинника ограничиваются: 1) помѣщеніемъ въ строку обычныхъ надстрочныхъ выносовъ нѣкоторыхъ буквъ и цѣлыхъ, по преимуществу конечныхъ, слоговъ; 2) опущеніемъ многихъ удареній въ статьѣ о Чинахъ Свадебныхъ; и 3) въ той же статьѣ замѣною буквы ѕ [поясню— надстрочной] буквою ꙁ по недостатку таковой въ шрифтѣ». Это примѣчаніе, какъ оказалось, неточно описываетъ непомѣщенныя въ опечаткахъ отступленія изданія О отъ его рукописнаго подлинника, такъ какъ 1) среди опечатокъ не помѣщено много буквенныхъ ошибокъ и нѣсколько пропусковъ, 2) множество удареній опущено на каждой страницѣ изданія, а не только въ статьѣ о Чинахъ Свадебныхъ, 3) много надстрочныхъ и строчныхъ знаковъ изображено неправильно, сдвинуто или опущено, 4) невѣрно раздѣлены слова.

Представляю дополнительный перечень и частію описаніе неотмѣченныхъ доселѣ отступленій изданія О отъ его рукописи, цитируя его: «изд. Заб.», такъ какъ окончательно оно вышло въ свѣтъ подъ редакціею И. Е. Забѣлина.

Отступленія буквенныя, пропуски и прибавки:

	изд. Заб.	рукопись
5 14	ѡ[1]	а̑
10 9	пецисѧ	пецисѧ
10 11	домачѧтцѣ̑	домочѧтцѣ̑
10 15	бж̑	бж̑
11 8	себе	себѣ̑
11 14	пáмя̑	памя̑
22 16	чарꙋе҃гъ	чáрꙋе҃гъ,
23 4	чадолюбивый̑	чадолюбивый̑
24 3	всáкы̑	всáкы̑
25 23	просторный	прострáнный̑
26 23	вгорóчны̑,[2]	вгорóчны̑.
27 6	кончашá	кончашá
27 10	сѣ̑	сѣ̑
27 22	заключаѣ́ми	заключаѣ́ми
29 20	знаменїе	знаменїа

[1] Поправлено безъ оговорки.

[2] Въ опечаткахъ поправлено невѣрно: вгорóчны̑.

	изд. Заб.	рукопись
30 13—14	полатнемъ	полатнѣ[1]
31 13	помогай	помагай
32 10	монастырѣ	манастырѣ
32 17	мѧтина	мѧтн
34 20	й	нѣтъ
36 18, 121 19	нѣтъ	зй (на полѣ)
38 25	Сице	Сицѣ
40 12	великого	вѣкаго
42 16	шествіи	шествіи
45 9	тебѣ	тебе
45 22	тимофею	тимофѣю
47 10	поставленую	поставленую
48 12	й	а
58 15	себѣ	себе
63 18	йзсушй	йзсушй
64 9	оугожайте	оугажайте
68 10	мѧтина	мѧтина[2]
71 13—14	который	которой
82 10	разбоѣ	розбоѣ
83 19	поношеніѣ	с поношеніѣ
89 5	оупродасть	оупродастъ
89 13	разобрано	розобрано
89 16	промысла	примысла
90 15	что	й что
94 21	борзіе	борзее
95 12	вполнѣ	вполне
95 18	сны	сна
96 6	высмаркати	высморкати
96 21	вкушати	кушати
98 15	всякая	всака
101 6	рукодѣлій	рукодѣлй
105 6	себѣ	себе
105 22	корчаги	і корчаги
106 4	хорома	хоромы
109 21	дада	дода
111 3	земль	землъ
113 10	бараю	бораю
117 15	присыпаѣ	прйпывае
120 14	обие	обие
120 16	шржсывати	штржсывати
120 23	обламываю	обломываю
121 1	свеколию	свекоию

[1] Въ опечаткахъ поправлено невѣрно: полотне.

[2] Въ опечаткахъ поправлено невѣрно: мѧтна.

	изд. Заб.	рукопись
122 1	биногра̂	биногра̂ свои
123 7	въ йноі	выно
125 7	чюмички	чюмичи
130 3	ѿгнили	ѿгнии
131 4	какъ	какъ
131 6	ро—	нѣтъ
131 15	свѣча	свѣчѧ
131 22	топйца	і топйца
132 6	плюсеное	плюсенье
133 22	подлино	по̂линно
138 8	й	йли
138 22	работы	роботы
146 2	жу̂рали	жара̂ли
146 7	зе̂емъ	з зе̂емъ
146 19	ѣсту	ѣстбу
148 3	бара̂й	бо̂рай
148 14	в	нѣтъ
148 20	росолного	росо̂наго
151 18	белужиѧ	белужьѧ
152 2	ча̂цно	ча̂цко
153 17—18	дрожжима	дрожжыма
156 23	дѣла̂	дѣла̂
157 18	то̂ко	то̂кш
160 6	постелѣ	пастелѣ
162 12	в орѣхово	в ворѣхово
162 20	рыбица	рибица
163 6	к	б
163 15	цу̂й	цбу̂й
164 23	росо̂ного	росо̂наго
172 20	че́рвчата	че́рчата
173 15	кала́чику	кола́чику
175 12	я̂	і
177 11	в избу	быбу
181 1	свойственные	сво́йственые
184 19—20	свойственные	сво́йственые
189 21	перемена̂	перемѣна̂
190 18	и	нѣтъ
192 15	прѣдѣ	пріѣдѣ
197 7	с	з
199 15	съ	к поправленное изъ с[1]

Случаи отступленія изд. Заб. отъ оригинала О въ типѣ буквъ сводятся главнымъ образомъ къ замѣнѣ: є и ꙋ черезъ

[1] Въ опечаткахъ невѣрно исправлено: сѣ.

ѥ (постоянно), і черезъ и и наоборотъ, ѹ черезъ оу и ꙋ, ꙋ черезъ ѹ и оу, ѫ черезъ ѹ (рѣдко: изд. Заб. 43$_{19}$ блѧ̀ѹ, рукоп. блѧ̀ж), ꙗ черезъ а, ѡ черезъ о. Не воспроизведены также особыя формы «о», которыхъ очевидно частію не было въ печатномъ шрифтѣ: изд. Заб. 15$_{17}$ о̑чи̑, рук. о͡чи; 28$_{2}$ о̑ко, рук. о͡ко; 36$_{1}$ ѡ̑чи, рук. о͡очи; 48$_{21}$ ѡ̑чи, рук. о̑очи; 96$_{24}$ ѡ̑чи, рук. о̑о̑чи; 99$_{13}$ ѡ̑чи̑, рук. о̑очи̑; 38$_{22}$ ѡ̑, рук. о͡ (киноварное).

Случаевъ отступленія изд. Заб. отъ оригинала О въ надстрочныхъ знакахъ такъ много на каждой страницѣ, что можно лишь описать ихъ безъ точнаго перечисленія, а именно: часто опущены ◝, ◝, /, \, ◠, ◟ (въ значеніи «и»), ◡ (изд. Заб. 76$_{23}$ чѧшѹ, рук. чѧ̑шѹ); поставлены: ◝ вмѣсто \ и ◠, / вм. ◝, ◝ вм. \, ◝ вм. ◟ (въ значеніи каморы: изд. Заб. 25$_{1}$ ѕлѣ, рук. ѕлѣ̑), \ вм. / и наоборотъ, \ вм. ◠, ◟ вм. ◝ надъ і, / вм. ◡ (изд. Заб. 42$_{18}$ чѧ̑шѹ, рук. чѧ̑шѹ), ◝ вм. ◡ (изд. Заб. 89$_{11}$ кетѫ̑чаноѥ, рук. кетѫ̑чаноѥ), ⌒ вм. ◠; вынесенныя буквы покрыты титломъ или непокрыты вопреки рукописи; съ 144 изд. Заб. ◟ рукописи почти постоянно замѣнено черезъ ◝ или опущено.

Нѣкоторые случаи сдвинутыхъ въ печати удареній весьма досадны, напр.: изд. Заб. 50$_{10}$ про го́сть, рук. про́гость; 50$_{17}$ прокѣсть, рук. про́кѣсть; 122$_{18-19}$ заслчѣ́но, рук. заслчѣно.

Не всѣ описки рукописи О исправлены въ изд. Заб. съ оговоркою, такъ неоговорены, напримѣръ, слѣдующія исправленія: изд. Заб. 82$_{22}$ всѧкѡ̑, рук. всѧкѡ̑; 102$_{7-8}$ перегоборити, рук. перегорѡ̑; 104$_{11}$ ѩзвалати, рук. ѩзвалѧ̑; 108$_{22}$ люцкои̑, рук. люцои̑; 110$_{24}$ дават҃и, рук. дава̑; 123$_{8}$ да, рук. ди; 124$_{21}$ ледни̑, рук. ледни̑; 130$_{13}$ пригожае̑, рук. прогожае̑; 134$_{6}$ хѵ̑ды̑, рук. хѵ̑дѝ; 134$_{12}$ нагрѧзнено, рук. нагрѧнено; 142$_{18}$ ѩспорчен҃, рук. ѩсморчен҃; 156$_{1}$ сварѧ, рук. сварѧ; 172$_{10}$ которомѵ̑, рук. котомѵ̑; 197$_{13}$ мы̑нѣ, рук. мы̑нѣ.

Въ большинствѣ не отмѣчены исправленія самой рукописи О: изд. Заб. 20$_{9}$ о̑ставленїꙗ, рук.—їе попр. на—їꙗ; изд. Заб. 20$_{12}$ всѧкѝ, рук. всѧкѝ; 21$_{7}$ хранити, рук. творитї попр. на хранитї; 101$_{10-11}$ к пѡ̑ворьи̑, рук. к пѡ̑ворьѝ причемъ—и̑ попр. на е̑; 111$_{21}$ и̑, рук. а попр. на і̑; 151$_{3-4}$ стерлѧдина, рук. стелѧ̑ далѣе тщательно выскоблено вѣроятно на; 153$_{2}$ по полѧмѣрѣ, рук. по|мѣре, попр. на

по по лумѣре; 159₁₁ кѷло, рук. кѷло попр. на кѷло; 171₆ здоро́бающѣ, рук. здоро́бающѣ(ѧ?) попр. на здоро́бающѣ; 173₁₂ ржаны, рук. ржаны попр. на ржы; 175₁ и к лабкѣ, рук. и нѣтъ, а к лабкѣ приписано на нижнемъ чистомъ полѣ.

Дѣленіе словъ въ изд. Заб. иногда неудачно, частію даже—вопреки смысла (интервалы рукописи въ разсчетъ не принимаю): 4₂₀ ѡ почтаи, надо ѡпочтаи; 38₂₃ по́чет разѹмѣ́ши, надо по́чет ра́ѹмѣ́ши; 88₂ ѩзѣлано бо́, надо ѩзѣлановó (ѩз ѣлановó менѣе вѣроятно); 115₂₄ ели чѣ, надо еличѣ; 124₁₉ а раки, надо ара́ки; 128₂₁ слѹки, надо с лѹки; 145₂₀ стѣлѧди навѣлѧ, надо стѣлѧна кѣлѧ; 129₁₁ по́пица, надо по пица; 146₁₅ ка новые, надо кановые; 199₂₃ перстничѣ, надо перстни чѣ; 200₁ составками, надо со ставками.

Нѣкоторыя примѣчанія при изд. Заб. требуютъ поясненія или исправленія:

15 при оумоле́нъ—«Не читать ли: оумиле́нъ»; съ этимъ предложеніемъ надо согласиться, потому что только два еще списка[1] даютъ ѕмоле́нъ (гр. А. С. Уварова № 1579 и № 1580—Царскаго № 54), остальные же—оумиленъ или оумиле́нъ (Барсова № 369 благоприятѣ);

19 при совѣстѣ—«Въ подлин.: совѣстѣ»; со́вѣстѣ читается еще въ шести спискахъ: Московской Духовной Академіи № 432, Барсова № 368, Погод. № 1627, А. Попова Рум. Муз. № 2522 и Сах.-Саввантова И. П. Б. О. XVII. № 63; въ Барс. № 369 совестѫ; въ остальныхъ—совѣтѣ (гр. Уварова № 1579 пропускъ);

46 при пьѧнства ради (рук. пьѧнства рд)—«Пропущено. Въ друг. сп.: погибе»; погибе добавлено лишь въ двухъ ближайше родственныхъ спискахъ—Погод. № 1627 и гр. Уварова № 1923, которые не могутъ быть основою исправленія, въ виду ихъ наклонности къ самостоятельному редактированію текста;

48 при ни дѣтѣ ни слѹгѫ ихъ (рук. ѩхъ)—«Въ др. сп. прибавл.: напрасно не нанесъ»; надо это примѣчаніе пояснить такъ: чтенію О ни дѣтѣ ни слѹгѫ ѩхъ въ двухъ спи-

[1] Говоря въ этомъ отдѣлѣ о «спискахъ», имѣю въ виду списки только I-ой редакціи, старшимъ представителемъ которой является О.

скахъ, Погод. № 1627 и Увар. № 1923 соотвѣтствуетъ **ни и̑ дѣтемъ напра́сно не нане̑**;

58 при **просвгъ**—«Въ др. сп.: **смыслъ**»; **смы̑слъ** приписано на полѣ къ слову **просвгъ** лишь въ одномъ спискѣ, гр. Уварова № 1580—Царскаго № 54;

61 при **о̑ско́миши твориши**—«Въ друг. сп.: **оскомину сотвориши**»; въ дѣйствительности списки даютъ разныя чтенія: гр. Уварова № 1580—Царскаго № 54 **ѡ̑скоми́шъ сотвориши**; Моск. Духовн. Акад. № 432, Барсова № 367 и гр. Уварова № 1578 **ѡ̑ско́мины твори́ши**; гр. Уварова № 1579 **о̑скомины сотвориша**; Погод. № 1627, гр. Уварова № 1923, Архива Мин. Иностр. Дѣлъ № $^{387}/_{838}$ **ѡ̑скомину сотвориши**; Барсова № 1565 (Большакова), И. II. Б. № 39 **о̑комину о̑вориши**; вмѣсто **о̑ско́миши твориши дши твоеи** въ сп. Барсова № 369 **о̑ско́мыны дши твое сво̑ри́ши**; вмѣсто **и о̑ско́миши твориши** въ И. II. Б. О. XVII. № 63 (Сах.-Савваитова) читается **попла́чеши ѡ̑ него̑**;

70 при **и̑мꙋщи̑ вѣ́рны господы̀**—«Должно быть: **и̑мꙋщїи же вѣ́рныхъ госпо́дїи** (I Тим. VI, 2)»; чтеніе О раздѣляется всѣми исправными списками (въ спп. гр. Уварова № 1578 ошибочно **вѣ́рны̑**, а въ № 1579—**же вѣ́рны**); предложенное въ примѣчаніи чтеніе даетъ обыкновенный Синодальный текстъ вмѣсто стараго (Острожск. Библ. л 55[в] **и̑мꙋщїи же вѣ́рны господы̀**; Тип. Библ. № 149 Острож. Библ.—съ корр. помѣтами Моск. справщиковъ: **И̑мꙋщїи же вѣ́рны го́споды**—οἱ δὲ πιστοὺς ἔχοντες δεσπότας)[1], сохраненнаго всѣми исправными списками Домостроя;

73—74 при **і̑ многи̑ слыша̑ ѡ̑ бабъ** (рук. **ба́бъ**) **потворены**»—«Въ другихъ списк.: **и многихъ слышахъ отъ бабъ потворныхъ**»; это неточно, потому что лишь въ сп. Моск. Дух. Академіи № 432 **потво́рны̑**, въ остальныхъ спискахъ «потвореныхъ» или «потворенныхъ»;

76 при **тѧ**—«Въ др. сп. прибавл.: **милостыня**»; прибавки нѣтъ въ сп. Барсова № 369, Барсова № 1565 (Большакова), И. II. Б. О. XVII. № 39, Барсова № 369, гр. Уварова № 1580—Царскаго № 54, Арх. Мин. Иностр. Дѣлъ

[1] Апостолы-апракосы Тип. Библіотеки (по Воскресенскому—I-ой редакціи): № 25 XIV в. л. 70[г] **имꙋщеи же вѣрны гй** № 26 XIV—XV в. л. 184[а] **имущии же вѣрны ба̑кы**.

№ $^{387}/_{838}$, И. П. Б. О. Х. № 1; послѣ тѫ прибл. **мѧтнѫ** въ сп. Моск. Дух. Ак. № 432; въ сп. И. П. Б. О. XVII. № 63 (Сах.-Савваитова), гр. Уварова № 1923 и Погод. № 1627 «милостыня» прибавлено послѣ **бѓѕ** (изд. Заб. 771);

77 при **нѝчего**—«Въ др. сп.: **нѐчего**»; это не совсѣмъ вѣрно: въ сп. Барсова (Большакова) № 1565 также **нѝчего**; въ остальныхъ же спискахъ: Барсова № 369, И. П. Б. О. Х. № 1 **нѐчегѡ**, И. П. Б. О. XVII. № 39 **нечѣ**^{гѡ}, гр. Увар. № 1923 **нѐчево**, Погод. № 1627 и гр. Уварова № 1580—Царскаго № 54 **нечево**, Арх. Мин. Иностр. Дѣлъ № $^{387}/_{838}$ **нѝчего**, И. П. Б. О. XVII № 63 (Сах.-Савваитова) и гр. Уварова № 1578 **нѝчево**, гр. Уварова № 1579 **нечево** затѣмъ I-ое **е** поправлено на **ѣ**;

116 при **присти**—«Присти—описка. Въ друг. сп. два чтенія: «**припасти**» и «**принести**»; въ спискахъ I редакціи вездѣ «припасти»; «принести» встрѣчается лишь въ спискахъ II редакціи;

141 при **ї дорогоѥ и̑ дорогоѥ** (рук. **ї дорогоѣ и̑ дорогоѣ**)—«Повтореніе: «дорогое»—ошибка, вм. «дешевое». См. сп. Коншина»; дѣйствительно въ сп. Коншина И. П. Б. Q. XVII. № 149 читается **дорогóѥ и̑ дешевóѥ**; но въ сп. I-ой редакціи иначе: въ Погод. № 1627, гр. Уварова № 1578 и № 1923 2-го **и̑ дорогоѣ** нѣтъ; вм. 2-го **дорогоѣ** И. П. Б. О. XVII. № 63 **дóброе**, Барсова № 367, гр. Уварова № 1580—Царскаго № 54 и Арх. Мин. Иностр. Дѣлъ № $^{387}/_{838}$ **недорогóе**.

2. Сборникъ нынѣ Императорской Публичной Библіотеки О. XVII. № 63; ранѣе—былъ присланъ отъ Воронова изъ Вельска И. П. Сахарову («Сказаній рус. народа» т. II, ч. 6, 1849 г., стр. 107, примѣчаніе при заглавіи «Чинъ свадебной»), затѣмъ перешелъ къ П. И. Савваитову («Описаніе старин. царскихъ утварей..., извлеченное изъ рукописей Архива Московской Оружейной Палаты», 1865 г. отд. отт. стр. 195, примѣч. 158). При дальнѣйшихъ ссылкахъ условно обозначаю эту рукопись—№ 63. Переплетъ—кон. XVIII—нач. XIX в., судя по бумагѣ, которою онъ внутри оклеенъ и по 1-му листу которой оставлено спереди и сзади 211 новѣйше-нумерованныхъ листовъ. Эти 211 лл. 8^0 нумерованы еще въ кон. XVIII—нач. XIX в. сначала по-славянски (частію безграмотно: 12=$\bar{\text{а}}\text{в}$), затѣмъ арабскими цифрами;

по этой нумерации 1 листъ обозначенъ д: значитъ 3 лл. пропали. Почеркомъ сборника нумерованы его тетради, первый знакъ тетраднаго счета к на 20 л.; послѣдній—кд—на 196 л. новѣйшей нумерации, на которую только дальше и ссылаюсь (счетъ тетрадей частію обрѣзанъ переплетеніемъ). Бумага 211 лл. съ водянымъ знакомъ: двуручный кувшинъ съ 2 буквами на туловѣ (одна—В), по бокамъ вдоль горлышка кружки (5 съ каждой стороны), сверху—полумѣсяцъ. Почеркъ № 63—полуустав «около половины XVII в.»: таково опредѣленіе П. И. Савваитова, къ которому вполнѣ присоединяюсь. На это именно время указываетъ и слѣдующее. Послѣдняя статья сборника Лѣтописѣ, содержащій событія по сѣ времѧ, оканчивается въ первомъ своемъ почеркѣ, которымъ писанъ и Домострой, на событіи 14 іюля 1645 г., а двѣ послѣднія строки Лѣтописца (и всего сборника), сообщающія о кончинѣ царицы Евдокіи 18 августа 1645 г., писаны по вѣрному наблюденію П. И. Савваитова уже другимъ почеркомъ: не написанъ ли сборникъ—весь, кромѣ двухъ послѣднихъ строкъ, между 14 іюля и 18 августа 1645 г.?

Болѣе значительныя записи № 63:

1. по низу лл. 10 и об. 11—25, скорописью: Сиѧ книга глѣмаѧ домостро вѣского стану Стѣки Алеѯѣева сна попова а пописа Стѣка свою рѫкою ,зѕѕ (7206—1697) сентября въ .д.;

2. по низу лл. 1, 36, 65, 106, 123, 149, 162, 185, 190, 191 скорописью XVIII в.: Сиѧ книга глѣлемаѧ Домострои Велскоі Трцкwи цркви сщенніка Петра Алеѯѣева; продолженіе этой записи по низу лл. 193, 195, 197 и 198 вырвано;

3. на л. 199 скорописью XVIII в.: Сиѧ книга глаголемаѧ Домострои Ваѣскаго уѣздѫ Верховаѣскои четверти Велскаго посаду Троецкои цркви сщенника (повидимому, недописано);

4. на об. 199 л. скорописью же: Сиѧ книга Домострои Важеского Велского Троецкого приходѫ сщенника і Петра Алеѯѣева. і наслѣдникѡ ево а пописалъ внукъ ево дьячекъ Петръ Ізмаилѡ своеручно Апрелѧ 28 дня 1768 годѫ;

5. на л. 198 об.—199: «Хотя при конце сей книги и увѣрили, и то чрезъ многіе годы что сщенника Петра Алеѯіева, но сіе не есть справедливо, ибо какъ и в подписѣ по листомъ значитъ Степана Алеѯіева, ибо сей Степа попу Петру бы брт родной, а послѣ былъ сщенникъ, то, и разумѣ можно, что, не попа

Петра и Степана Алеѳіева; а можетъ быть какъ ни есть отъ брата к брату перешла для прочитанія, а послѣ безъ всякаго супротивленія и присвоена неправилно послѣдними. А ежели по настоящему отъ сего Степана быт сын Григорій а от сего Иванъ а отъ сего Іван же что нынѣ Велскій еп(вырвано) Алеѳіевскій; (л. 199) вотъ ему сею книгою должно бы ползоватся однако отъ сіе оставляетъ на судъ Всевышнему, и кому угодно то и ползуйся Ноябрѧ 22-го 1816 года Велскій сщеникъ Іоаннъ Алексіевскій.

Сборникъ № 63 содержитъ два произведенія: Домострой (л. 1—8, 10—198 об.) и Лѣтописецъ (лл. 203—211 об.), помѣщенный послѣ Домостроя, кончающагося на верху л. 198 об. (гдѣ записана лишь $^1/_3$ страницы), и послѣ 4 листовъ сначала чистыхъ, заполненныхъ записями XVIII—XIX в.в. Этотъ: **Лѣтописецъ выборомъ что очинилъ к московскомъ гдрьствѣ в семой тысяще по сѣ врема** начинается извѣстіемъ о кончинѣ Петра митрополита. Извѣстіе, бывшее первоначально послѣднимъ: л. 211 об. **Лѣта ѕвнг** (7153—1645) го іюля въ гі престависа гдрь црь і великіи кнѧ михаило федоровичь всеа рѹси. на памя соборъ ѳхаггла гаврііла і пр... прпбнаго Стефана савантa сѹботы на воскрнье въ гѣ чс ночи. А воскрніе наркли ево сна на црство гдрѧ црѧ і великаго кнзѧ алеѯѣя михаловича всеа рѹси.** Что это извѣстіе нѣкогда замыкало Лѣтописецъ, видно 1) изъ того, что на немъ кончается полууставъ почерка, коимъ писанъ и Домострой и Лѣтописецъ, 2) изъ того, что строчная точка въ концѣ этого извѣстія—киноварная, тогда какъ строчные знаки, заключающіе всѣ предшествующія извѣстія, проставлены чернилом. Далѣе полууставомъ иного почерка: **Того лѣта августа въ иѳ к пльни в пто часѹ дни пре**—здѣсь конецъ л. 211 об. и всего сборника. Это извѣстіе гласитъ, повидимому, о смерти царицы Евдокіи, бывшей 18 августа 7153—1645 г. Схожій Лѣтописецъ (кон. XVII в.) переплетенъ воедино съ Домостроемъ (второй $^1/_4$ XVII в.) въ сборникѣ Имп. Публ. Библіотеки, древлехранилища Погодина № 1627.

Домострой № 63 занимаетъ листы 1—8, 10—198 об.

На л. 1—8 помѣщено Оглавленіе Домостроя подъ заголовкомъ: **Оуказ главамъ иже обрѣтаютсѧ в книги сей сицѣ. смотри.** Посреди верхняго поля л. 1 об.—8 надписано: **главы.** Листы съ Оглавленіемъ при переплетеніи перебиты, ихъ слѣдуетъ расположить такъ: лл. 1—2 об., 5 и об., 3—4 об. Всѣхъ главъ въ Оглавленіи указано 68. Заглавія 67 главъ

Оглавленія № 63 тождественны въ порядкѣ и нумераціи О. Заголовокъ 68-ой главы № 63 не имѣетъ соотвѣтствія въ Оглавленіи О, гдѣ всего 67 главъ, но относится къ статьѣ, помѣщенной въ концѣ 66-ой главы О (изд. Заб. 160$_{16}$—165$_{21}$) безъ особой нумераціи: эта статья выдѣлена № 63 въ особую 68-ю (и послѣднюю) главу. Приведу заглавіе 68-ой главы изъ Оглавленія № 63 и заглавіе соотвѣтствующей статьи 66-ой главы О:

№ 63, л. 8. **ѯи. Кни́ги и҃ны́мъ перево́до҃ бо вѣ҃ гѡ҃. ка́къ в сто́лъ ѣ҃ствꙋ подаю́тъ мясно́ю і҃ ры́бною и҃ про́чее—**

О, Заб. 160 $_{16-17}$. **Книги. і҃ перево҃ бо вѣ҃ годъ столовые ѣ҃ствꙋ подаю҃**

Лл. 10—198 об. № 63 занимаетъ самый текстъ 68 главъ Домостроя, надписанный на верхнемъ полѣ то лицевой, то обратной стороны нѣкоторыхъ листовъ указаніемъ нумераціи главъ и ихъ содержанія, напримѣръ: **глава̀ а҃.** (лице л. 11), **глава̀ в҃.** (лице лл. 21—23), **ѡ҃ меда́хъ** (об. лл. 179, 180 и 181), **глава̀ ѯе.** (лице лл. 180 и 181), и т. п.

Передъ текстомъ 1-ой главы № 63 (л. 10) помѣщена заставка западнаго типа (цвѣта: черный, красный, зеленый), нарисованная позднѣе написанія рукописи. Подъ заставкой—общее заглавіе книги и заглавіе 1 главы: **Кни́га глаго́лемая домостро́й** (до с. п. вязью) **дш҃еполѣ́зна е҃сть. Ко всѣ́мъ правосла́вны҃мъ хр҃тїа́нѡмъ, Хотя́щи҃м ѡ҃ оу҃ста́вѣ житїа̀ ча́ко҃. а҃. Наказа́нїе ѿ҃ о҃ц҃а̀ к҃ сн҃ꙋ** (О **гла̀ а҃. Наказанїе, ѿ҃ о҃ц҃а̀ къ сн҃ѡ**, Заб. 11$_{1-2}$).

Главы 1—63 по нумераціи, порядку и по большинству чтеній въ № 63 вполнѣ схожи съ О, даже внѣшность № 63 и О мѣстами одинакова. Такъ, неозаглавленные отдѣлы главъ почти всѣ начинаются киноварью въ № 63 и въ О единообразно; или вотъ близость № 63 и О въ слѣд. мелочахъ:

О **и҃ли мѣ҃ꙗсѧ с нимѝ в҃ бани, и҃ли҃ и҃на̀ ка́ко присвоя҃ к ни҃й**; на полѣ поправлено вм. **к ни҃й: с ни́ми** (изд. Заб. 30$_{17-18}$).

О **И҃ли҃ не вѣ҃сте ꙗ҃ непрⷡ҃вн҃ц҃ цр҃твїа҃ бж҃їа҃ не насл҃ѣдѧ҃**; на полѣ противъ этого: **зр҃** (изд. Заб. 36$_{17-18}$).

№ 63 **і҃ли҃ мѣ҃ꙗсѧ с ни́ми в҃ ба́ни, і҃ли҃ и҃нако ка́ко присвоя́сѧ с ни́ми к ни́мъ**—не есть ли здѣсь внесеніе поправки съ поля?

№ 63 **И҃ли҃ не вѣ҃сте ꙗ҃ко непра́вѣ҃ницы цр҃твиа҃ бж҃їа҃ не насл҃ѣдятъ**; на полѣ противъ этого: **зри҃**.

О № 63

О. Й пошлѣ̀ бг҃ъ каки҃ѧ обощо҃ в҃ своѐ о҃городѣ; на полѣ противъ: зрй (Заб. 121 19-21). О а҃ имѣѭй оу҃ши слы́шити да слышй҃. и ра҃умѣѵа́ѣтъ, в҃ прикры́ты҃ слова́хъ. Но҃ преди́ пойдѐ, ѡ҃ тѣ҃ѵ же слѣгъ (Заб. 7522-24).

№ 63 Й по́шлѣ̀ бг҃ъ каки́хъ ѡ҃вощевъ во своѐмъ ѡ҃городѣ; на полѣ противъ этого: зрй.

№ 63 а҃ имѣѭи оу҃ши слы́шати да слы́шитъ, і҃ разумѣва́ѣтъ к прикры́тыхъ слова́хъ, но преди́ по́йдетъ ѡ҃в҃ тѣ҃ѵ же слѣгъ.

Нѣтъ, однако, основанія думать, что № 63 списанъ именно съ О, ибо съ одной стороны № 63, подобно другимъ спискамъ, мѣстами исправляетъ ошибки О, съ другой стороны—имѣетъ чтенія, роднящія его не съ О, но съ другими списками.

На л. 168—198 об. помѣщены въ № 63 книги и рецепты ѣствъ и Чины свадебные—все то же, что помѣщено и въ спискѣ О, кончая 1705 по изд. Заб., но въ иномъ нѣсколько порядкѣ, съ сокращеніемъ въ одномъ мѣстѣ.

№ 63 л. 168 (глава) ѯд. **Книги во вѐсь годъ, что҃ в҃ столы҃ ѧ҃сти подаю́тъ;** нач.: **С҃ велика дни в҃ мясоѣ́дъ в҃ сто́лѣ ѣ҃ствѵ подаю́т҃**=6(4)-ой гл. О изд. Заб. 1441—15213.

№ 63 л. 178 об. (глава) ѯе. **Оу҃ка҃ ѡ҃ всѧ́кій меда́хъ ѡ҃ ки́слыхъ. ка́къ сѡстава́вити ме́ды всѧ́кїѧ. Й мо́рсъ ѧ҃годной дѣ́лати. Й ква́съ медово́й просто́й ста́вй҃ Й пи́во просто́е по҃сы́чивати ме́до҃. Й ва́ръ вари́ти в҃ хмелю́;** нач.: **Й ѡ҃ва́рной медъ сыти́ти**=65-ой гл. О изд. Заб. 15214—1568, т. е. кончая статьей о поддѣльномъ пивѣ. Что же касается двухъ дальнѣйшихъ послѣднихъ статей 65-ой главы О—о мазуняхъ и о царегородской рѣдькѣ,—то въ № 63 онѣ стоятъ въ концѣ 66-ой главы (л. 186—187 об.).

№ 63 л. 183 (глава) ѯѕ. **Оу҃ка҃ ѡ҃ всѧ́кихъ ѡ҃вѡ́щахъ ра́зныхъ ка́къ стро́ити й дѣ́лати;** нач.: **О҃ ре́тке**=66-ой гл. О изд. Заб. 15715—16015, т. е. кончая статьей о постилѣ яблочной включительно. Далѣе, въ концѣ 66-ой главы № 63 поставлены двѣ статьи: л. 186—187 **Йнъ перево҃ ѡ҃ ре́тцѣ вре́ной з҃ зѣ́льи;** нач.: **Дѣ́лати мазѵни,** и л. 187—187 об. **По цр҃еграцки ре́тка дѣ́лати**=двумъ конечнымъ статьямъ 65-ой главы О изд. Заб. 15691—15714. Въ концѣ 66-ой главы О поставлена длинная статья: **Книги. і҃ перево҃ во вѣ҃ годъ столовые ѣ҃ствѵ подаю҃,** нач. **к҃ госпожи҃ мц҃ѣ҃дъ** (изд. Заб.

160$_{16}$—165$_{21}$). Этотъ «инъ переводъ» въ № 63 поставленъ въ концѣ Домостроя въ видѣ особой 68-ой главы.

Главу 67-ю въ № 63 составляютъ два Чина свадебныхъ (л. 188—193), тождественные съ двумя первыми Свадебными Чинами 6(7)-ой главы О изд. Заб. 166$_1$—170$_5$.

№ 63 л. 193 (глава) **ѯи. Книги йнъ перевѡ во вѣ гѡ к стѡ ѣствы подаютъ**; нач.: **в гжинъ мясоѣдъ**. Текстъ этой 68-ой главы № 63 (л. 193—198 об.) соотвѣтствуетъ тексту О, помѣщенному въ концѣ 66-ой главы О (изд. Заб. 160$_{16}$—165$_{21}$) безъ особой нумераціи, подъ заглавіемъ **Книги. і перевѡ во вѣ годъ столовые ѣствꙋ подаю**, нач.: **в госпожи мꙗсѣдъ**. Въ срединѣ 68-ой главы № 63 имѣется сокращеніе, которое читается такъ: л. 194 об. **в гжино говѣйно рыбнам ѣстѣ дае́тсѧ. и ꙋхи. и пироги. и росо́лнаго. Писано ѡ них по́длинно назади во главѣ ѯд й.** (л. 195) **а послѣ семе́нъ дни. Не подаютъ сꙋхие́ рыбы. а з дїмитриева дни ѡ прибылы ꙋ́хи в то́й главѣ ѯд й смотри**. Этому сокращенію соотвѣтствуетъ подробный текстъ О, по изд. Заб. 161$_{23}$—163$_2$, нач. словами: **Рыбнам ѣствa к госпожино говѣйно. Даетца капꙋста кйлам с се́дми**, и конч.: **а з дмитриёва днi прибꙋдетъ ꙋхи назимокыё**.

И. Сахаровъ въ «Сказаніяхъ русскаго народа», т. II. ч. 6 (СПб. 1849 г.), въ главѣ «Свадебныя чинопоженія частныхъ людей», стр. 107—109, 109—110 подъ № 1, 2, 4 издалъ по № 63 оба Чина свадебныхъ и Книги ѣствъ.

№ 1 Сах. «Чинъ свадебной». При заглавіи примѣчаніе: «Взято изъ рукописи: Книга, глаголемая Домострой, гдѣ чинъ свадебной составляетъ 67 главу. Домострой есть замѣчательное произведеніе въ старой литературѣ. Оно вѣрно показываетъ состояніе старой Русской жизни. Это обрядникъ всего, что дѣлать и какъ жить. Рукопись получена отъ Воронова, изъ Вельска». № 1 Сах. «Чинъ свадебной» занимаетъ 107 страницу и 108, кончая 9-ю строкою 2-го столбца, и воспроизводитъ **Чи́нъ сва́дебной** № 63 (л. 188—191 об.), который составляетъ первую половину 67-ой главы № 63 и соотвѣтствуетъ Чину О, въ изд. Заб. 166$_1$—168$_{23}$.

№ 2 Сах. «Инъ чинъ свадебной» занимаетъ 108 стрн. 2 столб. 10 стрк.—109 стрн. 1 столб. 17 стрк. и воспроизводитъ **Йнъ чи́нъ сва́дебной** № 63 (л. 191 об.—193), составля-

ющій вторую половину 67-ой главы № 63 и соотвѣтствующій тому Чину О, который напечатанъ въ изд. Заб. 169₁—170₅.

№ 3 Сах. озаглавленъ «Нарядъ, какъ охранять домъ и все жилое у молодаго князя»: эта статья (обязанности ясельничаго на свадьбѣ), какъ сказано въ примѣчаніи—взята «изъ одного сборника, находящагося въ моей библіотекѣ» (стрн. 109, столб. 1). Въ № 63 такой статьи нѣтъ.

№ 4 Сах. озаглавленъ «Обиходъ всякому столовому наряду, яствамъ и питіямъ на весь годъ, въ (sic) наученію молодому князю со княгинею.» Это заглавіе несомнѣнно сочинено Сахаровымъ, при немъ примѣчаніе: «Обиходъ всякому столовому наряду взятъ изъ книги Домострой, изъ главъ: 64 и 68, и особеннаго обрядника—Вождя по жизни» (стрн. 109 стлб. 2). Подъ вышеприведеннымъ заглавіемъ Сах. № 4—«Обиходъ всякому столовому наряду, яствамъ» и т. д. помѣщены двѣ статьи: «1. Обиходъ, что въ столы ясти подавать, а се тому роспись» и «2. Обиходъ о всякихъ питіяхъ, что въ столы подавать, а се тому роспись»: заглавія обѣихъ статей также сочинены Сахаровымъ.

1. Обиходъ, что въ столы ясти подавать, а се тому роспись» занимаетъ у Сахарова 109 стрн. 2 столб. 16 стрк.—112 стрн. 2 столб. 33 стрк. До 111 стрн. 1 столб. 31 стрк. этотъ «Обиходъ» воспроизводитъ первую половину 64-ой главы № 63 (л. 168—173), которая въ № 63 имѣетъ заглавіе: **Ѿд Кни҃ги во вѣ́сь го́дъ, что҃ к҃ столы҃ ѣ́сти подаю́тъ**; вмѣсто сего заглавія, какъ сказано, Сахаровъ сочинилъ свое (эта первая половина 64-ой главы № 63 соотвѣтствуетъ тексту О, напечатанному въ изд. Заб. 144₁—148₉). Со 111 стрн. 1 столб. 32 стрк. до 111 стрн. 2 столб. 27 стрк. этотъ «Обиходъ» воспроизводитъ первую половину 68-ой главы № 63 (л. 193—194 об.), которая въ № 63 имѣетъ заглавіе **Ѿн. Кни҃ги и҃нѣ҃ перево҃ во вѣ҃ го́дъ к҃ сто҃ ѣ҃́ствы подаю́тъ**, нач. **К҃ гн҃и҃нѣ҃ мѧсо҃ѣ́дъ**; вмѣсто сего заглавія и начала Сахаровъ сочинилъ свой заголовокъ: «А что когда подавать въ столы тому роспись»—111 стрн. 1 столб. 32—33 стрк. (эта первая половина 68-ой главы № 63 соотвѣтствуетъ тексту О, напечатанному въ изд. Заб. 160₁₆–161₂₂). Далѣе со словъ «Послѣ Семена дня» 111 стрн. 2 столб. 27 стрк. до 112 стрн. 2 столб.

5 стрк. «Обиходъ» воспроизводитъ часть второй половины 64-ой главы № 63 (л. 174—176 об.), которая соотвѣтствуетъ тексту О, напечатанному въ изд. Заб. 149₃–151₁₂. Далѣе, 112 стрн. 2 столб. 6—33 стрк. «Обиходъ» даетъ текстъ, слитый запутанно изъ части 64-ой главы № 63 (л. 176 об.—177 об.), соотвѣтствующей О Заб. 151₁₃–152₄, и изъ части 68-ой главы № 63 (л. 195—196), соотвѣтств. О Заб. 163 ₁₂₋₂₂.

«2. Обиходъ о всякихъ питіяхъ, что въ столы подавать, а се тому роспись» занимаетъ у Сахарова 112 стрн. 2 столб. 34 стрк.—114 стрн. 1 столб. 7 стрк. и воспроизводитъ 65-ю главу № 63 (л. 178 об.—184 об.). Эта глава въ № 63, вмѣсто вымышленнаго Сахаровымъ, имѣетъ такое заглавіе: **Сѐ. Оу҃ка҃ ѡ̀ всѣ́кіѝ меда́хъ ѡ̀ ки́слыхъ. ка́къ соста́вити ме́ды всѣ́кіи. И̂ мо́рсъ ѿ҃годной дѣ́лати. И̂ ква́съ медово́й просто́й стави҃ И̂ пи́во просто́е по҃сы́чивати ме́до҃. И̂ ва́ръ вари́ти с҃ хмелю̀** (=О изд. Заб. 152 ₁₄₋₁₈). «2. Обиходъ» Сахарова воспроизводитъ 65-ю главу № 63 не вполнѣ: въ изданіи между паточнымъ и боярскимъ медомъ опущена статья **Просто́й ме҃ сыти́ти** (л. 180 =О, Заб. 154 ₁₋₇). Т. о. текстъ, воспроизведенный Сахаровымъ, соотвѣтствуетъ изд. Заб. 152 ₁₄—153 ₂₅ и 154 ₈—156 ₈.

Далѣе, на стран. 114—116 Сахаровымъ напечатаны три статьи: «5. Нарядъ гостиный, кого какъ чествовати», «6. Наказъ молодому князю и его молодой княгинѣ», «7. Наказъ тестю и тещи при отпускѣ приданаго». При первомъ изъ этихъ заглавій Сахаровымъ помѣщено примѣчаніе: «Взято изъ рукописи Вождь по жизни»; подобное примѣчаніе со ссылкою на «особенный обрядникъ—Вождь по жизни», какъ сказано, есть и при заглавіи 4-мъ (стран. 109). [1]

Издавая гражданскимъ шрифтомъ вышеуказанныя части Домостроя № 63, Сахаровъ не воспроизводилъ ихъ точно, гл. об. въ интересѣ бо́льшей стройности и понятности текста.

[1] Слѣдуя Сахарову, Ѳ. И. Буслаевъ съ довѣріемъ относился къ существованію рукописей, извѣстныхъ подъ именемъ «Вождя по жизни» (Истор. Очерки, т. I, стр. 473), причемъ сближаетъ Сахаровскій текстъ гостинаго наряда изъ «Вождя по жизни» съ «описаніемъ подобныхъ же церемоніаловъ... у Котошихина въ XIII главѣ его сочиненія» (ib. 509—510).

И. Некрасовъ (Опытъ, стр. 119 и 120) заподозрилъ существованіе обрядника, носившаго названіе «Вождя по жизни», а Н. С. Тихонравовъ прямо счелъ его «миѳомъ» (Отчетъ о 19-мъ присужденіи наградъ гр. Уварова, СПБ. 1878; Исторія рус. словесности древней и новой, сочиненіе А. Галахова—рецензія проф. Н. С. Тихонравова, стр. 49).

Мы уже познакомились съ изобрѣтенными Сахаровымъ заглавіями, теперь перейдемъ къ другимъ измѣненіямъ.

1. Измѣненія въ языкѣ, кромѣ общей подправки правописанія № 63 подъ современное (невыдержана), сводятся главнымъ образомъ къ намѣренной замѣнѣ стариннаго и мѣстнаго вида словъ обычнымъ (напр.: журавли вм. **жерабли**; тетерева вм. **тетереви**; стерляди вм. **стерлѧги**; куропатки вм. **кѹропоти**) и къ замѣнѣ им. ед. ж. р. винительнымъ дополненія при неопред. наклоненіи (напр.: положить подушку атласную вм. **положи́ти подѹ́шка ѿла́сна**; перепечу положить которую рѣзать вм. **перепе́ча положи́ти кото́рам рѣ́зати**; положить кику вм. **положи́ти ки́ка**; поставить чарку золотую, или серебряную вм. **поста́вити ча́рка золота́м. і҆лѝ сере́брнам**; голову чесать вм. **голова́ чеса́ть** и т. п.). Нѣкоторыя измѣненія словъ зависѣли отъ неправильнаго чтенія Сахарова, напр.: перепичи 107 19—**перепе́чи**; грибешокъ 107 21—**гребешо́къ**; послать 108 137—**по҆сла́ть**; постилать ib. 43—**по҆стилать**; мѣсоѣдъ 109 2 18, 36, 112 1 9, 25—**мѧсое҆́дъ**; молочки 109 2 27—**смоло́чки**; лососина 111 1 19—**лоси́на**; пельмежьи 111 2 35, 112 1 10—**не́лмежьи**; линевая 111 2 38—**мнѣва́м**; линевыя ib. 39—**мне́вые**; пелмина ib.—**не́лмина**; съ хабы 112 1 4, 45—**сха́бы**.

2. Лексическія замѣны: тутъ же 107 1 8—**тѹ̀**; мало 107 2 23—**немно́го**; станетъ 108 2 38–39—**о҆́чнетъ**; спинки 110 1 27—**спи́ны**; печеныя ib. 29–30—**ѿпече́ные**; полумѣркѣ 112 2 43—**полѹмѣ́ре**; мѣрки 113 1 16—**мѣ́ре**; одну мѣрку ib. 26—**мѣ́ра хмѣ́лю**; слить ib. 24, 38—**сложи́ти**; укиснетъ, и ib. 27—**ки́сне҆. и҃но**; подсытить ib. 39—**подкорми́ти**; оставити 113 2 16, 28—**поста́вити**; влить ib. 37, 114 1 1—**положи́ти, положи́тъ**; квасити ib. 38—**наква́сити**.

3. Пропусковъ (до 20 словъ подрядъ), сокращеній (гл. об. однообразныхъ словъ въ перечисленіяхъ) и перестановокъ отдѣльныхъ словъ такъ много, что отмѣчать ихъ нѣтъ смысла—пришлось бы треть текста перепечатать.

4. Дополненія, повидимому всѣ, взяты Сахаровымъ не изъ какого-либо стараго текста Домостроя, а измышлены, и состоятъ изъ отдѣльныхъ словъ—для лучшей связи рѣчи. Два дополненія Сахарова весьма любопытны по стилю, именно въ концѣ статьи: «2. Инъ чинъ свадебной» рекомендуется въ поставцѣ м. пр. держать: «меды, и вино, и

пиво и квасъ доброй; и были бы въ поставцѣ чары, и судцы, и ковши, чѣмъ бы угощати. Да у поставца поставити дву человѣкъ и приказать имъ, какъ и чѣмъ и кого угощать» (109 1_{10-15}); рекомендуется подчивать питіемъ: «вдоволь, кому чего пригоже» (ib. 17).

Второе по времени извѣстіе о сборникѣ № 63 принадлежитъ П. Савваитову и находится въ его книгѣ «Описаніе старинныхъ царскихъ утварей, одеждъ, оружія, ратныхъ доспѣховъ и конскаго прибора, извлеченное изъ рукописей Архива Московской Оружейной Палаты» СПБ. 1865 г., отд. отт. стр. 195, примѣчаніе 158-е (или—XI т. Записокъ Имп. Археолог. Общества). Здѣсь дано сжатое, добросовѣстное описаніе № 63 и м. пр. указано, что И. П. Сахаровъ печаталъ изъ сего Домостроя «съ перемѣнами».

Третье сообщеніе о сборникѣ № 63 и заключающемся въ немъ Домостроѣ принадлежитъ И. С. Некрасову, который въ своемъ «Опытѣ» 1) приводитъ цѣликомъ первое изъ примѣчаній Сахарова (къ Чину свадебному № 63—«Сказ. рус. нар.» II т., 6 кн., стр. 107), 2) цитуетъ не вполнѣ, но дословно 158-е примѣчаніе П. Савваитова (кончая словами: «съ перемѣнами»), и 3) даетъ самостоятельное описаніе № 63. Гражданскія буквы цитатъ П. Савваитова изъ сборника № 63 И. С. Некрасовъ произвольно замѣнилъ славянскими, не справляясь съ рукописью, которую однако видѣлъ. И дальше, въ самостоятельныхъ цитатахъ изъ № 63 И. С. Некрасовъ пренебрегъ графикою рукописи. Изложеніе наблюденій у него несовсѣмъ понятно и страдаетъ опечатками. Позволю себѣ предложить нѣкоторыя поясненія и поправки для тѣхъ, кто будетъ поставленъ въ необходимость пользоваться этимъ изложеніемъ Некрасова:

	Некр.	поправки		Некр.	поправки
78 27	оглавленіемъ	заглавіемъ	79 32	XVII	XVIII
78 31	19	6	79 34	дьѧконъ	дьячекъ
79 13	бд	ѣд й	79 37	ѕзчѣ	ѕзѣ
79 19	168	178	80 2	чд	чд
79 21	вещахъ	овощахъ	80 4	кѵ	оу
79 24	чинъ свадебный	2 чина свадебныхъ	80 6	церквей	д цѣквей
79 30	199 стр.	л. 199 об.	80 7	204 стр.	л. 204 об.

И. С. Некрасовъ не совсѣмъ въ ясныхъ выраженіяхъ, но правильно относитъ Домострой № 63 къ редакціи,

старшимъ представителемъ которой является О, правильно указываетъ на близость № 63 именно къ О, нѣсколько впрочемъ преувеличивая эту близость и значеніе № 63 (стр. 80). Затѣмъ, Некрасовъ печатаетъ Оглавленіе № 63 (**Оу҃ка҃ глава҆мъ и҆҃же ѡ҃брѣта́ютсѧ в҃ кни́ги се́й сѝцѣ. смотри҆**), но не цѣликомъ, а кончая 63 главой Оглавленія (стр. 81—84), т. е. оставляетъ ненапечатанными заглавія 64—68 главъ, содержащихъ указы о ѣствахъ и чины свадебные.

Оглавленіе напечатано И. С. Некрасовымъ славянскимъ шрифтомъ, но почти безъ надстрочныхъ значковъ оригинала. Изъ крупныхъ ошибокъ изданія Оглавленія отмѣчу:

	Некр.	рукоп. № 63
1 гл.	сыны҃	къ сны҃
5 гл.	властителю	вла́стелю
5 гл.	к скорбнымъ	скорбны́мъ
6 гл.	повинноватисѧ	повинѡва́тисѧ и҆́мъ
8 гл.	сщ҃енническомъ	і҆ сщ҃е́ническомъ
9 гл.	в҃ болницахъ	в҃ болни́цахъ і҆ в҃ темни́цѣ
15 гл.	кормахъ	ко́рмлахъ
21 гл.	сп҃сати	спасти҆
21 гл.	косономо҃	къ ю҆ноше҃
22 и 35 гл.	рѣчи	реро҃ти҆
34 гл.	пло҃но	пла́т҃
34 гл.	беречи	беретчи҆
35 гл.	всѧкое платье	пла́тье всѧко́е
38 гл.	в҃ люди посылати і҆	і҆ в҃ лю́ди посыла́ти
39 гл.	совѣтоватисѧ	совѣтовати
40 гл.	без оу҃правы	і҆ без оу҃пра́вы
40 гл.	наказывати грозою	и҆́хъ нака́зывати з҆ грозо́ю
40 гл.	оу҃строивати	оу҃стро́ивати
42 гл.	хоромы хорошо	хорошо҆ хоро́мы
46 гл.	и҆ бу҃детъ	и҆́ще бу҃детъ
47 гл.	прибыле	при́быле
49 гл.	про гостъ	про́ гостъ і҆ какъ оу҃стро́ити то҃ при людѣ҃
53 гл.	Тако҃	Тако҃ и҆
55 гл.	всѧкаѧ	всѧка́ѧ
59 гл.	и҆ҁ жаловати і҆	и҆҃ і҆ жа́ловати, а҆
62 гл.	і҆ли лавки позѣ҃, і҆ли	і҆ли҆ с҃ ла́вки позѣ҃ і҆ли҆ з҆
63 гл.	просолъ	і҆ просо́лъ
63 гл.	в҃ мѣ́рникѣ, і҆ во мчанѣхъ	в҃ мѣ́рникѣ і҆ во ча҃нѣхъ
часто	како	какъ

Противъ частей заглавій Оглавленія, начинающихся словами и҆ что́и҃ главѣ҃ (гл. 8, 13, 15, 21, 38), на поляхъ тою же рукою написано зри҆; у Некрасова нѣтъ.

Частію невѣрны, частію неточны слѣдующія утвержденія И. С. Некрасова:

1. Что списокъ Домостроя № 63 «по порядку главъ, имѣетъ сходство съ тѣмъ спискомъ Погодина, которымъ пользовался Голохвастовъ при изданіи Домостроя. Сколько можно судить по тѣмъ разночтеніямъ, которыя вошли въ изданіе Голохвастова изъ этого Погодинскаго списка, онъ, вѣроятно, былъ совершенно тождественъ со спискомъ Г-на Савваитова» (стр. 80).

2. Что близость спп. Савваитова, т. е. № 63, и Погодинскаго Голохвастова наблюдается и въ употребленіи названій «господинъ и госпожа».

3. Что списокъ Савваитова, т. е. № 63, «порядкомъ главъ разнится отъ списка древнѣйшаго», т. е. О (стр. 81).

4. Что Погодинскій списокъ Голохвастова, не попавшій въ Императорскую Публичную Библіотеку, «теперь, вѣроятно, утраченъ» (стр. 80 и 84).

«Списокъ Погодина, которымъ пользовался Голохвастовъ при изданіи Домостроя» въ 1849 году, описанный въ этомъ изданіи на стр. 1 и 2, подъ шифромъ «1. Сп. М. П. Погодина (Пог.)», дѣйствительно не попалъ въ Имп. Публ. Библіотеку, но не утерянъ: этотъ плохо писанный, перебитый при переплетеніи, безъ начала и конца списокъ хранится въ Библіотекѣ гр. А. С. Уварова и значится по описанію арх. Леонида подъ № 1579 (1040). Говоря о сходствѣ и совершенномъ тождествѣ Домостроевъ Погодина (№ 1579) и Савваитова (№ 63), И. С. Некрасовъ самъ себѣ противорѣчитъ словами, что «только утраченный списокъ Погодина имѣлъ при себѣ введеніе [О **Предисло́вїе сеѩ̀, кни́ги,** изд. Заб. 9_1—10_{20}], отъ котораго, впрочемъ, уцѣлѣла только послѣдняя строка» (стр. 84): этого введенія въ № 63 нѣтъ, хотя рукопись № 63, повидимому, не дефектна. Но пусть возможно предположеніе, что введеніе случайно лишь не вписано въ № 63 и что чистые листы (почти весь 8, 8 об., 9 и 9 об.) между Оглавленіемъ и самымъ текстомъ главъ Домостроя оставлены въ № 63 для этого введенія, сходства и тождества списковъ Погодина (№ 1579) и Савваитова (№ 63) нѣтъ и въ другихъ пунктахъ, указанныхъ И. С. Некрасовымъ. Такъ, порядокъ главъ, точнѣе нумерація ихъ,

въ обоихъ спискахъ не совпадаетъ: въ № 63 нумерація главъ соотвѣтствуетъ О, а въ № 1579 въ нумераціи много отступленій отъ О. Что касается разночтеній, то, напримѣръ, въ 14-ой главѣ № 1579 (=2-й части 13 главы О и № 63), именно въ объемѣ изд. Заб. 38_4—38_{11}, 38_{22}—40_4, помѣщенъ совершенно особый текстъ, а въ № 63 здѣсь видимъ текстъ =О. И въ мелкихъ разночтеніяхъ, характерныхъ для № 1579, нѣтъ согласія между № 63 и № 1579: № 63 обычно совпадаетъ въ нихъ съ О, вопреки № 1579, разночтенія котораго сильно отступаютъ отъ протографа данной редакціи. Мнѣ попались только два разночтенія, въ которыхъ № 63 и № 1579 схоже отступаютъ отъ О: О **а҆ шепотники** (изд. Заб. 17_{6-7}), № 63 **а҆ще ропотникꙑ**, № 1579 **а҆ ѣ҆ще ропотникꙑ**; О **но оу҆чителѣски гонѝти сѧ҆** (изд. Заб. 62_{17}), № 63 **не оу҆чи́тельски гонѝти сѧнъ**, № 1579 **не ѵ҆чителѣскїи гонити сѧнъ**. Но этого слишкомъ мало для какихъ бы то ни было заключеній, такъ какъ 1-е совпаденіе встрѣчается и въ другихъ спискахъ не только I редакціи, но и II-й, а второе—незначительно. И. С. Некрасовъ въ доказательство близости спп. № 63 и № 1579 приводитъ еще употребленіе въ обоихъ спискахъ «господинъ» и «госпожа», вмѣсто «государь» и «государыня» О. Но: 1) въ № 1579 четыре раза видимъ «господарь» и «господарыня», чего ни въ О, ни въ согласномъ съ О № 63 нѣтъ въ соотвѣтствующихъ случаяхъ; 2) изъ двадцати девяти случаевъ употребленія въ № 1579 «господин-», «господинов-», «госпож-» № 63 совпадаетъ съ № 1579 лишь въ семи и притомъ невполнѣ,—а именно: О **і҆ гдрю҆ ѥ҆ тѣ҃ на тебѣ помолкѣ҃** (изд. Заб. 44_{25}), № 1579 **и҆ гдн҃ѵ҃ ѥ҆ тѣ҃ на тѣ҃ помолка**, № 63 **і҆ гдн҃ѵ҃ ѥ҆ то́мъ на тобѣ҃ кр҃ѵ҃чи́нно**; О **гдрю҆ домѵ҆, и҆҃ ѿ҃ пр҃ѣстоѧщи҆҃ ѥ҆го҆** (Заб. 46_{21-22}), № 1579 **гдн҃ѵ҃ домочѧщѧ҃ и҆ли простъ**, № 63 **гдн҃ѵ҃ ѥ҆ домѵ҆, и҆ли ѿ҃ пр҃ѣстоѧ́щихъ ѥ҆го҆**; О **гдрю҆** (изд. Заб. 45_8), № 1579 **гдн҃ѵ҃**, № 63 **гдн҃ѵ҃**; О **і҆но҆ гдрю҆. и҆ гдрни. раꙁѵ҆дны҆ї достоі҆҃ бы́ти** (изд. Заб. 47_{20-21}), № 1579 **и҆ тогда гдн҃ѵ҃, и҆ госпоже҆ раꙁ҃ѵ҆днымъ достоі҆҃ бы́ти**, № 63 **і҆но҆ гдн҃ѵ҃ и҆ госпожѣ҆ раꙁ҃ѵ҆днымъ достоі́тъ бы́ти**; О **ни ѡ҆сторомоті҆҃, ни ѳ҆смиѧ҃, ни ѳ҆ждѝ. а҆ ни гдрю҆ ни гдрнї. ни дѣтѣ҃ ни слѵгѣ҃ і҆хъ** (изд. Заб. 48_{8-9}), № 1579 **ни ѳ҆сторомоті҆҃ ни осмѣѧ҃, ни осѵ҆ждѝ гдн҃ѵ҃ ни гже҆ ни тѣтѣ҃ ни слѵгамъ**, № 63 **ни ѳ҆смѣ́ѧлъ, ни ѡ҆сѵ҆ди́лъ ни гдн҃ѵ҃, ни ѥ҆го҆ семьи҆. ни дѣтемъ**

ни слугамъ йхъ; О а̂ безумномꙋ тоу̀ гдрю, или гдрни, и йх слугъ̀ (изд. Заб. 49₅₋₆), № 1579 а безумномꙋ тому̀ гдну̀ и гпже, и й̀ слагамъ, № 63 а̂ безумномꙋ тому̀ гдну̀ или его̀ семьи. і̂ йхъ слугъ̀; О а̂ пойдетъ кто з двора роп҃щꙋчи, гдревы̀ недозоро̀, или гдрнины̀, ино вѣжливои слуга вѣжливо гостю розговорн, не подиви гдне[1] на многи людѣ гдремъ ншѝ (изд. Заб. 49₁₀₋₁₃), № 1579 а пойдетъ кто з двора ропчючи, недоро̀ гдновы̀, ѝ госпожи ино вѣжливой слуга вѣливо гостю ѕказетъ. не подиви гдне[1] на многи людѣ гдремъ нашимъ, № 63 а̂ по́йдет кто̀ з двора̀ ро́пщꙋчи гдно́вымъ недозо́ромъ. илѝ гдрнинымъ. ино вѣ́жливой слу́га̀ вѣ́жливо го́стю ра̀говори́тъ, Не подивѝ гдне[1] на мно́гихъ лю́дехъ гдремъ на́шимъ. Въ виду рѣдкаго и неполнаго совпаденія терминовъ «господин—», «господинов—», «госпож—» въ № 1579 и № 63, полагаю, что замѣны этими терминами старыхъ «государ—», «государев—», «государын—» произошли въ № 1579 и № 63 независимо.[2]

Некрасовъ указываетъ еще на слѣдующіе черты Домостроя № 63, по моему, неудачно выбранныя:

«Въ изводѣ списка мало сохранилось особенностей мѣстныхъ; впрочемъ, **смотрити**, **смотрилъ**, постоянно пишутся черезъ **и** вм. **ѣ** [наблюденіе Некрасова о постоянствѣ такихъ написаній въ № 63—вѣрное; О въ соотв. случаяхъ имѣетъ то **и**, то **е**][3]; сохраняется въ этомъ спискѣ такое написаніе слова **оцыщенїе** (14 гл.) [О изд. Заб. 42₉ **ѡчищенїе**, № 63 **ѡцыщéнїе**]. Но уже писецъ часто не понималъ своего подлинника, съ котораго онъ списывалъ, и выправлялъ по своему. Такъ въ этомъ спискѣ слово **коунка** замѣнено словомъ **коумка**» [Опытъ, стр. 84]

[О і̂ скажѣ чака доброгѡ	№ 63 і̂ скáжетъ чáка дóброго
ѣще і̂ по имени, а̂ все лжѣ, і̂	же ѣщѐ по и́мени. а̂ всѣ̀ лжéтъ,
а̂зъ кꙋнки і̂дꙋ, да ꙋ неѣ возмꙋ,	і̂ а̀ къ кꙋ́мки и́дꙋ да ѹ̀ неѣ̀
і̂ к ва̀ принесꙋ. ѡнѝ ен̀ при-	возмꙋ́ и к ва́мъ принесꙋ. ѡни

[1] Это гдне читается во всѣхъ спискахъ и принадлежало протографу.

[2] И. С. Некрасовъ привелъ (84 стр., только три цитаты замѣнъ № 63, соотвѣтствующія изд. Заб. 47₂₀—21, 47₈—9, 49₁₀—13, но безъ параллелей изъ О и № 1579, при этомъ онъ допустилъ ошибки: въ нумераціи листовъ № 63: (55 об.), а надо (54 об.); (56), а надо (55 об. и 56); вѣжливо и, а надо вѣжливой.

[3] Мои дополненія къ словамъ Некрасова—въ прямыхъ скобкахъ.

запритѧ̀ принеси к нѧ̀ до ѡ҃бѣдѣ, и҃ ѧ̀ кѣ вечерню пою, баба̀ мо҃бить, оу҃ кѫпки, знаю нѧ̀, кѣ к ба̀ притти, то҃ бы гдра̀ блюдете. Изд. Заб. 74 16—20.

же ей̀ призапретѧ̀тъ принеси к нама̀ до ѡ҃бѣда же, ѩ҆ли какъ вечерню поютъ. баба же молбитъ. ѡ҃ кѫпки знаю ѧ̀ к ка̀мъ какъ прїйти, то҃ и̇ вы гдра̀ блюдитесѧ. Л. 85 об.]

Сжатое аккуратное описаніе сборника № 63 дано въ «Каталогѣ собранія рукописей П. И. Саввантова, нынѣ принадлежащихъ Имп. Публичной Библіотекѣ, сост. И. А. Бычковымъ, вып. I, СПб. 1900 г., стр. 169—171, № 146.

3. Рукопись Историческаго Музея въ Москвѣ, изъ собранія Е. В. Барсова, № 368, на 145 л. 4^0, въ мягкомъ кожаномъ переплетѣ; корешекъ переплета со второго края обрѣзанъ на треть сантиметра, и къ этому обрѣзанному краю пришита вторая пластина переплета. Этой операціи рукопись подверглась, по утратѣ заднихъ своихъ листовъ. Условно обозначаю эту рукопись № 368. Она содержитъ части двухъ разновременныхъ списковъ Домостроя, соединенныхъ вмѣстѣ писцомъ позднѣйшей части. Бумага и скорописные почерки рукописи относятся къ двумъ эпохамъ: лл. 30 и об., 33—124, содержащіе Домострой III редакціи, примѣненной въ поглавной нумераціи къ I-ой, писаны въ концѣ XVI в. на бумагѣ съ водяными знаками—крупная лилія и два вида щитовъ: остальные же листы 1—29 об., 31—32 об., 125 об.—145 об., содержащіе Домострой I-ой редакціи, писаны въ XVII—XVIII в. на бумагѣ со знаками—всадникъ и щитъ. Въ № 368 нѣтъ листовъ въ началѣ, срединѣ и концѣ[2].

Л. 1 и об. содержатъ послѣднюю треть Предисловія **единъ ѯ҃дъ—ѧ̀ главъ ѯ҃и всѣ ѡ҃йнайдеши**[1] (О изд. Заб. 10 8—20).

На л. 1 об.—6 об. помѣщено Оглавленіе: **Оу҃казъ к сей̀ кнгѣ глава̀мъ**. Конца Оглавленія не сохранилось по дефекту листа между 6 и 7 лл. Послѣдній заголовокъ Огла-

[1] Въ приводимыхъ цитатахъ не воспроизвожу надстрочныхъ и строчныхъ знаковъ, проставленныхъ послѣ написанія текста XVII—XVIII в.

[2] Это, помимо свидѣтельства текста и обрывковъ листовъ, удостовѣряется по-тетрадными нумераціями XVII—XVIII в., проставленными на лицевой сторонѣ нижняго поля перваго листа восьмилистныхъ тетрадей. По-тетрадныхъ нумерацій три. 1) Сплошная, сохранилась на лл.: 35—ѕ҃, 42—з҃, 47—и҃, 53—ѳ҃, 59—і҃, 64—ѯ҃, 79—к҃, 76—л҃, 84—м҃, 92—н҃, 100—ѯ҃, 107—ѯ҃, 115—п҃, 122—р҃, 131—с҃.

вленія: ѕ҃е. Оукá ѳ҃ кѫкы̀ медъ҃ ѳ҃ кислы̀. какъ меды сычити всѣкїе ї морсъ ѕагодной дѣлати ї квá мѣ҃кеной простой ставити ї пиво простóе | пóкá | (=заголовку 65 гл. О, изд. Заб. 75—7). Не сохранилось т. о. конца заголовка 65 главы и заголовковъ 66, 67 и 68 главъ, обѣщанныхъ въ заключеніи Предисловія.

Въ Оглавленіи № 368 порядокъ и №-ція главъ вполнѣ соотвѣтствуютъ Оглавленію О, кромѣ такой небрежности:

№ 368	О изд. Заб.
л. 3 об. ѧ҃в. Како мѫжѫ поучати своѧ жена—ї самой дѣлати	325—44 ѧ҃в. Ѧ҃ще кто̀ слу҃г держи́тъ бе҃ оу҃строе́м:—
ѧ҃в. Ѧ҃ще кто слу҃гъ держетъ бе҃ ѵстроенїа[1].	ѧ҃г. Какъ поу҃чѧ́ти мѫ́жѫ своѧ жена̀—ї самои́ дѣла҃ѧ:—

Въ самомъ текстѣ Домостроя этой перестановки въ № 368 нѣтъ, порядокъ и нумерація главъ=О, но теперь по дефекту листовъ (между 63 и 64) почти вся 32 глава и первая половина 33-ей исчезли.

Изъ Оглавленія видно, что соединеніе Домостроевъ редакцій I-ой и III-ей принадлежитъ писцу I-ой редакціи, который въ Оглавленіи перечислилъ всѣ главы № 368.

139—ка. 2) Нумерація младшихъ частей Домостроя, сохранилась на лл.: 14—і҃, 22—к҃, 133—ѕ҃, 141—з҃; помѣта ѕ҃, очевидно, стояла на листѣ, нынѣ исчезнувшемъ между лл. 6 и 7, въ началѣ же всей рукописи пропало 2 листа. Первая, сплошная нумерація несомнѣнно продолжала счетъ начальной младшей части Домостроя, причемъ цифра е҃ этой послѣдней стояла конечно на листѣ, нынѣ исчезнувшемъ между 29 и 30 л., и кромѣ того въ счетъ входили два листа, нынѣ исчезнувшіе между лл. 33 и 34. Цифра ѕ҃, повидимому, находится въ послѣдовательности съ е҃, но счетчикъ младшихъ частей Домостроя поставилъ, ѕ҃ на 133 л., забывъ счесть лл. 30—32. 3) Нумерація старшей части Домостроя, частію обрѣзанная при переплетѣ, сохранилась на лл.: 74 ⁻ (буква обрѣзана) 82—д҃, 90—і҃, 98—ѧ҃і, 106—і҃ѳ, 112 ⁻ (буква обрѣзана). Очевидно, на л. 74 стояла помѣта и҃, а на л. 112—д҃і. Отъ нумераціи старшей части Домостроя сплошная нумерація отстаетъ на два листа; судя по этому, помѣты старшей части Домостроя, не сохранившіяся нынѣ, стояли:

з҃	на	листѣ	второмъ	изъ	двухъ	исчезнувшихъ	между 67 и 68 л.
ѕ҃	»	»	»	»	трехъ	»	» 63 и 64 л.
е҃	»	»	»	»	двухъ	»	» 57 и 58 л.
д҃	»	»	»	»	»	»	» 51 и 52 л.
і҃	»	»	третьемъ	»	трехъ	»	» 45 и 46 л.

к҃ должна была бы стоять на л. 40, но помѣты здѣсь нѣтъ; по моему, едва-ли она была обрѣзана; вѣроятно, просчитавшійся счетчикъ поставилъ к҃ на листѣ, нынѣ исчезнувшемъ между л. 39 и 40; помѣты ѧ҃ я не нашелъ, но она должна была стоять на л. 33, который начинаетъ сплошной текстъ старшей части Домостроя, причемъ между л. 33 и 34 одинъ листъ нынѣ исчезъ.

[1] Далѣе въ Оглавленіи № 368 идетъ 34-я глава=34 О.

Съ л. 7-го № 368 идетъ самый текстъ Домостроя I-ой редакціи. Листъ 7-ой начинается, по дефекту одного предшествующаго листа, концомъ 1-ой главы (=1 гл. О) **чюдо-рцѣвъ і нѡе бл҃гословеніе—да бу҃детъ бл҃гословенно всякій бл҃гъ є҃ вѣки вѣко҃въ а҃минь** (изд. Заб. 12$_{9-13}$). Нумерація, порядокъ и редакція 2—12 главъ № 368 (л. 7—29 об.) тѣ же, что въ О. Глава 13-я по нумераціи и редакціи=13 гл. О, кончая послѣдними словами л. 29 об. **а҃ в цр҃кви** (изд. Заб. 35$_{18}$). Далѣе вложенъ листъ (30) съ текстомъ этой же главы, но III-ей редакціи Домостроя; этотъ листъ писанъ скорописью конца XVI в. той же руки, какою писаны листы 33—124. Судя по тому, что л. 30 начинается словами **ни малакіа**, между л. 29 и 30 исчезъ одинъ листъ, содержавшій, вѣроятно, текстъ **ни с кѣ—ни сквернѝтеле** (изд. Заб. 35$_{18}$–36$_{23}$). Текстъ III-ей редакціи конца XVI в. л. 30 об. совершенно безъ перерыва продолженъ на л. 31 писцомъ XVII—XVIII в., рукѣ котораго принадлежатъ лл. 1—29 об.:

О изд. Заб. 37$_{17-19}$ **ѡ҃ хѣ і҃сѣ гд҃ѣ нш҃ѣ, є҃мꙋ сла҃ въ вѣки а҃минь.—Й прч҃таа бц҃а со всѣми нб҃ны҃ми сила҃ми**

№ 368 л. 30 об. **о҃ хѣ і҃сѣ гд҃ѣ нш҃ѣ є҃мꙋ слава со ѡ҃цемъ. и҃ с пр҃тꙋ҃ю и҃ живоприсносꙋщнꙋю҃ и҃ животворꙗщнꙋю҃ дх҃омъ. нн҃ѣ и҃ прно. и во вѣки вѣкомъ[1]. а҃минъ:** (31) **і прч҃таа бц҃а со всѣми нб҃ны҃ми си҃лами**

Такъ писецъ XVII—XVIII в. подгонялъ Домостроій I ред. къ доставшимся ему фрагментамъ III-ей, кон. XVI в.

На л. 31—32 об. написанъ указанной рукою XVII—XVIII в. остальной текстъ 13 главы и начало 14-ой (=13 и 14 гл. О), кончая посл. словами л. 32 об. **і҃ вкупѣ в до҃мꙋ҃** (Заб. 41$_{6}$). Дальнѣйшій текстъ идетъ также безъ перерыва (нач. л. 33 **семъ бл҃годарꙗ бг҃а**, Заб. 41$_{6}$), но только съ л. 33 по 124 онъ принадлежитъ III-ей редакціи Домостроя и писанъ въ концѣ XVI в. Итакъ, писецъ XVII—XVIII в. намѣренно подогналъ текстъ I редакціи (32 об.) къ дальнѣйшему, съ л. 33 сплошному тексту III редакціи. Послѣдній текстъ будетъ описанъ въ отдѣлѣ рукописей III редакціи.

Л. 124 об. (бумага кон. XVI в.) оставленъ чистымъ. На лл. 125 об.—145 об. (бумага кон. XVII в.) записаны книги и рецепты ѣствъ и чины свадебные (главы 64—68)

[1] Распространенное молитвословіе—признакъ III-ей редакціи.

Домостроя I редакціи рукою XVII—XVIII в., уже намъ знакомой. На лицевой страницѣ 125, изначала чистой, имѣется запись $^1/_2$ XVIII в.: **Сиѧ книга Ікана Іванова сна цѣпеткова | Домастраѧа.** Послѣднее слово неразборчиво.

Л. 125 об. (глава) ѯд. **Кніги. ко кѣ гѡ чтѡ в столы ѣсть подлетъ**, нач. **с велика дни в мясѡѣ.** Текстъ 64 главы № 368 до л. 134 об. тождественъ 64 главѣ О, Заб. 144$_1$—152$_{13}$.

Л. 133 об. (глава) ѯе. **Оукѫ ѡ всякіи ѡ меда ѡ кислыхъ** и т. д. Текстъ 65-ой главы № 368=65 главѣ О, но только до л. 137, кончая статьей о поддѣльн. пивѣ (Заб. 152$_{14}$—156$_8$). Двѣ дальнѣйшія послѣднія статьи 65 главы О—о мазуняхъ и цареград. рѣдькѣ—въ № 368 стоятъ въ концѣ 66 главы.

Л. 137 (глава) ѯѕ. **Оукѫ ѡ всякихъ ѡвощі ронъ ка строіити и дѣлати**, нач. (об.) **ѠѠ редке, дѣлати ретка...** Текстъ 66-ой главы № 368 до л. 140 идетъ тождественно 66-ой главѣ О, кончая статьей о постилѣ (Заб. 157$_{15}$—160$_{15}$). Далѣе, въ концѣ 66 главы № 368 поставлены двѣ статьи: л. 140—141 **Инъ перево ѡ ретке варено з сѣи.** Нач. **дѣлати мазуни** и л. 141—об. **Ш цѣграцкіи, ретка дѣлати.** Эти двѣ статьи стоятъ въ О въ концѣ 65 главы (Заб. 156$_9$—157$_{14}$). Въ концѣ 66 главы О поставлена статья **Книги. і перево ко кѣ годъ столовые ѣствѫ подаю**, Заб. 160$_{16}$—165$_{21}$. Эти Книги въ № 368 стоятъ въ видѣ особой 68 главы.

Главу 67-ю въ № 368 составляютъ два свадебныхъ чина (л. 141 об.—145 об.), тождественные съ двумя первыми чинами 67 главы О (Заб. 166$_1$—170$_5$). Приведу заглавія ихъ: л. 141 об. (глава) ѯз. **Чинъ свадебнѡй,**=О ѯ(з). **а. Чины на свадбе** (Заб. 166$_{1-3}$); л. 144 об. **Інъ чинъ скадебно**=О **Инъ чи свадено** (Заб. 169$_1$).

Л. 145 об. (глава) ѯи. **Й(нъ) перево во вѣ гѡ в столы ѣствы подаютъ**, нач. **в госпожинъ мясоѣ** и т. д. $4^1/_2$ строки до конца л. 145 об., послѣднія слова котораго: **тетире по шадрано**. Это соотвѣтствуетъ началу текста, помѣщ. въ концѣ 66 главы О: **Книги. і перево во вѣ годъ столовые ѣствѫ подаю в госпожи мѧсѣдъ... тетере по шадрано** (Заб. 160$_{16-21}$).

Книги ѣствъ и чины свадебные нумерованы и расположены въ № 368 одинаково № 63, съ которымъ текстъ XVII—XVIII в. № 368 ближайше сходствуетъ во всѣхъ главахъ.

4. Рукопись Библіотеки Московской Духовной Академіи, 4^0, изъ числа рукописей раскольничьихъ (см. надпись на 1 л.: «Домострой | изъ раскольн. № $\frac{432}{968.\ 1389.}$»). На корешкѣ переплета и на внутренней сторонѣ верхней крышки наклеено по печатному ярлыку: «Рукопись Моск. Синод. Б-ки № 432». На томъ же исподѣ крышки написано: «Въ сей рукописи нумерованныхъ писанныхъ листовъ сто семь (107); ненумерованныхъ бѣлыхъ листовъ шесть—четыре (4) въ началѣ рукописи и два (2) въ концѣ. Рукопись сія библіотеки Московской Духовной Академіи; шифръ: Ркп. Моск. Синод. Б-ки № 432. Библіотекарь Академіи К. Поповъ.» При дальнѣйшихъ ссылкахъ условно обозначаю эту рукопись—№ 432. Деревянный переплетъ въ тисненой кожѣ не старѣе кон. XVIII—нач. XIX вв. Бумага чистыхъ листовъ поздняя, филиграпь—гербъ г. Ярославля (медвѣдь съ сѣкирою на плечѣ, на кругломъ щитѣ подъ короною). Бумага листовъ, записанныхъ Домостроемъ, имѣетъ филиграпь: крупный двуручный кувшинъ съ букв. R (?) на туловѣ и съ тяжелымъ верхомъ въ видѣ лиліи и съ листьями ниже лиліи (по 2 съ каждой стороны ствола). Среди знаковъ pot у Брике (Les filigranes, 1907) даннаго рисунка нѣтъ; знакъ похожій, но безъ буквы на туловѣ имѣется на бумагѣ Московскаго Потребника 1638—1639 г.

Рукопись не заключаетъ теперь ничего, кромѣ Домостроя, занимающаго 107 листовъ. Но ранѣе послѣдняго переплетенія она была частью сборника, болѣе полнаго въ кон. XVII вѣка, чѣмъ въ началѣ XIX-го. Это видно изъ полистныхъ нумерацій того и другого времени: листъ 1 въ кон. XVII в. помѣченъ цифрою $\overline{\text{ѕ}}\text{ѕ}$ (верхній уголъ), а въ нач. XIX в.—цифрою 88 (средина нижняго поля); послѣдняя цифра нумераціи кон. XVII в. сохранилась на л. 84: $\text{с}\overline{\text{чѣ}}$. Домострой имѣлъ свою, современную его письму нумерацію по тетрадямъ; первая помѣта ея на л. 14: $\overline{\text{ѣ}}(\text{а}\hat{)}$, вторая на л. 22: $\overline{\text{г}}(\text{а}\hat{)}$[1], и т. д. по 8 листовъ въ каждой дальнѣйшей тетради, послѣдняя помѣта на л. 92: $\overline{\text{ві}}$.

[1] Поставленное мною въ скобки а—позднѣйшая приписка.

Домострой № 432 писанъ полууставомъ первой четверти XVII вѣка, или нѣсколько позднѣе, съ удареніями.[1]

№ 432 содержитъ теперь одинъ Домострой, части котораго расположены въ слѣдующемъ порядкѣ:

I. Л. 1 и об. Предисловіе, за утратою листовъ начинающееся съ половины: л. 1 и д҃ѣтьмн҃ =О изд. Заб. 10₂—₃.

II. Л. 1 об.—5 об. Оглавленіе: О҃у҃ка҃ к сѣи книгѣ глава҃мъ. Въ этомъ Оглавленіи поименовано 40 главъ,=первымъ 40 нумерованнымъ главамъ О. Предисловіе здѣсь не занумеровано и не упомянуто, также какъ и въ Оглавленіи О. По сравненіи съ порядкомъ Оглавленія О, въ Оглавленіи № 432 заголовокъ 33 главы О стоитъ на мѣстѣ 32-мъ, а заголовокъ 32 главы О—на мѣстѣ 33-мъ. Этой перестановки далѣе въ самомъ текстѣ Домостроя № 432 нѣтъ. Подобную перестановку этихъ главъ въ Оглавленіи, при сохраненіи порядка О въ текстѣ, мы встрѣтили уже въ № 368, съ которымъ № 432 кое въ чемъ сходствуетъ вообще. Послѣднія строки Оглавленія № 432 (40-я гл. № 432 и О) занимаютъ лишь верхнія три строки л. 5 об. и заключены знакомъ .\\\, тогда какъ предшествующіе заголовки заключены однимъ изъ трехъ знаковъ . , ;

III. Л. 6—107 об. занимаетъ въ № 432 текстъ 1—41 главъ Домостроя,=1—41 нумерованныхъ главъ О. Въ № 432 нумерація отмѣчена лишь начиная съ 3-ей главы (=3 гл. О), причемъ пропускъ нумерующихъ глáвы буквъ-цифръ, очевидно, случаенъ, случаенъ и пропускъ нумера 17-ой главы (=17 гл. О). Послѣдняя (41-я № 432 и О) глава кончается въ № 432 на высотѣ двухъ третей л. 107 об. Въ виду того, что въ № 432 Оглавленіе отмѣтило 40 главъ, а самый текстъ Домостроя кончается 41-ою главою, т. е. на одну главу далѣе обѣщаннаго въ Оглавленіи, можно думать, что укорачиваніе памятника производилось при самой перепискѣ Домостроя въ № 432 и что оригиналъ № 432, вѣроятно, имѣлъ болѣе полное число главъ, свойственное данной редакціи.

---

[1] И. С. Некрасовъ полагаетъ, «что этотъ списокъ, какъ и Коншинскій [т. е. И. П. Б. Q. XVII. № 149], относится къ XVI—XVII вѣку» (Опытъ, стр. 76).

Мы уже видѣли, что Домострой № 432 начинается съ половины Предисловія (=изд. Заб. 10$_2$), вслѣдствіе потери одного листа. И въ самомъ текстѣ главъ Домостроя № 432 есть потеря листовъ.

Утраченъ одинъ листъ между кѳи об. и ѯо листами по нумераціи кон. XVII вѣка, т. е. между 61 об. и 62 листами новой нумераціи: л. 61 кончается словами половины 21 главы **наслѣдницы йлчѣнію** (=изд. Заб. 61$_{23}$), л. 62 начинается частью заголовка 22-й главы **любйти й берегй** (=изд. Заб. 63$_2$), слѣдовательно утерянъ текстъ изд. Заб. 61$_{23}$—63$_2$.

Утраченъ одинъ листъ между сѳе об. и сѳз листами по нумераціи конца XVII вѣка, т. е. между 67 об. и 68 листами по новой нумераціи: л. 67 об. кончается словами конца 24-ой главы **а ѿ правёны** (=изд. Заб. 68$_9$), л. 68 начинается со средины 25-ой главы словомъ **(м)стйти** (=изд. Заб. 69$_6$), слѣдовательно утерянъ текстъ по изд. Заб. 68$_9$—69$_6$.

Между л. 99 об. и 100 также нѣтъ листа: л. 99 об. кончается словами **прихожáше къ** (=изд. Заб. 97$_{23}$), а л. 100 начинается словами **жéмъ** (т. е. **мѫжéмъ**) **й женáмъ** (=изд. Заб. 98$_{17}$), слѣдовательно утерянъ текстъ средины 38-ой главы по изд. Заб. 97$_{23}$—98$_{17}$.

Списокъ № 432, о существованіи котораго И. С. Некрасовъ узналъ отъ Н. С. Тихонравова, И. С. Некрасовъ описалъ довольно вѣрно (Опытъ, стр. 75—77), но съ обычною небрежностью въ воспроизведеніи графики № 432, не безъ ошибокъ и неясностей, важнѣйшія таковы: Некр. 76$_{18}$ **спасáти**, *надо* **спастй**; 76$_{29}$ переставлены, *надо*—переставлены въ Оглавленіи; 76$_{34}$ **свелáти**, *надо* **свелкáти**; 76$_{37}$ **привѣгáѫ**, *надо* **привѣгáй**; 77$_6$ **распростéрта**, *надо* **рѧпростёрта**; невѣрно опредѣлены утраченные листки въ № 432.

5. Библіотеки гр. А. С. Уварова по описанію арх. Леонида № 1578 (335). Въ дальнѣйшихъ ссылкахъ условно обозначаю—№ 1578. Рукопись заключаетъ одинъ Домострой, писана на 148 листахъ 4^0 полууставомъ двухъ почерковъ (одинъ—лишь на л. 132 об.) годовъ 70-хъ XVII в.; плотная бумага съ гербомъ г. Амстердама (хорошій типъ) и «шутомъ», переплетъ новый. По листамъ скорописныя записи: внизу

лиц. сторонъ лл. 3—25 стольника Ивана Аѳанасьева Симанского 1681 г. 4 октября; тою же (?) рукою л. 93 об. и 94—**сиѧ книга**; сбоку обор. стороны листовъ 1—7 XVIII в.—Василія Петровича Нармоцкаго, рукѣ котораго принадлежитъ и объясненіе: **пожи́тки** противъ слова **животъ** (=30 гл., по изд. Заб. 82$_{19}$). Симанскимъ рукопись перемѣчена по листамъ (въ нижн. внѣшн. углахъ лицевой стороны листовъ насчитано **рм҃д҃** лл.). Есть нумерація XVII-го же вѣка по тетрадямъ (8 лл. въ тетради): 1-я помѣта **.а҃.** на л. 9, всѣхъ тетрадей **їи** (л. 145), въ послѣдней тетради 4 листа—и по тексту ясно, что Домострой № 1578 не сохранилъ своихъ послѣднихъ листовъ.

Лицевая сторона 1-го листа, первоначально чистая, записана пробами пера и замаслена: видно, что рукопись долго ходила безъ переплета.

Л. 1 об.—3. **Предисло́вїе сеѧ кни́ги поꙋче́нїе и̑ наказа́нїе ѿ҆ ѻ҆ц҃о́въ дх҃о́вныхъ ко всѣ́мъ хр҃тїа́номъ. ка́ко вѣ́рова́ти** и т. д.—заглавіе не отдѣлено отъ текста. Эта незанумерованная глава =незанумерованному же Предисловію О изд. Заб. 9$_{1}$—10$_{20}$.

Дальнѣйшія, нумерованныя главы № 1578 вполнѣ соотвѣтствуютъ О по расположенію и частію по внѣшности, такъ: въ сп. О противъ **И҆̂ не вѣсте** (изд. Заб. 36$_{17—18}$) написано **зр҃**, въ № 1578: **Зри** (кинов. вязь). **Йли̑ не вѣсте** (л. 30). Нумерація главъ № 1578 нѣсколько перепутана при перепискѣ, и выпущена совсѣмъ 40-я глава О.

1—9 главы № 1578=1—9 глл. О; 10 и 11 главы О въ № 1578 занумерованы обѣ **і҃**, далѣе же правильно 12 гл. О=12 гл. № 1578. Незанумерованная вторая часть 13-ой главы О въ № 1578 названа **дї**-ой главой: № 1578 л. 31 об. **Глава́ дї. Ка́ко подоба́етъ, кр҃ти́тисѧ и̑ поклоня́тисѧ**=О **Ка́ко пр҃ѡ҃ба́е҃ крести́ти. і̑ покланя́ти** (изд. Заб. 37$_{23}$). Глава 14-я О въ № 1578 не занумерована. Далѣе нумерація идетъ правильно: 15—39 главы № 1578=15—39 глл. О, но въ 21 главѣ № 1578 текстъ заглавія опущенъ, осталось лишь: л. 55 об. **Глава́ ка҃** (=О **ка҃. Ка́ко дѣте́й оу҃чити. и̑ стра́хꙋ сп҃сти**, изд. Заб. 60$_{14—15}$). За 39-ой главой № 1578 (=39 гл. О), частію вслѣдствіе опущенія въ № 1578 текста 40-ой главы О, гла́вы идутъ въ порядкѣ О, но съ такимъ измѣненіемъ въ нумераціи: 41 и 42 гла́вы О въ № 1578 не занумерованы, 43—

48 главы О=40—45 глл. № 1578; 49 и 50 главы О дважды занумерованы въ № 1578 какъ 47; 51—60 главы О=48—57 глл. № 1578; далѣе 61—63 главы О правильно=61—63 глл. № 1578: отсюда видно, что въ оригиналѣ № 1578 счетъ главъ вообще былъ тождественъ счету главъ О.

Далѣе, съ л. 135 об. № 1578 представляетъ текстъ о ѣствахъ, помѣщая безъ нумераціи отдѣльныхъ главъ 64—66 главы О въ объемѣ изд. Заб. 144₁—160₁₅, съ перестановкою въ объемѣ 65 и 66 главъ О. Въ части № 1578,=65 главѣ О, текстъ идетъ отъ начала (=изд. Заб. 152₁₅) до 154₁₅ по изд. Заб. безъ перестановки, далѣе же статья **Какъ з зелїемъ мѣ стави**ти (=изд. Заб. 154₁₆—₂₂) поставлена послѣ статьи о ягодныхъ медахъ (т. е. послѣ 154₂₃—155₁₀ изд. Заб.). Въ текстѣ № 1578,=66 гл. О, также перестановка: статьи о мазуни и о царегородской рѣдькѣ (изд. Заб. 156₉—157₁₁): **Инъ перевѣ о рѣкѣ варѣной з зѣльи. дѣлати рѣка мазуни** и т. д. **По цѣреградцки рѣка дѣлати**—поставлены послѣ статьи о яблочной пастилѣ (т. е. послѣ 157₁₆—160₁₅ изд. Заб.). Статья о царегородской рѣдькѣ, оканчивающая Домострой № 1578, обрывается на словахъ: **і ины зелей да ожарити** (изд. Заб. 157₁₁), далѣе листы утеряны.

6. Библіотеки гр. А. С. Уварова по описанію арх. Леонида № 1579 (1040). Въ дальнѣйшихъ ссылкахъ условно обозначаю—№ 1579. Рукопись сначала принадлежала Г. Актову, какъ это видно изъ записи на внутр. сторонѣ верхней переплетной доски «изъ библ. Г. Актова. 1844.», затѣмъ—М. П. Погодину, потому что въ изданіи Домостроя Д. И. Голохвастова 1849 г. рукопись эта названа подъ № 1 «Сп. М. П. Погодина (Пог.)», см. здѣсь и ея описаніе стр. 1—2. Передъ текстомъ № 1579 четыре, а послѣ текста семь листовъ чистой бумаги, на одномъ изъ нихъ клеймо «1832»: полагаю, что новый кожаный переплетъ № 1579, тисненый подъ старину, сдѣланъ не ранѣе 1832 года. Рукопись № 1579 содержитъ одинъ лишь Домострой, писанный на 105 листахъ 4^0 разными почерками въ кон. XVII—нач. XVIII в.; на этой бумагѣ филигрань—шутъ 2-хъ типовъ. При переплетеніи перебита:

послѣ л. 3 об. (кон. никако, изд. Заб. 14$_{15}$) читать съ л. 12 (нач. проскиры изд. Заб. 14$_{15}$) до л. 20 об.;

послѣ л. 20 об. (кон. трака́ми на изд. Заб. 22$_{14}$) читать съ л. 14 (нач. сме́рть изд. Заб. 22$_{15}$) до л. 11 об.;

послѣ л. 11 об. (кон. вса́чески всюдꙋ изд. Заб. 29$_{16}$) читать съ л. 21 (нач. ѥ́женѹ́тсѧ изд. Заб. 29$_{16}$) до л. 34 об.;

послѣ л. 34 об. (кон. пѣсни изд. Заб. 43$_{5}$) читать съ л. 36 (нач. ѣ́ѕскиѧ изд. Заб. 43$_{5}$) до л. 42 об.;

послѣ л. 42 об. (кон. о́четь дастъ гдн̃ѹ своемѹ изд. Заб. 50$_{16}$) читать съ л. 35 (нач. в тр̃ѣ изд. Заб. 50$_{17}$) до л. 35 об.;

послѣ л. 35 об. (кон. ѹ̑строенны изд. Заб. 51$_{16}$) читать съ л. 43 (нач. и сѣ́тыѧ образы по стенѣ̑ изд. Заб. 51$_{16}$) до л. 91 об.;

послѣ л. 91 об. (кон. потомъ̃ нездѣ вы было изд. Заб. 120$_{2}$) читать съ л. 94 [1]) (нач. росо́̑ ста́вити изд. Заб. 121$_{2}$) до л. 94 об.;

послѣ л. 94 об. (кон. посылаютъ=О посылати̑ изд. Заб. 121$_{24}$) читать съ л. 92 (нач. а̑ще добо́лно изд. Заб. 121$_{24}$) до л. 93 об.;

послѣ л. 93 об. (кон. парать изд. Заб. 123$_{21}$) читать съ л. 95 (нач. и силенъ изд. Заб. 123$_{24}$ [2]) до конца рукописи.

Рукопись № 1579 писана нѣсколькими руками:

I. приличнымъ полууставомъ съ удареніями л. 1—34 (до 42$_{15}$ изд. Заб.);

II. небрежной неровной скорописью съ рѣдчайшими удареніями л. 34 об.—$^1/_3$ л. 86 (до 113$_{8}$ изд. Заб.), $^1/_5$ л. 86 об.—$^3/_5$ л. 87 об. (114$_{8}$—115$_{6}$ изд. Заб.), $^1/_6$ л. 88—кон. л. 88 (115$_{14}$—115$_{25}$ изд. Заб.), л. 95—$^1/_5$ л. 100 об. (123$_{24}$—130$_{12}$ изд. Заб.);

III. мелкимъ прямымъ полууставомъ, которымъ заполнены, между прочимъ, и промежутки среди указанныхъ частей II-го почерка, а именно мелкимъ полууставомъ писаны: $^2/_3$ л. 86, $^4/_5$ л. 86 об., $^2/_5$ л. 87 об., $^5/_6$ л. 88, л. 88 об., $^1/_2$ л. 100 об. и $^1/_2$ л. 101;

IV. крупной скорописью, переходящею въ полууставъ, съ рѣдчайшими удареніями писаны: 1) всѣ заглавія главъ и ихъ отдѣловъ, 2) поправки и вставки на поляхъ и въ текстѣ, 3) листы 89—94 об., $^1/_2$ л. 101—105 об.

Вслѣдствіе потери листовъ № 1579 не имѣетъ начала, конца и многихъ частей текста въ срединѣ рукописи. Какъ она называлась, не извѣстно. На нижнемъ полѣ л. 55 об. написано сѐ домостро̑, но эта запись—XVIII в.

---

[1] Передъ л. 94 потеряны одинъ или два листа.

[2] Текстъ=О изд. Заб. 123 21-24 і о̑ꙋ кѹшѐ̑ѧ—карѫ̑ опущенъ, см. л. 93 об., недописанный наполовину.

Начинается рукопись послѣдними строками Предисловія Домостроя: л. 1 и ѡ дворо́кой поря́дцѣ, паче́же къ недоу́мѣкла́емыхъ (О и о дворокой поря́нѣ. паче́ к недоу́мѣкла́емы:—а гла҃ ҃з҃ и ї:—всѐ и҃знайдеши:—изд. Заб. 10[19-20]). Предисловіе это въ № 1579 не было занумеровано, потому что далѣе идетъ глава 1-я: л. 1 Глава҃. а҃. Наказаніе оц҃а к сн҃ꙋ (изд. Заб. 11[1-2]).

Въ срединѣ № 1579 изъ-за потери листовъ нѣтъ слѣдующихъ частей текста:

послѣд. слова л. 2 об. по бз҃ѣ (изд. Заб. 12[19-20]), перв. слова л. 3 и҃ вода́нїе (изд. Заб. 13[19]), то-есть утерянъ текстъ почти всей 2-ой главы и начала 3-й [1] (12[20]—13[19] изд. Заб.);

послѣд. слово л. 72 об. шолковое (изд. Заб. 89[10]), перв. слова л. 73 к странику (изд. Заб. 97[23]), то-есть утерянъ текстъ конца 34-й главы, 35—37 главъ и первой половины 38-й главы (89[10]—97[23] изд. Заб.);

послѣд. слова л. 91 об. вездѣ бы было (изд. Заб. 120[2]), перв. слова л. 94 (долженствовавшаго правильно слѣдовать тотчасъ за л. 91 об.) росо̀ ста́кнти (изд. Заб. 121[2]), то-есть утерянъ текстъ средины 44 главы (120[2]—121[2] изд. Заб.);

послѣд. слова л. 101 об. ни к по (=О ни на погребе изд. Заб. 132[10-11]), перв. слова л. 102 не имѫ҃ (изд. Заб. 136[7]), то-есть утерянъ текстъ конца 54-ой главы, 55-ой, 56-ой и первой половины 57-ой главы (132[11]—136[7] изд. Заб.); рукопись обрывается на первой трети 60-ой главы, послѣднія слова л. 105 об. к злѐ (изд. Заб. 141[5]).

Въ нумераціи главъ (какъ и въ чтеніяхъ и въ объемѣ текста ихъ) № 1579 обнаруживаетъ ближайшее родство съ № 1578:

Главы 1—13 № 1579 по нумераціи=№ 1578 гл. 1—13, съ тѣмъ отличіемъ, что въ № 1578 9 и 10 гл. О занумерованы оба раза і҃. [2]

Главою 14-ою названа вторая часть 13-ой главы О: 1579 л. 29 Гла҃ .ді҃. Како подоба́етъ кр҃титисѧ ї поклонатисѧ о҃бразꙋ спо҃вꙋ, № 1578 л. 31 об. Глава҃, ді҃. Ка́ко подоба́етъ кр҃тѝтисѧ

[1] Главы считаю примѣнительно къ нумераціи № 1579.

[2] Въ 8-ой главѣ VI-го Собора правило 61-е, Иже во Ликирѣ правило 24-е, Василія Великаго правило 72-е о волхвахъ и т. д. въ № 1578 изложены согласно съ О (изд. Заб. 281[0]—29[3], 292[2]—30[2], 301[9-21]), а въ 1579—иначе.

й поклонáтися, О Кáко пѡбклѣ крестúтй. і поклонáтй (изд. Заб. 372[3])[1].

Глава 14-ая О въ № 1579 занумерована 15-ою, а въ № 1578 оставлена безъ нумераціи, поэтому сходство въ счетѣ дальнѣйшихъ главъ между № 1579 и № 1578 нарушается: гл. 15 О и № 1578=гл. 16 № 1579; гл. 16 О и № 1578=гл. 17 № 1579; гл. 17 О и № 1578=гл. 18 № 1579.

Текстъ главы 18-ой О и № 1578 въ № 1579 совершенно отсутствуетъ, не отъ дефекта въ листахъ.

---

[1] Вторая часть 13 главы О, посвященная крестному знаменію и состоящая здѣсь изъ трехъ отдѣловъ (изд. Заб. 3723 sq., 3822 sq., 3917 sq.), хотя и нумерована въ № 1578 какъ глава 14-ая, но состоитъ изъ тѣхъ же трехъ отдѣловъ и содержитъ текстъ тотъ же, что въ О. 14-ая же глава № 1579, совпадающая въ нумераціи съ № 1578, хотя и трактуетъ о крестномъ знаменіи, состоитъ изъ двухъ отдѣловъ, причемъ только первый отдѣлъ сходствуетъ съ № 1578, имѣя при заглавіи нумерацію главы (каковой нумераціи въ О нѣтъ), сходствуетъ въ извѣстной степени съ началомъ и концомъ этого перваго отдѣла, тождественнаго въ О и № 1578, сходство это имѣется въ объемѣ изд. Заб. 3723—384 и 3811-18; средина же перваго отдѣла въ № 1579 представляетъ особое сочиненіе. Исходныхъ словъ перваго отдѣла О=№ 1578 а҃—кáгословлéніа (изд. Заб. 3818-21) въ № 1579 нѣтъ. Вмѣсто второго и третьяго отдѣловъ О=№ 1578 (изд. Заб. 3822—409), въ № 1579 помѣщена особая статья—отъ посланія блаженнаго Паисія патріарха. А. В. Михайловъ, знавшій № 1579 подъ именемъ «списка Погодина» по изданію Д. П. Голохвастова (1849 г.), гдѣ эта глава цѣликомъ напечатана по сему списку на стр. 19—20, вотъ что говоритъ объ этой главѣ: «Въ спискѣ Погодина есть такое добавленіе, какого мы не находимъ ни въ одномъ изъ списковъ памятника, а именно статью: «Како подобаетъ креститися и поклонятися Образу Спасову» (гл.14), которая, совѣтуя придерживаться троеперстнаго православнаго крестнаго знаменія, отличаетъ послѣднее отъ такъ-называемаго «именословнаго» изображенія креста. Эта глава Погодинскаго списка буквально выписана изъ Никоновской Скрижали (М. 1656 г.), изъ слова Дамаскина монаха, иподіакона Студита и изъ посланія Константинопольскаго патріарха Паисія къ патріарху Никону (см. *Правосл. Соб.* 1870 г., январь, стр. 51)». А. В. Михайловъ «Къ вопросу о редакціяхъ Домостроя, его составѣ и происхожденіи», Ж. М. Н. Пр. 1889 г., февраль. стр. 301, примѣч. 1. Дѣйствительно, средина перваго отдѣла 14-ой главы № 1579, нач. й сúце дóлженъ ѥ̀сть твори́ти (Гол. стр. 19 «и сице долженъ есть творити») и конч. да дѣйствуетъ ѥ̀ й сúла ѥ̀гѡ̀ (Гол. стр. 20 «да дѣйствуетъ и сила его»), взята изъ статьи Никоновской Скрижали 1656 г. Дамаскúна монáха. ѵ̀подіáкона й сѵ̀дúта, слóко к поклонéніе чт҃и́мꙋ й жи҃вотворя́щаго кр҃та, гл҃емое къ трéтiю нáю сты́хъ посчю́къ, стр. ѱ҃бг҃—ѱ҃бѣ; второй же отдѣлъ 14-ой главы № 1579 (Гол. стр. 20) весь взятъ изъ статьи Никоновской Скрижали 1656 г. Пл҃сти́ милостiю вжiею а҃рхiепи҃ конст҃антiнопóлскiй, нóваго рúма, й всел҃énскiй патрiа́рхъ Прев҃лаже́ннѣйшемꙋ й бл҃гочести́вѣйшемꙋ патрiа́рхꙋ моско́вскомꙋ... гдⷭ҇ Ни҃кѡнꙋ, стр. ѱ҃мѣ—ѱ҃мг.

Послѣдовательность и нумерація главъ 19—39 въ О, № 1578 и № 1579 совершенно совпадаютъ[1].

Какъ въ № 1579, такъ и въ № 1578 текстъ 40-ой главы О отсутствуетъ, а главы 41 и 42 О оставлены безъ нумераціи.

Главамъ 43—48 О въ № 1579 и № 1578 соотвѣтствуютъ главы 40—45. Глава 45-я въ № 1579 кончается на половинѣ 48-ой главы О словомъ **Ѵпродлшь** (изд. Заб. 121$_{19}$). Вторая же половина 48-ой главы О (=второй половинѣ 45-ой главы № 1578) въ № 1579 названа 46-ю главою и имѣетъ оригинальный заголовокъ: № 1579 л. 94 об. **Глава м҃s ѿ нача́ткаҳ всѣкі҃ плодо҃, и̂ ка́къ и҃̂ собира́ти ї̀ стро́ити,** нач. **а̂ пошлетъ бг҃ъ каки҃ овоще҃ во свое҃ огороде: и҃но к нача́лѣ Ѵбра́ти.** Въ О и въ № 1578 нумераціи и заголовка здѣсь нѣтъ, но отдѣлъ этотъ начинается съ красной строки большою буквою: О **а̂ пошле҃ бг҃ъ каки҃ овоще҃ к҃ свое҃ о҃городѣ**[2], **и҃но҃ к҃ нача́лѣ о҃у҃бра҃** (изд. Заб. 121$_{19-20}$), № 1578 **а̂**[3] **по́шлетъ бг҃ъ каки҃ о҃вощи́й во сво|е҃мъ о҃горо́дѣ. и҃но к нача́ле о҃у҃|о҃у҃бра́ти.**

Гл. 49 О=47 гл. № 1578 и № 1579; гл. 50 О занумерована въ № 1578 47-ою, такимъ образомъ—вторично; эта глава въ № 1579 оставлена безъ нумераціи.

Главамъ 51—57 О въ № 1578 и № 1579 соотвѣтствуютъ главы 48—54.

Главы 58—60 О=главамъ 55—57 № 1578; въ № 1579 текстъ этихъ главъ отсутствуетъ изъ-за дефекта листовъ, но онѣ несомнѣнно въ № 1579 имѣли ту же нумерацію, что и въ № 1578, такъ какъ слѣдующая глава въ № 1579 нумерована какъ 58-я.

Главы 61—63 О=61—63 № 1578, а въ № 1589 главы эти занумерованы 58—60.

7. Рукопись Императорскаго Московскаго Румянцовскаго Музея, изъ собранія А. Н. Попова, № 2522, представляетъ со-

---

[1] Въ 26-ой гл. № 1579 (л. 59 об.) и № 1578 (л. 68 об.) одинаковый громадный пропускъ (м. пр. опущено и о потворяющихъ бабахъ), именно нѣтъ 7310—778 изд. Заб. Въ № 1579 опущено на нѣсколько словъ болѣе, чѣмъ въ № 1578 (№ 1579 начиная съ по а҃пдж, № 1578 начиная съ свое҃=изд. Заб. 7310).

[2] На полѣ противъ этой строки въ О написано: зр҃и҃ (л. 98).

[3] Въ № 1578 а̂ киноварное длиною въ 3 строки (л. 113).

бою сборникъ многочисленныхъ статей, писанныхъ на 4^0 лл. разной бумаги едва-ли позднѣе первой четверти XVII в. Водяные знаки: рука, грушевидный абрисъ съ крестомъ надъ нимъ и двумя М по бокамъ (л. 8—25, вперемежку; не образуютъ ли оба знака одной марки?), двѣ колонны трехъ типовъ (*а.* л. 48—92, *б.* л. 121—126, *в.* л. 141—149), корона надъ щитомъ съ двойной лиліей на щитѣ (л. 160—173), кувшины 6—7 видовъ (л. 176—266) и др. Далѣе рукопись условно обозначается № 2522. Сборникъ, нѣкогда вѣроятно переплетенный, впослѣдствіи оклеенъ оболочкою. Въ нумераціи первыхъ двухъ листовъ особой бумаги, подклеенныхъ къ дальнѣйшимъ листамъ, наблюдается перерывъ: за 1-мъ листомъ сразу идетъ 6, то-есть нѣтъ четырехъ листовъ изъ средины текста начинающейся на 1-мъ листѣ статьи **Чи҃нъ бывае҃мыи на ра҃зу҃чение дїи҃ ѿ тѣла.** Статья эта, писанная, можетъ быть, ранѣе остальныхъ статей сборника обрывается на л. 6 об. Л. 7—92 заняты *Пчелою*, безъ начала, первый сохранившійся отдѣлъ которой озаглавленъ **ѡ мр҃тви.** Послѣ чистой страницы, на л. 93—112 об. помѣщено **Слово ѿ їсториѧ ѡ҃ нѣкоемъ мѹ҃же. бывъшемъ. воеводѣ. въ белицемъ риме.** Л. 113—118 об. **Надъписаніе. ѡ҃ четырехъ. времене҃хъ.** Л. 119—120 об. **Бѣсѣда** (вопросо-отвѣты). Изъ 16 строкъ л. 120 об. концомъ этой статьи записано лишь $4^1/_2$ верхнихъ строки. Лл. 121—159 об. содержатъ *Домострой*. Конецъ Домостроя на л. 159 об. занимаетъ $3^1/_2$ верхнихъ строки, причемъ на оставшейся половинѣ четвертой строки написано киноварью тою-же рукой **помилоу҃**, ниже страница не записана. Для насъ интересна только разсмотрѣнная часть сборника, въ объемѣ л. 7—159 об. Эта часть писана однотонными желтыми чернилами и яркой киноварью, въ одну или двѣ руки, нестройной скорописью первой четверти XVII в. съ рѣдчайшими удареніями. Статьи, предшествующая (л. 1 и об., 6 и об.) и слѣдующія за этой частью (съ л. 160) писаны чуть-ли не десяткомъ разныхъ почерковъ, иныхъ по пріемамъ письма и тону окраски. На л. 13—157, въ правомъ нижнемъ углу лицевой стороны каждаго девятаго листа сохранились по-тетрадныя помѣты (к҃—к҃) той же руки, что и текстъ. Эти помѣты свидѣтельствуютъ о томъ, что л. 1 и 6 не подлежали по-тетрадному счету (будучи прикле-

ены позднѣе?), что въ началѣ *Пчелы* пропало два листа (передъ 7-мъ) и что въ началѣ *Домостроя* не было утеряно ни одного листа, что, впрочемъ, ясно и изъ шитья тетради, вторую половину которой начинаетъ *Домострой*. Итакъ, я полагаю, что въ № 2522 до насъ дошелъ совершенно независимый отъ другихъ частей рукописи сборникъ первой четверти XVII в., заключавшій *Пчелу*, *Слово о восводѣ Римскомъ*, *Надписаніе о 4 временахъ*, *Бесѣду* и *Домострой*, послѣдній памятникъ въ томъ именно объемѣ, который принадлежалъ ему сначала.

Домострой № 2522 начинается главою, занумерованною какъ 2-я и тождественною 2-ой главѣ списка О: л. 121 **Како христианомъ вѣровати во стую троицу и пречистую бцу и кртъ хву и стымъ. нбнымъ. бесплотнымъ. силамъ. и всѣмъ. чтнымъ и стымъ мощемъ и поклонятися им Глава. к** (=изд. Заб. 12$_{14-18}$). Далѣе правильно слѣдуютъ главы 3—12, занумерованныя какъ въ сп. О; затѣмъ—ненумерованная случайно глава: л. 144 об. **Како въ цркви мужу и жене молитися чистота хранитъ и всякого зла не творити**, по тексту тождественная 13-ой главѣ сп. О (изд. Заб. 35$_9$—40$_4$). Наконецъ идутъ 14 и 15 главы, по нумераціи=14 и 15 глл. сп. О.

Домострой № 2522 по многимъ чтеніямъ является родственнымъ протографу спп. библіотеки гр. А. С. Уварова № 1578 и 1579[1].

[1] Первое описаніе сп. А. И. Попова № 2522 дано А. В. Михайловымъ въ статьѣ: «Къ вопросу о редакціяхъ Домостроя, его составѣ и происхожденіи», Журн. Мин. Нар. Просв. 1889 г., кн. 2 и 3. Кн. 2, стр. 298: «Кромѣ тѣхъ [списковъ Домостроя], которые описаны у Голохвастова [1849 г.] и въ «Опытѣ» [И. С. Некрасова], мы указываемъ еще на два списка Домостроя изъ библіотеки Андрея Попова, оба XVII вѣка. Одинъ изъ нихъ (№ 2430 въ Моск. Публ. музеѣ), болѣе полный, по редакціи относится къ Коншинскому изводу, другой помѣщенный въ сборникѣ (№ 2522 тамъ же), на ряду съ разными статьями (таковы: а) Пчела въ 71 главѣ; в) Повѣсть о бѣломъ клобукѣ; с) Полемическія и пасхальныя статьи, въ томъ числѣ «Предисловіе святцомъ, написаніе вкратцѣ о году солнечномъ и о прочихъ предстоящихъ въ немъ Россійскаго царствія цареву книгчію Софронію Постнику»...), содержитъ въ себѣ лишь 15 начальныхъ главъ Домостроя Общества Исторіи»; Журн. Мин. Нар. Просв. 1889 г., кн. 3, стр. 164: «...Такъ, для одного переписчика были особенно дороги религіозно-нравственныя наставленія Домостроя, и онъ пропускаетъ весь хозяйственный отдѣлъ памятника (таковъ, напримѣръ, списокъ А. Попова № 2522)»...

Ib. стр. 174: «*Приложеніе. Два списка Домостроя изъ Библіотеки Андр. Н. Попова (нынѣ въ Румянцовскомъ музеѣ).*

8. Двѣ рукописи Императорскаго Россійскаго Историческаго Музея въ Москвѣ, изъ собранія Е. В. Барсова, 4^0, № 367 и «къ № 370» (Музейская наклейка на послѣдней: «Брс. къ 370»). По моему условному обозначенію № 367 заключаетъ въ изящно тисненномъ кожаномъ переплетѣ кон. XVIII в. лл. 1 (бум. кон. XVIII в., ненумер.)+3 л. (бум. XVII в., первый изъ листовъ ненумер.)+съ 3 по 87[1] (бум. кон. XVI в., нумер.)+1(бум. 1781 г., ненумер.). По моему условному обозначенію «къ № 370» содержитъ въ новомъ коленкоровомъ переплетѣ восемь листиковъ бумаги кон. XVI в.[2] По числу строкъ на страницѣ (21) и по ихъ ширинѣ, по цвѣту, виду и степени сохранности бумаги (пропыленая чернымъ, подмоченная кругомъ), и по однообразному полу-

---

Первый изъ этихъ списковъ, № 2522, находится—какъ мы выше сказали—въ одномъ сборникѣ XVII вѣка и содержитъ въ себѣ лишь 15 начальныхъ главъ Домостроя, за исключеніемъ первой. Редакція этого списка, какъ по оглавленію, такъ и по составу статей, совпадаетъ буквально съ редакціей Домостроя, принадлежащею Обществу Исторіи и Древностей Россійскихъ; даже въ заглавіяхъ нѣтъ никакой разницы. Предисловія нѣтъ».

А. В. Михайловъ «Еще къ вопросу о Домостроѣ», Ж. М. Н. П. 1890 г., августъ, стр. 346, пр. 1: «Если станутъ указывать на ркп. А. Попова (Рум. муз. № 2522 XVII в.), гдѣ совсѣмъ нѣтъ практическаго Домостроя, или Большаковскую (тоже XVII в.), гдѣ только нѣсколько главъ его, то вѣдь это лишь послужитъ доказательствомъ позднѣйшаго пропуска, а не отсутствія въ оригиналѣ памятника; важно одно: древнѣйшіе списки сохранили практическій Домострой цѣликомъ».

М. Н. Сперанскій далъ такое описаніе:

«Московскаго Публичнаго и Румянцевск. музеевъ, № 2522, скоропись XVII в., въ 4 д. л. на 274 л.; «Пчела» безъ начала (1-й и половины второй главъ нѣтъ) на лл. 7—91; представляетъ по чтеніямъ извлеченіе изъ 71-главной «Пчелы» (I); извлеченіе—довольно сильное; напр., изъ гл. 3-й (55 изреченій) взято лишь 9 изреченій, изъ 29 (16 изреченій)—11, изъ 69 (31 изреченіе)—15 (при этомъ 10-ю лишь часть), изъ 9 (изреченій 72)—19 (при этомъ изъ сохранившихся взяты 5 только частью). Впереди «Пчелы»—чинъ на исходъ души, за нею—большой рядъ весьма разнообразныхъ статей». (Переводные сборники изреченій въ славяно-русской письменности, М. 1904, изслѣдованія стр. 275).

[1] Водяныхъ знаковъ семь: крупный лиліеобразный панашъ (л. 7, 8, 18, 19, 21, 31, 32, 39, 52, 69, 85), лилія надъ щитомъ съ буквами Е М въ щитѣ (л. 65, 70), корона надъ щитомъ съ двумя буквами (л. 13, 16), корона надъ сложнымъ гербомъ (л. 75, 76, 81, 83, 84, 86), простой двуручный кувшинъ (л. 5, 6, 11, 24, 26—28, 31, 53, 82), одноручный кувшинъ съ двумя рядами буквъ на туловѣ, съ пышной верхушкой изъ розетки съ полумѣсяцемъ на концѣ (л. 35, 37, 38, 40), варіантъ послѣдняго кувшина (л. 42).

[2] Водяной знакъ одинъ: щитъ подъ короною, въ щитѣ крупная двойная лилія (л. 2, 3, 6, 7).

уставу кон. XVI в. (м. б. даже одной руки) заключаю, что № 367 и «къ № 370» составляли первоначально одну рукопись.

Сначала опишу составъ рукописи № 367.

На л. XVII в. 1 ненумер. записи начиная со второй половины XVII и до половины XVIII в.: лице—1) Сиѧ книга домо҃строѧ, 2) Сїѧ книга глаголемаѧ домостроѧ, 3) Сиѧ книга миц҃кина, 4) Сиѧ книга домо҃строй алексѣѧ іванова сн҃а ѣдемкого, 5) Сиѧ книга домострѡ҃ моѧ, 6) Гера҃кина Ѣдемскогѡ; оборотъ—7) Сиѧ кн҃ига домо҃строй герасима васильева, 8) писалъ іванъ івано҃ сынъ по҃въ и др. Далѣе листы нумерованы:

Л. 1—2 об. Оглавленіе, написанное полууставомъ второй половины XVII вѣка. Нач.: Главы настоѧщыѧ сїѧ кн҃иги домострѡѧ. | д҃ (на полѣ) | Ка҃кѡ пѡщен҃іе҃ посещен҃іе҃ к҃ мн҃трь и вшлѧщ҃ій҃ в домѣх҃. | г҃ (на полѣ) | Ка҃кѡ к҃ цр҃кв҃а҃ бж҃ій҃ прихождити. Не смотря на то, что въ самомъ текстѣ Домостроя № 367 сохранились главы 8—63 (не считая еще текста, заключеннаго въ сп. «къ № 370»), въ Оглавленіи ихъ менѣе; послѣдняя глава Оглавленія 50=50 главѣ текста, причемъ Оглавленіе недописано, такъ какъ двѣ трети л. 2 об. оставлены чистыми. Нѣтъ сомнѣнія, что Оглавленіе составлено уже на основаніи того дефектнаго и спутаннаго отъ переплетенія вида № 367, какой дошелъ до насъ, чѣмъ отчасти и объясняются недостатки и особенности Оглавленія № 367. Въ этомъ Оглавленіи не помянутъ заголовокъ главы 8-ой, отрывокъ которой сохраненъ въ самомъ текстѣ главъ. Это объясняется тѣмъ, что составитель Оглавленія, не имѣя заголовка 8-ой главы въ текстѣ, не зналъ, какъ назвать главу въ Оглавленіи и предпочелъ промолчать. 9 и 10 гл. Оглавленія по нумераціи=9 и 10 гл. текста. Цифры 11 въ Оглавленіи почему-то нѣтъ. 12—15 гл. Оглавленія нумеруютъ 11—14 гл. текста. Хотя вообще заголовки Оглавленія передаютъ дѣйствительный текстъ заголовковъ главъ сокращенно и приблизительно, все-же въ большинствѣ возможно уяснить, какой главѣ текста они соотвѣтствуютъ. Труднѣе всего понять, чему соотвѣтствуютъ въ Оглавленіи № 367 заголовки 16, 17 и 19: ѕі Ка҃кѡ вода҃ крести҃ти вѡ хра҃минѣ (ср. л. 18 киноварный (отчасти) подзаголовокъ 14-ой главы: а҃ вода҃ сѵ҃ти; генвар҃. к҃ s.[ст] і҃ авг҃ѵ҃, а.[ст]), ѕ҃і Ка҃кѡ ѯ҃сти с людми҃ д҃ховнюю бесѣдѡ҃

(ср.: л. 18 об. **Глава. ѣ. и́ко кормі̑и̑ приходя́щій в до̑у̑ своемъ** л. 19 **со бл҃годаре́нїе҃ з домоча́цы**), **а҃. ѡ̑ пе́рвѡ дѣ́ле не** **зна́чтсѧ** (ср. л. 27 **гла́. и҃г. нака́ ѿ гдра ключнику́ ка҃ ѥ҃стка мясна́ѧ и́ по́стнаѧ варити и́ кормі̑и̑ се́м в мясо́ѣ҃ и́ в по́ст**, или л. 49: **гла҃. и҃і** (**и҃і** писано позднѣе по подчищенному) **ключнику́ прика́ ко҃ прилучитсѧ**; нач. **а҃ ко҃ пи́р волше́н**). Цифра 18 въ Оглавленіи нумеруетъ 17-ю главу текста № 367 (=16 гл. О). 20 и 21 гл. Оглавленія нумеруютъ 19 и 20 гл. текста. 22 глава Оглавленія: **к҃в. Ка́к оу҃чи҃ васи́леа҃ вели́кгѡ сло́кѡ**, соотвѣтствуетъ ненумерованному подзаголовку 21-ой главы текста (л. 32 об. **Васи́лїѧ кесарі́нска҃ поу҃че́нїе ѻ҃ноша҃**). 23—29 гл. Оглавленія нумеруютъ 22—28 гл. текста. Надо имѣть въ виду, что цифры главъ проставлены въ Оглавленіи на поляхъ, тою же рукою, но послѣ—за одинъ разъ. Послѣ 29-ой главы проставлявшій цифры ошибся и вмѣсто 30—33 поставилъ 20—23: эти вторыя 20—23 Оглавленія нумеруютъ 29, 32, 31, 35 гл. текста (начало 34 главы въ текстѣ утеряно, почему этого №-ра нѣтъ и въ Оглавленіи). Далѣе 36—43 гл. Оглавленія соотвѣтствуютъ 36—43 гл. текста. По небрежности, слѣдующій заголовокъ Оглавленія **Ка́кѡ чтѡ҃ кѵ҃пи҃ о҃у҃ кѵ́го чего҃ нѣ́тъ** не занумерованъ, но соотвѣтствуетъ 45-ой главѣ текста. 44 и 47 гл. Оглавленія нумеруютъ 46 и 48 гл. текста, 50 гл. Оглавленія нумеруетъ 50 гл. текста.

Текстъ самыхъ главъ Домостроя, вслѣдствіе утраты листовъ, начинается на л. 3 отрывочно и, конечно, безъ нумераціи. Въ виду того, что первая изъ имѣющихъ нумерацію главъ занумерована девятою (л. 10 об.), слѣдуетъ заключить, что конецъ главы, которымъ начинается Домострой № 367, принадлежалъ главѣ, занумерованной подобно списку О какъ восьмая. Первая строка на л. 3 стерлась, и сохранившійся конецъ восьмой главы начинается словами **и кѵ҃десо҃ чарѵ҃ѥ** (О гл. 8, изд. Заб. 22$_{16}$). Этотъ конецъ 8-ой главы, подобно списку О, имѣетъ киноварный подзаголовокъ: **л. 8 о҃ волшба҃. і҃ ѡ̑ о҃ба́вниц҃ѣ, ѕ҃ го собо́ра. пра́вило, ѕ҃а.** (изд. Заб. 28$_{10-11}$); другой подзаголовокъ, писанный въ О киноварью, (л. 9 **Ѥ҃же во а҃нки́рѣ пра́вило, к҃д.**=изд. Заб. 29$_{22}$) и болѣе мелкіе отдѣлы главы, начинающіеся въ О съ киноварныхъ буквъ, выдѣлены въ № 367 утолщеніемъ черныхъ началь-

ныхъ буквъ. Конечный предѣлъ 8-й главы въ № 367 (л. 10 об.) и въ О (изд. Заб. 31$_5$) одинаковъ.

Далѣе идутъ въ № 367 главы 9—63, изъ которыхъ 9—15[1], 18—33, 35—63 по нумераціи тождественны сп. О; глава,=16-ой О, почему-то занумерована какъ 17-я, цифра главы,=17-ой О, стерта и позднѣе замѣнена цифрою 18, у главы,=34-ой О, нумераціи, заглавія и начала не сохранилось по дефекту листовъ. Заглавія надъ текстомъ главъ почти всѣ подобны соотвѣтствующимъ заглавіямъ О, одна треть ихъ по сравненію съ О даетъ легкій варіантъ; заглавіе 23 главы тождественное О (л. 34 об. гла҃, кг҃. Похвала мѹ́же҃=О изд. Заб. 65$_{1-2}$) писано, кромѣ нумераціи, позднѣе по подчищенному; заглавіе 37 главы: л. 52 гла҃, ка҃з. ка҃ по всѣ҃ дн҃и гд҃рни дозира҃ѧ҃ оу҃ сл҃ъ которые пекъ҃ и҃ варѧ҃ и҃ рѹкодѣлничаю҃, ср. О ка҃ по всѣ҃ дн҃и гд҃рни дозира҃ѧ҃ оу҃ сл҃ъ҃ всѣго. і҃ домаи҃ѣ҃ порѧ҃дни. і҃ рѹкодѣлы, і҃ о҃ самои҃ ѣ҃и о҃ всѣко҃ креженіи, и҃ строе҃нїи.—ка҃з (изд. Заб. 92$_{11-14}$). У 55-ой главы (=55 О) и 62 главы (=62 О) заглавія опущены, оставлена лишь нумерація главъ. Причина этого опущенія легко объясняется для 55-ой главы, гдѣ, судя по О, текстъ заглавія тождественъ самому началу главы. Нѣкоторыя части этихъ главъ перебиты при переплетеніи, иныхъ листовъ не хватаетъ. Надлежащая послѣдовательность листовъ должна быть такова: *глава 11*—л. 11 об. (послѣд. слова на всѣко҃ славосло҃[вїи],=О изд. Заб. 33$_9$), л. 17 (перв. слово вѣ҃жїи=О изд. Заб. 33$_9$); *глава 12*—л. 17 об. (послѣд. слова і҃ ѡ҃ цр҃цы,=О изд. Заб. 34$_{16}$), л. 13 (перв. слово і҃ о҃ и҃ чадъ҃=О изд. Заб. 34$_{17}$); Глава ѓі҃ (л. 13, позднѣйшею рукою)—л. 13—16 об. (послѣд. слова л. 16 об. ѧ҃ко два҃ пе҃=О изд. Заб. 39$_{22}$), л. 12 (перв. слова рста҃ оу҃бо=О изд. Заб. 39$_{22}$), л. 12 об. (послѣд. слова по вѣ҃ткенен=О изд. Заб. 41$_6$), л. 18 (перв. слово литоргі҃и=О изд. Заб. 41$_7$); глава҃ (позд. рук.), ѕ҃і (перв. слова л. 25)=О главѣ ѕі҃-ой (изд. Заб. 50$_1$)—л. 25—26 об. (послѣд. слово л. 26 об. вы҃чистити=О изд. Заб. 52$_{14}$), л. 49 (перв. строка стерта, нач. второй строки и҃ вѣ҃жливо=О изд. Заб. 52$_{15}$);

---

[1] 13-я глава имѣетъ заглавіе на л. 13 об. безъ нумераціи, которой или не было проставлено по недосмотру или не сохранено вверху обрѣзаннаго листа; уже позднѣйшею рукою приписано на чистомъ концѣ послѣдней строки л. 13 об.: Глава ѓі҃.

гла. далѣе стерто и позднѣйш. рукою поставлено ѳи (л. 49,= О главѣ ѕі, изд. Заб. 52$_{18}$)—л. 49 и об. (послѣд. слова л. 49 об. ѣствы перѣра́ти=О изд. Заб. 54$_{1}$), л. 27 (перв. слова мясна́м и́ рыбнам=О изд. Заб. 54$_{1}$); гла́ .ѳі. (л. 27 основнымъ почеркомъ=О главѣ ѳі, изд. Заб. 54$_{16}$)—л. 27 и т. д.; *глава 33*—л. 48 об. (посл. слово вѫхо́ны,=О изд. Заб. 86$_{3-4}$), далѣе за исчезновеніемъ листовъ не сохранилось остальной части главы 33-ей и первой части *главы 34-ой*, дошедшій текстъ которой начинается на л. 50 словами: и́ на терлики́ (=О гл. 34, изд. Заб. 89$_{1}$), итакъ изчезъ текстъ по изд. Заб. 86$_{4}$—89$_{1}$; *глава 38*—л. 53—55 об. (посл. слово совѣтую=О изд. Заб. 97$_{17}$), л. 56 (перв. слова ѹ̑ слу́ свои́ любѫ́ перегово́ры=О изд. Заб. 98$_{22}$), итакъ вслѣдствіе потери листовъ исчезъ текстъ 38 главы=38 гл. О, изд. Заб. 97$_{17}$—98$_{22}$. Объемъ текста каждой изъ главъ нормальный, тождественный съ О. 63 глава кончается на полустрокѣ, далѣе до низа страницы осталось двѣ строки чистыхъ.

Обращаюсь къ описанію сп. «къ № 370». Эта рукопись заключаетъ на 8 листахъ Книги ѣствъ: первая статья л. 1—Кни́ги во вѣ го́. и́ сто́ ѣствы подаю́ с кели́ка дни́ и́ мясо́ѣдъ, нач. Ле́беди, по́тро́ лебѫ́жеи. жарѧ́ли. ча́пли; послѣдняя статья—л. 8 ѹ̑ка́ какъ дѣла́ мѫ́ка́ крѫпи́тчатам, нач. Десѧ́ четвертѣи́ вѣме́ пшени́цы, кон. л. 8 об. а́ на росхо́жую муку даю́ на чѣ, по гри́венкѣ со́ли;,. Этотъ текстъ совершенно соотвѣтствуетъ всей 64-ой главѣ списка О (изд. Заб. 144$_{1}$—152$_{13}$), не имѣя на л. 7 об. лишь слѣдующихъ строкъ О: ѣствы подаю́—говѣйна (изд. Заб. 151$_{9-13}$). Этотъ пропускъ вызванъ тождественнымъ совпаденіемъ заключительныхъ словъ предшествующей и послѣдующей фразъ. Весь текстъ списка одинаковъ съ соотвѣтствующимъ текстомъ О въ послѣдовательности и редакціи, даже въ выдѣленіи большинства мелкихъ отдѣловъ. Въ виду того, что списокъ сильно обрѣзанъ по внѣшнимъ краямъ, нельзя рѣшить, какъ было занумеровано начало текста. Противъ статьи л. 7 об. а́ на мясно́и нѧ́ли... (=О а́ на ма́ленйко́ нѧ́ѣ..., изд. Заб. 151$_{9}$) на полѣ сохранились полуобрѣзанные знаки, вѣроятно а́, что, можетъ быть, слѣдуетъ читать: гла, но слѣдовъ нумераціи нѣтъ. Въ остальныхъ извѣстныхъ спискахъ этотъ отдѣлъ,

какъ особая глава, не нумеровался. Послѣдняя статья списка окончена на половинѣ страницы (л. 8 об.). На нижней половинѣ страницы имѣются записи позже ½ XVII в.:

стои гра
...курсково Ѧ҃ шетрои
Пос(адско?)го чѧка ѕрчѕ (1687—8)
Стои гра імрка

9. Московскаго Главнаго Архива Министерства Иностранныхъ Дѣлъ № 387/838 (39)[1], въ 4 д. л., на 163 нумер.+3 ненумер. листахъ чистыхъ. Въ дальнѣйшихъ ссылкахъ условно обозначаю—Арх. Рукопись писана скорописью нѣсколькихъ рукъ, повидимому въ третьей четверти XVII в.[2] На бумагѣ три водяныхъ знака: рогъ изобилія (bâton de Bâle) на узкомъ щитѣ подъ короною, кончающемся маркою и монограммою $\overset{N\,B}{M}$; крѣпостныя ворота съ двумя башнями по бокамъ—два вида: *1.* на трехугольной землѣ подъ воротами буква M; *2.* на трехугольной землѣ звѣзда въ углу буквы L. Переплетъ старинный—изъ твердой кожи, тисненой, съ запашкою и тесемкой для обвязки[3].

Передъ Домостроемъ вклеенъ листъ синей бумаги, на которомъ двѣ записи: 1) второй четверти XIX в.: «№ 39. Домостроецъ пріятной, въ 90 главахъ состоящій, содержитъ много любопытныхъ обыкновеній. Начинается уставомъ целованія святыхъ и поклоненія имъ—оканчивается уставомъ свадебнаго чина.—Писанъ въ 4 скорописью, въ XVII вѣкѣ»; 2) позднѣе: «№. Съ 6-й до 20-й страницы занимаютъ *Сто словъ* Германа Патріарха Царяграда, которыя въ составъ домостройца не входятъ».

---

[1] И. С. Некрасовъ («Опытъ», стр. 86) указываетъ одинъ №—39, но для подысканія рукописи этотъ № въ настоящее время значенія не имѣетъ.

[2] И. Е. Забѣлинъ даетъ болѣе раннюю дату написанія: «списокъ Архивскій относится къ началу XVII ст.» Временникъ, кн. VI, М. 1850 г., «Книги во весь годъ въ столъ ѣствы подавать», стр. II.

[3] Въ рукопись вложенъ листокъ почтовой бумаги съ водянымъ знакомъ «Joynson 1875», на листкѣ написано: «Revue des Deux Mondes 15 Novembre 1876. «L'Empire des Tsars et les Russes» par Leroy-Beaulieu. p. 250. Au XVI siècle, dans un manuel d'economie domestique, intitulé le Domostroï, le prêtre Sylvestre, conseiller du Tsar Jean IV, exalte l'autorité du père de famille et son droit de répression vis-à-vis des enfans comme vis-à-vis de l'épouse».

Арх. дѣйствительно заключаетъ въ себѣ Домострой той же редакціи, что и О, но осложненный Стословцемъ «Германа» патріарха Царьградскаго и названный непосредственно надъ Оглавленіемъ: **Кни́га гл҃емаѧ Домостро́и҃цъ прилѣ́пнюю.** (л. 1, первая строка). Подъ этимъ заголовкомъ на л. 1—4 об. идетъ перечень главъ—Оглавленіе безъ особаго еще заглавія. Главъ въ Оглавленіи перечислено 90, при чемъ Стословецъ здѣсь не упомянутъ и первою главою занумерована здѣсь 2-я глава О. За заголовкомъ 90-ой главы въ Оглавленіи сказано: **Конецъ тѣ́мъ главамъ Домострою.** Такое многоглавіе Архивскаго Домостроя зависитъ отъ того, что нумеруются особо не только главы, но и отдѣлы главъ.

Соотвѣтствіе порядка и нумераціи главъ въ Оглавленіи и далѣе въ самомъ текстѣ Арх. полное, выключая только главы 85 и 86, заглавія которыхъ въ Оглавленіи ошибочно переставлены одно на мѣсто другого.

Заглавія главъ въ Оглавленіи Арх., соотвѣтствующія заглавіямъ Оглавленія О, рѣдко переданы полностью. Полныя чтенія имѣются въ Оглавленіи лишь у тѣхъ заглавій Арх., которыя искони были выражены кратко, напр. Арх. гл. 32=О гл. 21, Арх. гл. 34=О гл. 23, Арх. гл. 36=О гл. 25, Арх. гл. 39—43=О гл. 28—32, Арх. гл. 58—59=О гл. 47—48. Сокращенныя заглавія Оглавленія Арх. чаще всего представляютъ собою первую фразу исконныхъ пространныхъ заглавій, рѣже сокращаются начала и средины заглавій. Въ Оглавленіи Арх. заглавія выражены въ одной трети иначе, чѣмъ они выражены въ самомъ текстѣ Домостроя Арх. Въ Оглавленіи Арх. они большею частью короче, сокращеннѣе; лишь иногда въ текстѣ Арх. стоитъ одна нумерація главы, а въ Оглавленіи Арх. при нумераціи проставлено и самое заглавіе, заимствованное чаще всего изъ начальныхъ строкъ нумеруемаго текста (глл. Арх. 8, 9, 25, 75, 76, 77).

Предисловія къ Домострою, какое имѣется, напримѣръ, въ О (изд. Заб. 9_1—10_{20}), въ Арх. нѣтъ, не помянуто оно и въ Оглавленіи. Впрочемъ и при наличности Предисловія въ текстѣ Домостроя, оно обыкновенно не включается въ Оглавленіе и, кромѣ того, не имѣетъ и нумераціи. За Оглавле-

ніемъ въ Арх. оставлено $1^{3}/_{4}$ л. чистыми—не для Предисловія-ли?

Далѣе, на л. 6—19 об. идетъ не нумерованный и не помянутый въ Оглавленіи Арх. «Стословъ», устойчиво приписываемый рукописнымъ преданіемъ Геннадію патріарху Цареградскому, но въ Арх. приписанный Герману патріарху Царя-града[1]. Терминъ «Стословъ» въ Арх. имѣетъ какъ-бы поясненіе: .р. сло рекѡмыи ѥмарагдъ. Извѣстно, что «Стословъ» иногда помѣщался въ началѣ «Измарагда» и, повидимому, извлекался изъ послѣдняго, унося съ собой заглавіе или названіе «Измарагда» (см. напр. описаніе Синод. рукописей II, 3, стр. 677—678, № 325, л. 86 и слѣд., и описаніе сборниковъ Новг. Софійской Библіотеки, № 1467, л. 20, и м. б. № 1451, л. 119,—въ Лѣт. занят. Археогр. Коммиссіи 1864 г., в. III, стр. 54 и 23; Д. И. Абрамовича, вып. III, 1910 г., стр. 287 и 214). Подобное смѣшеніе заглавій извѣстно и въ литературной исторіи Златыхъ Цѣпей[2]. Заглавіе-предисловіе «Стослова» въ Арх. таково: (л. 6) Ѩже ѡ ѩлчѣти православнꙋю вѣрꙋ ѡснова добры дѣ ѥсть. тѣмѩже ѡ вѣры начнетсѧ слово к тебѣ брате ѩ дрꙋже. понеже вѣрою востребовала а не лꙋкавꙋю. вѣдѣ ѩкѡ даст ми гдь. вѣры ради ѥѧ. написати словѣ на чтѣнѣ числѡ .р. Гѣмана патрїа҃ха цр҃м града .р. сло рекѡмыи ѥмарагдъ. И. С. Некрасовъ видѣлъ въ этомъ заглавіи-предисловіи «Стослова» «небольшое обращеніе къ заказчику» Архивскаго списка Домостроя и полагалъ, что оно «обличаетъ принадлежность Арх. списка «какому ни будь важному лицу въ XVII вѣкѣ». Но такое предположеніе неосновательно, ибо приведенное заглавіе-предисловіе Стослова, съ обращеніемъ къ «востребовавшему брату», есть уже въ спискахъ XI и XIV—XVI вв. Цитаты Арх. «Стослова» воспроизведены въ «Опытѣ» Некрасова неточно. Не касаясь неточностей въ графикѣ, укажу: Некр. 87$_{8}$ сѧ, надо ѥѧ; Некр. 15 ѩце, надо .ѕѕ. ѩце; 16 ѹво тѣмъ, надо ѡ ѕѕосѣ; 18 поклеветанна, надо по клеветанию; 19 немꙋ,

[1] Не потому ли, что Герману патріарху, полемическому писателю противъ латинянъ, извѣстному въ Россіи съ XV в., принадлежатъ «Стиси добрѣйши къ винѣ слезнѣй»?

[2] О Стословѣ патр. Геннадія см. въ книгѣ М. Н. Сперанскаго «Переводные сборники изреченій въ сл.-рус. письменности», М. 1904.

ниже, надо нижe; 20 ближше, надо ближша; 20 ниже, надо ежe ниже; 23 Насыщiамъ, надо .бд. Насыщiамъ; 24-25 возлагъ на многомагцей, надо болегъ на многомахъцѣ; 26 свою, надо своею; 29 дождевыми, надо доденными; 30 сѣдящiе и водою помть, надо седящiа i водою помты; 33 бѣду отъ дыма имѣющiе, рущѣхъ, надо бѣду очима о дыма iмѣющiе рощѣ.

Л. 20—162 об. заключаютъ самый текстъ Домостроя.

Главы 1-ой О (Гла а. Наказанiе, ѡ оца къ сну, изд. Заб. 11₁—12₁₃) въ Арх. здѣсь нѣтъ (какъ нѣтъ ея заглавiя въ Оглавленiи): 1-я гл. Арх.=2-ой гл. О; вообще главы 1—6 Арх.=гл. 2—7 О.

Глава 7-я Арх. носитъ заглавiе, соотвѣтствующее заглавiю 8-ой главы О. Текстъ 7-ой гл. Арх. соотвѣтствуетъ началу 8-ой главы О, кончая словами наслѣдни вуде (изд. Заб. 21₁₈). Главы 8—13 Арх. послѣдовательно даютъ дальнѣйшiе отдѣлы 8-ой главы О, начинающiеся въ О киноварными буквами съ красной строки или имѣющiе въ О подзаголовки, большею частiю киноварные. Въ первомъ случаѣ въ Арх. заглавiй нѣтъ, есть только нумерацiя (Гла .и., Гла .д.), во второмъ—заглавiями Арх. являются подзаголовки О: гл. 8 Арх.=изд. Заб. 21₁₈—25₁₆; гл. 9 Арх.=изд. Заб. 25₁₆ (Яцiе кто)—28₉; гл. 10 Арх.=изд. Заб. 28₁₀—29₂₁; Гл. 11 Арх.=изд. Заб. 29₂₂—30₁₀; гл. 12 Арх.=изд. Заб. 30₁₀ (Правило)—₁₈; гл. 13 Арх.=изд. Заб. 30₁₉—31₅ [1].

Главы 14—17 Арх.=гл. 9—12 О.

13-я глава О послѣдовательно передана 18—21 гл. Арх., согласно тѣмъ 4-мъ отдѣламъ, которые имѣются въ 13-ой гл. О: о моленiи въ церкви и храненiи чистоты и о непрестанной молитвѣ; о перстосложенiи; статья Ѳеодоритова; статья Аѳанасiева и Петра Дамаскина. Гл. 18 Арх.=изд. Заб. 35₉—37₁₈ [2]; гл. 19 Арх.=изд. Заб. 37₂₃—38₂₄; гл. 20 Арх.=изд. Заб. 38₂₅—39₁₆; гл. 21 Арх.=изд. Заб. 39₁₇—40₄.

Глава 22-ая Арх.=14-ой главѣ О.

Глава 15-ая О послѣдовательно передана 23—25 гл. Арх., согласно дѣленiю ея въ О подзаголовкомъ ѡ еуалiа

[1] Въ Арх. 12-я глава кончается словами:|да оувчитсѧ .дi.|, а заглавiе 13-ой начинается такъ: | Гла. | .гi. | Василiа великого правило .бв.; ср. О: да ѡувчитсѧ:— .дi. | Василiа вѣлкаго, правило, бв.

[2] До слѣдующаго отдѣла 13-ой гл. О въ О есть еще нѣсколько строкъ: | и прочтам вца—превыкающiхъ:— (изд. Заб. 37₁₈-22); эти строки въ Арх. опущены.

(изд. Заб. 44₉) и прописною буквою послѣ заключительнаго знака: **—Я коли** (изд. Заб. 47₁₇): гл. 23 Арх.=изд. Заб. 42₂₁—44₉; гл. 24 Арх.=изд. Заб. 44₉—47₁₇; гл. 25 Арх.=изд. Заб. 47₁₇—49₂₂ (Арх. **Гла .кѣ.**, нач. **Я коли**).

Главы 26 и 27 Арх.=гл. 16 и 17 О.

18-я глава О послѣдовательно изложена въ 28 и 29 гл. Арх., такъ какъ въ О она дѣлится на двѣ части, причемъ у второй части есть свой подзаголовокъ (изд. Заб. 56₇₋₉ **Нака** и т. д.): гл. 28 Арх.=изд. Заб. 54₁₆—56₇; гл. 29 Арх.=изд. Заб. 56₇—57₁₉.

Главы 30—73 Арх.=гл. 19—62 О.

63-я глава О послѣдовательно изложена въ 74—77 гл. Арх., согласно дѣленію 63-ей главы О прописными буквами: гл. 74 Арх.=изд. Заб. 140₁—141₂₀; гл. 75 Арх.=изд. Заб. 141₂₁—142₅; гл. 76 Арх.=изд. Заб. 142₅ (**Я сѣно тѫкѣ**)—142₁₃; гл. 77 Арх.=изд. Заб. 142₁₄—143₁₇; глл. 75—77 Арх. имѣютъ лишь нумерацію, безъ заглавія: **Гла .ѳе.**, **Гла .ѳѕ.**, **Гла .ѳз.**

78-я глава Арх. имѣетъ заглавіе **Гла .ѳи. Книги во вѣ гѡ в стѡ ѣствы подаютъ ѿ велика дни в стѡ ѣствы подаютъ**, соотвѣтствующее заглавію 64-ой главы О (изд. Заб. 144₁₋₄). Подъ такимъ заглавіемъ и №-омъ 78-ой гл. въ Арх. помѣщены: наибольшая часть 64-ой главы О, кончая словомъ **пресничики.**, (Арх. л. 129 об.—136 об., изд. Заб. 144₅—152₄); текстъ на л. 136 об.—138, *не находящійся* въ О; статья изъ 66-ой главы О (**По сѵботѣ—їкрѧники.**,=изд. Заб. 163₁₂₋₂₂).

79-ая глава Арх. (л. 138 об.—139): **гла .ѳд. Ꙗкѣ какъ дѣлати мѵка крѵпичатам**, соотвѣтствуетъ послѣдней статьѣ 64-ой главы О, изд. Заб. 152₅₋₁₃.

80-я глава Арх. надписывается: **Гла .п. Ина переводъ с велика дни в стѣ ѣствꙋ подаютъ в великодѣско мѧсоѣ** (=О **в великодѣско мѧсоѣдъ в стѣ ѣствы подаю**, изд. Заб. 163₂₃₋₂₄), и заключаетъ своеобразно разставленныя части послѣдняго отдѣла 66-ой главы О[1] и еще *особый* текстъ. Составъ 80-ой главы Арх. таковъ:

---

[1] Кромѣ статьи о ѣствахъ, подаваемыхъ по субботамъ и воскресеньямъ Великаго Поста: въ О эта статья помѣщается въ послѣднемъ отдѣлѣ 66 главы (изд. Заб. 163₁₂₋₂₂), въ Архивскомъ же спискѣ—въ концѣ 78 главы (см. выше).

1) вторая часть послѣдняго отдѣла 66-ой главы О=изд. Заб. 163$_{23}$—165$_{21}$; 2) часть того же отдѣла 66-ой главы О=изд. Заб. 161$_{23}$—163$_{2}$; 3) начальная часть того же отдѣла 66-ой главы О=изд. Заб. 160$_{16}$—161$_{22}$, причемъ **съ шѫранѡ̃дйи** изд. Заб. 161$_{6-9}$ въ Арх. опущено, а между словами О **дaецсѧ** и **с покрова** (изд. Заб. 161$_{6}$) вставлено нѣсколько строкъ *особаго текста о прибыльной пѣтвѣ;* 4) часть того же отдѣла 66-ой главы О=изд. Заб. 163$_{3-11}$.

Глава 81-ая Арх. заключаетъ въ себѣ текстъ, *неимѣющійся* въ О, и носитъ заглавіе: **йнъ перевѡ̃ с велика дйи; Гла .пѧ.**

Главы 82—86 Арх. послѣдовательно излагаютъ статьи 65-ой главы О, кромѣ двухъ послѣднихъ: гл. 82=изд. Заб. 152$_{14}$—154$_{22}$; гл. 83=изд. Заб. 154$_{23}$—155$_{10}$; гл. 84=изд. Заб. 155$_{11-18}$; гл. 85=изд. Заб. 155$_{19-23}$; гл. 86=изд. Заб. 155$_{24}$—156$_{8}$.

Глава 87-ая Арх. носитъ заглавіе 66-ой главы О (изд. Заб. 157$_{15-17}$). Подъ этимъ заглавіемъ идутъ двѣ послѣднія статьи 65-ой главы О о мазюняхъ изъ рѣдьки и о рѣдькѣ по цареградски (изд. Заб. 156$_{9}$—157$_{14}$); далѣе идутъ статьи первой, наибольшей части перваго отдѣла 66-ой главы О (изд. Заб. 157$_{17}$ **ѡ̃ рѣкѣ**—159$_{17}$).

Главы 88 и 89 послѣдовательно излагаютъ двѣ послѣднія статьи перваго отдѣла 66-ой главы О: гл. 88=изд. Заб. 159$_{18}$—160$_{5}$; гл. 89=изд. Заб. 160$_{6-15}$.

Глава 90-ая Арх. носитъ заглавіе: **Гла̃ .ч. Ꙋка̃ скадѣ̃ному чину** и заключаетъ первую статью 67-ой главы О (изд. Заб. 166$_{1}$ **ѯ̃(з) а̃ Чины на сва̃бе**—168$_{23}$).

Словами Арх. **по|стила̃ по̃ ноги потомꙋ̃ | до сѣ̃ника̃**, расположенными сходомъ на-нѣтъ, кончается на л. 162 об. текстъ Домостроя Арх. На 163 же листѣ лишь на самомъ верху надпись рукою писца Арх.: **Кѡнецъ тѣмъ гла̃мъ и̃ дѡмѡ|стрѡ̃цꙋ.**, причемъ слова **Кѡнецъ тѣмъ** писаны особенно темно и жирно—видимо, аккуратно наведены по желтому чернилу другимъ, болѣе темнымъ. Ниже сего листъ 163-ій чистъ, незаписаны также его оборотъ и еще три листа той же бумаги.

10 и **11**. Сборники—Императорскаго Россійскаго Историческаго Музея въ Москвѣ, изъ собранія Е. В. Барсова,

№ 1565 и Императорской Публичной Библіотеки О. XVII. № 39.

Сборникъ Историческаго Музея № 1565 содержитъ 348 лл. въ 8 д., изъ нихъ лл. 10—340 представляютъ нѣсколько сортовъ бумаги, съ филигранями приблизительно одного времени: la folie трехъ или четырехъ типовъ (*а.* 15—155 лл. и, можетъ быть, л. 1, 86, 260—285; *б.* съ буквами A J внизу 164—180 лл.; *в.* 290—309 лл; *г.* 321—334 лл.), гербъ г. Амстердама хорошаго рисунка двухъ, а, можетъ быть, и трехъ типовъ: 42—256 и 311—314 лл. Первоначально было въ этой книгѣ два сборника: 1) л. 10—288 об. и 2) л. 289—342 об. При переплетеніи въ картонный переплетъ, оклеенный кожею, были прибавлены чистые листы 1—9 и 343—348 съ клеймами, въ которыхъ между прочимъ читается «1758 года». На корешкѣ переплета тиснуто золотомъ КНІГА ПЧЕЛА І ПРОТЧІЯ. Уже одни внѣшніе признаки сборника Историческаго Музея № 1565, а затѣмъ его содержаніе и черты заключеннаго въ немъ Домостроя свидѣтельствуютъ о томъ, что этотъ сборникъ есть именно та рукопись Т. Ѳ. Большакова, изъ которой взяты варіанты въ изданіе 1849 г. Д. П. Голохвастова «Домострой Благовѣщенскаго попа Сильвестра». Въ изданіи Д. П. Голохвастова эти совпадающія черты могутъ быть установлены по «Сводной таблицѣ нумераціи и порядка главъ Домостроя», по разночтеніямъ и примѣчаніямъ при основномъ текстѣ, по fac simile списковъ Домостроя и по рисункамъ «клеймъ, просвѣчивающихся на бумагѣ», т. е. водяныхъ знаковъ. П. Пашкинъ, рисовавшій для изданія 1849 г., воспроизвелъ по рукописи Большакова изъ 4-ой главы Домостроя тѣ именно строки, которыя находятся въ 4-ой главѣ Домостроя Историческаго Музея № 1565, л. 197 об., причемъ онѣ въ самой рукописи отчеркнуты карандашемъ и противъ нихъ стоитъ №, очевидно,—для рисовальщика. Таблица же клеймъ, приложенная къ изданію 1849 г., свидѣтельствуетъ о томъ, что знакъ la folie зарисованъ П. Пашкинымъ съ л. 164, 170, 171, 177 и 180 (типъ *б.* съ A J внизу) и гербъ г. Амстердама—м. пр. съ л. 42 и 44 (съ тѣми же буквами внизу); надо замѣтить, что водяные знаки на двухъ этихъ листахъ обведены карандашемъ. Приведу описаніе рукописи Больша-

кова, помѣщенное на стр. 3—4 изданія Д. П. Голохвастова:

«4. Сп. Т. Ѳ. Большакова (Бол.).

Сборникъ XVII вѣка, писанный бѣглой скорописью, въ 8-ю долю листа; почти весь однимъ почеркомъ, и безошибочно.

Заключаетъ множество замѣтокъ и статей, по большей части духовнаго содержанія; есть и замѣтки семейныя, о рожденіи и бракѣ, съ 1655 по 1686 годъ.

Замѣтно, что статьи сведены въ одну книгу въ послѣдствіи; ибо однѣ болѣе ветхи, и менѣе опрятны, чѣмъ другія. Вѣроятно при сведеніи въ теперешній видъ, ветхости подклеены, и вставлены чистые листы, изъ конхъ на одномъ возстановлено самое начало книги. На этомъ именно листкѣ просвѣчиваетъ клеймо бумаги: «1758 году».

Домострой (Сп. Бол.) названъ «Домострой Пріятный». Содержаніе и послѣдовательность главъ однѣ и тѣ же со списк. Арх.[1]; различіе въ томъ только, что статьи хозяйственныя по бо́льшей части выпущены; а за тѣмъ и число всѣхъ главъ только 50.

Сборникъ сохраненъ хорошо. Листы не растеряны».

Подтверждая сходство списка, принадлежавшаго «когда-то» Т. Ѳ. Большакову, съ Архивскимъ[1] въ объемѣ Домостроя, И. С. Некрасовъ замѣчаетъ: «отъ старинара Большакова списокъ этотъ былъ проданъ, но не извѣстно кому» (Опытъ ист.-лит. изслѣдованія о происхожденіи др.-рус. Домостроя, стр. 88—89 и примѣчаніе 60 на стр. 89).

Рукопись Императорскаго Россійскаго Историческаго Музея № 1565 совершенно тождественная, по нашему мнѣнію, съ принадлежавшей Т. Ѳ. Большакову и отселѣ обозначаемая нами Бол., согласно обозначенію Д. П. Голохвастова, въ основной своей части, состоявшей изъ двухъ сборниковъ, была переписана вскорѣ послѣ своего появленія. Эта переписка дошла до насъ въ сборникѣ Императорской Публичной Библіотеки О. XVII. № 39, который писанъ на

[1] То-есть Московскаго Главнаго Архива Министерства Иностранныхъ Дѣлъ № 387/838, въ 90 главъ.

170 лл. въ 8 д. косою скорописью XVII в., однимъ почеркомъ; обозначается далѣе—№ 39. Бумажныхъ знаковъ въ № 39 два: la folie (ср. у Н. П. Лихачева № 3540—1680 г.) и, въ одной лишь тетради, гербъ г. Амстердама хорошаго рисунка (см. лл. 116, 118—121, 123). Переплетъ новый—обычный для Библіотеки (желтый корешекъ, съ красными наклейками).

Представлю параллельное описаніе того и другого сборника.

Бол.

Л. 1—9 чистые (бумага 1758 г.). Л. 9 об. Скорописью послѣдней четверти XIX в. дополнено начало слѣдующей съ 10 л. статьи: л. 9 об. нач. «Книга Пчела.—Пчела птица прилѣтаетъ на звонъ», кон. «Зачало всея премудрости есть страхъ господень въ сердцы. А конецъ всея добро». Съ л. 10 по 288 об. идетъ сборникъ, писанный разными почерками 2-ой половины XVII в.: гл. обр. скоропись съ рѣдкими удареніями.

Л. 10 Отрывокъ *Пчелы*, нач.: Ѓ̂ский и тѣсный и прикосный пⷮ̂ вводитъ въ цр҃тво нб҃ное. Собственно *Пчелою* можно считать текстъ, кончая л. 28 об., или даже 41 об. Но писецъ считалъ концомъ *Пчелы* л. 92. На лл. 12—13 помѣщенъ текстъ, которымъ начинается № 39: Ефремъ. Поучайся стратемъ (12 об.) вестратнаго бѣси. претепи напасти и т. д.

Л. 28 об. Ѡ предисловиа синодика. Нач. Иже богатѣю бе҃ прадѣ, сего ради къвѣжѣ ихъ бг҃ъ. в непотребѣ ѵ̑мъ; далѣе, до л. 41 об. идутъ изреченія.

Л. 41 об.—58 об. Слово свѣтаго Іѡа҃на златоустаго. Ѡ умиленіи дш҃и. како бы пришла на покаание. Нач. Горе тебѣ дш҃е моа,—состоитъ изъ строфъ, начин. этими словами.

№ 39.

Л. 1—8. Отрывокъ *Пчелы*. Первыя слова: л. 1 Поучася стр҃тѣ вестрана бѣси претепи напасти в печа" похва" бг҃а тѣпений | бене" а лѣвости мⷣ҃ки. в тѣпѣнии | вш҃е стяжите дш҃а вш҃а. Претепѣ|вы до конца спсⷭ҃ⷭ҃а.—| Имѣа смирѣние покорие вѣсы а не и|мѣа смирѣа вѣсомъ.—Сирахо | Трѣ ненавиди дш҃а моа. стара блⷣ҃ни". | ѵ̑вга года. богата лѣжива.—

Л. 8—15. Л. 8: Ѡ предисловиа синодика.—Нач. Иже богатѣю бе҃ прадѣ сего ра" вверже и бг҃а в непотребѣ ѵ̑.

Л. 59—60 об. О пѧтнѣстке. Нач. Проявлено кыть о сѣ к нѣкыи роде. Есть ли въ № 39 слѣды текстовъ л. 41 об.—60 об. Бол., мною своевременно не замѣчено.

Л. 61—66. О злыи женѣ и о добрыи. Нач. Подобаѥ женѣ, имѣти мужа своего, ѩки главу на плечахъ = № 39 л. 15 об.—18. Л. 66 об. чистый.

Л. 15 об.—18. Л. 15: О злыи женахъ и о добрыхъ. Нач. Подобаѥ женѣ имѣти мужа своего. ѩки главу на плечѣ.

Л. 67—70 об. Сѵ̃таго Іѡанна златоустаго. Нач. Кѧжѣ гра о кѧгочестныи цр̃ѣ цр̃ствуемъ. Изреченія = № 39 л. 18—19 об.

Л. 18—19 об. Л. 18: Сѵ̃таго Іѡанна златаустаго. Нач. Кѧженъ гра о кѧгчтивы цр̃ѣ цр̃ствуѣ.

Л. 71—84 об. Поучение ѻ҃ца дх̃овнаго дѣтемъ, православнымъ хр̃тиѧномъ. Нач. Повелѣно ѥсть братие на цр̃ковникѡ̀ воспомянути. = № 39 л. 19 об.—25 об.

Л. 19 об.—25 об. Л. 19 об.: Поучение ѻ҃ца дх̃овна дѣтѣ̀ православны хр̃тиано̀. Нач. Повелѣно ѥсть братие на цр̃ковникѡ̀. вспомянути.

Л. 85—90 об. Воспоминовение о исходѣ дшевнѣ, какова кончина человѣка. Нач. Нѣкыи чловѣкъ вгокоиныи выѣха на полѣ чисто гулѧти. = № 39 л. 26—28.

Л. 26—28. Л. 26: Воспоминание о исходе дши и какова кончина чловка. Нач. Нѣкыи чловѣкъ вгокошьникъ выѣха на поле чисто гулѧти.

Л. 91—об. О хотящии во сщѣство Новаго Бгослова. Нач. Что требуѥ чловѣкъ сщѣство имѣти, и еще мелкія статьи до л. 92 (= № 39 л. 28—29). На л. 92 внизу страницы киноварью: Конецъ книги пчелы. Л. 92 об.—чистый.

Л. 28—29. Л. 28: О хотящии во сщѣство новаго бгослова. Нач. (28 об.) Что требуѣ чловѣкъ сщѣство имѣти—и еще мелкія статьи.

Л. 93—116. Въ кнги сѣцала бгословиа. Нач. Чесо ради ѧгели. и луковыи чловцы нѧвани миро. Гла .л. Бгословцы глю невидимыѣ ми умнаа тва. = № 39 л. 29—43.

Л. 29—43. Л. 29: Въ книги сѣцала бгословиа. Чесо ра ѧгли и луковыи чловци нѧвани миро. Нач. Глава .л. а Бгословцы глютъ невидимыѣ ми умнаа тварь.

Великорусскій краткій пересказъ первыхъ 12 главъ второй части «Зерцала Богословія» Кирилла Транквилліона (П. М. Строевъ сообщаетъ, что нѣкій переводъ этого Зерцала съ бѣлороссійскаго языка былъ исполненъ въ 1674 г., см. «Библіологическій Словарь», стр. 306—307).

Л. 116—179 об. Слово сѵ̃таго медодиа епа ѧтарскаго. ѡ потопѣ и о раделѣніи языкъ. и о послѣдни днѣ. Нач. Вѣдомо будии сѣ все люде ако двою во ѧда и евка. = № 39 л. 43—71.

Л. 43—71. Л. 43: Слово сѵ̃таго медодиа епа ѧтарскаго о потопѣ. и о раделении язы и о послѣдни дѣхъ. Нач. Вѣдомо вѣди и се все православны хр̃тиано. ако двою въ ѧда и евка.

Л. 158—171 об. Отрывокъ изъ книги «Сынъ Церковный», главы 28, 29, 34—82; то же въ № 39 л. 71—84 об.

Л. 179 об.—180 об. Девять хронологическихъ записей о рожденіи младенцевъ, одной руки, только 9-я запись нанесена позднѣе и инымъ чернилами. Нач. рѫг (1655) го мц родиⷭ млⷣнецъ иѡаннъ їюлиа въ каⷣ. к сѹботѹ веч�others сирⷭ к ночи. 8-я запись: рчⷭ (1683—1684) го мц родиⷭ младенецъ (180 об.) гликерїа к нлю вечⷭ.—Полагаю, однако, что л. 10—288 об. могли быть писаны и до 1683—1684 г. Девятая запись: рчⷣ (1686) го мц марта съ дⷣ чѧла на двадесѧтыⷭ дⷭ родисѧ млⷣнецъ ⷯртемⷭ гаврилъ к чⷭ. вечерⷯ. Этихъ записей въ № 39 нѣтъ. Л. 181 чистъ.

Л. 181 об.—184 об. Рядъ изреченій съ толкованіями и вопросо-отвѣтовъ, преимущественно библейскаго содержанія. То же въ № 39 л. 84 об.—86 об.

Л. 185 и об. ѿ греческихъ и словенскихъ писменахъ и ихъ раздѣленіи—полууставомъ кон. XVII в. на особой бумагѣ. Въ № 39 этой статьи нѣтъ.

Л. 186—285 Домострой пріятный въ 50 главъ (л. 191—193 об. чистые). См. № 39 л. 86 об.—157.

Л. 285 об. изъ Толковаго Евангелія=№ 39 л. 157 и об.

Л. 286 и об. ѿ верⷯ хⷬтоке пишⷭ во словѣ вⷱкого кнⷹзя владимира=№ 39 л. 157 об.—158.

Л. 286 об. Замѣтки о памяти и мощахъ (въ Угличѣ) прп. Кассіана Римлянина. Въ № 39, кажется, нѣтъ.

Л. 287—288 об. записаны, повидимому, нѣсколько позднѣе.

Л. 287—288 Слово ѿ пользѣ дшⷭвнѣй. Нач. Члⷱче кⷭа воспрїⷯ ⷭси ѳ кⷬа. Л. 288 об. Три ѥволенїа члⷱкѡ. Нач. | Ѥще кто много хощⷭ

Л. 86 об.—157 Домострой пріятный въ 50 главъ.

Л. 157—157 об. Изъ Толковаго Евангелія.

Л. 157 об.—158: ѿ вѣре хⷬтовѣ пишⷭ в словѣ великаго кнⷹзя владимера.

знати | подобаѣ ему мало спати | и т. д. съ раздѣленіемъ на стихи. Этихъ статей въ № 39 нѣтъ.

Л. 289 и об. незаписаны, грязны и относятся къ слѣдующей части Бол. Съ листа 290 начинается другой сборникъ, вошедшій въ Бол., писанный разною скорописью кон. XVII в.

Л. 290—295. Мѣца ѳктабра къ .кѣ., Повѣсть о видѣніи комы игумена страшно и село полѣно. Нач. В третіе на десѧ лѣто цр҃тва Романа Греческаго цр҃м.=№ 39 л. 158—165 об.

Л. 158—165 об. Л. 158; Мѣца октабра къ .кѣ. Повѣсть о видѣніи комы игумена страшно и село полѣнл. Нач. В третиенадесѧ лѣто цр҃тва Романа Греческаго цр҃м.

Описаніе ц-сл. и рус. рукоп. сборниковъ И. П. Б. А. Ѳ. Бычкова, т. I, СПб. 1882, № XXXV, л. 92, стр. 132.

Л. 295—298. Мѣца того къ .кѣ. слово ѡ сѣтѣ ѧдрее како видѣ когатого умѣша. Въ № 39 нѣтъ.

Л. 298—304 об. Повѣсть дѣяна ѳ дѣце ївѣско цр҃м алеѯадра дмери динарїи цр҃цы. Полная.=№ 39 л. 165 об. sq.

Л. 165 об.—168 об. Повѣсть дѣяна ѳ дѣце ївѣского цр҃м алеѯадра дшѣри динарїи цр҃цы, не имѣетъ конца по дефекту листовъ.

Л. 305—309. Пѧле покаанїѣ со имание. Нач. Я, многогрѣшный велико недостоѣный рб҃ тво҃ имѣрѣ исповѣдаюсѧ кр҃ѵ. Отрывокъ этой статьи въ № 39 л. 169—170 об. Сверхъ № 39, далѣе Бол. содержитъ послѣ л. 309 об.—310 об. чистыхъ слѣдующіе тексты:

Л. 169—170 об. Отрывокъ, нач.: л. 169 тїи гдни согрѣшїи пр҃ти мл. Покаанѣ. Нѣтъ и конца по дефекту листовъ.

Л. 311—314. Посланїѣ анѳма цр҃ма ко вавило҃ гр҃а.

Л. 314 об. Одно заглавіе и начальная буква: Сказанїѣ ѳ цр҃е ѧлчыкаре. | Ц Л. 315 и об. чистые.

Л. 316 и об. Толк. Соломон. печ.

Л. 317—340 на особой бумагѣ сборная статья (толкованіе года, евангельская хронологія, времена человѣческаго возраста и т. д.). На засал. об. л. 340 пробы пера.

Л. 341—342. Повтореніе полууставомъ статьи л. 185 и об.

Л. 343—348. Чист. бум. 1758 г.

Тексты Домостроя Бол. (л. 186—190 об., 194—285) и № 39 (л. 86 об.—157) ближайше родственны между собою: вѣроятно даже, что № 39 списанъ съ Бол. Тексту Домостроя Арх. родственны Бол. и № 39, но ни Бол. не идетъ отъ Арх., ни Арх. отъ Бол., потому что оба эти списка не имѣютъ полнаго совпаденія въ отступленіяхъ отъ протографа редакціи и сохраняютъ этотъ протографъ неодинаково.

Заглавіе въ Бол. и № 39 стоитъ надъ Оглавленіемъ: Бол. (л. 186) **Кни́га гл҃емаѧ. Домострой прилѣ́тный. И҃мѣ́е собра́ніе. гл҃въ. и҃хъ чи́ло. содержи́т .м҃.д҃. и҃ еди́нъ**; № 39 (л. 86 об.) **Кни́га гл҃емаѧ домостро́ прилѣ́тны и҃мѣ́е со́бра́ние гла́въ .и҃.** (ср. Арх. надъ Оглавленіемъ же: **Кни́га гл҃емаѧ домостро́и́ц҃ъ прилѣ́тноѥ**).

Въ Оглавленіи Бол. (л. 186—190 об.) и № 39 (л. 86 об.—89) приведены заглавія 50 главъ. Подобно Арх. первою главою въ Оглавленіи Бол. и № 39 занумерована 2-я глава О. Нумерація главъ въ Оглавленіи Арх., Бол. и № 39 идетъ вполнѣ согласно отъ 1 до 4 и отъ 7 до 49 главы. Въ Оглавленіи № 39, соотвѣтственно исконному порядку редакціи, 5-я глава должна была бы быть 6-ою, а 6-я—5-ю. Списки Арх. и Бол. въ данномъ случаѣ придерживаются исконнаго порядка. Многоглавіе Бол. и № 39 (50 главъ, при 37 главахъ О въ соотвѣтствіи), тождественное Арх., кончая 49 главою, зависитъ отъ того, что въ Бол. и № 39 нумеруются особо не только главы, но и отдѣлы главъ; 50-ю главою какъ въ Оглавленіи Бол. и № 39, такъ и въ самомъ текстѣ Домостроя Бол. и № 39 названа вторая часть 38-ой главы О. Въ Арх. эта часть въ Оглавленіи не упоминается и ни въ Оглавленіи, ни въ самомъ текстѣ особою главою не нумеруется, согласно съ О.

Что касается выраженія заголовковъ главъ въ Оглавленіяхъ Бол. и № 39, то въ объемѣ текста Оглавленія О оно почти совершенно совпадаетъ съ выраженіемъ заголовковъ главъ О, вопреки Оглавленію Арх., гдѣ заголовки большею частію имѣютъ сокращенный видъ. Приведу далѣе заголовки тѣхъ главъ Оглавленій Бол., № 39 и Арх., которыя не имѣются въ Оглавленіи О, существуя въ О какъ ненумерованные отдѣлы текста нумерованныхъ главъ.

Бол., № 39 и Арх. главы 8—13 нумеруютъ отдѣлы 8-ой главы О: Бол. Гла҃. и҃. Ѡ вѣ҆стра҆шн҃и҃ вжи҃; № 39 и҃. О вѣ҆стра҆шн҃и҃ вжи҃; Арх. и҃. Ѧще кто коли вжи҃ не твори҃тъ (=О изд. Заб. съ 21¹⁸, безъ заголовка въ текстѣ 8-ой главы О); Бол. Гла҃ .ѳ҃. О҆ ра҆зли҃чны҃ болѣ҆зне҃, № 39 ѳ҃. Ѡ ра҆зли҃чны҃ болѣ҆зне҃, Арх. ѳ҃. Ѧще кто почр҃ѕ҆дѣ҆ѧ҃ѕ҆ а҆ семъ вѣ҆ке со бл҃годарени҃емъ (=О изд. Заб. съ 25¹⁶, безъ заголовка въ текстѣ 8-ой гл. О); Бол. Гла҃ .і҃. Ѡ вожда҃ и҆ о ѡ҆бавни҃це҃. .ѕ҃. соборъ правило ѯ҃а҃, № 39 і҃. О҆ вожда҃ і҆ о ѡ҆бавни҃це҃ .ѕ҃ соборъ. правило .ѯ҃а., Арх. і҃. О҆ вошда҃ и҆ ѡ ѡбавни҃це҃ шестагѡ соборѡ правилѡ (=О по изд. Заб. 28¹⁰⁻¹¹, заголовокъ отдѣла 8-ой главы О въ ея текстѣ: Ѡ волшда҃, и҆ о҆ о҆бавни҃це҃ .ѕ҃,го собо́ра правило .ѯ҃а.); Бол. Гла҃ а҃і. О҆ то҃ же не во а҆гкирѣ҆ правило .кд., № 39 а҃і. О҆ то҃ же во а҆кире правило .кд., Арх. а҃і. Ѩже во а҆ки́ре пра́вило о҆ томъ же (=О по изд. Заб. 29²², заголовокъ отдѣла 8-ой главы въ ея текстѣ: Ѩже во а҆нкирѣ҆, правѝ .кд); Бол. Гла҃ .кі. Правило .ѯ҃а. ѕ҃ собора, № 39 кі. Правило .ѯ҃а. шестаго собора, Арх. кі. Правилѡ шестагѡ соборѡ о҆ томъ же (=О по изд. Заб. 30¹⁰⁻¹¹, заголовокъ отдѣла 8-й главы въ ея текстѣ: Правило .ѯ҃а. ѕ҃,го. съборa ѩже, а҆ трл҃ѣ҆ полатне҃); Бол. Гла҃ .гі. Василиа҃ великаго правило .оа҃., № 39 гі. Василиа҃ Велик҃го правило .оа҃., Арх. гі. Правилѡ васи҃а҃ великаго ѡ҆ вошѣ҆ника҃ (=О по изд. Заб. 30¹⁹⁻²⁰, заголовокъ отдѣла 8-й главы въ ея текстѣ: ѳ҃і. Василі҃а҃ вика҃го пра́вило, о҆в.).

Бол., № 39 и Арх. главы 19—21 нумеруютъ отдѣлы 13-ой главы О: Бол. Гла҃ .ѳ҃і. Како подобае҃т кр҃тити҃ и҆ поклонѧтиса, № 39 ѳ҃і. Како подабае҃ кр҃титиса і҆ покланѧтиса, № 39 ѳ҃і. Како подобае҃ кр҃титиса і҆ поклонѧтиса, Арх. ѳ҃і. Ка́кѡ подобае҃тъ кр҃титиса и҆ поклоня́тиса (=О по изд. Заб. 37²³ заголовокъ отдѣла 13-ой главы О въ ея текстѣ: Ка́ко пѡба҃е҃ крестити҃. і҆ покланѧти҃); Бол. Гла҃ к҃. Ѳеѳдоритово о҆ томъ же, № 39 к҃. Ѳедоритово о҆ то҃ же, Арх. к҃. Ѳеѳдори́тово ѡ҆ томъ́ же (=О по изд. Заб. 38²⁵ заголовокъ отдѣла 13-ой главы О въ ея текстѣ: Ѳеѳр҃итово); Бол. Гла҃ .ка. Ѳанасиево, и҆ петра дамаскина. о҆ томъ же, № 39 ка. Ѳанасиево і҆ пе҃ра і҆ максима ѡ҆ томъ же, Арх. ка. Ѳона́сиево и҆ петра дамаскина́ о҆ томъ́ же (=О по изд. Заб. 39¹⁷ заголовокъ этого, послѣдняго отдѣла 13-ой главы О въ ея текстѣ: Ѳона҃е҃во, и петра дамаскина, ѡ҆ то́м же). Обращу

вниманіе на то, что въ самомъ текстѣ Домостроя № 39 заглавіе этого, послѣдняго отдѣла 13-ой главы О неправильно занумеровано не 21 (какъ въ Оглавленіи), а 22 №-омъ, и кромѣ того подъ такимъ заглавіемъ въ текстѣ Домостроя № 39 помѣщенъ не послѣдній отдѣлъ 13 главы О, какъ это правильно сдѣлано въ Бол. и Арх., а вся 14-я глава О, за исключеніемъ заглавія 14-ой главы О, которое опущено. Вопреки самаго текста Домостроя № 39, въ Оглавленіи № 39 заглавіе 22-ой главы № 39=22 гл. Бол. и Арх.=14 гл. О: № 39 **кв. Како свщ҃енико҃ и иноко҃ в до҃ сво҃ призывати и молитисѧ**, Бол. **Гл҃а. кв. Како свщ҃еникѡ҃ и ѥноко҃ в до҃ сво҃ призывати и молитисѧ**, Арх. **.кв. Ка́ко свщ҃еи҃никовъ҃ и иноковъ҃ призыва́ти к҃ дѡ́мъ свѡ҃**, О **дı. Ка́ко сщ҃еи҃нико҃, и ѥноко́҃, к҃ дѡ҃ свои҃ призывати, и молитисѧ** (изд. Заб. 218-19).

Бол., № 39 и Арх. главы 24 и 25 нумеруютъ отдѣлы 15-ой главы О: Бол. **Гл҃а .кд.** О҃ **е҃ѵ҃лиѧ луки. сачало бд.**, № 39 **кд. О ева҃глиѧ луки сачало .бд. є҃**, Арх. **кд. Ѡ҃ е҃ѵ҃лиѧ ѡ҃ звани҃ныхъ҃ на҃ бра́къ҃** (=О по изд. Заб. 449 заголовокъ отдѣла 15-ой главы О въ ея текстѣ: **Ѡ҃ е҃ѵ҃а҃лїѧ**); Бол. **Гл҃а кѣ. Ѩ҃ще ко҃ѡ҃ лучи҃тсѧ нако҃мити прине҃жихъ**, № 39 **кѣ. Ѩ҃ще кому҃ прилучи҃ца нако҃мити прине҃жи҃**, Арх. **кѣ. Ѩ҃ще кому҃ лучи҃тсѧ нако҃мити прине҃жи҃** (=О по изд. Заб. съ 4717 безъ заголовка въ текстѣ 15-ой гл. О).

Бол., № 39 и Арх. гл. 29 нумеруютъ отдѣлъ 18-ой главы О: Бол. **Гл҃а .кд.. Зака҃ о҃ гдр҃ѣ ключникѹ**, № 39 **кд. Зака҃ о҃ гдр҃ѣ ключ҃никѹ**, Арх. **кд. Нака҃ о҃ гдр҃ѣ ключникѹ҃ и҃ повáрѹ** (=О по изд. Заб. 567-8 заголовокъ отдѣла 18-ой главы въ ея текстѣ: **Нака҃ ѡ҃ гдр҃ѣ. и҃лѝ ѡ҃ гдр҃ни. ключникѹ҃ и҃ поварѹ, ка҃ вари́ти на семью, челѣ҃ и҃лѝ ни҃щете скоро́мнѹю и҃ посн҃ѹю ѣствѹ**).

Заглавіе 50-ой главы Бол. и № 39, которымъ кончается Оглавленіе Бол. и № 39, соотвѣтствуетъ заголовку подъотдѣла 38-ой главы О въ ея текстѣ: Бол. **Гл҃а и҃. О҃ стар҃чѣтва**, № 39 **и҃. О҃ ста҃чества**=О **Ѡ҃ ста҃рчества**, изд. Заб. 9718 (въ Оглавленіи О и Арх. это заглавіе отсутствуетъ). Въ Арх., содержащемъ и текстъ дальнѣйшихъ, подобно О, главъ Домостроя, 50-ю главою Оглавленія нумеруется 39 глава О, которой, а равно и дальнѣйшихъ главъ, въ Бол. и № 39 нѣтъ.

Предисловія къ Домострою (изд. Заб. 9_1—10_{20}) въ Бол. и № 39, какъ и въ Арх., нѣтъ ни въ Оглавленіи, ни въ текстѣ. Заслуживаетъ однако вниманія то, что въ Бол. текстъ самаго Домостроя идетъ не непосредственно за Оглавленіемъ, а отдѣленъ отъ него $6^1/_2$ чистыми страницами. Несмотря на несомнѣнное родство Бол. и № 39 съ Арх., въ Бол. и № 39 не читается «Стослова», помѣщеннаго въ Арх. вслѣдъ за Оглавленіемъ. За Оглавленіемъ въ № 39 безъ всякаго перерыва, а въ Бол. съ перерывомъ въ $6^1/_2$ стрн. (л. 190 об.—193) идетъ 1-я глава,=1-й главѣ Арх.,=2-й главѣ О; первой же главы О (изд. Заб. 11_1—12_{13}) нѣтъ ни въ Бол., ни въ № 39, ни въ Арх.

Въ нумераціи текста главъ Домостроя и въ объемѣ ихъ наблюдается тождество Бол. и № 39[1] и почти полное сходство этихъ списковъ съ Арх.; то же слѣдуетъ сказать и о выраженіи заголовковъ главъ въ текстѣ Домостроя Бол., № 39 и Арх., пояснивъ, что въ общемъ выраженія заголовковъ Бол. и № 39 здѣсь ближе къ О.

Отмѣчу въ самомъ текстѣ Домостроя немногочисленныя отличія главъ Бол. и № 39 отъ Арх. въ нумераціи (5, 6, 22 и 50 главы Бол. и № 39), объемѣ (2, 3, 22, 49, 50 главы Бол. и № 39) и, отчасти, въ выраженіи заголовковъ (3, 8, 9, 22, 24, 25, 29, 34, 38, 50 главы Бол. и № 39).

Глава 2 въ Бол., № 39 и Арх. имѣетъ заголовокъ, почти тождественный по выраженію съ заголовкомъ 3-ей главы О (изд. Заб. $13_{11\text{-}14}$). Подъ этимъ заголовкомъ въ Арх. помѣщенъ текстъ въ точномъ объемѣ 3-ей главы О (изд. Заб. 13_{15}—14_{22}), а въ Бол. и № 39—текстъ 3-ей главы О безъ конца, заключающійся словами **хлѣ** (=изд. Заб. 13_{15}—14_9), и непосредственно далѣе часть текста 4-ой главы О **рече гдь—часа смертнаго** (изд. Заб. $15_{11\text{-}14}$). Такимъ образомъ, конца 3-ей главы О и начала 4-ой главы О въ Бол. и № 39 нѣтъ, т. е. не помѣщено текста по изд. Заб. 14_9—15_{11}[2], хотя въ Бол. и № 39 потери листовъ нѣтъ.

Глава 3-я Арх. соотвѣтствуетъ 4-ой главѣ О въ полномъ объемѣ при тождествѣ заголовковъ (Арх. **Гла .ѓ. Како люби-**

---

[1] Отступленія № 39 отъ Бол. объясняются здѣсь небрежностью переписчика № 39, мѣстами скрывавшаго свой промахъ неудачнымъ измышленіемъ.

[2] Какъ увидимъ ниже, часть заглавія,=4-ой гл. О въ Бол. сохранена далѣе.

ти гда о всем дша тако же и брата своего и страхъ бжиї имѣти и памⷹ смертную=изд. Заб. 151-3). Въ этой 3-ей главѣ Арх.,=4 гл. О, есть заголовокъ отдѣла ея: О то же (изд. Заб. 1515). Вотъ, путемъ сложенія заголовка отдѣла, приведеннаго нами изъ 3-ей главы Арх.,=4 гл. О, съ начальными словами этой главы и образовался заголовокъ 3-ей главы Бол.: О то же како любити гда. Глава .г. Что же касается № 39, то надъ 3-ею главою здѣсь оставлена только нумерація: Глава .г., а текстъ заголовка, вѣроятно, тождественный Бол., ошибочно опущенъ (въ Оглавленіи № 39 заголовокъ 3-ей главы читается именно такъ, какъ въ Оглавленіи и въ самомъ текстѣ Бол.: № 39 г. О то же како любити гда; въ Оглавленіи Арх. иначе: г. Како любити гда). Самый текстъ всей 3-ей главы Бол. и № 39 вполнѣ соотвѣтствуетъ объему вышеуказаннаго отдѣла 3-ей главы Арх.,= 4 гл. О, начинаясь словами: Возлюбиши гда (изд. Заб. 1515—167).

Гл. 5 № 39 и 6 Бол. и Арх.=7 гл. О; гл. 6 № 39 и 5 Бол. и Арх.=6 гл. О: здѣсь № 39, вопреки Бол., Арх. и О, отступилъ отъ исконнаго порядка главъ.

Глава 8-я въ Бол. и № 39 имѣетъ заглавіе: Бол. О бестраши бжи. Гла .и., № 39 Гла .и. О бестрашіи бжиї; въ Арх. глава 8-я заглавія не имѣетъ, есть только №-ція: Гла .и.[1]. Глава 8-я начинается словами: Бол. Аще кто бестраше и бесчине, № 39 Аще кто бестраше і бечине, Арх. Аще хто бестрашенъ и бечине, и соотвѣтствуетъ въ Бол., № 39 и Арх. части текста 8-ой главы О въ объемѣ отъ Аⷹ кто бестраше, і безчиненъ (изд. Заб. 2118-19), кончая не лишитъ (изд. Заб. 2516=Бол. не лишитъ, № 39 не шⷹи, Арх. не лиши).

Глава 9-я въ № 39 носитъ заглавіе: № 39 О различныхъ болѣзн глава .д.; въ Бол. и Арх. глава 9-я заглавія не имѣетъ, есть только нумерація: Бол. Глава .д., Арх. Гла .д.[2] Глава 9 начинается словами: Бол. Аще кто порудисѧ, № 39

---

[1] Въ Оглавленіи заголовокъ 8-й главы Бол. и № 39 тотъ же, что и въ текстѣ; Арх. здѣсь дастъ особое чтеніе: и. Аще кто боли бжиї не творитъ.

[2] Въ Оглавленіи заголовокъ таковъ: Бол. Гла .д. О различныхъ болѣне, № 39 .д. О различныхъ болѣне, Арх. .д. Аще кто потрудисѧ к семъ вѣце со благодареніемъ.

Аще кто потрудится, Арх. Аще хто потрудица, и соотвѣтствуетъ въ Бол., № 39 и Арх. части 9-ой главы О въ объемѣ отъ Аще кто̀ потрудитъ (изд. Заб. 25$_{16}$), кончая ѡ бѣ̀ обращіе (изд. Заб. 28$_{9}$=Бол. о̀ бѣ̀ обращемъ, № 39 о̀ бѣ̀ обращіе, Арх. о̀ бѣ̀ обращемъ).

21 глава Бол. и Арх. надписана: Бол. Аѳанасіево и петра дамаскина. О̀ то̀ же. Глава .кѣ., Арх. .Гл̀а. .кѣ. Адонасьево и петра домаскина о то̀ же, и соотвѣтствуетъ заключительному отдѣлу 13-ой главы О въ объемѣ по изд. Заб. 39$_{17}$—40$_{4}$, причемъ у этого отдѣла и въ О есть такое же надписаніе (но безъ нумераціи, а именно Аѳонаѣво, и петра дамаскина, ѡ̀ то́м же, изд. Заб. 39$_{17}$). Въ № 39 цифры 21 въ нумераціи главъ вообще нѣтъ. Соотвѣтственно упомянутымъ заглавіямъ въ № 39 читаемъ: Аданаѣво і петра дамаскі̀. о̀ то̀ же. Глава .кѣ. Далѣе слѣдовало бы ожидать въ № 39 текста ꙗ̀ко—нектѣпка изд. Заб. 39$_{17}$—40$_{4}$, какъ въ Бол. и Арх., но въ № 39 этого текста совсѣмъ нѣтъ, а подъ приведеннымъ заглавіемъ помѣщена 14-я глава О,=22 гл. Бол. и Арх., но, конечно, уже безъ того заглавія, которое читается надъ текстомъ 14-ой главы О,=22 гл. Бол. и Арх.: О дн. Ка́ко сщ҃нникѡ̀, і̂ иноку̀ в дѡ́мі̀ своѝ призывати і̂ молитися изд. Заб. 40$_{5-7}$, Бол. Како свщ҃ѣникѡ̀ и̂ їноко̀ в до̀ сво̀ призывати и̂ молитися., Глава. кѣ., Арх. .Гл̀а., кѣ. Какъ свщ҃ѣнникѡ̀ и иноко̀ в домъ своѝ призыватѝ и молитися. Итакъ, подъ заглавіями: № 39 Аданаѣво і петра дамаскі̀. о̀ то̀ же. Глава .кѣ., Бол. Како свщ҃ѣникѡ̀ и̂ їноко̀ в до̀ сво̀ призывати и̂ молитися. Глава .кѣ., Арх. .Гл̀а. .кѣ. Какъ свщ҃ѣнникѡ̀ и иноко̀ в домъ своѝ призыватѝ и молитися. помѣщенъ полностью текстъ 14-ой главы О въ объемѣ изд. Заб. 40$_{8}$—42$_{10}$.

24-я глава носитъ заглавіе: Бол. ѡ̀ єѵ҃лиа луки. зачало .оѳ̀. Глава .кѳ̀., № 39 ѡ̀ єѵ҃аглиа лукі̀ зачало .оѳ̀. Гл̀а .кѳ̀., Арх. .Гл̀а. .кѳ̀. ѡ̀ єѵ҃алиа, и соотвѣтствуетъ въ Бол., № 39 и Арх. части 15-ой главы О въ объемѣ изд. Заб. 44$_{9}$—47$_{17}$, при чемъ эта часть и въ О начинается такимъ заголовкомъ: О ѡ̀ єѵ҃алі̀а (изд. Заб. 44$_{9}$).

25 глава въ Бол. и № 39 носитъ заглавіе: Бол. Аще кому̀ лучи́тсѧ накомі̀ приѣ́жі̀. Глава .кѕ., № 39 Гл̀а .кѕ. Аще ко̀ лучи́ца накомити приѣ́жі̀, а въ Арх. только нумерацію, безъ заглавія: Арх. Гл̀а .кѕ. Она начинается сло-

вами: Бол. Аще кого накормить учится, № 39 Аще кому накормити учащца, Арх. Аще коли учится накормити, и соотвѣтствуетъ заключительной части 15-ой главы О въ объемѣ Аще коли учитца накормити (изд. Заб. 47$_{17}$), кончая і во антіохіи о паденіи гла .г. (изд. Заб. 49$_{22}$=Бол. і во атіохіи о паденіи, № 39 і во атіохіи о паденіи, Арх. і во отіохіи о паденіи).

Глава 34 Арх., № 39 и Бол.=гл. 23 О; гл. 38 Арх., № 39 и Бол.=гл. 27 О, но въ заголовкахъ нѣкоторая разница: Бол. Похвала мужемъ жена добрам. Глава. ѧд., № 39 Повала мужу же добрам. Гла. .ѧд., Арх. Гла .ѧд. Повала мужемъ, О кг. Похвала мужѣ (изд. Заб. 65$_{1-2}$); № 39 Аще му са не учи жены на добро .ли. Нач. Аще му са не учне учи жены своем на добро і жену и домочацѣ учи. мати о бга приме; Бол. Аще мужъ са не учи жены на добро. Глава ли. Нач. Аще му са не учи жены своѣ на добро ино су о бга приме аще са твори добро и жену, и домочацо учи мати о бга приме, Арх. Гла .ли. Аще мужъ самъ не учитъ жены на добро ино су о бга приіметъ аще самъ твори добро и женѫ и домочацовъ учитъ мати о бга приметъ (конецъ заглавія Арх.), О кз. Аще мужъ сам не оучитъ на добро, ино сѫ ѿ бга пріиме. аще са твори добро і женѫ і домочацев оучи, мать ѿ бга пріимет (конецъ заглавія О изд. Заб. 78$_{1-4}$).

Заглавіе гл. 49-ой таково: Бол. Какъ слугъ наказыва и люди посылать о чем и не переговаривати ничего. Глава. мд., № 39 Ка слу наказывати і в лю посылати о чем і не переговарива ничего—Глава .мд., Арх. Гла .мд. Какъ слугъ наказыва в лю пюсылати с чемъ и не переговарива ничего, О ли. Какъ слугъ наказывати, в лю посылати и с че, і не переговарива ничего (изд. Заб. 94$_{6-8}$). Подъ этимъ заглавіемъ въ Арх. помѣщенъ полностью текстъ 38-ой главы О, изд. Заб. 94$_{9}$–100$_{14}$, а въ Бол. и № 39—лишь первая половина 38-ой главы О, кончая ѡ всѣ (изд. Заб. 97$_{17}$, Бол. о всемъ, № 39 о всѣ).

Вторая половина 49-ой главы Арх. и 38 главы О надписана заглавіемъ: Арх. ѡ старчества, О ѡ старчества (изд. Заб. 97$_{18}$). Въ Бол. и № 39 эта вторая половина 49 гл. Арх.,=втор. пол. 38 гл. О, нумерована какъ 50-я глава и носитъ заглавіе: Бол. ѡ старчества. Гла .н., № 39 ѡ ста-

чѣствa. Глава̀ .н̃. Эта 50-я глава Бол. и № 39 содержитъ текстъ второй половины 38-ой главы О въ объемѣ изд. Заб. 97$_{18}$—100$_{12}$, кончая словомъ терпѣнїе (Бол. терпениѐ, № 39 тѣ̀пѣние), т. е. въ Бол. и № 39 нѣтъ ѝ пода̀—лѣ̀, изд. Заб. 100$_{12-14}$, что и въ Арх. читается въ концѣ 49-ой главы. Послѣ слова тѣ̀пѣние въ строку въ № 39 написано конѐ | Домострою—(№ 39 л. 157), а въ Бол. ниже слова терпениѐ (Бол. л. 285), которое поставлено въ остромъ углу трехугольника, сводящаго текстъ на нѣтъ, нарисованъ концевикъ.

Слѣдуетъ замѣтить, что при переплетеніи въ № 39 перебиты листы: л. 107 слѣдовало бы помѣстить послѣ л. 123-го, а л. 129 послѣ л. 130-го.

12. Библіотеки Гр. А. С. Уварова по описанію арх. Леонида № 1580, старый рядовой № 372, почетнаго гражданина И. Н. Царскаго № 54. При дальнѣйшихъ ссылкахъ условно обозначаю эту рукопись Цар.[1] Рукопись эта содержитъ лишь Домострой со статьями о ѣствахъ, писана двумя перемежающимися почерками—полууставомъ, переходящимъ въ скоропись, съ удареніями, въ кон. XVII—нач. XVIII в.[2], на 131 лл. въ 4^0; бумага съ гербомъ гор. Амстердама; переплетъ старинный деревянный въ тисненой кожѣ, съ застежками. Рукопись искони перемѣчена по тетрадямъ—въ нижнемъ внѣшнемъ углу лицевой стороны каждаго листа, начинающаго тетрадь. Помѣты по тетрадямъ сохранились съ л. 30 (.Д̀.) по л. 126 (.Ѕı.), причемъ на этомъ пространствѣ въ каждой тетради по 8 листовъ. На л. 7 и 15 сохранились лишь титла отъ этихъ помѣтъ, обрѣзанныхъ переплетеніемъ. Судя по помѣтѣ на л. 7, въ первой тетради нѣтъ двухъ начальныхъ листовъ. Первый—чистый—листъ изъ начальныхъ пошелъ на подклейку внутренней стороны верхней доски переплета, а второй утраченъ. 22-ой листъ

[1] Въ изданіи Домостроя Голохвастова (1849 г.) этотъ списокъ названъ: «Сп. Поч. Гр. Царскаго (Цар.)», описаніе его см. на стр. 2.

[2] Письмо списка Царскаго И. Е. Забѣлинъ относитъ къ концу XVII столѣтія. Временникъ, кн. VI, М.1850 г., «Книги во весь годъ въ столъ ѣствы подавать», стр. II.

вклеенъ позднѣе,—въ половинѣ XVIII вѣка имъ замѣнены листы старой бумаги, на которыхъ между прочимъ были написаны статьи *о крестномъ знаменіи* (=О 37_{23}—40_4 по изд. Заб.). Кромѣ помѣтъ по тетрадямъ, на тѣхъ же лицевыхъ сторонахъ листовъ въ верхнемъ внѣшнемъ углу сохранились исконныя цифровыя помѣты главъ: л. 30 **.йі.**, л. 38 **кѣ? г**, л. 46 **г кѳ**, л. 62 **лн г**, л. 70 **мг**, л. 78 **м**... (обрѣз.), л. 86.. (обрѣз.),

Домострой Цар. состоитъ изъ трехъ частей: л. 1—6 Оглавленіе (л. 6 об.—чистый), л. 7—105 самый текстъ главъ (л. 105 об.—чистый), л. 106—131 об. статьи о ѣствахъ.

Собственно Домостроемъ въ рукописи Цар. считалось: 1) Оглавленіе, состоящее изъ заголовковъ 64 главъ, соотвѣтствующихъ заголовкамъ Домостроя О, кончая 63-ей главою О, и 2) самый текстъ 64 главъ, соотвѣтствующій всему тексту О, кончая 63-ей главою О. Это явствуетъ какъ изъ названія Оглавленія Цар.: **Сказа́ніе гла́вамъ ѣ кни́гѣ сей: Домостро́е**;, такъ и изъ словъ, заключающихъ 64 главу Цар. (=63 гл. О): Цар. л. 105 **до́бромъ была че́сть. а̂ хѵ̑домъ гроза; Дождѣ, конецъ книгѣ сей домострою.**;—.—.—.— (ср. О **добро́ᵐᵘ бы была че́сть. а̂ хѵ̑домъ гроза:**—изд. Заб. 143 $^{16\text{-}17}$; здѣсь конч. почеркъ XVI в. О). Т. о. статьи Цар. о ѣствахъ (л. 106—131 об.) не считались принадлежащими Домострою.

Прежде, чѣмъ приступить къ детальному описанію Цар., укажу на обиліе **зри́** и другихъ замѣтокъ (частію толкованій) писцовъ на поляхъ сего списка. Противъ словъ **юнѣйшїи̑ ꙗко чада люби** (изд. Заб. 17_{10}) на п.: **мл҃цъ**; противъ **ѡ̑ келейномъ пра́вилѣ** (изд. Заб. 21_{22}) на п.: **домо́но̑**; противъ **непра́дными жена́мъ** (изд. Заб. 34_{14}) на п.: **бремя́ны̑**; противъ **во пролѣтїи** (О **ѣ пролосѣ** изд. Заб. 49_{21}) на п.: **во про́лозѣ**; противъ **ѡ̑ра́нымъ, лю́дѣ̑** (изд. Заб. 55_{20}) на п.: **наро́читы̑**; противъ **просѵ̑гъ** (изд. Заб. 58_5) на п.: **смы́лъ**; противъ **жезло́̑ би́еши** (изд. Заб. 60_{18}) на п.: **лозою**; противъ **ѣ со́нмищи** (изд. Заб. 65_{18}) на п.: **мно́гонародно: люде**; противъ **ѡ̑ вѣ́време́наго питиꙗ—во̑дѣ́жа́тиса** (изд. Заб. $72_{22\text{-}23}$) на п.: **зри́ ква́са**; противъ эпизода о потворяющихъ бабахъ **и̑ бабъ—своею** (изд. Заб. 73_{21}—75_{16}) почти черезъ каждую строчку—**зри́**; противъ **липня́гъ** (изд. Заб. 111_{19}) на п.: **лы́ка**; противъ совѣта о покупкѣ борана и конечномъ его использованіи **покѵ̑па́ти—потеше́ніе** (изд. Заб. $113_{2\text{-}4}$) на

п.: зри: смотри неоплотно: зна; противъ сиротамъ и убогимъ даютъ же боголюбцы (изд. Заб. 122₄₋₅) на п.: зри неимущий у кого своего огорода нѣтъ; противъ нива, и пажить (изд. Заб. 122₇) на п.: поля лугъ; противъ завѣла (изд. Заб. 127₁₂) на п.: сметана. Есть замѣтки и читателя нач. XVIII в.: противъ совѣта запирать имущество (изд. Заб. 94₂₋₅) на поляхъ: зри гораздо; противъ совѣта переспрашивать посланнаго (изд. Заб. 95₆₋₈) на поляхъ: зри нуно зѣло; противъ совѣта посланному носа не копать и т. д. (изд. Заб. 96₁₁₋₁₃) на поляхъ: нуно смотри; противъ совѣта миротворства (изд. Заб. 97₁₀₋₁₃) на поляхъ: надобно.

Такъ какъ Домострой Цар. родствененъ съ Арх., Бол. и № 39, то детальное его описаніе представимъ, сличая съ послѣдними.

Л. 1—6 Оглавленіе: Сказание глава в книгѣ сей: Домострое. Это заглавіе Оглавленія (л. 1) стоитъ подъ грубой заставкой (цвѣты и вазы западнаго типа, чернила и киноварь). Оглавленіе заключаетъ въ себѣ заголовки 64-хъ нумерованныхъ главъ.

Заголовокъ 1-ой главы Цар. таковъ: л. 1 а Глава: поучителная, и наказательная о отцо духовныхъ ко всѣмъ православныхъ христиано; како вѣровати во святую троицу. и прочтую богу и кресту христову, и небнымъ силамъ. и святымъ моще. и поклонятися и святымъ тайнамъ причащатися, и всякой прочей святыни касатися, и какъ царя чтити, и его кнзи, и вся велможи;. Въ Оглавленіи О такого заголовка (Цар.) нѣтъ: онъ соотвѣтствуетъ заглавію неупомянутаго въ Оглавленіи О и незанумерованнаго въ текстѣ О Предисловія О, причемъ въ О заглавіемъ Предисловія служитъ только: Предисловіе сеа, книги. ами, а въ Оглавленіи Цар. заголовкомъ служатъ и дальнѣйшія начальныя слова самаго текста Предисловія О (до 9₇ по изд. Заб.). Въ Оглавленіи О заголовкомъ 1-ой главы являются слова: а. Наказаніе отца къ сну (изд. Заб. 1₂). Этого заголовка въ Оглавленіи Цар. нѣтъ. Если мы обратимся къ самому тексту 1-ой главы Цар., то увидимъ, что въ текстѣ этой главы Цар. подъ варіантомъ вышеприведеннаго заголовка слиты первая половина Предисловія О и вторая половина 1-ой главы О. Въ Оглавленіяхъ Арх.,

Бол. и № 39 нѣтъ заголовковъ, надписывающихъ Предисловіе и 1-ю главу О.

Заголовковъ 2-й и 3-й главъ Оглавленія О (изд. Заб. 1₃₋₅, ₆₋₈) и соотвѣтствующихъ главъ Арх., Бол. и № 39 (занумерованныхъ въ Арх., Бол. и № 39 какъ 1[1] и 2), въ Оглавленіи Цар. нѣтъ, ибо и самаго текста этихъ главъ въ Цар. не имѣется.

Заголовокъ 2-ой главы въ Оглавленіи Цар. читается такъ: **.в. Глава, како любити гда ѡ всѣа дши тако и брата своего, и стра бжїй имѣти. и памѧть смѣтнꙋю.** Далѣе въ Оглавленіи Цар. заголовокъ 3-й главы: **.г. Глава ѡ томъ же.** Заголовокъ 2-ой главы Оглавленія Цар. соотвѣтствуетъ заголовку 4-ой главы Оглавленія О (изд. Заб. 1₉₋₁₀). Заголовка, названнаго въ Оглавленіи Цар. главою 3-ею, въ Оглавленіи О нѣтъ. Если обратиться къ самому тексту главъ, то увидимъ, что въ Цар. подъ заголовкомъ 2-ой главы,= заголовку 4-ой главы О, помѣщается лишь первая половина 4-ой гл. О, а подъ заголовкомъ 3-ей главы **ѡ томъ же: глава,** ‖ **.г.** въ Цар. помѣщена вторая половина 4-ой главы О, имѣющая въ О киноварное (незанумерованное) заглавіе **ѡ то же бѡ,**. Въ Оглавленіи Арх. подъ нумераціей 3-ей главы стоитъ заглавіе, представляющее начальныя слова заглавія 4 гл. О, 2 гл. Цар. Въ самомъ текстѣ Домостроя 3-я гл. Арх.=цѣлой 4-ой гл. О, съ ненумерованнымъ, подобно О (изд. Заб. 15₁₅), подзаголовкомъ **О то же.** Въ Оглавленіи Бол. и № 39 подъ нумераціей 3-ей главы читается заглавіе, состоящее изъ словъ этого подзаголовка и 3-ей главы Арх.: Бол. **Гла г. О то же како любити гда,** № 39 **г. О то же како любити гда.** Въ самомъ текстѣ 2-ой главы Бол. и № 39 подъ заглавіемъ,=3 гл. О, помѣщены первая половина 3-ей гл. О и конецъ первой половины 4-ой гл. О, а подъ нумеромъ 3-ей главы и вышеприведеннымъ составнымъ заглавіемъ въ текстѣ Домостроя Бол. и № 39 стоитъ вторая половина 4-ой главы О.

---

[1] Хотя текстъ 2-ой гл. О=тексту 1-ой гл. Арх., Бол. и № 39, но надписаніе этой главы въ Арх., Бол. и № 39 своеобразно, см. Оглавленіе: О в. Како хрⷭтїанѡ вѣровати, бг сѵ̑ю трⷣ, и прⷱтꙋю вⷣцⷢ. и крⷭтꙋ хⷭвꙋ. и сѵ̑ты нⷭбны̑ бес. плотны̑ силам. і всѣ чⷱны̑ и сѵ̑ты мощⷭ и поклонⷱтисѧ имъ (изд. Заб. 13—5); Арх. гла. а. Како цѣловати сѵ̑тыхъ и поклонⷱтисѧ имъ; Бол. Гла. а. Како целова сѵ̑ты и поклонⷱтисѧ и; № 39 Гла. а. Како целовати і поклонⷱти имъ.

Заголовки 4—6 глл. Оглавленія Цар.=заголовкамъ 4—6 глл. Оглавленія Арх. и Бол.=5—7 глл. Оглавленія О. Въ Оглавленіи № 39 5 гл.=6 гл. Арх. Цар., 6 гл.=5 Арх. Цар., каковой ошибочной перестановки въ самомъ текстѣ Домостроя № 39 нѣтъ. Заголовки всѣхъ этихъ главъ въ Оглавленіи Арх. выражены весьма сокращенно.

Заголовокъ 7-ой главы Оглавленія Цар., Арх., Бол. и № 39=8-ой гл. Оглавленія О (въ Арх. онъ выраженъ сокращенно). Подъ этимъ заголовкомъ въ самомъ текстѣ Цар. помѣщены двѣ части 8-ой гл. О: изд. Заб. 20_{15}—22_{1} и 25_{24}—28_{9}, тогда какъ въ Арх., Бол. и № 39 подъ этимъ заголовкомъ помѣщенъ лишь первый отдѣлъ 8-ой гл. О (изд. Заб. 20_{15}—21_{18}), т. е. первый—изъ тѣхъ трехъ отдѣловъ, на которые дѣлится 8-я глава О до 28_{9} по изд. Заб. Въ Оглавленіи и въ самомъ Домостроѣ Арх., Бол. и № 39 второй изъ нихъ занумерованъ какъ 8-я глава, а третій какъ 9-я. Дальнѣйшая часть 8-ой главы О носитъ незанумерованный подзаголовокъ: **Ѡ волшвѣ, и ѻ̀ бѣлвницѣ .ѕ. го. собо́ра правило .ѯа.** (изд. Заб. 28_{10-11}). Этотъ подзаголовокъ занумерованъ въ Оглавленіяхъ Цар., Арх., Бол. и № 39 какъ особая глава: Цар.—8-я (л. 2 **.и. Глава Ѡ̀ ко̀шбахъ, и Ѡ̀бла́ница :ѕ: собо́ра правило :ѯа: ѕ;**), а въ Арх., Бол. и № 39—10-я. Въ самомъ текстѣ главъ Домостроя подъ этимъ заголовкомъ въ Цар. помѣщается вся вторая половина 8-ой главы О до ея конца (изд. Заб. 28_{12}—31_{5}), а въ Арх., Бол. и № 39 лишь первый отдѣлъ этой половины (изд. Заб. 28_{12}—29_{21}), т. е. первый изъ четырехъ ея отдѣловъ. Какъ въ Оглавленіи, такъ и въ самомъ Домостроѣ Арх., Бол. и № 39, второй изъ этихъ отдѣловъ нумеруется какъ 11-я глава, третій какъ 12-я и четвертый какъ 13-я.

Заголовки 9—12 главъ Оглавленія Цар.=9—12 гл. О=14—17 гл. Арх., Бол. и № 39 (въ Оглавленіи Арх. заглавія выражены сокращенно).

Заголовокъ 13-ой главы Оглавленія Цар.=13 гл. О=18 гл. Арх., Бол. и № 39 (въ Арх. онъ выраженъ сокращенно). Подъ этимъ заголовкомъ въ самомъ текстѣ Цар., Арх., Бол. и № 39 помѣщенъ первый отдѣлъ 13-ой главы О, которая далѣе дѣлится тремя ненумерованными подзаголовками. Въ Оглавленіи и текстѣ Арх., Бол. и № 39

первый изъ этихъ подзаголовковъ нумерованъ какъ 19-я глава, а второй—какъ 20-я, третій же нумерованъ 21-ою главою въ Оглавленіи и въ текстѣ Арх. и Бол. Заголовокъ 14-ой главы Оглавленія Цар. таковъ: .дї. Глв҃а, ка҃ко подобаетъ, далѣе полторы строчки вычищено. Въ области самаго текста Цар. сохранилась только нумерація этой главы, заглавіе же и текстъ главы частію заклеены, а частію вынуты. Очевидно, заголовокъ этой главы и въ Оглавленіи и въ текстѣ Цар. читался согласно первому подзаголовку 13-ой главы О: Ка҃ко пw҃бaе҃ крестити҃. і̀ покланaти҃ (изд. Заб. 37₂₃), и въ Цар. уничтоженъ текстъ,=всей второй половинѣ 13-ой главы О.

Заголовки 15—21 главъ Оглавленія Цар.=14—20 гл. О. Въ самомъ текстѣ Цар. подъ заголовкомъ,=14-ой гл. О, стоитъ, слѣдовательно, текстъ именно этой главы О, только занумерованной какъ 15-я. Что же касается Арх. и Бол., то и въ Оглавленіи и въ текстѣ ихъ Домостроя 14-я глава О занумерована 22-ю. По отношенію къ заголовкамъ и нумераціи главъ 21 и 22 № 39 согласенъ съ Арх. и Бол. лишь въ Оглавленіи, въ текстѣ же № 39 21-ой цифры не имѣетъ и здѣсь 22-ю ошибочно занумерована глава, составленная изъ послѣдняго отдѣла 13-ой главы О и изъ неозаглавленной 14-ой главы О. Въ самомъ текстѣ 16 гл. Цар. подъ заголовкомъ,=15 гл. О, стоятъ двѣ половины этой главы О со вставкою между ними средней части 8-ой главы О. Соотвѣтственно киноварному дѣленію 15-ой главы О на отдѣлы, общее заглавіе этой главы въ Оглавленіи Арх., Бол. и № 39 нумеровано 23 гл., подзаголовокъ О—24 гл., а послѣднее въ главѣ киноварное начало—25 главою; то же и въ самомъ текстѣ Арх., Бол. и № 39. Заголовокъ 19 главы Оглавленія Цар.=18 гл. О=28 гл. Арх., Бол. и № 39. Соотвѣтственно тому, какъ въ О 18 гл. дѣлится подзаголовкомъ на два отдѣла, Арх., Бол. и № 39 въ Оглавленіи занумеровали этотъ подзаголовокъ 29-ю главою; тоже и въ самомъ текстѣ.

Заголовокъ 22 гл. Оглавленія Цар.: .к҃в. Глв҃а, ка҃къ дѣтeй ѕ҃чи҃ти и҃ стра҃хо҃ спаса҃ти=21 гл. О к҃а Ка҃къ дѣтeй оу҃чи҃ти и҃ ст҃рaхw҃ сп҃сaтї:-—=32 гл. Арх. л҃к. Ка҃къ дете҃ ѕ҃чи҃ти и҃ стрaхwмъ спаса҃ти. Заголовокъ 23 гл. Оглавленія Цар.: .к҃г.

Глава, василия кесарїйскаго поученіе, юношамъ;. Въ Оглавленіи О такого заголовка нѣтъ, въ текстѣ же имъ надписанъ второй отдѣлъ 21 гл. О; согласно Оглавленію этотъ отдѣлъ и въ текстѣ Цар. значится какъ 23-я глава. Въ текстѣ Домостроя Арх., Бол. и № 39 не дѣлятъ главу (у нихъ —32-ю) на двѣ, какъ Цар., а согласны съ О, заголовки же этой (32-й) главы въ Оглавленіи Бол. и № 39 читаются такъ: Бол. .лв. Како дѣтѣ учити и страхомъ спасати. | Василия велика кесарїйска поученіе ко юношамъ., № 39 лв Како дѣтѣ учити і страхомъ спасти. Василія Великаго кесарїйскаго поученіе ко юношамъ.

Заголовки 24—39 главъ Оглавленія Цар.=22—37 гл. О=33—48 гл. Арх., Бол. и № 39.

Заголовокъ 40 гл. Оглавленія Цар.=38 гл. О=49 гл. Арх, Бол. и № 39. Заголовокъ 41 гл. Оглавленія Цар. .мѳ. Глава, ѡ старѣчества;=50 гл. Бол. Гла н о старчества., № 39 н о старѣчества—находитъ себѣ соотвѣтствіе не въ Оглавленіи О, а въ текстѣ 38 гл. О, гдѣ этими словами надписанъ второй отдѣлъ главы. Соотвѣтственно Оглавленію и въ текстѣ Цар., Бол. и № 39 38-ой главѣ О соотвѣтствуютъ двѣ: Цар. 40 и 41, Бол. и № 39 49 и 50. Припомнимъ, что здѣсь кончаются Оглавленія Бол. и № 39.

Въ изложеніи заголовковъ Оглавленія Цар., Арх., Бол. и № 39 до сихъ поръ частію согласны между собою: Цар. .ѕ. Глава како чтити дѣтѣ..., Арх. ѕ Како чтити дѣтемъ..., Бол. Гла .ѕ. Како чти дѣтѣ..., № 39 ѕ. Како чтити дѣтѣ..., О ѕ Како чтити людѣ... (изд. Заб. 1$_{16}$); частію Цар. согласенъ съ Бол. № 39 тамъ, гдѣ заглавія въ Арх. короче: О 9 гл. і в болницѣ. і в темницѣ, і всякого (изд. Заб. 2$_{8-9}$), Цар. 9 гл. и в больницѣ, и всякаго, Бол. и № 39 14 гл. и больницѣ и всякого, Арх 14 гл. заглавіе кончилось до этихъ словъ; О 11 гл. сѣты ѡбразы (изд. Заб. 2$_{12}$), Цар. 11 гл. святыми иконами, Бол. и № 39 16 гл. сѣтыми иконами, Арх. 16 гл. заглавіе кончилось до этихъ словъ; О 33 гл. дѡ свои добрѣ (изд. Заб. 4$_{2}$), Цар. 35 гл. домъ свой, Бол. и № 39 сво до, Арх. 44 гл. заглавіе кончилось значительно ранѣе. Въ большинствѣ же случаевъ заглавія Цар. больше соотвѣтствуютъ заглавіямъ О, чѣмъ Бол. и № 39, не говоря уже объ Арх., который вообще склоненъ къ сокращающему отступленію

отъ О: О 13 гл. заглавіе кончается **не твр҃и** (изд. Заб. 217), Цар. 13 гл. тоже, въ Бол. послѣ этого прибавлено **никѡ**, а въ № 39 **никомꙋ̀до**, Арх. 18 гл. заглавіе кончилось значительно ранѣе; О 20 гл. **с надѣлкѡ҃ і҃** (изд. Заб. 36), Цар. 21 гл. **с надѣлко**, й, Бол. 31 гл. **с надѣлками**, № 39 31 гл. **і҃ с надѣка**, Арх. 31 гл. **с надѣлками** (конецъ заглавія). Очень рѣдко Арх. какъ-будто ближе къ О и Цар., чѣмъ Бол. и № 39: О **кг҃ Похвала мꙋ̀жѣ҃**:—(изд. Заб. 310), Цар. **.кѕ. Глава, похвала мꙋ̀жемъ**;, Арх. **а҃д Похвала мꙋ̀жемъ**, Бол. **а҃д Пох҃вала мꙋ̀жѣ҃ жена до҃рам**,, № 39 **.а҃д. Пох҃вала мꙋ̀жѣ҃ жены до҃рые**. Но и Цар. представляетъ иногда свои, правда мелочныя варіаціи заглавій. Обратимся къ сравненію Цар., О и Арх. въ нумераціи дальнѣйшихъ главъ Оглавленія.

Заголовки 42 и 43 главъ Оглавленія Цар.=39 и 40 гл. О=50 и 51 Арх. Заголовка 41 гл. Оглавленія О,=52 гл. Арх., ни въ Оглавленіи ни въ текстѣ Цар. нѣтъ, такъ какъ въ самомъ текстѣ Цар. 41-я глава О,=52 гл. Арх., вошла частями въ составъ 43-ей гл. Цар.

Заголовки 44—62 гл. Оглавленія Цар.=42—60 гл. О =53—71 гл. Арх. Далѣе въ Оглавленіи Цар. идетъ **Глѣа, какъ двóръ строи́ти, и҃ а҃нбаръ, и҃ли лавъка, и҃ли деревни** —безъ нумераціи. Въ самомъ текстѣ это заглавіе обозначено по первой нумераціи **ѕs**, а по второй—**ѕг** главою. Этому заглавію соотвѣтствуетъ въ Оглавленіи и въ текстѣ О—61 гл., Арх.—72 гл.

Заголовки 63 и 64 главъ Оглавленія Цар.=62 и 63 О=73 и 74 гл. Арх. Согласно съ тѣмъ, что 63 гл. О дѣлится въ текстѣ тремя раздѣлами, Арх. въ Оглавленіи имѣетъ далѣе заглавія трехъ главъ, 75, 76 и 77, которыя отмѣчаютъ такія же три главы въ самомъ Домостроѣ Арх.

Изложеніе заголовковъ Оглавленій О, Цар. и Арх. въ объемѣ главъ 39—63 О, 42—64 Цар. и 50—74 Арх. соотносится въ этихъ трехъ спискахъ приблизительно также, какъ и въ предшествующихъ заголовкахъ ихъ Оглавленій. То-есть заголовки Цар. изложены вообще очень близко къ заголовкамъ О, допуская лишь въ половинѣ главъ незначительные варіанты, тогда какъ заголовки Арх. въ большинствѣ случаевъ изложены не только сокращенно, но и съ передѣлкой и перестановкой словъ. Вслѣдствіе

указаннаго свойства Арх. нельзя привести основательныхъ случаевъ общаго для Цар. и Арх. отступленія отъ изложенія заголовковъ О, впрочемъ: О 48 гл. **сѧ** (изд. Заб. 515), Цар. 50 гл. и Арх. 59 гл. **сады**; О 56 гл. **ѧ сѣнница**, (изд. Заб. 65), Цар. 58 гл. **какъ в сѣнницѣ**, Арх. 67 гл. **Какъ к сѣнницѣ**; О 63 гл. **держати ємѹ, к погребѣ** (изд. Заб. 621), Цар. 64 гл. **дѣжати, в погребѣхъ**, Арх. 74 гл. **дѣжати к погребѣ**. Есть рѣдкіе случаи, въ которыхъ Цар. отступаетъ отъ О болѣе, чѣмъ Арх.: О 45 гл. **ѡ томже коли что кѹпити** (изд. Заб. 58), Арх. 56 гл. **ѻ томі же коли чтѡ кѹпити**, Цар. 47 гл. **коли что кѹпи**; О 60 гл. **счѣтъ с ними часто имѣти**, Арх. 71 гл. **счетъ с ними имѣти частѡ**, Цар. 62 гл. **счѣтъ с ними имѣти**.

Заголовокъ послѣдней, 64-ой главы Оглавленія Цар. кончается на лицевой страницѣ 6-го листа, на шестой ея строкѣ, посреди которой стоитъ заключительное слово **гр҃ѧи**; ниже сего восемь строкъ оставлены чистыми, чистою же оставлена и обратная страница 6 листа. Въ самомъ текстѣ Цар. 64 глава кончается словами «доздѣ, конецъ книгѣ сей домострою» (л. 105), затѣмъ оборотъ листа оставленъ чистымъ, а далѣе (л. 106—131) помѣщены Книги ѣствъ, никакъ не нумерованныя. Эти Книги ѣствъ имѣются и въ Арх. съ добавкою Свадебнаго чина, причемъ и въ Оглавленіи и въ текстѣ Арх. эта часть нумерована какъ 78—90 главы.

П. Л. 7—105 (л. 105 об. чистый) Цар. заключаютъ въ себѣ самый текстъ главъ, соотвѣтствующихъ и по редакціи и по послѣдовательности тексту первыхъ 63 главъ О, съ рѣдкими пропусками и перестановками. Въ концѣ этихъ главъ въ Цар. стоятъ слова: **доздѣ, конецъ книгѣ сей домострою**;—.—.—.—.—.—.—.—. Здѣсь нумерація главъ двойная. Первая почти во всѣхъ случаяхъ затерта, смазана, поправлена и замѣнена второй, современной же. Эти поправки и замѣны нумеровъ произведены потому, что первая нумерація была выполнена частію непослѣдовательно и несоотвѣтственно съ нумераціей главъ въ Оглавленіи. Нумеръ главы 1-ой оставленъ безъ исправленія. Нумеръ слѣдующей главы сначала былъ **д҃**, совершенно согласно съ О, такъ какъ въ Цар. текстъ главъ,=2-ой и 3-ей глл. О, опущенъ.

Это д̃ первой нумераціи свидѣтельствуетъ о томъ, что въ оригиналѣ Цар. нумерація главъ отчасти, а можетъ быть и вообще, была согласна съ О. Такъ какъ по первой нумераціи за 1-ой гл. слѣдовала 4-я глава, то вторая нумерація поправила д̃ на ѣ̃. Далѣе первый нумераторъ самъ спохватился и проставилъ у слѣдующихъ главъ нумера г̃, д̃, ѣ̃, ѕ̃, которые и не пришлось поправлять второму. Слѣдующая глава по ошибкѣ сначала была занумерована и̃ и поправлена второй нумераціей на ѕ̃. Ошибка первой нумераціи послѣдовательно продолжалась съ и̃ главы по м̃к главу и была послѣдовательно исправлена второю нумераціею на ѕ̃—м̃а. Далѣе первая нумерація опять ошибочно считала м̃д—н̃г, что второю нумераціею послѣдовательно поправлено на м̃к—н̃л; затѣмъ первая нумерація еще разъ допустила ошибку, сочтя послѣ н̃г: н̃е—ѕ̃ѕ, что второю нумераціею послѣдовательно поправлено на н̃к—ѕ̃г (гл. ѕ̃г 2-ой нумераціи въ Оглавленіи оставлена безъ нумера); слѣдующая глава, по первой нумераціи ѕ̃з, по второй нумераціи вторично поправлена на ѕ̃г (=ѕ̃г Оглавленія). Послѣдняя глава уже по первой нумераціи значилась какъ ѕ̃д (согласно Оглавленію), и этотъ нумеръ оставленъ безъ замѣны. Нѣтъ сомнѣнія, что и первая нумерація въ самомъ текстѣ главъ, хотя-бы частію, была нанесена на поля послѣ, за одинъ пріемъ.

Въ виду того, что исправленія второго нумератора приводятъ нумерацію текста главъ въ полное соотвѣтствіе съ нумераціею Оглавленія, далѣе буду ссылаться на нумерацію главъ, признанную или исправленную вторымъ нумераторомъ.

Гл. 1 а̃ глава. Поученіе и наказаніе ѿ ѻ҃цо дховныхъ, ко всѣмъ православнымъ. хртиане, како вѣровати во стую трцу, и пречистую. вцу, и кресту хртову, и небнымъ силамъ, и стымъ моще, и покланатися, и стыи тайнамъ причащатися, и всякой прочей стыни касатися, и како цра чтити, и его кнзи и всѣмъ вельможи; нач. Яплу рекъшу, ему же честь, честь, ему же данъ, данъ, ему же ѹрокъ, ѹрокъ; кон. исполнено всѣкихъ блгъ, во вѣки, аминь. Эта глава Цар. представляетъ собою въ первой половинѣ текстъ Предисловія О, заглавіе котораго (Предисловіе сеи̃, книги. ами̃, изд. Заб. 91) въ Цар.

опущено, а въ качествѣ заглавія помѣщены начальныя слова Предисловія О: **Пооу҃ченїе—вели́можа** (изд. Заб. 9$_{2-7}$). Текстъ Предисловія О въ 1 гл. Цар. читается, кончая **бл҃гослове́нна** (изд. Заб. 9$_{14}$), далѣе же помѣщена вторая половина 1-ой главы О: **и̑ домоча̑цовъ—и̑сполне́но всѣкихъ бл҃гъ, во вѣки, а̑минь** (изд. Заб. 11$_{10}$—12$_{13}$). Итакъ въ Цар. нѣтъ второй половины 1-ой главы О (изд. Заб. 9$_{14}$—11$_{10}$). Какъ сказано выше, въ текстѣ Домостроевъ Арх., Бол. и № 39 Предисловія, соотвѣтствующаго Предисловію О, и главы, соотвѣтствующей 1-ой главѣ О, нѣтъ, нѣтъ и комбинаціи этихъ отдѣловъ О, подобной 1-ой главѣ Цар.

Второй гл. О,=1 Арх., Бол. и № 39, и 3-ей гл. О,= 2-ой гл. Арх., въ Цар. нѣтъ, что зависитъ не отъ дефекта листовъ.

2-я глава Цар. (по первой нумераціи 4-я)=заглавію и первой половинѣ текста 4-ой гл. О, кончая: **вс҃егда̀ ча́юще часа̀ сме́тна̀** (изд. Заб. 15$_{1-14}$). 3-я глава Цар.=второй половинѣ той же 4-ой главы О (изд. Заб. 15$_{15}$—16$_{7}$), надписанной въ О ненумерованнымъ подзаголовкомъ: **ѡ̑ то҃ же вѡ̀**, а въ Цар.—нумерованнымъ заглавіемъ: **Ѡ̑ то́мъ же: глава́, || .г҃.** Въ Арх. вся 4-я глава О занумерована 3-ею. Въ Бол. и № 39 подъ нумеромъ 2 главы и подъ заглавіемъ, =3 гл. О, помѣщены первая половина 3-ей гл. О (до 14$_{9}$ изд. Заб.) и конецъ первой половины 4-ой гл. О (изд. Заб. 15$_{11-14}$), а подъ нумеромъ 3 главы въ Бол. и № 39 (Бол. **Ѡ̑ то҃ же како любити гда̀. Глава́. .г҃.**, № 39 **О̑ то҃ же како люби́ти гда̀. Глава̀ .г҃.**) стоитъ вторая половина 4-ой главы О (безъ молитвословія въ концѣ, т. е. изд. Заб. 15$_{15}$—16$_{7}$).

4—6 глл. Цар., Арх., Бол. и № 39=5—7 глл. О.

7 глава Цар. состоитъ изъ двухъ несмежныхъ частей 8-ой главы О. Сначала здѣсь помѣщены въ Цар. заглавіе и начальная часть 8-ой гл. О, кончая **богороди́чина** (изд. Заб. 22$_{1}$), а далѣе читается **велми согрѣша́етъ нѣ҃сцѣлною ра҃звою подо́баетъ и̑скати ц҃рства нб҃наго и̑ нб҃ницы восхища́ю є҃. воспомина́емъ сты́хъ мѫ́жей страда́ние** и т. д.=**О мно́гими ско́рбьми по҃ба҃ ба̀ и̑ни́ти въ ц҃рство нб҃ное҃... нѫ́жно є҃ ц҃рство нб҃ное҃, и̑ нѫ́жници восхища́ю є҃; Воспомане҃ сты҃ мѫ́ стра́нїѧ** (изд. Заб. 25$_{21...24-25}$);—и съ этого мѣста текстъ 7-ой главы Цар. идетъ согласно съ О до половины 8 гл. О, кончая **таковы́**

же бл҃года́ть ѿ бг҃а ѡ҆брѣщемъ (изд. Заб. 28₉). Итакъ въ сей главѣ Цар. не помѣщено 21₁—25₂₁ изд. Заб.; часть этого пропущеннаго здѣсь текста читается далѣе, въ 16 гл. Цар. Оговорюсь заранѣе: всѣ такіе пропуски и перестановки текста въ Цар. произошли, вѣроятно, потому, что Цар. писанъ съ оригинала, въ которомъ листы частію были перебиты и частію утеряны. Въ Арх., Бол. и № 39 текстъ 8-ой главы О въ объемѣ 20₁₀—28₉ разбитъ на три главы, согласно киноварному дѣленію 8-ой главы О на отдѣлы: Арх., Бол. и № 39 гл. 7=изд. Заб. 20₁₀—21₁₈, гл. 8=изд. Заб. 21₁₈—25₁₆, гл. 9=изд. Заб. 25₁₆—28₉.

8-я глава Цар. заключаетъ текстъ,=второй половинѣ 8-ой гл. О (изд. Заб. 28₁₀—31₅). Соотвѣтственно тому, что эта вторая половина главы надписана въ О ѡ҆ волшба҃ и҆ ѻ҆ ѻ҆ваѵницѣ҃ .ѕ҃, го собо́ра пра́вило .ѯ҃а., и въ Цар. 8-я глава озаглавлена: и҆. Ѡ҆ вѣшба́хъ, и҆ ѡ҆ ѻ҆ваѵни́цѣ҃ .ѕ҃ го собо́ра пра́вило .ѯ҃а., и въ Цар. 8-я глава озаглавлена: и҆. Ѡ҆ вѣшба́хъ и҆ ѡ҆ ѻ҆ваѵни́цѣ҃ .ѕ҃ го собо́ра пра́вило; ѯ҃а. є҆. Въ Арх., Бол. и № 39 текстъ 8-ой главы О въ объемѣ 28₁₀—31₆ разбитъ на 4 главы, согласно киноварному дѣленію этой части главы О на отдѣлы: Арх., Бол. и № 39 гл. 10=изд. Заб. 28₁₀—29₂₁, гл. 11=изд. Заб. 29₂₂—30₁₀, гл. 12=изд. Заб. 30₁₀₋₁₈, гл. 13=изд. Заб. 30₁₉—31₅.

Текстъ 9—12 гл. Цар. и О=14—17 Арх., Бол. и № 39.

Какъ сказано выше (31 и 32 стр.), 13-я глава О, носящая общее заглавіе: г҃і Ка҃ в҆ цр҃кви мⷭ҃жоу и҆ женѣ молитѵ҃ чт҃ота хранити, і вѣкого сла҃ не творі҃ (изд. Заб. 35₉₋₁₁), дѣлится тремя ненумерованными подзаголовками: 1. Како́ пⷭ҃ваѥ҃ крести́ти҃, і҆ покланѧ́ти҃. (изд. Заб. 37₂₃), 2. Ѳеѡ҃рито́во (изд. Заб. 38₂₅), 3. Ѧфона́́во, и҆ петра дамаскина, ѡ҆ то́мже (изд. Заб. 39₁₇). Первый отдѣлъ 13-ой главы О, идущій непосредственно подъ общимъ заглавіемъ главы, имѣетъ въ концѣ текстъ объ «Іисусовой молитвѣ», который заключенъ словомъ а҃минь.~(изд. Заб. 37₁₈) и дальнѣйшимъ поминаніемъ Богородицы, посл. слово пребываю҆щꙋ҃:~(Заб. 37₂₁₋₂₂). Общее заглавіе 13 главы О въ текстѣ Цар. занумеровано какъ 13 глава (і҃г҃[1] Глава́, ка́ко в҆ цр҃кви, мⷭ҃жу і҃ женѣ моли́-

[1] Поправлено изъ а҃і҃.

тисѧ бг҃ѹ. и чтота хранити. и всякого зла не творити;), въ Арх., Бол. и № 39—какъ 18-я. Подъ этимъ общимъ заглавіемъ въ текстѣ Цар., Арх., Бол. и № 39 стоитъ первый отдѣлъ 13-ой главы О, именно—въ Цар. кончая пребывающѹ (изд. Заб. 37$_{21-22}$), въ Арх. кончая аминь (изд. Заб. 37$_{18}$), въ Бол. и № 39 кончая свѣтѣ бражнихъ (изд. Заб. 37$_{17}$). Далѣе въ Арх., Бол. и № 39 подъ первымъ подзаголовкомъ 13-ой главы О, занумерованнымъ какъ 19 глава, помѣщенъ текстъ,=изд. Заб. 37$_{23}$—38$_{24}$, а подъ вторымъ подзаголовкомъ, занумерованнымъ какъ 20 глава,—текстъ, =изд. Заб. 38$_{25}$—39$_{16}$; подъ третьимъ же подзаголовкомъ, занумерованнымъ какъ 21 глава, въ Арх. и Бол. помѣщенъ текстъ,=изд. Заб. 39$_{17}$—40$_{4}$. Отъ 14-ой главы въ Цар. осталась только нумерація на поляхъ (дї, попр. изъ ѣї; въ Оглавленіи Цар.: .дї. Глава, како подобаетъ, далѣе заглажено). Низъ страницы (2$^1/_2$ строки л. 21 об.) противъ этой нумераціи въ Цар. заклеенъ, а далѣе прежніе листы вынуты и замѣнены въ половинѣ XVIII в. листовъ, лицевая страница котораго оставлена чистою, а на оборотной въ $^1/_2$ XVIII в. написано начало 15-ой главы,=14 гл. О. Полагаю, что 14-ою главою въ Цар. была нѣкогда вторая половина 13-ой главы О (изд. Заб. 37$_{23}$—40$_{4}$), имѣвшая заглавіемъ первый подзаголовокъ этой главы О: Како подобаѣ крестити, і покланати (изд. Заб. 37$_{23}$).

О статьѣ, посвященной крестному знаменію, въ сп. О, Цар., Арх. и Бол. И. С. Некрасовъ сообщилъ слѣдующее невразумительное замѣчаніе:

«Извѣстно, что съ этимъ спискомъ [т. е. Арх.] былъ очень схожъ принадлежавшій когда-то Большакову [Бол.]. Отъ Архивскаго списка онъ отличался только тѣмъ, что въ немъ выпущены были всѣ статьи, касающіяся до хозяйства. Намъ извѣстно, что въ этомъ спискѣ глава о томъ: како подобаетъ христіанномъ креститися и поклонатися иконамъ[1] [Бол. Како подобаѣ крт҃ися и покланатися. Глава .дї.] была изложена точно также, какъ въ спискѣ древнѣйшемъ [т. е. О] и Архивскомъ, чего Голохвастовъ не выста-

[1] Это заглавіе, судя по его выраженію, ошибочно взято И. С. Некрасовымъ изъ списка И. П. Б. древлехранилища Погодина № 1627.

вилъ въ своихъ примѣчаніяхъ къ изданію [т. е. 1849 г.], что и ввело въ заблужденіе Г. Яковлева, который вывелъ то заключеніе, что эта глава въ спискахъ Архивскомъ, Большаковскомъ и Царскаго сходна со спискомъ Коншина, тогда какъ во всѣхъ этихъ спискахъ она существенно отличается отъ изложенія ея въ спискѣ Коншина». Къ сообщенію о томъ, что глава Домостроя о крестномъ знаменіи въ спискѣ Бол. изложена точно также, какъ въ спискахъ О и Арх., И. С. Некрасовъ дѣлаетъ примѣчаніе: «Сообщено И. Е. Забѣлинымъ, свѣрявшимъ эту главу списка Большакова. Отъ старинара Большакова списокъ этотъ былъ проданъ, но не извѣстно кому» (Опытъ, стр. 88—89 и примѣчаніе 60-е на стр. 89).

Въ поясненіе этого замѣчанія И. С. Некрасова считаю нелишнимъ сказать слѣдующее. Д. П. Голохвастовъ еще не зналъ списка О, въ которомъ «глава» о крестномъ знаменіи, по моему, согласно съ протографомъ I-ой редакціи Домостроя, являлась несамостоятельной, незанумерованной частью 13-той главы. Изъ остальныхъ списковъ I-ой редакціи Д. П. Голохвастову были извѣстны четыре: Цар., Арх., Бол. и Пог. (т. е. М. П. Погодина, нынѣ гр. Уварова № 1579). Эта 13-я глава, судя по О, въ протографѣ I-ой редакціи дѣлилась тремя ненумерованными подзаголовками на четыре отдѣла, которые въ упомянутыхъ позднѣйшихъ спискахъ—всѣ или частію—получили значеніе самостоятельно нумерованныхъ главъ. Такъ 13 глава протографа I ред. раздѣлилась въ сп. Цар. на двѣ главы 13 и 14 (14-я «Како подобаетъ креститися»..., вѣроятно, со слѣдующими подзаголовками, оставшимися безъ нумераціи, исчезла), въ спп. Арх. и Бол.—на четыре главы 18, 19 («Како подобаетъ креститися»...), 20 и 21, въ сп. Пог.—на двѣ главы 13 (=13 Цар.) и 14 («Како подобаетъ креститися»...=изд. Заб. 37_{23}—38_{4} + особый текстъ + 38_{11-18} + особый текстъ; 3-го и 4-го отдѣловъ 13 гл. О въ Пог. совсѣмъ нѣтъ).

Слѣдуетъ имѣть въ виду, что соотвѣтствующая 13-ой главѣ О, глава 13-я же К, имѣющая то же общее заглавіе, что и въ О, заключаетъ въ себѣ текстъ, который соотвѣтствуетъ $^{2}/_{3}$ перваго отдѣла 13-ой главы О (до «Іисусовой молитвы»), именно въ объемѣ изд. Заб. 35_{9}—37_{2} (посл. фраза

13-ой гл. К: **но достойтъ ѿ всякаго зла блюстися всякомѹ хр҃тїанинѹ**=О **Но достой всякомѹ хр҃тїанинѹ ѿ всако зла блюсти себѣ**, изд. Заб. 37₁₋₂). Остального текста этой главы (13 О) Домостроя I-ой редакціи нѣтъ ни въ К, ни въ другихъ спискахъ II-ой редакціи.

Въ изданіи 1849 г. Д. П. Голохвастова напечатана 13-я глава К крупнымъ шрифтомъ, съ соотвѣтствующими разночтеніями по Арх., Бол., Цар., Пог., которыя помѣщены въ скобкахъ среди текста К. Непосредственно за этимъ напечатана мелкимъ шрифтомъ недостающая въ К послѣдняя треть первой статьи 13-ой главы—объ «Іисусовой молитвѣ»—по списку Цар. (въ объемѣ 37₂₋₂₂ изд. Заб.), съ исправленіемъ отдѣльныхъ словъ, повидимому, частью по другимъ спискамъ, что не оговорено. Въ зачинѣ этой трети 13-ой главы Цар., напечатанной мелкимъ шрифтомъ, у Д. П. Голохвастова опущены слова Цар. **а всякомѹ хр҃тианинѹ** (изд. Заб. 37₂), можетъ быть, чтобы избѣжать тавтологіи, такъ какъ заключительныя слова 13-ой главы К тѣ же: **всякомѹ хр҃тїанинѹ**. Слѣдуетъ добавить, что въ Арх. и Бол. здѣсь опущено сравнительно съ О ѿ—**хр҃тїанинѹ** изд. Заб. 37₁₋₂, по обычаю этихъ списковъ опускать фразы, у которыхъ въ началѣ или въ концѣ имѣются слова, однозвучныя съ началомъ или концомъ сосѣднихъ фразъ. Въ изданіи Д. П. Голохвастова и этотъ пропускъ Арх. Бол. не оговоренъ. Въ примѣчаніи къ изданію послѣдней трети 13-ой главы Цар. у Д. П. Голохвастова отмѣчено отсутствіе заключительныхъ фразъ Цар. въ Арх. и Бол.

Далѣе, въ изданіи Д. П. Голохвастова мелкимъ шрифтомъ напечатана 14 глава Пог.: **.Гл҃а. дї. Како подобаетъ хр҃титися и поклонатися ѻбразѹ спсовѹ**, содержащая, какъ сказано выше, текстъ своеобразный, части котораго не встрѣчаются ни въ одномъ спискѣ Домостроя.

Такимъ образомъ отдѣлы 13-ой главы О, трактующіе о крестномъ знаменіи (изд. Заб. 37₂₃—40₄), лучше всего изъ извѣстныхъ Д. П. Голохвастову списковъ сохраненные въ Арх. (главы Арх. 19, 20, 21), въ изданіи Д. П. Голохвастова не напечатаны, хотя именно они и восходятъ къ протографу I-ой редакціи, старшимъ представителемъ которой является О, а не текстъ 14-ой главы Пог., единственный

въ своемъ родѣ и позднѣйшій. При 14-ой главѣ Пог. у Д. П. Голохвастова сдѣлано примѣчаніе: «Она [т. е. 14-я глава Пог.], *по Арх. сп.* заключаетъ въ себѣ 19, 20, и 21 главы; *по Бол.*, то же, 19, 20 и 21; по Цар. 14, но ее недостаетъ.» Это примѣчаніе не совсѣмъ точно, потому что 14-я глава Пог. даетъ иной текстъ, чѣмъ Арх. и Бол.

Въ книгѣ В. Яковлева «Домострой. По рукописямъ Императорской Публичной Библіотеки», изд. I, СПб. 1867 г., 13-я глава напечатана (стр. 29—35) по списку I-ой редакціи древлехранилища Погодина № 1627, въ которомъ глава 13 и по нумераціи, и по составу текста, и по общему заглавію и заголовкамъ отдѣловъ тождественна съ 13-ой главой О. Варіанты къ тексту 13-ой главы Погод. № 1627 подведены В. Яковлевымъ 1) изъ списковъ II-ой редакціи К и Имп. Публ. Библ. Q. XVII. № 38, по моему обозначенію И38 (въ объемѣ текста К), 2) изъ списковъ I-ой редакціи — Бол., Арх., Цар. и Пог.—по изданію Д. П. Голохвастова. Указывая признаки списковъ К (по изданію Голохвастова) и И38, В. Яковлевъ вѣрно отмѣчаетъ конецъ 13-ой главы И38 (стр. 31, прим. 3), но не говоритъ почему-то, что здѣсь же оканчивается и 13-я глава списка К. Подводя варіанты изъ изданія Д. П. Голохвастова, В. Яковлевъ въ тѣхъ мѣстахъ, гдѣ въ этомъ изданіи источникъ текста опредѣляется для читателя не вполнѣ ясно (именно, начиная съ 4-го примѣчанія Яковлева къ 31 стр.), самъ по ошибочной догадкѣ опредѣляетъ его соединенными воедино шифрами всѣхъ списковъ, взятыхъ въ изданіи Д. П. Голохвастова для варіантовъ: Бол., Арх., Цар., Пог. Поэтому, напримѣръ, текстъ 14-ой главы Пог. (Голохвастова) приписанъ Яковлевымъ сразу всѣмъ этимъ четыремъ спискамъ I-ой редакціи Домостроя.

15-я глава Цар.=14 гл. О=22 гл. Арх., Бол. Вмѣстѣ съ текстомъ 14-ой главы въ Цар. было вынуто и начало 15-ой главы, такъ какъ оно заканчивало вынутую тетрадь листовъ. Затѣмъ былъ вклеенъ листикъ толстой бумаги, на обратной страницѣ котораго это начало было въ половинѣ XVIII в. скопировано такъ, чтобы дальнѣйшій старый текстъ шелъ безъ перерыва; благодаря этой подгонкѣ текста лицевая страница новаго листа осталась чистою. Объемъ

этого скопированнаго текста таковъ: л. 22 об. :ѣі: Глава какъ свѧщенникомъ. г҃ ѩноковъ ѥ҃ домы своѧ призывати и̑ молитись. Нач. А̑ ѥ҃ которыѧ любо праꙁдники—и̑ о всемъ свѧщенническо̑ и̑ ѩноческомъ чинѣ и̑ ѡ̑ всякомъ (изд. Заб. 40$_{5-17}$).

Въ текстѣ Домостроя списокъ № 39 21-ой цифры для нумераціи главъ не имѣетъ, 22-ою же здѣсь ошибочно занумерована глава, составленная изъ послѣдняго отдѣла 13-ой главы О и всей 14-ой главы О, причемъ заглавіе 14-ой главы О здѣсь опущено, т. е. текстъ 22-ой главы № 39 состоитъ изъ 39$_{17}$—40$_{4}$ и 40$_{8}$—42$_{10}$ изд. Заб.

Заголовокъ 16 главы Цар.=заголовку 15 гл. О, 23 гл. Арх. и Бол. Текстъ 16 гл. Цар. начинается первой половиною 15-ой главы О, кончая нехѡ̑тона (изд. Заб. 42$_{14}$—46$_{15}$); далѣе идетъ средина 8-й главы О и̑ гной—и̑ нѹ̑ницы восхищаютъ ѥ҃ (изд. Заб. 24$_{16}$—25$_{25}$), т. е. въ объемѣ нѣсколько меньшемъ опущеннаго въ 7 гл. Цар.; затѣмъ—вторая половина 15 гл. О ѡ̑чистиꙗ истиннымъ покаꙗниемъ—ѡ̑ гадѣніи (изд. Заб. 46$_{16}$—49$_{22}$). Какъ сказано выше (стр. 32), 15-я глава О дѣлится киноварными прописными буквами и подзаголовкомъ на ненумерованные отдѣлы, начинающіеся между прочимъ на 44$_{9}$ и 47$_{17}$ изд. Заб. Соотвѣтственно сему общее заглавіе 15 главы О въ текстѣ Домостроя Арх., Бол. и № 39 нумеровано 23 гл., подзаголовокъ изд. Заб. 44$_{9}$ нумерованъ 24 гл., а послѣднее въ главѣ киноварное начало изд. Заб. 47$_{17}$ нумеровано 25 главою, поэтому въ Арх., Бол. и № 39 23 гл.=изд. Заб. 42$_{11}$—44$_{9}$, 24 гл.=изд. Заб. 44$_{9}$—47$_{17}$, 25 гл.=изд. Заб. 47$_{17}$—49$_{22}$.

Главы 17 и 18 Цар.=16 и 17 О=26 и 27 Арх., Бол. и № 39.

Глава 19 Цар.=18 гл. О=28 и 29 гл. Арх., Бол. и № 39, соотвѣтственно дѣленію 18 гл. О подзаголовкомъ (56$_{7-9}$ изд. Заб.) на два отдѣла.

Главы 20 и 21 Цар.=19 и 20 гл. О=30 и 31 гл. Арх., Бол. и № 39; 22 гл. Цар.=заглавію и первому отдѣлу 21 гл. О, кончая словами во ѥ҃ѕ҃ дни̑ жикота (изд. Заб. 60$_{14}$—62$_{5}$); 23 гл. Цар.=второму отдѣлу 21 гл. О (изд. Заб. 62$_{7-20}$), надписанному въ О: Василіѧ кесарѣйскаꙗ. поꙋ̑нїе ю̑ношѧ̑, а въ Цар.: кг҃. глава. василіꙗ, кесарїйскаго, поученіе, ю̑ношамъ. Въ Арх., Бол. и № 39 32 гл. цѣликомъ=21 гл. О.

Главы 24—39 Цар.=22—37 гл. О=33—48 гл. Арх., Бол. и № 39. 40-я гл. Цар. и 49 гл. Бол. и № 39=заглавію и первому отдѣлу 38-ой гл. О, кончая словами Цар. **і̂ совѣтꙋютъ с ни́ми ѡ̑ всемъ**, Бол. и № 39 **и̂ совѣтꙋю̀ с ними о̂ всемъ** (изд. Заб. 94$_{6}$—97$_{16-17}$). 41 гл. Цар. и 50 гл. Бол. и № 39=второму отдѣлу 38-ой гл. О (начиная съ 97$_{18}$ изд. Заб.), надписанному въ О: **ѡ̑ ста́рчества**, а въ Цар. **.мѣ. Гла́ва: ѡ̑ ста́чества**;, Бол. **ѡ̑ старчества. Гла̂. и̂.**, № 39 **ѡ̑ ста́чества. Глава̂. и̂.** Въ Арх. 49-я глава О цѣликомъ=38-ой гл. О. Слѣдуетъ замѣтить, что 41 гл. Цар. и 49 гл. Арх. оканчиваются совершенно согласно съ 38-ой гл. О: **терпѣ-нїе, и̂ пода̂ вга́тꙋю свою мла́ть, і̂ грѣхѡ̑ свобо̑ и̂ жи́знь вѣчнꙋю; пи́са҃ ѡ̑ тѡмже, в̀ гла́вѣ .кѕ. і̂, лӓ:**—(изд. Заб. 100$_{12-14}$) Цар. **тѣ́пѣнне. и̂ подастъ бога́тꙋю свою мл҃ть. и̂ грѣхомъ сво-водꙋ. и̂ жизнь вѣ́чнꙋю. писано ѡ̑ то̑ же во главѣ, кѕ: и̂: и̂: лӓ:**, Арх. **тѣ́пѣнна и̂ подастъ богатꙋю̀ свою мл҃ть и̂ грѣхѡ̑ свѡбѡдꙋ и̂ жи́нь вѣ́чнꙋю̀ писанѡ о̂ то̑ же в̀ главѣ .кѕ. и лӓ.** Бол. и № 39 оканчиваютъ эту главу (у нихъ 50-ю), а вмѣстѣ съ тѣмъ и весь свой Домострой, нѣсколько ранѣе, чѣмъ О, Цар. и Арх.: Бол. **терпѣнне̂**, № 39 **тѣ́пѣнне коне̂ Домострою**—(изд. Заб. 100$_{12}$).

42 гл. Цар.=39 гл. О=50 гл. Арх.

Заголовокъ 43 гл. Цар.=заголовку 40 гл. О и 51 Арх. Текстъ 43 гл. Цар. начинается первой половиной 40 гл. О, кончая **бе҃ прибавки** (изд. Заб. 102$_{20}$—103$_{14}$), далѣе идетъ средина 42 гл. О **а̂ всѣ́кие сосꙋды лꙋ́чше—не ꙋ́чи́тъ** (изд. Заб. 106$_{12}$—107$_{19}$), затѣмъ идетъ вторая половина 41 гл. О **на рꙋ́дѣ бъ—всѣ́кой при́чи не стра́хъ** (изд. Заб. 104$_{21}$—105$_{10}$). Текстъ 51 гл. Арх.=тексту 40 гл. О и вся 52 гл. Арх.= 41 гл. О.

Заголовокъ 44 гл. Цар.=заголовку 42 гл. О и 53 гл. Арх. Текстъ 44 гл. Цар.=тексту 42 гл. О безъ ея середины (изд. Заб. 106$_{12}$—107$_{19}$), которая, какъ мы видѣли, помѣщена въ 43-ей гл. Цар. Текстъ 53 гл. Арх.=42 гл. О.

45 и 46 гл. Цар.=43 и 44 гл. О=54 и 55 гл. Арх.

47 гл. Цар.=45 гл. О=56 гл. Арх., но въ Цар. нѣтъ средины **и̂ листьѣ̀—а̂** (изд. Заб. 114$_{21}$—116$_{4}$).

48—63 гл. Цар.=46—61 гл. О=57—72 гл. Арх. Далѣе въ Цар. еще разъ видимъ нумеръ 63 (первое 63 поправлено

изъ 66, а это повторное 63 поправлено изъ 67). Повторно 63-я глава Цар.=62 гл. О=73 гл. Арх.

64 гл. Цар.=63 гл. О; послѣ нея въ Цар. написано: (л. 105) **доздѣ, конецъ книгѣ сей домострою;** .—.—.—.— . Низъ лицевой страницы л. 105 и оборотъ листа оставлены чистыми. Какъ показано на стр. 32 настоящаго изслѣдованія, 63 глава О имѣетъ три подраздѣленія въ текстѣ, соотвѣтственно чему 63 гл. О,=64 гл. Цар., въ самомъ Домостроѣ Арх. раздѣлена на четыре главы: 74 (изд. Заб. 140_1—141_{20}), 75 (изд. Заб. 141_{21}—142_5), 76 (изд. Заб. 142_5—142_{13}), 77 (изд. Заб. 142_{14}—143_{17}).

Ш. Л. 106—131 об. Цар. содержатъ статьи о ѣствахъ, ненумерованныя. Эти статьи Цар. имѣютъ много общаго съ соотвѣтствующими статьями О, нумерованными какъ 64—67 главы, и еще болѣе общаго со статьями Арх., нумерованными какъ 78—89 главы. Въ этомъ объемѣ Цар. отличается отъ О и Арх. отсутствіемъ нѣкоторыхъ отдѣловъ О, имѣющихся въ Арх., отсутствіемъ отдѣловъ, имѣющихся только въ Арх., присутствіемъ отдѣловъ, общихъ съ Арх., но неимѣющихся въ О, присутствіемъ отдѣловъ, общихъ съ О, но неимѣющихся въ Арх., и нѣсколько инымъ расположеніемъ общихъ съ О и частію съ Арх. отдѣловъ.

По сравненію съ О въ Цар. текстъ расположенъ такимъ образомъ: Цар. л. 106—111 об.=О 64 гл. изд. Заб. 144_1—150_2 (нѣтъ въ Цар. изд. Заб. 150_2—151_8); Цар. л. 111 об.—112 об.=О 64 гл. изд. Заб. $151_{9\text{-}10}$ (нѣтъ въ Цар. изд. Заб. $151_{10\text{-}12}$), изд. Заб. 151_{14}—152_{13}; Цар. л. 113=114 об.=О вторая половина 66 гл. изд. Заб. 163_{23}—165_{21}; Цар. л. 114об.—116=О изъ средины 66 гл. изд. Заб. 161_{23}—163_2; Цар. л. 116—117=О изъ средины 66 гл. изд. Заб. 160_{16}—161_{22}, съ пропускомъ на $161_{7\text{-}8}$; Цар. л. 117—117 об.=О изъ средины 66 гл. изд. Заб. $163_{2\text{-}22}$; Цар. л. 118—126 особый текстъ; Цар. л. 126—127=О изъ средины 65 гл. изд. Заб. 155_{11}—156_8 (въ Цар. нѣтъ конца 65 гл. и начала 66 гл. О изд. Заб. 156_9—158_{24}); л. 127—129 об.=О первая часть 65 гл. изд. Заб. 152_{15}—155_3 и варіантъ въ объемѣ изд. Заб. $155_{3\text{-}10}$; Цар. л. 129 об.—130 об.=О изъ средины 66 гл. О изд. Заб. 159_1—160_5 (въ Цар. нѣтъ изд. Заб. 160_6—160_{15}); Цар. л. 130 об.—131 об. особый текстъ.

Приведу сравнительную таблицу текста О Арх. и Цар. въ объемѣ Книги ѣствъ и свадебнаго чина, руководствуясь порядкомъ Арх.:

О изд. Заб.	Арх.	Цар.
гл. 64	гл. 78	
1441 — 1502: ѯ(д). Книги бо бѣ гѡ что к столы ѣствы подаютъ с велика дни к мясоѣдъ к стѣ ѣствы подлютъ. нач. Лебеди — ѡсетрина косм҃нам. ѡсетрина дл҃инам, двой шти.	л. 129 об.—135: Гл҃. оѳ. Книги бо бѣ гѡ҃ в стѡ҃ ѣствы подаютъ ѿ велика дни к стѡ҃ ѣствы пѡдаютъ. нач. Лебеди — ѳсетрина косм҃чьм ѳсетрина длиннам двой ш҃ти.	л. 106—111 об.: Книги бо бѣ гѡ в столѣх ѣствы пода(ба)ютъ. С вели҃ дни в мясоѣдѣх к столѣх. ѣствы пода́ютъ; нач. Лѣ́беди — ѡ-сетрина косм҃чнам. ѡ-сетрина дл҃иннам. шти҃;
1502—1518 с ухою свѣжею. да с ухою ѡсетре҃. в велико҃ мясоѣдъ по́ле ржтва хва к стѣ҃ ѣствѣ подаю҃. Нач. Лебеди — ѡсетрина косм҃нам. ѡсетрина дл҃инам. ш҃ти.	л. 135—136 с ухѡю свѣжею да с ухою ѳсетрею в велико҃ мясѡе҃. с рожества хр҃тва к стѡ҃ ѣствѣ пѡдаютъ. Нач. Лебеди — ѳсетрина косм҃чьм ѳсетрина длиннам ш҃ти.	нѣтъ; вѣроятно, опущено случайно, вслѣдствіе совпаденія двухъ сосѣднихъ частей текста въ заключительныхъ словахъ.
1519-10: Я҃ на мале҃нико҃ на҃ѣ ѣствы подаю҃ к столы (заглавіе)	л. 136: На масленѡ҃ недѣ в стѡ҃ ѣствѣ подаю҃ (заглавіе)	л. 111 об. я҃ на масле́ной на҃н. в столѣх ѣствѣ подаю́тъ (заглавіе)
15110-13: Хвороты — в҃ велики҃ говѣйна к стѣ҃ ѣствѣ даю҃. (заглавіе)	въ Арх. и Цар. нѣтъ; т. е. въ протографѣ Арх. и Цар. опущены коротенькій текстъ изд. Заб. 15110-12 подъ заглавіемъ изд. Заб. 1519-10 и слѣдующее заглавіе изд. Заб. 15113; этотъ пропускъ, вѣроятно, произошелъ случайно вслѣдствіе совпаденія двухъ сосѣднихъ частей текста въ заключительныхъ словахъ.	
15114—1524: Хлѣцы по҃тные — да пресне҃чики.[1]	л. 136—136 об.: Хлѣцы посные — пресне҃чики.	л. 111 об.—112 об.: Хлѣвцы по́стные — пресне́чики;

Непосредственно послѣ пресне҃чики въ Арх. идетъ текстъ совершенно не читающійся въ О, но имѣющійся въ самомъ концѣ рукописи Цар.:

---

[1] Далѣе въ О (конецъ 64-ой гл. изд. Заб. 1525—13) и Цар. (л. 112 об.) правильно стоитъ «Указъ, какъ дѣлати мука крупичатая»; въ Арх. же этотъ «Указъ» поставленъ какъ самостоятельная 79 глава послѣ особаго текста (извѣстнаго лишь изъ конца Цар., а частію неизвѣстнаго и въ Цар.) и послѣ одной статьи 66-ой главы О (изд. Заб. 16312—22).

Арх. л. 136 об.—137 об.

В великѡ̀ посты̀ на ѓедоровѡ̀ нѣ̀ли в столѣ̀ ѥ̑ствы̀ подаю́тъ

Хрѣ̑нъ рѣ́ку грѣ́йки капу́сты крошѐныя рыжики студе́нію голо́кно мѣ́шеное кинодѣ́ лева́шники ды́ни варе́ные в пато́кѣ а̑рбу́зы варе́ные в пато́кѣ (надъ строкою квѣ̀ мѣ́шано) квѣ̀ жи́нѡ̀ пато́ка варе́ная с ы̑кіре́мъ

В великѡ̀ же посты̀ после ѓедоровы нѣ̀ли до страстны́я нѣ̀ли в столѣ̀ ѥ̑ствꙋ подаю́тъ

Хренъ рѣ́ка гри́нки капу́сты студе́ныя рыжики студе́ные грꙋ́зди студе́ные голо́кно мѣ́шеное и̑кра осе́тръя и̑кра севрю́жья и̑кра стерля́жья капу́ста гре́тая с ма́сломъ грибы́ горя́чие ла́пша гороховая ла́пша соковая пироги́ соковые сла́кие пироги́ кислые с маковы́ ма́ломъ подовые коровѣ̀ s грибами́ пирошки́ с рыжики́ по̀довые копы́тца с маковы́ твороги́мъ коровѣ̀ сне́ки коровѣ̀ я̑блочные коровѣ̀ со пшано́ да с ы̑зю́мо̀ да ви́нными ягоды́ сла́кої ка́ша сла́дкая s бры́цо̀ да ви́нными ягоды́ кисе́ сла́ко̀ красно̀ кисе́ сла́кои бѣ́лои горо́ тепло̀ ѥ̑сени осе́тръи горя́чие сла́кие ꙋ̑ха пла́ти лещевые ꙋ̑ха щꙋ́чыа щипа́наа пластева́а ꙋ̑ха ѕѣ́ева́а пла́тева́а осе́рина вы́лаа варе́наа по̀ сваро̀ сте́рлади живопросо́ные по̀ сваро̀ пупки осе́тръи по̀ сваро̀ щꙋ́ченина вы́лаа по̀ сваро̀ молоко́ ма́ковое ка́ша грешне́ва́а тѣ́тая я̑ свѣ́жие ры́бы кромѣ̀ бл҃гов҃ѣщ҃е́ева дни́ да вѣ́бного воскресе́м по̀бѝные лю́ди не ѣ́дꙋ̀

Цар. л. 130 об.—131 об.

ѡ̑тобы̀ пи́сꙗ ста́тьею: И̑нъ перево̀: въ вели́кі́й по́стъ на федоровѣ̀ нѣ̀и: в сто̀ ѥ̑ствы̀ подаю́тъ: (на полѣ̀ зри́)

Хрѣ̑нъ: рѣ́кꙋ: грѣ́йки: капу́ста крошѐная: ры́жики студе́нію: грꙋ́зди студе́нію: голо́кно мѣ́шаное: кинода́ъ: лева́шники: ды́ни варе́ные в пато́кѣ: а̑рбꙋ́зы варе́ные: ква́съ мѣ́вы́ной: ква́съ жи́тной: пато́ка варе́ная с ы̑нъбиремъ;

В вели́кі́й по́стъ после фе́доровы нѣ̀и: до страстные нѣ̀и в сто̀лѣ̀ ѥ̑ствꙋ подаю́тъ: (на полѣ̀ зри́; затѣ́мъ понѝже—.д҃. надѣ́й ѡ̑прѝно пирого[къ])

Хрѣ̑нъ: ре́тка: грѣ́йки: капу́ста студе́ная: ры́жики студе́ные: грꙋ́зди студе́ные голо́кно мѣ́шеное: и̑кра́ ѡ̑сетрыа: и̑кра́ севрю́жыа: и̑кра́ стерля́жыа: капу́ста гре́ꙗта с ма́сло̀: грибы́ горя́чие: ла́пша горо́ховая: ла́пша соковая: пироги́ соковы́е сла́кие: (на полѣ̀ а҃) пироги́ ки́слые с моло́ки, подо́вые: (на полѣ̀ в҃) коровай з грибами́: г҃: пирошкѝ с ры́жики подо́вые: д҃: копы́тца с ма́ковымъ твороги́мъ: е҃: коровай сне́ки: ѕ҃: коровай я̑блочной: з҃: коровай со пшено̀ да с ы̑зю́момъ: и̑: коровай с ви́нными ягоды сла́кой: д҃: ка́ша сла́кая з҃ бры́нцомъ д с ви́ными ягоды: кисе́ сла́кой красной, кисель сла́кой бѣ́лой. горо̀ тѣ́той: ѕ҃ени ѡ̑сетрыа горячие сла́кие: ꙋ̑ха пласти лещевые: ꙋ̑ха щꙋ́чыа щипа́наа пласте́ва́а: ꙋ̑ха кара́сова́а: пласте́ва́а ꙋ̑ха ѕе́ва́а пласте́ва́а. ѡ̑сетрина (на полѣ̀ а҃) вы́лаа варе́наа: по̀ зва́ромъ: севрю́жина вы́лаа варе́наа по̀ зваромъ: сте́рли́ади: живопросо́ные по̀ зва́ро̀: молоко̀ ма́ковое: каша гре́шневая тѣ́тая; (на полѣ̀ зри́) а свѣ́жие ры́бы кро́мѣ̀ бл҃гоще́нне дни до вѣ́бнаго воскресенія не ѣдꙗ̀ по̀вижные люди къ бг҃ꙋ; до̀дѣ̀ коне́цъ;.

Далѣе, непосредственно послѣ побѣдные люди не ѣдѧ въ Арх. идетъ текстъ, не имѣющійся ни въ О ни въ Цар.:

Арх. л. 137 об.: в великѡ посты ндѧ по ндлѧ сѹщи да просолные рыбы. Й на сграсно ндле (л. 138) тѣ ѣствы в сто длюгѧсѧ которыѣ на дедѡроке ндле ѣствы длюгѧсѧ. Й прийѧ ѣствы посиѧ дрочена в маковѡ молоке блины икрѧные а дѣлаютъ бьютъ йкру много да процедятъ сквозе решето частое да приложитъ мѹки крупичато й онѣ тѣсты станѹ что красные блины а кладѹтсѧ по ѳ. блина на блюдо сы горшково с малома кашка сѹдо з жиромъ с судочьи да со шпенѡ кальа снѣточнаѧ.

О	Арх.	Цар.
изъ 66 гл.	л. 138 и об.: в великий посты по сѹботѧ й по ндлямъ пождаютсѧ (заглавіе) — йкрѧники[1].	л. 117 об. (на полѣ зри) въ великій посты по сѹботѧмъ й по недѣлямъ. подаю́тсѧ (заглавіе) — йкрѧники;
163$^{12-22}$: По сѹботѧ, і по воскресе́нїи в великій же посты подаю́ца. (заглавіе)—їкрѧники.		
конецъ 64 гл.	79 гл.	
152$^{5-13}$: Оучѧ дѣлати мѹка крупичатаѧ (заглавіе)—по грибе́кѣ соли.	л. 138 об.—139: Учѧ какъ дѣлати мѹка крупичатаѧ (заглавіе)—по грибе́кѣ сѡли[2].	л. 112 об. Оучѧзъ какъ дѣлати мука крупичатаѧ (заглавіе) — по грибе́ки со́ли;
изъ 66 гл.	80 гл.	
163^{23}—165^{21}: Въ великодеско мясоѣдѧ в сто ѣствы подаю (заглавіе)—шѣки курѧй.	л. 139—140 об.: Йнъ перекодъ с велика дни в сто ѣствы подаютъ в великѡдѣско мясѡ. (заглавіе)—шѣки курѧи.	л. 113—114 об. Йнъ перево́ с велика дни въ великодѣнско мясоѣдѧ, в столѣ ѣствы подаю; (заглавіе)—шѣйки кѹрячьи;
161^{23}—163^{2}. Рыбѧ ѣства в госпожино говѣно. (заглавіе) Даѣца—ухи назимовыѣ.	л. 140 об.—141 об.: Въ гѡспѡжинѡ гѡвѣно. в сто ѣствы пождаютъ. (заглавіе)— ухи назимыѣ	л. 114 об.—116: в госпожино говѣйно, в столѣ ѣствы подаютъ (заглавіе)—оухи назимые.
л. 160^{16}—161^{6}: Книги. і перево во вѣ годъ столовые ѣствы подаю в госпожи мѧсоѣдъ, (заглавіе)—чѧла по звари с шѧрано даѣсѧ с покрова, оука вѣчѣнаѧ с просты звари даѣсѧ	л. 141 об.—142: в гѡспѡжи мясоѣ. в сто ѣствы подаютъ. (заглавіе)—чаплі по сваромъ с шадрана даютсѧ с покрова ѹтки вѣченые с просты сваро даютсѧ	л. 116—116 об.: в госпожинъ мясоѣдъ в столѣ ѣствы подаютъ. (заглавіе)—чаплі (об.) по сваромъ даютсѧ, с покрова оутки вѣченые с просты сваромъ даютсѧ

[1] Этотъ текстъ, судя по О, стоитъ въ Арх. не на мѣстѣ, ему слѣдовало стоять, согласно съ О и Цар., послѣ 16311 изд. Заб. (см. далѣе).

[2] Этотъ текстъ, судя по О, стоитъ въ Арх. не на мѣстѣ, ему слѣдовало стоять, согласно съ О и Цар., послѣ 1524 (см. выше).

Далѣе въ Арх. идетъ текстъ, неимѣющійся ни въ О ни въ Цар.: л. 142 прикыланам ѥствы блины красные по ѥ на блю блины токие кобасы даютсѧ с кайцы хоробром даѥца с почкамі свинымі борокъ даѥсѧ голова по чеснокомъ серѣки надкыканам жаренам кужанина кобасы хоробром да почки свинина росолнам желудокъ квашенина саѥ назимо саѥ душено

О	Арх.	Цар.
1616-7 с покрока, грꙋ корам кѣченам с шаранно даѥсѧ	л. 142 ѿ покрока грꙋдь коранъм кѣченам	л. 116 об. С покрова, грꙋдь комранъ (sic) кѣченам даѥтсѧ;
1617-8 до семѣна дни, часть говам кѣченам даѥсѧ	нѣтъ, вѣроятно, вслѣдствіе совпаденія съ послѣдующей фразой въ началѣ и въ концѣ.	
1618-9: до семѣна дни. изы кѣчено по простꙑ звар до семѣна дни,		л. 116 об.: До семѣна дни изыкъ кѣчено по простꙑмъ звар; До семѣна дни
1619-22: серѣки свиные—олан саханые.	л. 142—142 об.: серѣки свиные—олан саханые	л. 116 об.—117: серѣки свиные—ѡладьи сахарные;
1638-11: и великиі постъ хлѣбне постные ѥствы (заглавіе)—к патокѣ.	л. 142 об.—143: великоі постъ хлѣбне ѥствы (заглавіе)—к патокѣ	л. 117—117 об.: и къ велікіі, постъ. хлѣкінѣ ѥствы (заглавіе)—к патокѣ. *

Далѣе въ Арх. (л. 143—152 об.) идетъ текстъ, не находящійся въ О, но=Цар. (л. 118—126). Въ Арх. текстъ этотъ, нумерованный 81-ю главою, обширнѣе, чѣмъ въ Цар., и расположенъ иначе. Приведу его по Цар. съ варіантами (подъ строкою) и дополненіями Арх.

Цар. л. 118. Йноі [1] перево с велика дни въ великодѣской мясоѣдъ в сто́лъ ѣствꙋ подаютъ [2]: ѡкарак вечиньной студению. тетеревъ студению. по шафраномъ. тетеревъ горячей кѣченой. а даѥсѧ на четꙑре блюда (на полѣ зри [3]), два ходила, .а. [3] блюдо: два схака, блюдо .б. [3]: хлѣвъ, блюдо .г. [3]: крылѣ, блюдо .д. [3]: рабы кѣченые: плече барае: печѣ [4] съ кайцы: ношка борам печенам [5] съ кайцы: печень борам съ сычюгомъ: сандрики печеные: кꙋри крꙋгло́і, съ сошнами: и с пирошки: пиро подовоі мясноі: пиро саханоі: пиро подокоі сыноі: пиро подокоі майноі, [6] коровай ставленоі з блинами: коровай битоі кислоі. котломы с патокою пироги (118 об.) долгия пресныя, пряженые [7] съ сыромъ, пироги карасі с мясомъ [8] сырники. пироги карасі. съ кайцы пироги саханыя пряжены [9].

---

* Далѣе въ Цар. л. 117 об.=О 16312—22, Арх. л. 138 и об., см. выше.

Арх. [1] Гла .пл. йнъ [2] даю [3] замѣтки и цифровыхъ буквъ нѣтъ [4] печено [5] печена [6] майно [7] пряжены [8] масломъ [9] пряжены

пироги дѡ́гие ки́слые пряже́ные. почкѝ зле́чьи ве́ченые по̀ зва́ромъ. лопа́тка ве́чинная[10] во́ шти́хъ.+ка́ша кѹ́речья с ве́чиною. оу҃ха́ кѹ́речья со пшено́мъ шафра́нная: штѝ бога́тые оу҃ха́ кѹ́речья[11] го́лмъ. ка́мъ[12] кѹ́речья с лимо́ны: ка́мъ, ѳте́чья с сли́вы[13] ка́мъ, тетеви́на[14] с огѡ́цы[15]. зае́цъ че́ной, горча́ей, зае́цъ в лапшѣ́ с пирошкѝ, зае́цъ рѣ́пной, зае́цъ росольной, гѹ́ся лосѝна в ѹхѣ́. ѹ҃шѝ лосины в ѹхѣ́: кѹ́ры молоды́е в росолѣ́ корани́на[16] росо́льная з го́рчицею, лосѝна гѹ́сьихъ полото́къ. солонина мокрая. солони́на вѣ́тренаа. ꙗзы́къ вѣ́тряной[17] (119) ѡ҃лѣи колми́е ѡ҃новлю́ные са́харо̀ ѻ҃бысыпываютъ[18], с пато́кою: ѡ҃лѣи серѣ́ние по шти́ на блю́до съ са́харомъ: ѡ҃лѣи, меньшіѐ съ са́харо̀ же; (далѣе текстъ Арх., не имѣющійся въ Цар.:)

Арх. л. 144. ѧ великоде́ньско̀ мясоѣ́ в сто̀ е҃стьвѹ подаютъ рыбную Капѹ́ста соле́ная сѣ́ди паровые икра осе́рьа икра щю́а икра миевая икра севрю́а икра сте́лажья икра паюсная полото̀ лососе́ полото̀ вѣ́лые рыбицы теша семежья вѣ́тренаа спина осетрья спина белужья спина севрюжья спина сте́лажья с ва(144 об.)лою рыбою дае́ца бо́бие бо́щевое щюки паровые лещи паровые спи́ки лососи жареные пироги долгие пряженые с мако̀ спинѣка вѣ́лые рыбицы жареная пироги караси со пшено̀ да с вазигою пряженые спинѣка семежья свѣ́жая пироги дѡ́гие з горохо̀ пряженые сте́лядь свѣ́жая ве́ченая пироги караси с тѣ́ло̀ пряженые щюка оборачиваная с рострю́ко̀ пироги лебашники пряженые спинѣки семе́и просо́ные сухы́ белю́и свѣ́жие жареные по̀ ѕваро̀ ѕвено осетрины свѣ́жие жареное по̀ ѕваро̀ обере́ки вѣ́лые рыбицы или семе́и по̀ ѕваромъ коровѣ́ ссы́ною с коро́ты да с тѣ́ломъ белю́имъ пироги подовые с вазигою да з бра́цо̀ да с хворости коровѣ́ с тѣ́ломъ с осе́рьимъ пирогъ дѡ́го̀ с тѣ́ломъ (145) да со пшено̀ пиро̀ подово̀ с маковы̀ тварогомъ да с сошниками пирогъ с сиго̀ да з крыщо̀ пиро̀ соково̀ подобои с хворости коровая миево̀ со ксенѐ пирогъ дѡ́гои подово̀ с лодогою а посыпаютъ грешневою крупою коровѣ́ млочно̀ коровѣ́ с молоки лѹковникъ кислои лѹковникъ пресной с хворости коровѣ́ с осе́рьи пѹки коровѣ́ с осе́рьи молоки ѹха щипаная щю́а балая ѹха лещевая пластевая ѹха ѧзевая пластевая ѹха сѹдо́а ѹха карасовая Дальнѣйшій текстъ есть и въ Цар. и въ Арх., но въ Цар. онъ тотчасъ слѣдуетъ за отдѣломъ, напечатаннымъ до прибавки Арх., а въ Арх., онъ поставленъ подъ конецъ всего отдѣла, неимѣющагося въ О.

Цар. л. 119. ѧ петро́во говѣ́йно в сто̀ е҃ствѹ подаютъ, капу́ста соле́ная, грѹ́ди с ма́ломъ с орѣхо́вымъ[19], и҃ли с конопля́ны̀ рыжики с ма́сломъ с орѣхо́вымъ и҃ли с конопля́нымъ стѹ́дению: и҃[20] і҃кры всѣ́кие тѣ́ же даютъся; Коѝ въ великоде́ньской мясоѣ́дъ даютъся по постны́мъ дн҃ямъ; а҃ всѣ́кая ры́ба, всѣ́кая та́коже[21] даю́тъся, что и҃ въ великоде́сткои мясоѣ́: по постны́мъ дн҃ямъ: капу́ста гро́шная;

а҃[20] рыбы всѣ́кие паро́вые: и҃ пироги́ всѣ́кие. и҃ оу҃хи. и҃ ры́бы просо́лные. и҃ пироги всѣ́кие. и҃ коровая тѣ́ же (119 об.) даю́тся что̀ въ великоде́сткой мясоѣ́ по по́стнымъ дн҃ямъ;

Арх. [10] бе́ченая [11] кѹ́рячья [12] ка́лья [13] лимоны [14] тетеребина [15] огѹ́цы [16] баранина [17] вѣ́тренѡ [18] осыпаютъ [19] с орѣховымъ ма́ломъ [20] нѣтъ [21] тѫ

В петро́въ мясо́ѣдъ к столѣ ѣствѹ подаю́тъ; ѡ̑каря́къ ѣ̑чи́нной[22] ствѹ́дению. зае́цъ ѣ̑ченой[23] нази́мой. лебедь по̑ зва́ромъ с шадря́номъ а̑ дае́тсѧ[24] ле́бедь, на шесть блю́ а̑ потро̑ лебя́жей: голова́ дае́тсѧ[24] на ᴬ̑ва блю́да: пр̑о́чки, на ᴬ̑ва блю́да (на полѣ ѕ̑ кл̑:[20]): ношки на ᴬ̑ва блю́да:[25] всего потро̑ дае́тсѧ, лебя́жей[26] на шесть блю́дъ (на полѣ зри[20]); и ѡ̑ всего[27] ле́бедь и с по̑трохомъ даетсѧ на ᴬ̑вѣна́цать блю́дъ жаря́бль,[28] по̑ звáромъ по̑ кѣ́лымъ по̑ мѣ́ѧными. дае́тсѧ на шесть блю́: два̑ папоро́ка на[29] ᴬ̑ва блюда:[30] два̑, ходи́ла на[29] ᴬ̑ва блюда[30]: сха́бы да[31] ду́шка блю́до: памя́ти блю́до: чапли по̑ звáро̑ коды́ным дае́сѧ на пять блю́дъ: крылѣ: на[29] ᴬ̑ва (120) блю́да: ходи́ла на[29] ᴬ̑ва блю́да: хлѹ́пъ на[29] блюдо: гѹ́сь ѣ̑ченой дае́тсѧ с ѹ̑кѣсѹ́сы (на полѣ ѣ̑ кл̑:[29]), на три́ блю́да, два̑ папоро́ки[32], на[29] ᴬ̑ка блю́да[33]: два̑ ходила́ на[29] блю́до[34]: тѹ́шка, блю́до: ѹ̑тки ѣ̑ченые: тѣ́реби полевые горячие ча́сти ѣ̑ченые по̑ зва́ромъ: ꙗзыки ѣ̑ченые по̑ зва́ромъ,[35] баранина[36] по̑ зва́ромъ: плечѣ ка́рѣе[37] жа́реное: с по̑вѣкло́мъ: пе́чень бара́нья: съ сычюгомъ кѹ́рникъ: пиро̑ подо́вой и[29] с мясомъ: да съ сошни́ми: пиро̑ подо́вой съ сы́ромъ: пиро̑ са́харо́ной: ка́ша пѹ́шна, с ѣ̑чи́нною: шти́ бога́тые с кѹ́рятѣ́мъ: ѹ̑хà кѹ́речья шафра́нам ѹ̑ѹ̑ха кѹ́речья го́лам:[39] ка́ѧ: ѹ̑тя́чья с лимо́ны: ка́ѧ, тетеребина с ого́рцы[40] зае́цъ чѣ́ной, горя́чей. зае́цъ в лапшѣ с пирошки: почки ѣ̑ченые (л. 120 об.) по̑ зва́ромъ пироги пряже́ные съ сыромъ: караси пряже́ные съ сыромъ[41]: пироги кислые до́гие пряженые: зае́цъ рогóлной: лосѝна по̑ зворомъ[42]: говя́дина шестнам.[43] бора́нина шестнам[43]: лопа́тка свинна ѣ̑чи́нна[44]: подо шти́ам: рѹ́бцы по̑ зва́ромъ: кѹ́ра с лимо́номъ: кисе́ль[45] слѣ́ками; ѡ̑ла́и колши́е ѡ̑ла́йные (на полѣ зри)[46] по̑ сахаро́мъ с ме́домъ: ѡ̑ла́и серѣ́ние: по̑ сахаромъ. с ме́домъ: ѡ̑ла́и меньшие, по̑ сахаромъ с ме́домъ:

В оспожино̑ говѣ́нье[47] в сто́лѣ ѣствѹ подаю́тъ. капѹ́ста соленам. селди йкра́ всякам ста́вится. ря́домъ кош лѹ́чи́тъсѧ. рыба всѧка́м вя́лалам (sic) кош лѹ́чи́тся[48] ста́вити[49] з вотки́ньемъ рыбы всѧ́кие свѣ́жие. паровые тѣ́ же даются, кои́ въ великодн̑ьскои мясоѣдъ даю́тся по посты́ (121) дн̑ямъ а̑ кои́ люди по̑бижные къ бг̑ѹ (на полѣ зри[46]) и̑но тѣ́ люди. не ѣдя́тъ рыбы свѣ́жие[50], кромѣ прѣ̑ображе́нiева дн̑и; а̑ ѣдя́тъ сѹши всѧ́кие. пироги́ всякие пряже́ные, и подо́вые с рыбъ́нымъ: тѣ́ломъ. и с рыбою. тѣ́ же даются кои́ и[46] въ великодн̑ьской мясоѣдъ по по́стнымъ дн̑ямъ;

А̑ кои люди по̑бѣ́нные къ бг̑ѹ, и̑но тѣ́ люди, пир(ог)о́въ[51] и рыбъ[52] не ядя́тъ: кромѣ прѣ̑ображенiева дн̑и (на полѣ зри[46]),[53] ꙋхи всякие рыбные свѣ́жие[54] даются кой въ великодн̑ьской, мясоѣ̑ по постны дн̑ямъ. даются;

Арх. [22] свино [23] чены [24] дѣца [25] приб. і [26] лекажеі дѣся [27] обоево [28] жаравли [29] нѣтъ [30] два папор.—блюда читаются передъ схабы [31] по [32] папороука [33] блю .к. [34] блю вм. блюдо [35] ꙗзыки—зваромъ нѣтъ [36] баранина крюки [37] каранне [38] баранья [39] голам кѹрѣм [40] четеребинам с огѹцы [41] караси—сыромъ нѣтъ [42] звáромъ [43] шеснам [44] ѣчина [45] приб. с [46] нѣтъ [47] говѣкино [48] рыба—лѹчи́тся нѣтъ [49] ставися [50] свѣ. жие рыбы [51] пирого [52] приб. свѣжи и просоны и ѹ всяки [53] приб. а [54] свѣ́жие всякие рыные

Я́ ко́й лю́ди по́бі҃жные: къ бг҃ꙋ и҃но тѣ́ лю́ди сѣ́ѣжи[55] ѹ҃хъ не ꙗдя́тъ кромѣ́ прѣ҃бра́же́нїева дн҃и;[55] Я́ ꙗдя́тъ сꙋщ҃е́вые ѹ҃хи:[56] рыбы вс҃я́кие сѣ́ѣжие: и҃ просо́льные[57] тѣ́м҃ (121 об.) даю́тъса ко́и къ великодн҃ьской мясоѣ́дѣ по постны́мъ дн҃ямъ после ѹ҃хъ;[58]

Я́ ко́й лю́ди по́бі҃нные[59] къ бг҃ꙋ тѣ́ люди не ꙗдя́тъ: рыбы кромѣ́ прѣ҃бра́же́нїева дн҃и;

Я́ къ[60] госпожи́нѣ мясоѣ́дѣ к сто́лѣ ѣ҃сть подаю́тъ. кꙋ́ра с лимо́номъ ѡ҃кра́шиканое: тетере́въ[61] ѡ҃кра́шиканой съ сли́вами ѹ҃тка ѡ҃кра́шиканое с ого́цы.[62] голова́ свиная сѣ́ѣжая;

Я́ дае́тса[т҃] съ ники́тина дн҃и по҃ хр҃ѣно҃[м҃] ст҃ꙋдень ножима говя́жья: Я́[63] дае́тъса. къ закра́кѣ[т҃][64], да к ꙋжи́нѣ[65] зае́цъ че́ной сла́кой, кꙋженина с чесно́кѣ;

Я́ дае́тса с ники́тина дн҃и; ѡ҃кара҃ подо шти́ми гр҃ꙋ бора́ньи[66] бе́ченая по҃ шафра́номъ: ле́беди[67] и҃ потро҃ (122) и҃мя́нно напи́сано. и҃ на ско́лько[68] блю́дъ в петровъ мясоѣ́дъ.[69] жаравль в то́мъ же петро́вѣ мясоѣ́дѣ писанъ и҃ на ко́лко блю́дъ дае́тса: чаи́ма в петро́вѣ же мясоѣ́дѣ пи́сана[70], на ко́лко блю́ дае́тса тетерева́ по҃ шафра́номъ: гꙋ́сь с никитина дн҃и дае́тса, в петро́вѣ же мясоѣ́дѣ, пи́сано[70] на ско́лко[71] блю́дъ дае́тъса: ꙋ҃тки бе́ченые: тетерева́: бе́ченые ча́сти говя́[м҃][72] по҃ зва́ромъ: ꙁы́ки бе́ченые по҃ зваро́[м҃] крюки бора́ньи по҃ зва́ромъ: плеча́ бора́ньи по҃ завѣ́ло[73] с чесно́ко́[м҃]: серѣ́ка свиная жа́ренаа҃ а҃ надꙋ́ꙁываютъ крꙑ́нцомъ: а҃ и҃ногда́ мясомъ съ сало́:[74] дае́тъса с никитина дн҃и по҃ зва́ромъ: кꙋ́рникъ:[75] пиро҃ с мясомъ большей подо́кой: пиро҃ съ сыромъ подовой (122 об.) пиро҃ съ сахаромъ[76]. подокой: гꙋси́ и҃[63] ꙋ҃тята даю́тъса во шти́хъ: после никитина дн҃и до дни́пова за́говѣ́нья: ка́ша кꙋ́рчья[77] с ветчиною ка́ша простая с ве́чиною: ѹ҃хха кꙋ́рчья[77] со пшено́мъ шафра́ннам: шти́ кога́тые с кꙋра́темъ[78]: ѹ҃хха кꙋ́рчья[77] голая: ка҃ша[79] кꙋ́рчья[77] с лимоны (на полѣ сливы):[80] ка҃ша тетерева́ина с ого́цы[81]: зае́цъ че́ной горча́ей. зае́цъ в лапшѣ́ с пирошки: зае́цъ рѣ́пной: зае́цъ росольной: гꙋ́ба лосиная в ꙋ҃хѣ[82]: ꙋ҃ши лосиные в ꙋ҃хѣ: пироги́ кари[83] с мя́сомъ пироги ки́слые пряже́ные съ сыромъ: пироги пресные пряженые съ сы́ромъ: сы́рники; говядина шестна́: коранина шестна́: кꙋ́ры ве́рченые, сычюги́ желꙋ́дки ры́бцы горя́чие по҃ зва́ромъ ѡ҃лаа҃ (123) болшие́ по҃ сахаро́мъ и҃ с па́токою,[84]

В филипово говѣ́нье[85], по ржи́тво хр҃то́во[86] к сто́лѣ ѣ҃сть подаю́тъ; капꙋ́ста соленая, и҃кры́ вс҃я́кие тѣ́ же даю́тъца ко́и и҃[87] въ великоденьской мясоѣ́дѣ, по постным дн҃ямъ. рыбы вс҃якие вѣ҃ре́ные[88], ко́и лꙋча́тся, тѣ́ же даю́тъса ко́й въ великоде́ньской мясоѣ́дѣ по постны́[м҃] дн҃ямъ[89].

Арх. [55] Я́ ко́й—дн҃и; нѣтъ, ср. примѣч. 52 [56] Я ꙗдя́тъ—ѹ҃хи: нѣтъ [57] приб. после ꙋ҃ [58] после ѹ҃хъ; здѣсь нѣтъ, см. выше примѣч. 57 [59] Я́ ко́й—дн҃и; нѣтъ [60] Я́ к нѣтъ [61] тетерева [62] огурцы [63] нѣтъ [64] закроку [65] ꙋжине [66] варанья [67] лебе́ [68] коко [69] приб. дае́тса [70] приб. и [71] колко [72] часть говя́[м҃] [73] по҃ вкѣ [74] приб. а [75] куриникъ по҃ зваро́[м҃] [76] сахарно [77] куречья [78] поросячье [79] калья [80] въ текстѣ вм. сливы: калья ꙋ҃течья с сливы [81] огꙋцы. [82] к ꙋ҃хѣ нѣтъ [83] карасн [84] приб. оли́ ме́ншие по҃ сахаро́[м҃] с патокою [85] говѣно [86] по—хр҃тово нѣтъ [87] нѣтъ [88] вѣ҃реные [89] и вместо тѣ же—дн҃ямъ

ꙋ҃хи назимы[90] красные, и чёные тѣ же даютъся: кои въ великодѣнъской мясоѣ, по постны дняхъ рыбы паровые свѣжие всякие, тѣ же даютъся. кой въ великодѣской мясоѣдъ по постнымъ дняхъ[91] пироги пряжёные всякие и подовые. всякие тѣ же даютъся кои въ великодѣньской мясоѣдъ по постны дня[92] (123 об.) ꙋ҃хи всякие свѣжие тѣ же даются кои въ великодѣньской мясоѣдъ по постнымъ дняхъ.[93] телные всякие тѣ даютъся кои въ великодѣньской мясоѣдъ; по постнымъ дняхъ:[94] рыбы всякие свѣжие и просолные: после ꙋ҃хъ тѣ даютъся кои въ великодѣньской мясоѣдъ по постнымъ дняхъ,[95] потрохи всякие и тавраньчюки и ѕени и всякие[96] тѣ даются кой въ великоденьской мясоѣдъ, по постны дняхъ;

Въ великии мясоѣдъ с ржва хр҃това[97] по масленицѣ в сто҃ѣствѣ подаютъ голова свинна свѣжая, по чеснокомъ, ѡкарак свѣжей стуженой квашенина говяа, ѡсося[98] росолной по чеснокомъ. лебя и потро лебяжей (124) ияннно написа к петровѣ мясоѣдѣ какъ даётся, и на сколко[99] блю жаравль[100], ияннно написанъ[101] к перовѣ мясоѣдѣ; на сколко блю даетъся.[102] тетеревъ глухой по зваромъ и по шафранома, ияннно написанъ въ петровѣ мясоѣде, на скоко[103] блю дается: (на полѣ зри)[104] гусь дворовой ияннно написанъ к петровѣ мясоѣде, на сколько блюдъ даётся: ꙋ҃тки вѣченые дворовые[105] ѡсосы[106] вѣченые[107] тетереви полевые вѣчены. части говяи вѣченые по зваромъ. языки вѣченые по зваромъ.[108] клюки[109] боранья по звáромъ. плеча боранья жареные[110] с[104] побѣло куника пиро с мясомъ болшей[111] подокой. пиро[113] съ сыромъ большей подокой. пиро съ сахаро большеи[111] подовой. каша курячья (124 об.) с кетчиною, каша просгана с кетчиною, каша курячья[112] со пшеномъ шафранная. шти богатые с курятемъ, ꙋ҃ха курячья[112] голая, калья кречья с лимоны, потро гусей кана тетеревина с огоцы[113]; залцъ кеченой[114], горячей, залцъ в лапшѣ с пирошки, залцъ рѣпной. залцъ росолной, губа лосина[115] в ꙋ҃хѣ ушн лосиные в ꙋ҃хѣ;

И после ꙋ҃хъ, пироги кислые пряженые съ сыро: пироги пресные пряжёные съ сыромъ: сырники: говядина[116] шестна: свинна шестная: баранина шестна: сычюгъ: желудокъ: рубцы горячие по зваромъ куры кеченые. ѡлаи болшие съ сахаромъ, и с патокою, ѡлаи серёнie ѡлаи малые.[117] кисель белой[118] сливками (125) кисель ѡсяной. сы губчатой малоко[119] твеское. варенцы;

На сырной ндли в сто҃ѣствѣ подаютъ. капуста соленая: рыжики соленые студению: грздь соленые: (Далѣе въ Арх. идетъ не читающійся въ иныхъ спискахъ текстъ:) Арх. л. 151 икра паюсная икра осетрья икра севрюя икра стерляя икра сиговая щука паровая лещь па-

---

Арх. [90] назимые [91] всякие—днямъ нѣтъ [92] тѣ же—дня нѣтъ [93] тѣ же—днямъ нѣтъ [94] тѣ—днямъ нѣтъ [95] тѣ—дняхъ нѣтъ [96] всякй ры вм. и всякие [97] с—хр҃това нѣтъ [98] осо҃ка [99] коко [100] приб. и чала [101] написано [102] какъ даеся и на коко блю вмѣсто на—даетъся [103] ско҃ко [104] нѣтъ. [105] дво҃ные [106] ососы [107] верченые [108] языки—зваромъ нѣтъ [109] крюки [110] жарены [111] болше [112] курячья [113] огцы [114] черно [115] лосиная [116] говядина [117] мѣшие [118] приб. с [119] молоко

робо стѣлá пáровая мáсыкъ жáреной спинѣка лососьá спинѣка семéя стерля́ черная по сварóмъ (151 об.) пиро подово нéмая пáровая сиги пáровые с мáсигою да со пшено пиро подовой дóго с тѣло рыúмъ пиро дóгой кáсьнодáвско подово коровки мнéвой пиро подово со пшеномъ пиро с лодогою да гречúхою коровú с молоки ухá щýя шадрúная ухá окунéвая опекúная ухá мнéвая ухá лещéвая со пшеномъ сорочúскимъ ухá мсéвая ухá карáсовая ухá плотúчья потро щучé потро лососé коровú тѣно стѣлядь тѣная сýдо тѣно кáра тѣной плотúцы тѣные окуни тѣные крýжекъ тѣной голова щýя по хренóмъ колокóки щýчьи по чесноко окуни росóные лосо росóной с лúмономъ вáкая рыбица голова осетрья (152) s гóчицею свѣжая óсетрина кочесная по сварóмъ стѣлади живопросóные севрюжина живопросóная по сварóмъ тешá осетрья мокрая щученина живопросóная по сварóмъ тешá севрюжья по сварóмъ осетрина шехóская нзо шти шти вáкые с смéтаною пироги дóгие кислые пряженые s горошко караси пряженые с мáсигою караси пряженые сь лúцы пироги дóгие пряженые с сыро олúи бóшие óноблúные олúи серéние по пати на блюдо олúи малые хворосты пряженые орéшки пряженые éки шишки орéховые шишки тестяные шишки смúдяные мисéйное рыжики грýди сы гýчато ки(се) вáкое с сливками кисель (152 об.) óвсано молоко твéское карéцы (Здѣсь кончается 81-я глава Арх. Если бы опустить только-что приведенный текстъ Арх., то непосредственнымъ продолженіемъ словъ грýдн солéные по Цар. (л. 125) былъ бы текстъ, начинающійся словами пластевая сýщъ. Этотъ текстъ есть и въ Арх. (л. 145 пластевая сýщь...), но въ 81 гл. Арх. онъ стоитъ выше, именно послѣ карасовая—см. нашу стр.: Приведемъ этотъ общій Цар. и Арх. текстъ, положивъ въ основу чтеніе Цар.:

Цар. л. 125. пластевая сýщъ: мýроко[120] плáсти глубóцкие: плáсти твéские сýщъ сýздáско;

Я́ коли рыбы свéжие добóлно в ухú[121] и[122] тогдá сýщи не даютъся, стéлядь телúной: оухá щýчья: шафрáна коровúй телúной с пирошкú: оухá точéниковая[123] щýчья: гýсь телúной. оухá úкýнéвая:[124] ýтя телноé: оухá мнéвая. úсосъ тéлъной оухá карáсовая: чéная слáкая: сýдокъ тельнóй: оухá лещéвая: сúгъ тéлной оухá плотúчья. карáсь телúной; (125 об.) оухá стерлúжья: щýка телная оухá сýдочья: плотúцы тéные: úкуни тельные: éши телные: потро щучéй: потро таврачю белýжей: потро семéжей: таврачюкъ úсетрей: éени: úсетрьи: таврачюкъ севрюжей: потрохъ севрýжей:[125] кáша с молоки стéлажúими[126] да со пшенóмъ: кáша лососья с лимóны: кáша вáкая рыбицы, s лúвами ми[127]: кáша стéлажья с оргóцы:[128] голова щýчья. по хренóмъ: щýки колóками: по чесноко́мъ: úкýни росóльные: карасú росóльные: тéша вáкая: úсетрина свéжая s гóчицею по зваромъ:[129] севрюжина свéжая по зваромъ: стéлядь свéжая

Арх. [120] мýроко [121] в ухѣ [122] ино [123] точáниковая [124] окунéвая [125] севрюже, вм. севрýжей; далѣе приб. таврачюкъ стéлажен [126] стéлажьими [127] с сливками [128] огýцы [129] приб. севрюжина свéжая s гóчицею по звáро

по̀ зва́ромъ: бѣлая рыбица свѣжая по̀ зва́ромъ сели́га свѣжая по̀ зва́ромъ: (126) лосо́сь свѣжій с лимо́но̀. вѣлужины[130] бочѣшная[131] росо́лная. щу́ка живопросо́лная. по̀ зва́ро̀: ѡ̀сетри́на бочешная[132] стѵпи́чная, севрюжина бо́чечная:[132] сте́ляди[133] бочечные.[134] семга тѣ́ская: семга́ двинѣская се́лига печѣ́ская: ѡ̀мыли[135] бо́чечные[134] лодожина[136] свѣ́жая[137] просо́льная: сиги свѣ́жепросо́ные[138]: чиро́кина; (Далѣе въ Арх. слѣдуетъ текстъ, неимѣющійся въ Цар.:)

Арх. л. 146: да́ѣсѧ по̀ле ухъ всякая рыба по̀ зваромъ теша осетрья по̀ зва́ромъ со ѳ̀а́ми а шти даются в ставчике

Въ печатаніи всего этого отдѣла, отсутствующаго въ О и занумерованнаго какъ 81-я глава въ Арх., я придерживался расположенія текста въ Цар., отступивъ т. о. отъ принятой мною манеры сравнивать Цар. съ Арх. въ порядкѣ Арх. Представлю теперь схему напечатаннаго, исходя изъ расположенія Арх.:

Арх.	Цар.
глава 81	
л. 143—144: Гла̀ .пѧ. Пнѣ перево̀ с велика дни; в великодѣско̀ мясоѣ̀—ола̀н мѐшине с сахаро̀ же.	л. 118—119: Ино́й перево̀ с кели́ка дни въ великодѣ́ской мясоѣ́дѣ—ѡ̀ла̀н, ме́ньшинѣ съ са́харо̀ же;
л. 144—145: в великоденьско̀ мясоѣ̀ в сто̀ ествѹ подаютъ рыбную—ухи карасовыя	нѣтъ
л. 145—146: пластевая сѵщь—чиро́кина	л. 125—126: пластевая сѵщь—чиро́кина;
л. 146: да́ѣсѧ—к ставчике	нѣтъ
л. 146—151: в пѣ́роко гокѣ́ино к сто̀ ествѹ подаю—грѵ̀ди соленые	л. 119—125: в петро́ко гокѣ́йно к сто̀ ѣ̀ствѹ подаютъ—гру̀ди соле́ные:
л. 151—152 об. икра паюсная—варѐцы.	нѣтъ

Продолжаю сравненіе О, Арх. и Цар., руководствуясь порядкомъ Арх.:

О	Арх.	Цар.
изъ 65 главы	глава 82	
152[15]—154[22]: Оу̑ка ѡ̀ сякѝ меда̀ ѡ̀кислыхъ, —не кыхо̀лъ.	л. 152 об.—154 об.: Гла̀ .пѣ. У̑ка о всякѝ меда̀ кислы̑—не кыходѝ	л. 127—129: Оу̑ка́зъ ѡ̀ всякѝ ме́да̀, ки́слы. —не кыходи́ль;
	глава 83	
154[23]—155[3]: У̑ка̀ ка̀ пагодныѣ̀ меды—не пригорѣли,	л. 154 об.: гла̀ .пг. У̑ка̀ какъ пагоные меды —не пригорѣли	л. 129—129 об. Оу̑ка̀, ка́къ пагоные меды—не пригорѣли,

Арх. [130] белужина [131] кочечная [132] кочесная [133] стѣ́леди [134] кочесные [135] омули [136] ладужина [137] свѣжо [138] свѣжепрогоные

О	Арх.	Цар.
1553-10: да варити ягоды—инѣ в тѣ кочкѣ и медъ дрожѣ не было.	л. 154 об.—155: да вари ягоды—инѣ в тѣ кочкѣ в мѣ дрожѣ не было;	л. 129 об.: иное, чѣмъ въ О и Арх.: и процѣдити кро сито, чисто; и слити в бочки и запечатати кочки;
	глава 84	
15511-18: О морѣ ягодномъ.—дрожжѣ не было.	л. 155: Гла .пд. О морѣ ягоднымъ—дрожѣ не было	л. 126—126 об. Инъ перевѣ ѡ пикѣ, и ѡ медѣ и ѡ морѣ:—дрожжей не было;
	глава 85	
15519-23: Въ кваѣ—в бочки.	л. 155—155 об.: Гла .пе. Ука какъ кваѣ—в бочки.	л. 126 об.: Кваѣ—в бочьки;
	глава 86	
15524—1568: ѡ подканѣ пивѣ—в бочкѫ.	л. 155 об.—156: Гла .пѕ. Ука какъ пиво простое покамливати—в ту бочку ис которыи цеди,	л. 126 об.—127: Оуказъ какъ пиво простое покармливати—в ту кочкѫ, ис которой цѣдили; и станѣ подкисное пиво;[1]

Далѣе въ Цар. нѣтъ текста, соотвѣтствующаго большей части 87-ой главы Арх. и имѣющагося въ О, а именно:

О	Арх.
изъ главы 66	глава 87
15715-17: ѕѕ Оука ѡ всякѣ ѡвощіа ѡ розны ка ихъ строити. и дѣлати.	л. 156: .пз. Ука о всякихъ овощихъ различныхъ ка ихъ строити
изъ главы 65	
1569-23 Дѣлаи мазѫни—икра	л. 156—156 об. и дѣлати мазюни и рѣтки;—икра;
15624—15714: По цѣгородоки рѣка дѣлаи.—катышки.	л. 156 об.—157: По цѣгрѣцки рѣка дѣлати—катышки.
изъ главы 66	
15717—15824: ѡ рѣкѣ.—зее пере. ибирь. гвоздика полоти.	л. 157—158 об.: О рѣкѣ.—положити селиѳ перецъ ибирь гвоздика;

[1] Въ объемѣ О 15215—1568 и Арх. л. 152 об.—156 (главы 82—86) въ Цар. порядокъ хуже, т. е. въ протографѣ Арх. и Цар. текстъ здѣсь былъ расположенъ, какъ въ О и Арх., согласно съ чѣмъ въ Цар. надо произвести перестановку: л. 127—129 об., 126—127.

О	Арх.	Цар.
1591-17: Ѡ ѧблокѣ кѹмѣйски,—смоленые.	л. 158 об.—159: О ѧблокахъ кузмѣискихъ —смоленыеи кѣльтакѣ.	л. 129 об.—130: Ѡ ѧблока, кѹмѣйскихъ—смолéные;
	глава 88	
15918—1605: Ѡ лекашѣ всѧкѣ—кѣтѣкти к трѹбы.	л. 159—159 об.: гла҃ .пѣ. Ѡ лекашѣ всѧкѣ—кѣтѣкти на тѣ же доскѣ к трубы	л. 130—130 об.: Ѡ лекашѣ, всѧкѣ—кѣтѣкти на тóй доскѣ к трѹбы;

Глав 89 и 90 Арх., находящихъ себѣ соотвѣтствіе въ О, въ спискѣ Цар. нѣтъ:

О	Арх.
	глава 89
16006—160115: Ѡ пастелѣ ѧблочной—ставѝ на стѡ.	л. 159 об.—160: Гла҃. пѧ. О пастилѣ о ѧблочнои.—ставити на сто.
изъ главы 67	глава 90
16611—168223: Свадебный чинъ.	160—162 об.: Свадебный чинъ.

Книги ѣствъ Цар. и частію Арх. и Свадебный чинъ Арх. были изданы И. Е. Забѣлинымъ во Врем. Имп. Моск. Общ. Ист. и Древн. Росс., кн. VI, М. 1850 г., въ статьѣ подъ заглавіемъ «*Книги во весь годъ въ столъ пѣствы подавать. (Дополненіе къ Домострою Благовѣщенскаго попа Сильвестра)*». Статья эта состоитъ изъ введенія, стр. I—VI, и изданія, при чемъ Книги ѣствъ напечатаны на стр. 7—28 (страницъ съ араб. нумераціей 1—6 совсѣмъ нѣтъ), а Свадебный чинъ—на стр. 28—30. Вотъ, что между прочимъ говоритъ И. Е. Забѣлинъ во введеніи:

«*Книги во весь годъ въ столъ пѣствы подавать*, служатъ дополненіемъ или даже продолженіемъ Сильвестрова Домостроя. Покойный Дѣйствительный Членъ Общества Д. П. Голохвастовъ, издавая этотъ въ высшей степени замѣчательный памятникъ нашей древней письменности, *книги о пѣствахъ* намѣревался издать особо; но преждевременная его кончина остановила это предпріятіе... (Временникъ Общ. Ист. Кн. I. Предисловіе къ Домострою, стр. V)»—стр. 1. Такимъ образомъ, изданіемъ упомянутаго «дополненія» И. Е. Забѣлинъ осуществлялъ намѣреніе Д. П. Голохвастова. «Изъ всѣхъ доселѣ извѣстныхъ въ Москвѣ

списковъ Домостроя это дополненіе находится только въ двухъ: одинъ принадлежитъ Главному Архиву Министерства Иностранныхъ Дѣлъ[1], другой Благотворителю Общества И. Н. Царскому.[2] Списокъ Архивскій относится къ началу XVII ст.[3] и полнѣе списка Царскаго; сверхъ того въ немъ находится *указъ свадебному чину*, недавно изданный И. П. Сахаровымъ по другому списку, который, судя по языку, моложе Архивскаго (Сказ. Рус. Нар. т. II. кн. 6. стр. 107.).[4] Въ Архивскомъ спискѣ *книги о ѣствахъ* раздѣлены на главы, цыфрація которыхъ служитъ продолженіемъ цыфраціи главъ самаго Домостроя и начинается съ 78 главы. Послѣдняя, 90 глава содержитъ упомянутый выше указъ свадебному чину. Въ спискѣ Царскаго, принадлежащемъ концу XVII ст.[5], статья о ѣствахъ совершенно отдѣлена отъ Домостроя и составляетъ какъ бы особое прибавленіе.[6] Мы сдѣлали сводъ этихъ двухъ списковъ и въ выноскахъ указали различія въ ихъ составѣ и встрѣтившіеся варіанты.» — стр. II.

Итакъ, издавая Книги ѣствъ, И. Е. Забѣлинъ безъ всякой мотивировки сдѣлалъ сводъ текстовъ Арх. и Цар. Ближайшее разсмотрѣніе этого изданія показало, что И. Е. Забѣлинъ издалъ текстъ Цар., расположивъ его части въ порядкѣ Арх., причемъ недостающія въ Цар. крупныя части напечаталъ по Арх. Именно по Арх. напечатано: «съ ухою свѣжею, да съ ухою осетрею» — «осетрина длинная, шти», стр. 10—11; «въ великой постъ; ядятъ по недѣлямъ» — «калья снѣточная», стр. 12—13; «Прибылная» —

---

[1] № 387/838. По нашему обозначенію—Арх.

[2] Библіотеки гр. А. С. Уварова, по описанію а. Леонида № 1580, старый № 372, И. Н. Царскаго № 54. По нашему обозначенію—Цар.

[3] Арх., по моему, писанъ въ третьей четверти XVII в.

[4] Сахаровъ исполнилъ изданіе по рукописи половины XVII в., нынѣ принадлежащей Императорской Публичной Библіотекѣ О. XVII. № 63. По нашему обозначенію—№ 63.

[5] Цар., по моему, писанъ въ кон. XVII—нач. XVIII в.

[6] Дѣйствительно: статья о ѣствахъ не упомянута въ Оглавленіи Цар. и не нумерована въ самомъ текстѣ Домостроя Цар., тогда какъ предшествующія главы нумерованы, причемъ послѣдняя изъ нумерованныхъ главъ Домостроя имѣетъ въ концѣ приписъ: «доздѣ, конецъ книгѣ сей Домострою» (л. 105)— затѣмъ идетъ чистый оборотъ листа (л. 105 об.) и лишь со слѣдующаго листа (106)—«Книги во весь годъ въ столъ ѣствы подаютъ» и т. д.

«заецъ душеной», стр. 15—16; «Въ великоденьской мясоѣдъ въ столъ ѣству подаютъ, рыбную»—«уха судочья уха карасовая», стр. 17—18; «дается послѣ ухъ»—«въ ставчикѣ» стр. 19; «икра паюсная, икра осетрья»—«варенцы», стр. 23; «да вари ягоды»—«инобъ въ тѣхъ бочкахъ въ меду дрождей не было», стр. 25; «Указъ о всякихъ овощахъ различныхъ»—«гвоздика», стр. 26—27; «О пастилѣ яблочной»—«ставити на столъ», стр. 28. По недосмотру, статья одного и того же содержанія, находящаяся и въ Арх. и въ Цар., напечатана И. Е. Забѣлинымъ дважды: на стр. 13 («Въ великій постъ»—«икряники») по Арх.—въ порядкѣ расположенія Арх., и на стр. 16—17 («Въ Великій постъ»—«икряники») по Цар.—въ порядкѣ расположенія Цар. Къ частямъ текста, изданнымъ по Цар., И. Е. Забѣлинъ подъ строкою помѣстилъ въ примѣчаніяхъ нѣсколько разночтеній изъ Арх., не оговоривъ ихъ источника. Остальныя разночтенія Арх., которыя И. Е. Забѣлинъ счелъ за болѣе исправныя, сравнительно съ Цар., онъ прямо безъ оговорки внесъ въ текстъ Цар., замѣнивъ ими чтенія Цар. Также безъ оговорки И. Е. Забѣлинъ восполнялъ мелкіе пропуски Цар. изъ Арх. «Указъ какъ ягодные меды ставити» (стр. 25) И. Е. Забѣлинъ составилъ изъ Цар. и Арх. такимъ образомъ: «Указъ»—«не пригорѣли» (общій текстъ Арх. и Цар.)—по Цар.; «да вари ягоды»—«инобъ въ тѣхъ бочкахъ въ меду дрождей не было» (=Арх., въ Цар. нѣтъ)—по Арх.; «и процѣдити»—«запечатати бочки» (=Цар., въ Арх. нѣтъ)—по Цар. Въ подстрочныхъ примѣчаніяхъ къ Книгамъ ѣствъ И. Е. Забѣлинъ приводилъ еще нумерацію главъ Арх., ссылки на параллельныя статьи въ изданіи Сахарова (по № 63) и однажды высказался за преимущество Арх. передъ Цар.: «Здѣсь (т. е. въ статьѣ о ѣствахъ сырной недѣли) въ спискѣ Царскаго вѣроятно ошибкою внесены рыбныя кушанья великоденскаго мясоѣда на мѣсто кушаній масленицы» (стр. 23, примѣчаніе). Въ общемъ, транскрипцію текста Книгъ ѣствъ и Свадебнаго чина (послѣдній по Арх., ибо въ Цар. нѣтъ) И. Е. Забѣлинъ выполнилъ тщательно, съ нѣкоторой подправкою въ правописаніи; ошибокъ—мало.

13. Сборникъ Императорской Публичной Библіотеки древлехранилища Погодина № 1627, съ записью наверху нумерованнаго листа 1-го: «отъ Тюлина. 1849. Марта въ 20 д.». Рукопись на 359 нумер. листахъ въ 8 долю; переплетъ старый, доски въ тисненой кожѣ съ застежками. По моему условному обозначенію—№ 1627.

Этотъ сборникъ состоитъ изъ 6 статей, изъ которыхъ двѣ (Домострой и Изложеніе о православной христіанской вѣрѣ) писаны однимъ лицомъ, хотя и на разной бумагѣ, остальныя же три статьи (выписки изъ Кормчей Книги, Посланіе Нила Полева, Мученіе св. Марины, Лѣтописецъ) писаны въ разное время разными лицами и на разной бумагѣ. Домострой и Изложеніе о вѣрѣ писаны, вѣроятно, во второй ¼ XVII в., во всякомъ случаѣ не позднѣе ½ XVII вѣка; выписки изъ Кормчей Книги писаны во второй ½ XVII вѣка, во всякомъ случаѣ позднѣе 1650 года; Посланіе Нила Полева писано въ половинѣ XVII вѣка; Мученіе св. Марины писано въ концѣ XVII вѣка; Лѣтописецъ—также въ концѣ XVII вѣка. Тетради съ Домостроемъ и съ Изложеніемъ о вѣрѣ въ XVII вѣкѣ принадлежали одному лицу, судя по скорописнымъ записямъ подъ текстомъ Домостроя: л. 1—3 Ѩдеа Маркова Кулычова, и подъ Изложеніемъ о вѣрѣ: л. 140—141 Ѩдеа Кулычова.

Нумерованные лл. 1—117 об. занимаетъ Домострой, писанный полууставомъ, переходящимъ въ скоропись, съ рѣдкими удареніями, во второй ¼ XVII в., во всякомъ случаѣ не позднѣе ½ XVII в., на бумагѣ съ водяными знаками «кувшинчикъ» въ нѣсколькихъ (трехъ?) видахъ. Домострой состоитъ изъ Предисловія, Оглавленія 45 главъ и текста 45 главъ, причемъ Предисловіе не нумеровано и въ Оглавленіи не упомянуто; заглавія у сей книги нѣтъ, хотя надъ Предисловіемъ двѣ строки не записаны. Конецъ послѣдней главы сведенъ треугольникомъ, обозначая симъ конецъ всей книги. Тетради этой части сборника перенумерованы рукою писавшаго Домострой, внизу на полѣ чернымъ дважды, на каждой первой и послѣдней страницѣ каждой тетради, заключающей въ себѣ 8 листовъ; первая помѣта а̄ имѣется на послѣдней страницѣ первой тетради, въ которой сохранилось 6 листовъ, записанныхъ

текстомъ, и одинъ листъ (первый—непумерованный)—чистый, съ позднѣйшими пробами пера. Нерѣдко посреди верхняго поля страницъ киноварью проставленъ номеръ главы, текстъ которой здѣсь помѣщенъ, причемъ иногда этотъ номеръ находится на всѣхъ лицевыхъ страницахъ соотвѣтствующей главы.

Л. 1 **Предисло́вие и начало кни́ги сем.** Начало (не отдѣленное отъ сего заглавія) **поу́чє́нїе ї наказа́нїе ѿц҃ъ дх҃овны҃** и т. д. до л. 2 об. Это—соотвѣтствуетъ Предисловію О по изд. Заб. 9₁—10₂₀. Въ концѣ Предисловія № 1627 читаемъ: **пачеже к недоумѣ҃ваемы҃, по глава҃, ѣзна́идеши вс҃а** (О **пач҃ѐ к недоумѣ҃ваемы҃:—а҃ гла҃ .в҃. ѝ г҃:—всѐ ѝзнайдеши́:—** по изд. Заб. 10₁₉₋₂₀). Напечатано сіе Предисловіе впервые гражд. шрифтомъ по сп. Погодина № 1627 И. Е. Забѣлинымъ въ статьѣ «Книги во весь годъ въ столъ ѣствы подавать», Врем. И. М. Общ. Ист. и Др. Росс., кн. VI, М. 1850 г., стр. IV—VI предисловія Забѣлина.

Л. 3—6 об. Оглавленіе: **Оу҃ка҃ глава́мъ, настоя҃щїм҃ кни́ги сем҃,** соотвѣтствующее Оглавленію 63-хъ главъ О (по изд. Заб. 1₁—6₂₅), съ тѣмъ отличіемъ отъ О, что заглавій нѣкоторыхъ главъ О нѣтъ и число главъ въ Оглавленіи № 1627—45, а не 63. Сначала въ Оглавленіи № 1627 идутъ заглавія 15 главъ О въ послѣдовательности О, причемъ: въ заголовкѣ 2-ой главы послѣ **сила҃** (по изд. Заб. 1₄) приб.: **і вели́кому҃ во҃ пр҃рцѣ҃ ї҃ва́нну҃ прт҃чи,** къ концу заголовка 13-ой главы (по изд. Заб. 2₁₇) приб. **ѣ҆ не́й, ка́ко кр҃тити́ся ї покланя҃тися ї҃конамъ,** подъ заглавіемъ **ѣ҆і Како корми́ти приходя҃щи҃ѧ҃ в домоу҃ своемъ з҃ бл҃годаре́нїемъ** (=заглавію 15 гл. О по изд. Заб. 2₂₀₋₂₁) въ самомъ текстѣ главы помѣщены глава 15 и конецъ 16-ой главы О. Заглавіе 16 главы № 1627 въ Оглавленіи читается такъ: **ѕ҃і Како корми́ти ї wдѣва́ти слоу҃гъ.** Въ самомъ текстѣ сей главы слиты вторая часть 18 главы О, озаглавленной въ О такъ: **и҃і. Нака́зъ ѿ̀ гдр҃а҃ ключнику҃. ка́къ ѣствы пѡ҃тнаѧ҃, і҃ мн҃аѧ҃ вари҃ти. ѝ корми́ти семы҃а҃ в҃ мясоѣ́дъ, і҃ в҃ постъ:—**(см. Оглавленіе О по изд. Заб. 3₁₋₃, ср. 5₄₁₆₋₁₉) и цѣлый текстъ 32-й главы (по изд. Заб. 8₄₆—8₅₃) О безъ заглавія, которое читается въ О такъ: **л҃в. Я҆ще кт҃о слоу҃гъ держи́ бе҃ оу҃строе҃ніа҃.—**(изд. Заб. 8₄₄₋₅). Заглавія главъ 17—29 въ Оглавленіи № 1627 послѣдова-

тельно соотвѣтствуютъ заглавіямъ главъ 19—31 Оглавленія О, причемъ: подъ заглавіемъ кѝ Како жи́ти чл҃ку̀ смѣ́ртѫ сво́ю живо́тъ (=заглавію 31 гл. О по изд. Заб. 323) въ самомъ текстѣ 28 главы № 1627 слиты глава 30 и часть 31 главы О, подъ заглавіемъ же к҃д҃ Я҆ко кто себѣ не ра҃зꙋ́дитъ живе́тъ (=заглавію 31 гл. О по изд. Заб. 324) въ самомъ текстѣ главы читается вторая половина 31-ой главы О. Заглавія главъ 30 и 31 въ Оглавленіи № 1627 послѣдовательно соотвѣтствуютъ заглавіямъ 33 и 34 главъ Оглавленія О, причемъ подъ заглавіемъ л҃а Добры́ жены ꙗ҆зко-дѣ́лные пла́тїю і все бережно, и что крои҃ т҃ і ѡ҆ста́тки и ѡ҆брѣ́зки бере́но бере́ (=заглавію 34 главы О по изд. Заб. 45-6) въ самомъ текстѣ главы читается глава 34 и часть 35 главы О. Заглавія 32—38 главъ въ Оглавленіи № 1627 послѣдовательно соотвѣтствуютъ заглавіямъ 36—42 главъ Оглавленія О. Заглавіе 39 главы въ Оглавленіи № 1627 таково: л҃д҃ Какъ запа҃ сꙋ́пи́ти потребнаѧ ꙋ҆ кого̀ селъ нѣ́тъ і всѧ́кои домашнеи ѻ҆бихо҃ і в лѣ́тѣ і зимѣ́ дѣ́жа́ти и до́ма животи́на всѧкаѧ води́ти, і ѣ҆ствы і питїе держа́ти всегда. Въ самомъ текстѣ этой главы читается текстъ 45 главы О, которая въ Оглавленіи О называется: мѣ. Ѡⷪ то́мже коли́ что сꙋ-пи́ти. оꙋ̑ кого̀ се́лъ нѣ҃. і всѧ́кои домашнѣи ѡ҆бихѡ҃. и лѣ́тѣ, і зи́мѣ. и ка́къ запа́съ ѥ҆ гѡ҃. и до́ма животи́на всѧ́каѧ води́т҃. і ѣ҆ствы. и питїе, держати всѣ́гды:→(по изд. Заб. 58-11). Заглавіе 40 главы въ Оглавленіи № 1627 м҃ и҆ то́ко мꙋ҃ припасетъ ѥ҆ го҃ всѧ́кого запа́сꙋ, и по́стнаго потомꙋ̀ же ѵ҆стро́ити соотвѣтствуетъ заглавію 46 главы Оглавленія О (по изд. Заб. 512-13), въ самомъ же текстѣ этой главы слиты 46 и 47 главы О, послѣдняя безъ заглавія. Заглавіе 41 главы Оглавленія № 1627=48 гл. О, 42 главы Оглавленія № 1627=56 гл. О, 43 главы Оглавленія № 1627=43 гл. О, 44 главы Оглавленія № 1627=62 гл. О, 45 главы Оглавленія № 1627=63 гл. О, причемъ подъ заглавіемъ 45 главы № 1627 въ самомъ текстѣ этой главы слиты 63 и 61 главы О.

Л. 7—117 об. Занимаетъ самый текстъ 45 главъ Домостроя.

Текстъ первыхъ 14-ти главъ № 1627—одной редакціи и послѣдовательности съ текстомъ первыхъ 14-ти главъ О.

Въ заглавіи 2-ой главы здѣсь, какъ и въ соотвѣтствующемъ заглавіи Оглавленія, послѣ силамъ (изд. Заб. 12$_{17}$) приб. і великомꙋ к҃ пр҃цѣ їоанꙋ пр҃тчи; въ серединѣ 8-ой главы ссылки на главы читаются такъ: и прочалъ главы книги сеѧ такѡ҃ прочести і внимати (О і прочалъ главы книги сеѧ, такѡ҃ прочести. і, к҃д., глава. внимати, изд. Заб. 21$_{15-16}$), такѡ҃ прочести і двадесѧ҃шестую главꙋ (О тꙋтѡ҃ прочти і, кн. главꙋ, изд. Заб. 22$_{18-19}$); въ 12-ой главѣ читается: и ѡ бл҃говѣрныѣ кн҃зѣ҃ (О и ѡ҃ братіи его҃, изд. Заб. 34$_{17}$); въ 14-ой главѣ нѣтъ словъ О всеѧ рꙋси самодержьца (изд. Заб. 40$_{12}$) и і за братью его҃ (изд. Заб. 40$_{14}$), кромѣ того по ошибкѣ, вслѣдствіе совпаденія сосѣдящихъ частей текста въ послѣднемъ словѣ, опущено по—бг҃а (изд. Заб. 41$_{6-10}$).

15-я глава № 1627 имѣетъ то же заглавіе, что и 15 глава О (изд. Заб. 42$_{11-13}$). Въ этой главѣ сначала текстъ соотвѣтствуетъ тексту 15-ой главы О, кончая ѡ҃ чл҃къ (изд. Заб. 47$_{17}$); далѣе слѣдуетъ самый конецъ 16 главы О ѧ҃ ѣ҃ствꙋ—ногоѭ (изд. Заб. 52$_{9-16}$); затѣмъ идетъ продолженіе прерваннаго текста 15-ой главы О а коли лꙋчитсѧ— слꙋгамъ (изд. Заб. 47$_{17}$—49$_{20}$). Въ этой 15-ой главѣ № 1627: послѣ приложи (изд. Заб. 44$_{18}$) приб.: зѣмскіи ѡбычаи; послѣ пїа҃нства ради (изд. Заб. 45$_{24}$) приб.: твоѧ а҃пл҃ъ пишетъ братіе не ꙋпиваитесѧ винѡ҃ в немже нѣсть спсенїа, в немже ѣ҃сть бл҃ꙋ҃; послѣ наслѣдꙋ҃ (изд. Заб. 45$_{25}$) приб.: но ꙋготѡ҃вана имъ мꙋка вѣчнаѧ. с прелюводѣ҃ і со ідолослужители, но опущено а҃пл҃ꙋ—его҃ (изд. Заб. 46$_{4-8}$); далѣе читается занѣ҃ ꙋпиванїе а не к҃ славꙋ бжїю (О а҃ винное оꙋпиванїе, изд. Заб. 46$_{8-9}$); по ошибкѣ, вслѣдствіе совпаденія сосѣдящихъ частей текста въ послѣднемъ словѣ, опущено всѧкого—привѣтѡ҃ (изд. Заб. 47$_{23}$—48$_{1}$) и нѣтъ заключительныхъ словъ 16 главы О такѡ҃—гл҃а҃:~(изд. Заб. 49 $_{20-22}$).

16-я глава № 1627 озаглавлена: ѕі Какъ кормити, і ождѣвати слꙋгъ. Подъ этимъ заглавіемъ сначала помѣщается вторая половина 18-ой главы О (въ О эта глава озаглавлена: їѳ. Накѧ҃ ѡ҃ гдр҃ѣ ключникꙋ҃, какѡ҃ ѣ҃ства пѡ҃тнаѧ҃ и мѧнаѧ҃ варит҃и, і кормит҃и семъѧ҃ к҃ мясоѣ҃дъ і к҃ пѡ҃тъ, изд. Заб. 54 $_{16-19}$), именно начиная словами: Такоже прика҃ дѣжати, ка҃ варити на семью чѣлѧди (О Накѧ҃ ѡ҃ гдр҃ѣ, или ѡ҃ гдр҃ни. ключникꙋ҃ и повардꙋ, ка҃ варити на семъю, челѧ҃н҃, изд. Заб.

56$_{7-8}$) до конца 18-ой главы О (изд. Заб. 57$_{19}$); непосредственно далѣе (т. е. послѣ **наслѣдїй**, изд. Заб. 57$_{19}$) идутъ слова: **занѣ рабы ї рабыни бгомъ созданїи сутъ, і на ѡ бга порученїи суть на послугу. да подобаетъ ѡ нихъ пещисѧ а держати людеи у себѣ по силѣ, ка̃ мощно бы и пищею ї одѣжинѣ удоволити**; затѣмъ слѣдуетъ цѣлый текстъ 32 главы О (изд. Заб. 84$_{7}$—85$_{3}$), безъ заглавія (въ О оно таково: **лв. Аще кто слугъ держи бе̃ оустрои**, изд. Заб. 84$_{5-6}$), причемъ послѣ **надѣлити** (изд. Заб. 85$_{2}$) приб.: **а старые слуги которые не могутъ дѣлати, и тѣхъ тако̃ кормити і одѣвати за старую послугу и. ино.**

Текстъ главъ 17—27 въ № 1627—одной редакціи и послѣдовательности съ текстомъ 19—29 главъ О. Въ 21 главѣ № 1627 (=23 гл. О) нѣтъ заключительной фразы 23-ей главы О **якѡ̃—фе̃ра** (изд. Заб. 66$_{11}$). Въ 24-ой главѣ № 1627 (=26 гл. О) послѣ **своею** (изд. Заб. 75$_{16}$) приб.: **и ѡ таковыхъ бабъ младыи людѣ велїи спона бываетъ. прельщенїе на блу и на тату і дѣтѣ гублѣнїа, і ѹгибель всему имѣнїю, і всему дому смятенїе Пачеже глю**; въ концѣ главы опущены цифры цитуемыхъ главъ **ли. і лв** (изд. Заб. 77$_{22}$).

28-я глава № 1627 озаглавлена: **кѝ Како жити чл҃ку своѝ животъ** (=О **л҃ Како жи҃ чл҃ку смѣтъ своѝ живѡ̃**, изд. Заб. 82$_{18-19}$). Подъ симъ заглавіемъ слиты глава 30 и первая половина 31 главы О, кончая **сходитисѧ** (изд. Заб. 83$_{14}$), причемъ заключительныя слова 30 главы О **и—рѡ̃хѡ̃** (изд. Заб. 83$_{2-3}$) переставлены послѣ **сходитисѧ** (изд. Заб. 83$_{14}$) и ими закончена 28 глава № 1627.

29-я глава № 1627 озаглавлена: **кѳ. Аще кто себѣ не раꙁсуди живе̃** (=О **лѳ Аще кто̀ не҆раꙁсудѧ се̃ живе̃**, изд. Заб. 83$_{4-5}$). Подъ этимъ заглавіемъ помѣщена вторая половина 31 главы О, начинаясь словами: **А кто̀ не раꙁуди ї не смѣтитъ своего живота** (=О изд. Заб. 83$_{15}$) до конца (изд. Заб. 84$_{4}$).

Глава 30-я № 1627=33 главѣ О.

Глава 31-я № 1627 озаглавлена: **лѳ Добры жены рꙋкодѣлные платїю і все берено. и что кроити ї обрѣꙁки ї остатки берено беречь** (=заглавію 34 главы О, по изд. Заб. 88$_{14-16}$). Подъ этимъ заглавіемъ помѣщенъ весь текстъ 34 главы О, послѣ котораго помѣщенъ отрывокъ изъ средины 35 главы О **а҆ в҆ торгу—приберѣ** (изд. Заб. 90$_{11-12}$).

Главы 32—38 въ № 1627 послѣдовательно=главамъ 36—42 О. Въ 34-ой главѣ № 1627 (=38-ой гл. О) читаемъ: да искусно мл҃тва їс҃ова сотворити вся сполна (=О да йскѹ́сно мл҃тва сътвори҃т, изд. Заб. 96$_{6-7}$), сѣ҃тымъ покланятися дв҃ады, а третѣи поклонъ настоятелю (=О сѣ҃ты҃ покланя҃ца, изд. Заб. 96$_{10}$), писано ѡ томже въ двадесѧ҃ четвѣ҃тои главѣ (=О пи́са҃ ѡ̀ тѹмже, в̀ гл҃вѣ .кѕ. і̂, л҃в:—, по изд. Заб. 100$_{13-14}$). Въ 38-ой главѣ № 1627 (=42-ой главѣ О) читаемъ: ѿ свѣчка і ѿ торокана (О ѿ свѣ́рчка, по изд. Заб. 106$_{11}$; К ѿ тороканъ, моего изданія К 36$_{22-23}$; нѣтъ однако основаній думать, что і ѿ торокана заимствовано № 1627 изъ текста редакціи К); послѣ положити (изд. Заб. 106$_{22}$) приб.: їли прутеничѣ ѵстрой҃ положи҃т; послѣ класти їнаѧ (=О йнаѧ̀ кла́сти, изд. Заб. 106$_{25}$) приб.: а будѣ҃ прутяни҃ї їно вытрасыва҃т і ѡ̀полоскивати.

Глава 39-я № 1627=45 главѣ О.

40-я глава № 1627 озаглавлена: м҃ я҃ толко мѵ҃ припасѣ҃ к году всѧ́кого запасу, и постнаго. и потомѵ҃ же ѵстрои҃ти =заглавію 46-ой главы О, изд. Заб. 116$_{18-20}$). Подъ этимъ заглавіемъ соединены 46 и 47 главы О, послѣдняя безъ заглавія. Въ 40 главѣ № 1627 послѣ пригоже (изд. Заб. 117$_{15}$) приб.: или бочку. і двѣ купи҃ рыбы просолные і мѣхъ сѵ҃щѵ҃; текста О я҃—всѧ́кѵю҃ (изд. Заб. 118$_{1-11}$) нѣтъ.

Глава 41 № 1627=48 главѣ О; глава 42 № 1627=56 гл. О; глава 43 № 1627=43 главѣ О; глава 44 № 1627=62 гл. О. Въ 44-ой главѣ № 1627 послѣ плати҃ (изд. Заб. 139$_{4}$) приб.: а что носилъ помѝнковъ і самъ таскалсѧ то лишное пропало даромъ.

45-я глава № 1627 озаглавлена мѣ҃ ѻ҆ука҃ ка҃ держа́ти всѧко́й запа҃ прѣнеи, к кадѣ҃ і к бочка҃, і к мѣрнике҃ во ча҃не҃, і к ведерцахъ. мясо и рыба капуста ѡ҆гѵ҃рцы сливы і лимоны, икра рыжики и грѵ҃зди (=заглавію 63-ей главы О, по изд. Заб. 140$_{1-6}$). Подъ этимъ заглавіемъ сначала и до словъ ино по винѣ смотря наказати по преже писанномѵ҃ (О йно̀ по винѣ смотря҃ наказыва҃т, изд. Заб. 143$_{8}$) идетъ текстъ 63 главы О; затѣмъ читаемъ какъ-бы пересказъ первой половины 61 главы О: а дворъ і хоромы всѧкіе что҃ ѡ҆ветчанелѡ їли попо҃тилося, їно постра́ивати і починивати і крѣпити їли какая порядная земскаѧ йбиласѧ тако҃ передѣлывати;

далѣе идетъ точный текстъ 61 главы О, начинаясь словами: **и было бы к кро́кле і к сушѣ** (О ѝ к кровли ѝ к сѹши, изд. Заб. 137$_{16}$) и до конца (изд. Заб. 138$_{13}$). Затѣмъ помѣщенъ самый конецъ 63-ей главы О въ такомъ видѣ:

№ 1627 **а ѡ всемъ ѡ̑ томъ наказывати дѣтеи і слѹ̑. и за доброе ѹстрое̑нїе ї бережѐнїе любити ї жалѡвати всѣчески. а за хѹдое или негора̑дѡ здѣлано, наказанїе ї побои по винѣ смотря. добромѹ бы была честь, а хѹдѡмѹ гроза ·;·**

О изд. Заб. 143$_{13-17}$ **тѡ́ке всѐ по нака̑ѕ, ѝно̀ добро̀. а̑ не по томѹ̀ ѝно̀ наказанїе по винѣ смотря по пре̑ пи́санно᷑. а̑ за добро̀е оу̑строе̑нїе и̑ бреженїе любити и̑ жаловати вс́ческѝ, добро᷑ бы̀ была́ че́сть. а̑ хѹ̀до-мѹ̀ гроза:—**

Домострой № 1627 писанъ полууставомъ, переходящимъ въ скоропись, съ рѣдкими удареніями и надстрочными знаками, частію свойственными именно полууставу. «Оксія» / ставится не въ концѣ слова, «варія» \ только въ концѣ слова, преимущественно въ значеніи удареній; рѣдчайшія исключенія: **и̑вла́етъ** (изд. Заб. 40$_{2}$), **ѝкѡ᷑** (изд. Заб. 42$_{4}$), **ꙗ которые гостьѝ** (О оу̑ которы̀е го́стьѝ, изд. Заб. 101$_{11}$).

Послѣ двухъ ненумерованныхъ чистыхъ листовъ: л. 118—139 **Выписанѡ ис правѝ сѣ̑ыхъ ѡ̑цъ ѝ сѣ̑ыхъ апо̑талъ.** Это—рядъ дословныхъ выписокъ и пересказовъ изъ Кормчей Книги, расположенныхъ въ своеобразномъ порядкѣ, со ссылками между прочимъ на главы и листы. Такія ссылки совпадаютъ въ нумераціи съ главами и листами первопечатной Московской Кормчей 1650 года. Такимъ образомъ, небрежная скоропись этой статьи восходитъ ко времени не ранѣе 1-го іюля 1650 года, когда Московская Кормчая была окончена печатаніемъ. Выписки писаны скорописью 2-й$^{1}/_{2}$ XVII в. Бумага, иная чѣмъ въ Домостроѣ, грубая, водяныхъ знаковъ нѣтъ.

Послѣ одного ненумерованнаго чистаго листа на лл. 140—297 об. подъ заставкой въ стилѣ первопечатныхъ Московскихъ изданій помѣщена статья, направленная противъ протестантскаго вѣроученія: **Вкра́тце ѡ̑ бже̑твены᷑ писа́нїи** (до сихъ поръ вязью) **Изложение ѡ̑ правосла́внои̑ христиа́нской вѣ́ре.** Статья сохранилась въ видѣ 19-ти отдѣловъ. Отдѣлъ I-й: л. 140 **Пе́рвое о̑ ежѐ правѣ разѹмѣ́вати о̑ бе̑ѣ, какѡ познаваетсѧ въ тро̑цы, и̑ како подоба́е вѣ́ровати во ѡ̑ца**

і сна и стго дха. й чесѡ ради покланяемсѧ на востѡкъ. Отдѣлъ XIX-й: л. 294 О превѣчнѣ бжтвенѣ рѫтѣ га нашего іса ха, і ѡ коплоще(об.)нїи его ѿ стго дха і прчтые двы вочлвченїе. Этотъ отдѣлъ по дефекту слѣдующихъ листовъ обрывается на словахъ: л. 297 об. гдѣ же сѫть непрѣбны̑ ѵчєнїи ѡбрѣтали которые мнятъ знати сна кто ѥсть, но не могѫ знати превѣчности его. но слышѧ. Въ виду нѣсколькихъ бѣлорусскихъ словъ, сохранившихся въ Изложеніи вѣры № 1627, ясно, что эта статья есть переводъ съ бѣлорусскаго нарѣчія на церковно-вел.-рус. языкъ. Бѣлорусскій ея прототипъ (точнѣе—бѣлорусскій прототипъ нѣкоторыхъ ея отдѣловъ) имѣется въ «Книгѣ о вѣрѣ» Виленской печати (Ѡ ѡбразѣхъ, ѡ крестѣ и т. п.), изданной вѣроятно въ 1602 году (см. Каратаевъ, т. I, 1883 г. № 170), и въ передѣлкѣ этой книги, исполненной повидимому Захаріею Копыстенскимъ и вышедшей не ранѣе 1619 г. въ Кіевѣ подъ заглавіемъ Книга ѡ вѣрѣ (Каратаевъ, ib., № 246). Бѣлорусскій текстъ статьи встрѣчается въ рукописяхъ съ записью написанія 7123—1623 г. (sic), каковую дату поясняютъ, какъ 1615 годъ. Статья была переведена съ бѣлорусскаго на церковно-вел.-рус. языкъ и, по мнѣнію Д. В. Цвѣтаева, сей переводъ распространился въ Москвѣ между 1621 и 1623 г. Сей переводъ, къ которому принадлежитъ и текстъ № 1627, извѣстенъ въ рукописяхъ съ записями владѣльцевъ 1630 и 1640 гг. и съ записью написанія 1642 г. Впослѣдствіи нѣкоторые отдѣлы церковно-вел.-рус. текста статьи вошли въ Кириллову Книгу Московской печати 1664 года, но въ особомъ порядкѣ. Относящуюся сюда литературу см. въ книгахъ: Дм. Цвѣтаева, Протестантство и протестанты въ Россіи до эпохи преобразованія, М. 1890 г., стр. 604 и слѣд., арх. Леонида Сист. описаніе сл.-рус. рукописей собранія гр. А. С. Уварова, ч. IV, М. 1894 г., отд. XVII, № 1816, № 1818, № 1820.

Статья Изложеніе вѣры № 1627 (л. 140—297 об.) писана тѣмъ же почеркомъ, что и Домострой, и, подобно Домострою, въ ней двойныя помѣты тетрадей. Но бумага иная, чѣмъ въ Домостроѣ: здѣсь—водяные знаки съ лиліями (неразборчивы: лилія надъ щитомъ, одна надъ другой двѣ лиліи, съ концами въ обратныя стороны, одна крупная лилія) и bâton de Basle въ щитѣ.

Послѣ двухъ ненумерованныхъ чистыхъ листовъ: лл. 298—311 об. статья, имѣющая 2 заглавія—л. 298 **Послáніе ѿ правилъ** (об. листа—чистый), л. 299 **Послáніе кромѣ, начáла.** Нач. **Бы гдѣ̀ с̾ мене старецъ**; кон. (л. 311 об.) **і мы ѿ семъ радуемсѧ и до земли челомъ̀ бьѣ. и дóжни бу̀демъ бга̀ молити.** Это—посланіе Нила Полева къ старцу Герману, которое издано подъ № I В. Жмакинымъ въ статьѣ «Нилъ Полевъ» (Ж. М. Н. Пр. 1881 г., августъ, стр. 189—194).[1] По сравненію съ текстомъ, изданнымъ у В. Жмакина, посланіе нашей рукописи представляетъ собою хорошій и грамотный текстъ, имѣющій наибольшее сходство съ текстомъ Имп. Публ. Библіотеки Q. XVII № 50 (Толстого, отд. II № 341) лл. 39—45; такъ, подобно сей послѣдней рукописи въ нашемъ посланіи нѣтъ словъ «Денисей Звенигородцкой» (Жмакинъ, стр. 189$^{15-16}$) и нѣтъ конца посланія «И азъ—нелюбовь» (Жмакинъ 194$^{24-30}$). Нашъ текстъ посланія частію лучше и полнѣе текста, изданнаго В. Жмакинымъ, такъ, напр., послѣ «сняли» (Жмакинъ 190^{23}) про архіеп. Сераѳіона въ нашемъ текстѣ прибавлено **і в заточение соборо̀ послали.** Недостаткомъ нашего текста является опущеніе начала (нѣтъ «Господину—бью» Жмакинъ 189$^{14-15}$) и опущеніе именъ: игумена Іосифа (7 разъ), Сераѳіона (6 разъ) и Геннадія (1 разъ—см. Жмакинъ 194^{3}). Статья эта писана полууставомъ, переходящимъ въ скоропись, съ рѣдчайшими ударéніями, въ $^1/_2$ XVII в.; обрѣзкой для переплета срѣзаны нѣкоторыя поправки на поляхъ (л. 299 об. и 308). Бумага особая, водяной знакъ неразборчивъ, виденъ ясно лишь рядъ параллельныхъ полосъ, въ родѣ частокола.

Послѣ трехъ чистыхъ ненумерованныхъ листовъ на л. 312—345 помѣщена статья съ заглавіемъ подъ заставкою: л. 312 **Жѣ̀ йю̀ля в сѣ̀мый** (?) **на̀десѧ̀ дн҃ь мч҃е́нне** (до сихъ поръ вязью) **Сты̀й вели́комч҃ицы мари́ны бга̀словѝ ѿче**; нач.: **Воскр҃се́нію гн҃ю вы̀вшу і҃с̾ хр҃та йсба̀вителѧ на́шего.** Составитель житія **фео́ти** (л. 344). Статья писана крупнымъ полу-

[1] Ранѣе (1851 г.) выдержки изъ сего Посланія были изданы въ статьѣ «Отношенія иноковъ Кириллова Бѣлоезерскаго и Іосифова Волоколамскаго монастырей, въ XVI в.» въ 10 ч. Прибавленій къ изданію Твореній св. Отцевъ въ рус. переводѣ, стр. 524—526.

уставомъ кон. XVII в. на бумагѣ съ двумя водяными знаками: корона и шутъ.

Послѣ $^1/_2$ л. и 5 чистыхъ ненумерованныхъ листовъ на л. 346—359 помѣщенъ: л. 347 **Лѣтопи́сецъ напи́санъ вы́боро҃мъ и҃стары҃ лѣтопи́цовъ что҃ ꙋчи́нило҃ к моско́вкомъ гдр҃ьтвѣ.** Начинается извѣстіемъ 1394 г. о принесеніи иконы Богоматери изъ Царьграда во Владиміръ Андреемъ Боголюбскимъ въ 1154 г.; обрывается по дефекту листовъ на извѣстіи о морѣ 1655 г. Статья писана небрежной скорописью кон. XVII вѣка на бумагѣ съ водянымъ знакомъ—шутъ.

14. Сборникъ Библіотеки гр. А. С. Уварова по описанію арх. Леонида № 1923 (109)—«Системат. описаніе сл.-рос. рукописей собранія гр. А. С. Уварова», ч. IV., отд. XVII, стр. 311—313. По моему условному обозначенію—№ 1923. Состоитъ изъ трехъ частей (или трехъ «рукописей», по выраженію арх. Леонида), каждая часть писана на особой бумагѣ полууставомъ особой руки, но всѣ приблизительно въ одно время. Часть первая—Домострой—писана въ ноябрѣ 1689 года, а такъ какъ остальныя части уже занесены въ Оглавленіе Домостроя, то и онѣ писаны слѣдовательно въ 1689 году, или не позже этого года.

Часть I. Домострой безъ заглавія (но см. запись на л. 1 ненум. и на л. 124), содержитъ Предисловіе, Оглавленіе изъ 46 главъ Домостроя (Предисловіе въ Оглавленіи не указано)+18 главъ, слѣдующихъ въ сборникѣ за Домостроемъ, и текстъ Домостроя въ 46 главъ.

Л. 1 ненумер.: вверху чернымъ **книга гл҃емаѧ | роспись** (повидимому, недописано), внизу киноварью **тетра́ть а҃ тетра́ть.** Л. 1 (нумер.)—л. 2 об. **Предисло́вїе і҃ нача́ло кни́ги сеѧ҃**; нач.: **Пов҃че́нїе і҃ наказа́нїе о҃ц҃ъ дх҃о́вны҃.** Соотвѣтствуетъ Предисловію О по изд. Заб. 9_1—10_{20}. Въ концѣ Предисловія № 1923 читаемъ: **па́чеже и҃ недо҃мѣва́емы҃ по глава́ и҃зна́йдеши всѧ҃;**~(изд. Заб. $10_{19\text{-}20}$). Какъ въ этой фразѣ, такъ и въ другихъ чтеніяхъ Предисловіе № 1923=предисловію № 1627, только № 1923 идетъ здѣсь нѣсколько дальше, чѣмъ № 1627, въ измѣненіи текста.

Л. 2 об.—6 об. Оу҃ка҃ главѣ҃. настоѧщыѧ кнїги сеѧ҃, т. е. Оглавленіе Домостроя № 1923, состоящее изъ 46 главъ, изъ которыхъ первыя 45 главъ и по нумераціи и по тексту вполнѣ соотвѣтствуютъ 45 главамъ Оглавленія № 1627, напр.: 2-я гл. О силѣ҃ (изд. Заб. 14), № 1923 силамъ҃, і велѣкомꙋ во пр҃роцѣ҃ їѡа҃ннꙋ пр҃тчи, № 1627 силѣ҃. і велѣкомꙋ во пр҃роцѣ҃ їѡаннꙋ пр҃тчи; 13-я гл. О тв҃рї҃" (изд. Заб. 217), № 1923 творѣ҃ти. к҃ (к҃ киноварью) нѣ҃же ка҃ кр҃тѣ҃тисѧ і поклонѧ҃тїсѧ їконѣ҃, № 1627 творити. (далѣе киноварью) к҃ ней, ка҃ко кр҃тѣ҃тисѧ і покланѧ҃тисѧ їконамъ; № 1923 ѕі. Ка҃ко кормѣ҃ти і ѡдѣва҃ти слꙋгъ, № 1627 ѕі. Како кормити і ѡдѣва҃ти слꙋгъ; № 1923 л҃а. Добры҃ жены рꙋкодѣ҃лные, пла҃тїе і всѣ҃ бе҃режно. і что҃ крои҃ти, і ѡста҃тки і ѻбрѣ҃зки бе҃режно бере҃чь, № 1627 л҃а. Добры҃ жены рꙋкодѣ҃лные пла҃тїю і все бережно, и что крои҃" і ѡстатки и ѡбрѣ҃зки бережно бере҃; № 1923 л҃д҃. Ка҃ запа҃ кꙋпи҃ти потре҃бнаѧ ꙋ ко҃ сел҃ъ нѣ҃тъ, і всѧкой дома҃шнѣй ѡбихо҃, і в҃ лѣ҃те і в҃ зимѣ҃ держа҃" і до҃ма животи҃на всѧка҃ѧ водити. і ѣ҃ства і питиѣ҃ держа҃ти всегда҃, № 1627 л҃д҃. Какъ запа҃ кꙋпи҃ти потребнаѧ ꙋ кого селъ нѣ҃тъ і всѧкои҃ дома҃шнеи ѻбихо҃ і в҃ лѣ҃те і зимѣ҃ дѣжа҃ти, и до҃ма животи҃на всякаѧ води҃ти, і ѣ҃ства і питїе держа҃ти всегда; О 63 гл. просѡ҃. і (изд. Заб. 622), № 1923 45 гл. пр҃ѣнеи, № 1627 пр҃ѣнеи. И въ заглавіяхъ Оглавленія № 1923 идетъ далѣе, чѣмъ № 1627, въ измѣненіи текста: О к҃г. Похвала мѫ҃жѣ҃ (изд. Заб. 310), № 1627 к҃а. Похвала҃ мѫжѣ҃мъ, № 1923 к҃а. Похвала҃ мѫжѣ҃. і до҃б(р)ы҃ї жена҃. Заголовокъ 46-ой (послѣдней) главы въ Оглавленіи № 1923 читается такъ: м҃ѕ. Ка҃ко і когда҃ рабо҃тны҃ї лю҃дѣ҃ всѧка҃ѧ рабо҃та рабо҃тать, і когда҃ не рабо҃тать і рꙋкодѣ҃лїе держа҃". Какъ увидимъ ниже, это вполнѣ оригинальная глава № 1923.

За Оглавленіемъ Домостроя на л. 6 об.—7 об. въ № 1923 тѣмъ же почеркомъ, что и весь Домострой, написано оглавленіе остальныхъ статей сборника, числомъ 18, причемъ счетъ этихъ статей (47—64) продолжаетъ счетъ главъ Домостроя (1—46). Оглавленіе этихъ 18-ти статей здѣсь названо: Главы҃ ѻсо҃бь кни҃ги сеѧ҃ пи҃саны (л. 6 об.). Чтобы не прерывать характеристики Домостроя № 1923, объ этихъ 18-ти статьяхъ скажу послѣ нея.

Л. 8—124 занимаетъ самый текстъ 46 главъ Домостроя. Текстъ первыхъ 14-ти главъ № 1923—одной редакціи и послѣдовательности съ текстомъ первыхъ 14-ти главъ О, при чемъ № 1923 раздѣляетъ съ № 1627 всѣ рѣшительно особенности, указанныя выше при характеристикѣ этой части Домостроя № 1627, только въ измѣненіи текста № 1923 идетъ дальше, чѣмъ № 1627, напримѣръ: Глава 1-я: О наказа́нїе о҃ц҃а къ сн҃ꙋ (изд. Заб. 11$_{2}$), № 1627 Наказа́нїе о҃ц҃а къ сн҃ꙋ, № 1923 Наказа́нїе ѿц҃а къ сы́ноу (до сихъ поръ вязью) ѡ҆ до́брыхъ дѣлехъ. Глава 2-я: послѣ заключительныхъ словъ главы (изд. Заб. 13$_{10}$) въ № 1923 приб. е҃гда̀ цел҃ꙋ́ѐ сто́е є҃ѵ҃ліе, і҆ гла́емъ в҆ себѣ. Со́ страхо́ і҆ любо́ві҃ю пристꙋпа́емъ тѝ хр҃тѣ, і҆ вѣ́рꙋемъ словесе́мъ твои́м҃. Е҃гда́ же соверш҃и́мсѧ ц҃ѣлова́нїе мы҃ покланѧ́ющесѧ гла́емъ. Вѣ́рꙋе҃ гд҃и во сто́е є҃ѵ҃ліе, хр҃тѣ бо́же помози́ на́ѭ і҆ спаси́ дш҃а́ на́ша. а҆ ка́, і҆ко́ны ц҃ѣлова́ти і҆ мт҃во́ творі́ти томꙋ оу҃ка́ ѩ҆ꙁы́ в҆пред҃ѝ, во гла́вѣ, §. Глава 8-я: послѣ всѣ́комꙋ (О изд. Заб. 20$_{19}$) приб. въ № 1923 чл҃ку і҆мѣ́ти; Глава 10-я: О ѿ҃дати о҃бѣ́и҃мо҃ї҃ прича́тнїѣ мт҃ꙋ́на непра́ведныѣ (изд. Заб. 32$_{17-18}$), № 1627 ꙋдовѣ́е ѿ҃дати ѡбидимомꙋ. прича́тние мт҃ꙋ́ни неправедныа, № 1923 оу҃до́бее ѿ҃да́ти о҃бѝдимомꙋ, прїа́тнїе мт҃ꙋ́ны непра́вѣ́ныѧ. ѩ҆коже бы҃ зрѣ́лъ о҃ц҃ъ сна своего̀ закала́ема пре҃ собо́ю то҃ ко҃ ѥ҆мꙋ ме́рско, то́ль ме́рско бг҃ꙋ на непра́вѣ́нꙋю мт҃ꙋ́нꙋ зрѣ́ти. Глава 13-я: послѣ гл҃ть (О изд. Заб. 37$_{11}$) въ № 1923 приб. е҃же, Гд҃и і҆сѐ хе҃ сне вж҃ї҃и помі́лꙋй мѧ грѣ́шнаго; послѣ пребывающ҃ꙋ (О изд. Заб. 37$_{22}$) въ № 1923 приб. всегда̀ і҆ нын҃ѣ и҆ прі́сно, и҆ во́вѣки вѣ́ко́мъ, а҆мі́нь.

15 глава въ № 1923 составлена совершенно также, какъ и въ № 1627, т. е.: 1-я половина 15-ой главы О съ пропускомъ (изд. Заб. 42$_{11}$—46$_{4}$, 46$_{8}$—47$_{11}$)+2-я половина 16-ой главы О (изд. Заб. 52$_{9-16}$) безъ заключительной фразы 16-ой главы (О изд. Заб. 52$_{17}$)+2-я половина 15-ой главы О съ пропусками (изд. Заб. 47$_{17-23}$; 48$_{1}$—49$_{20}$). Добавленія и разночтенія въ № 1923 тѣ же, что въ № 1627. Есть, впрочемъ, нѣкоторое разногласіе между № 1923 и № 1627 въ 2-хъ, 3-хъ словахъ, и еще: О гдр҃евы҃ (изд. Заб. 49$_{10}$), № 1627 гдр҃вымъ, № 1923 гдн҃овы҃.

16 глава въ № 1923 озаглавлена также, какъ и въ № 1627: № 1923 5і Ка́ко корми́ти і҆ ѻ҆дева́ти слг҃ъ. Состав-

лена 16-я глава въ № 1923 одинаково съ № 1627, съ тѣми же добавленіями, а именно: 2-я половина 18-ой главы О (изд. Заб. 56$_{7}$—57$_{19}$)+самостоятельная прибавка (**заⷭ — оу҃дово́лити**, см. выше въ характеристикѣ № 1627)+цѣлый текстъ 32-й главы О безъ заглавія (изд. Заб. 84$_{6}$—85$_{3}$), со вставкою послѣ **наделѝти** (изд. Заб. 85$_{2}$): **а҃ ста́рые—їно** (см. выше въ характеристикѣ № 1627).

Нумерація, послѣдовательность и текстъ главъ 17—27 (=О 19—29 глл.) въ № 1923 тѣ же, что въ № 1627. Всѣ указанныя выше отличія текста № 1627 раздѣляются и № 1923, только № 1923 идетъ въ передѣлкахъ дальше № 1627, напр.:

Глава 24-я (=О 26-я): **то—вꙋ́дите** (О 73$_{10-14}$) въ № 1923 нѣтъ; вмѣсто О (=№ 1627) **і҃ о҃нѣ—слꙋ́жащій** (изд. Заб. 74$_{13}$—75$_{11}$) въ № 1923 сокращеннѣе: **і҃ о҃нѝ оу҃ нег҃ оу҃чнꙋ҃ спра́шивати что҃ и҃ надо҃, і҃ о҃нѝ спо҃наю́тсѧ і҃ оу҃чне҃ с ни́ми по́частꙋ҃ сходи́ти а҃ ѡ҃на и҃ обо҃сти ска́же҃ до҃ сво҃ їли по҃ворье тꙋ҃ и҃ тꙋ҃ приста́ю а҃ оу҃ до́брыѧ жены і҃ и҃мѧ е҃и҃ ска́же҃**; вопреки О и № 1627 въ № 1923 опущено **Го́ре—бы́ти** (изд. Заб. 75$_{16-21}$); **О писано ѡ҃ тѡ҃ же в҃ глаⷤ҃в҃ѣ. л҃и. і҃ л҃в҃:—**(изд. Заб. 77$_{22}$), № 1627 **писано ѡ҃ томже въ главѣ**, № 1923 **пи́сано ѡ҃ то҃ же во гл҃вѣ**, а на полѣ прибавлено **ꙗ҃д.**

Въ заглавіяхъ главъ: 21-ой (=О 23-ей) послѣ **мꙋ́жѣ҃** (О изд. Заб. 65$_{2}$=№ 1627) въ № 1923 приб. **і҃ до́бры҃ жена҃**; 27-ой (=О 29-ой) послѣ **жи́тїи** (О изд. Заб. 81$_{2}$=№ 1627) въ № 1923 приб. **чл҃ко҃**.

Глава 28-я № 1923 построена совершенно также, какъ 28-я же глава № 1627, съ нѣкоторымъ однако отличіемъ въ концѣ: № 1627 **і҃ потомꙋ҃ жити і҃ ѡ҃бихо҃ дѣ́жа(ти) по промыслꙋ҃ і҃ по добыткꙋ҃ смо́трѧ, по приходꙋ҃, і҃ росходѣ**, № 1923 **і҃ потомꙋ҃ жи́ти, і҃ о҃бїхо҃ держати, по про́мыслꙋ҃ і҃ по добы́ткꙋ҃ смо́трѧ** (ср. О **и҃ потом҃ жи́ти, і҃ о҃бихо҃ держа҃ по п҃хо҃, і҃ ро҃хо҃**; изд. Заб. 83 $_{2-3}$).

Главы 29-я и 30-я въ № 1923 и № 1627 одинаковы; глава 31 въ № 1923 составлена также, какъ въ № 1627, съ тѣми же отличіями въ заглавіи: № 1923 **л҃а҃. Добры҃ жены рꙋ҃кодѣ́лные, пла́тїе і҃ все҃ бе҃ре҃жно. і҃ что҃ кроити, і҃ о҃стѧки і҃ о҃брѣ́зки бе҃ре҃но бере҃**, № 1627 **л҃а҃. Добры҃ жены рꙋ҃кодѣ́лные**

платїю і все берено. и что кроити ї обрѣзки ї остаки беречь (ср. О изд. Заб. 88 14-16).

Главы 32—38 въ № 1923 также, какъ и въ № 1627, послѣдовательно = главамъ 36—42 О, съ добавками, одинаковыми въ № 1923 и № 1627 (напр. въ № 1923 также читается ѿ сверчка ї ѿ тороканa, изд. Заб. 106 11). Сверхъ того въ № 1923, противъ О и № 1627, есть слѣдующія добавки: въ 34 главѣ № 1923 (= 34 гл. № 1627 и 38 гл. О) послѣ лю (изд. Заб. 95 23) приб. іно їди поверхъ хоро ї по ѡкна не смори зри по ноги чего не найдешь ї ты ноги не розовѣшъ ї люди тебѣ похвалѧ не верхогла ѣсть дворани; 42 гл. О а всякомъ грѣхѣ покаанїе (изд. Заб. 109 7-8), 38 гл. № 1627 а всякомъ грѣхѣ покаанїе, 38 гл. № 1923 а всякомъ грѣхѣ покаанїе ї повїновенїе ї прощенїе свобода ѿ грѣха.

Главы 39—45 въ № 1923 совершенно тождественны по нумераціи, составу, разночтеніямъ и добавленіямъ главамъ 39—45 № 1627.[1] Послѣ 45 главы (которою № 1627 оканчивается) въ № 1923 помѣщенъ концевикъ, знаменующій какъ-бы конецъ памятника, а далѣе на оборотѣ 121-го листа идетъ 46-я глава, составленная наново подъ стиль другимъ главамъ Домостроя. Печатаю эту главу цѣликомъ.

Л. 121 об. ms. Како ї когда работны людемъ всякая работа работа ї когда не работать ї рукодѣлїе держа.

А работны людемъ крестьянска и бобыльскаго і всякого работны людей чинъ, всякомъ чину великъ и малъ всякая работа работать по силе своей, хто кою работу можетъ работать, а въ дѣла бы ѿню никакова дни невыли, кромѣ великихъ праздниковъ гдьскихъ, ї воскрны дней, ни за питье бы ни на игрища не уклонялись, лѣто за пашнею і за сѣнокосо и хлѣбная збирка ї всякая зѣская работа, все была во время (122) с людми вдрузѣ, а ѡдинакой человѣкъ ино прежде зачинай ілі ранѣе стаетъ ино всякая работа с семейными же вдрузѣ вдѣ здѣлана. а праздники гдьскїе і к воскрные дни, ѿню бы никакихъ работы не работать, ни самомъ ни дѣтемъ ни домочадцемъ, ни наемны людей не заставлять, но ходити к цркви божїи, к вечерне и к заутрени ї к обѣдне, ї ко всякомъ началѣ, ї молитви гдѹ бгу о грѣсѣхъ своихъ якоже писано ѡ томже во главѣ гі. и по молении пришед къ дому свой ї хлѣба ѿѣдчи да поспати ѡпочинутися ѿ дѣлъ своихъ, (122 об.) понеже недѣла именуется. свобода ѿ дѣлъ на оутѣшенїе

[1] Кстати сказать, сходство Домостроя № 1923 съ № 1627 наблюдается и во внѣшности: въ № 1923, также какъ въ № 1627, тетради нумерованы не только на 1 своей страницѣ, но частію вмѣстѣ и на послѣдней, и на лицевыхъ страницахъ проставлена нумерація соотвѣтствующихъ главъ.

правосла́вномꙋ хр҃тїа́нствꙋ гдь дарова́лъ е҆́сть . а҆ прочїа́ днѝ рабо́тать . а҆ ка́къ ѿ рабо́ты о҆у҆праздня́ѧсѧ, їлѝ зи́мнымъ вре́менемъ, їно рѹкодѣ́лїе держа́ти, како́е комꙋ да́стсѧ дѣ́лать, сѝрѣчь нау́чи́тсѧ гра́мотѣ, їлѝ пло́тничѣ, їлѝ кова́ть їлѝ ши́ть, порт҃ное и҆ дѹбле́нное, їлѝ и҆но́е како́е рѹкодѣ́лїе держа́ти и҆ ремество̀ и҆ на то҆́ де́нги смышла́ти на ц҃ко́вь и҆ на покꙋ́пкꙋ и҆ на вса́кꙋю дома́шнюю и҆здержкꙋ, а҆ бе҆́ дѣ́ла не бы́ ни в҃ ко́е вре́ма. (123) а҆́ще ли кто̀ ста́нетъ жи́ти, не по сты́мъ о҆ц҃ъ преда́нїю, ни по семꙋ писа́нїю, и҆ своє́ю лѣ́ностїю и҆ нерадѣ́нїемъ о҆у҆чне́ рабо́тныѧ днѝ прогу́лива́ѧ, за питїе́мъ и҆ на и҆́грища о҆у҆клоня́ѧсѧ їлѝ не бо́ вре́ма рабо́тать не с҃ лю́ди кдрꙋ, їлѝ в҃ пра́дники и҆ в҃ нѧ рабо́тать, їлѝ в҃ цр҃кви бж҃ї́и не прихо́дѧ, їлѝ о҆у҆чнетъ пи́ти и҆ ѣ́сти без воздержа́нїѧ и҆ не в҃ подо́бно вре́ма . и҆ таковы́ невѣ́ждѣ и҆ пресла́шателе́ сты́хъ о҆ц҃ъ преда́нїю, быва́етъ и҆, ѿ бг҃а грѣ́хъ, а҆ ѿ люде́й посмѣ́хъ, и҆ ѿ сосѣ́дъ о҆у҆ко́ръ, и҆ тщет҃а до́мови и҆ и҆мѣ́нїю поги́бель и҆ послѣ́дьнѧѧ нищет҃а, ꙗ҆́ко невѣ́рꙋю-ще сты́мъ о҆ц҃ъ преда́нїю и҆ семꙋ пїса́нїю . (123 об.) а҆́ще ли кто̀ живе́тъ по сты́мъ о҆ц҃ъ пра́вилꙋ, ка́ко о҆у҆зако́нишѧ сты́и҆ о҆́цы и҆ сты́и҆ а҆пли, праз҃ники гднѝ праздноу҆ютъ и҆ воскр҃ны́ѧ днѝ почита́етъ и҆ в҃ цр҃кви бж҃ї́и на мо́литвꙋ прихо́дитъ, а҆ прочїа́ днѝ рабо́таетъ во́ вре́ма и҆ не прогу́лива́ѣ, за питїе́ . и҆ на и҆́грища и҆ ремество̀ держи́тъ . пь҃е́тъ и҆ ѣ́стъ в҃ сла́вꙋ бж҃ю́ и҆ в҃ подо́бно вре́ма и҆ всѣ̀ твори́ ꙗ҆́коже пи́сано в҃ кни́зѣ се́й, па́чеже во главѣ́, г҃и, и҆ до҆́ е҆го́ не о҆скꙋдѣ́етъ вса́кого бра́шна вина̀ и҆ е҆ле́а, и҆ да́рꙋе҆ бг҃ъ жи́тꙋ мно́га, и҆ плоды̀ е҆го́ бл҃гослове́нїи, и҆ мл҃тва е҆го́ прїѧ́тна бг҃ꙋ ѿ пра́вед҃ныхъ тр҃ꙋдо́въ . в҃ се́мъ вѣ́цѣ (124) дш҃ꙋ свою̀ насладѝтъ . а҆ в҃ вꙋдꙋще́мъ вѣ́цѣ жи́знь вѣ́чнꙋю наслѣ́дитъ . бл҃года́тїю и҆ ч҃лколю́бїемъ гда̀ бг҃а и҆ спа́са нш҃его їс҃а хр҃та̀ . е҆мꙋ же сла́ва со о҆ц҃е́ и҆ сты́мъ дх҃омъ . нынѣ́ и҆ прѝсно и҆ во́ вѣ́ки вѣ́ко́мъ а҆́минь; —

Написа́сѧ кни́га сїѧ гл҃емаѧ . домостро́й, лѣ́та ,зр҃чи (7198—1689)го, ноемвр҃а вх҃ з҃ дн҃ь . ко́юрꙋ ш҃инагогрѣ́ бара́ тынникѝ дороваѭтѣ насы̀ . а҆ сываспи гискни бо҆́сково ко́но папо р҃фирьапе; а҆рѝпх; (то есть: рꙋко́ю грѣ́шнаго раба́ Никѝты Ѳе́дорова . а҆ списыва́ с҃ книги ко́новосково? попа пер҃фирьа; а҆мѝнх;)

II часть сборника въ главахъ продолжаетъ нумерацію главъ Домостроя. Здѣсь помѣщаются главы м҃з—н҃д, л. 125—164 об. Среди этихъ главъ обращаютъ на себя вниманіе: м҃з (л. 125) Сказаніе о составленіи Кирилломъ философомъ славянской азбуки и о переводѣ имъ книгъ, н҃ Сказаніе Сивиріяна епископа Ависильскаго о древѣ спасеннаго креста (л. 136 об.) и Григорія Двоеслова о крестѣ честнѣмъ (л. 142) и другія статьи о крестномъ древѣ, объединенныя одной нумераціей—н҃.

Часть III-я, л. 165—182, заключаетъ въ себѣ рядъ мелкихъ статей, занумерованныхъ, согласно Оглавленію л. 7 и об., какъ главы н҃е—ѯ҃д. Среди этихъ статей наиболѣе

интересными являются: разсказъ о построеніи первой церкви въ Бѣлозерской странѣ на рѣкѣ Шекснѣ на мѣстѣ языческаго мольбища ѯв. О вѣре, и о великѡ василіи, кѣ (л. 171 и об.), изданный В. О. Ключевскимъ въ «Курсѣ рус. исторіи», ч. I, 1904 г., стр. 373—374, и чудеса Всемилостиваго Спаса на Красной Горѣ (л. 175—180 об.), изъ которыхъ три чуда направлены противъ питія «проклятой табаки». Два послѣднихъ чуда о табакѣ датированы 1641 годомъ.

15. Императорской Публичной Библіотеки О. Х. № 1, собранія графа Толстого отд. III № 80; по моему условному обозначенію—№ 1. Рукопись содержитъ одинъ Домострой, писана на 95 лл. въ 8 д. полууставомъ разныхъ рукъ начала XVIII вѣка (см. ѯто л. 6 об.) на грубой бумагѣ, водяной знакъ—щитъ (?) съ украшеніями вокругъ, переплетъ новый. Возможно предположеніе, что Домострой № 1 списанъ въ началѣ XVIII вѣка съ оригинала гораздо болѣе стараго времени. Объ этимъ свидѣтельствуютъ: рисунокъ нѣкоторыхъ буквъ (ѧ, ꙁ, ꙁ, ѳ), обиліе лигатуръ (тѣ, пр, вѣ, ѡ, ог, мꙋ, бѳ, тр, ти,—часть лигатуръ встрѣчается и посреди строки) и система надстрочныхъ знаковъ, сходная съ системой старопечатныхъ книгъ XVI—XVII в. (хотя имѣетъ нѣкоторое подновленіе)[1]. До 57 л. почти вездѣ

---

[1] ◝ «звательце» въ № 1 ставится надъ гласною союзовъ и предлоговъ и надъ начальными гласными вообще, частію съ «оксіею», обозначающею ударе-ніе; очень рѣдко «звательце» стоитъ и въ срединѣ слова надъ гласной послѣ гласной, напр. неꙋкꙋсно (изд. Заб. 6722), наипа́че (изд. Заб. 7323), достои́тъ (изд. Заб. 7611, 8416). Два раза, какъ увидимъ ниже, «звательце» стоитъ въ срединѣ слова съ ударе-ніемъ «оксіею» и одинъ разъ въ концѣ слова съ ударе-ніемъ «варіею».

Подновленіемъ графики № 1 считаю постоянное употребленіе знака ◟ надъ и въ значеніи современной гражданской азбуки.

◠ «камора» встрѣчена мною въ № 1 всего одинъ разъ: ни̑ (изд. Заб. 773) Впрочемъ, м. б., слѣдуетъ здѣсь видѣть нѝ, какъ обычно, напримѣръ, пишется въ О.

◝ оксія ставится какъ ударе-ніе вездѣ, кромѣ послѣдняго слога, заключающагося гласною; впрочемъ ставится и на такомъ слогѣ, если къ нему присло-нено слѣдующее слово безъ ударе-нія.

◝ употребляется въ № 1: обычно надъ гласной, начинающей слово, 2) единично надъ гласной, начинающей слія-ніе словъ—оу̑мꙋжа (изд. Заб. 10020), 3) единично надъ гласной въ срединѣ слова тко̑имъ (изд. Заб. 7213), нау̑ко̑ (изд. Заб. 7214), заключая въ себѣ ударе-ніе «оксію» въ соедине-ніи со «звательцомъ»; ◝, не заключающее ударе-нія, въ № 1 не встрѣчается.

въ верху страницъ надпись той же рукой: кн҃га (или кни҃га) домостро҃ (или домостро́й, при чемъ т҃, р҃, тр связаны). Домострой № 1, вслѣдствіе утраты листовъ, не имѣетъ ни начала ни конца. Судя по обозначенію восьмилистныхъ тетрадей, въ № 1 потеряно 54 первыхъ листа, такъ какъ первое обозначеніе тетрадей и҃, находится на 3-мъ листѣ (послѣдній знакъ и҃і на 83-мъ листѣ). Кромѣ того въ № 1 пропускъ

\ «варія» въ значеніи ударенія ставится здѣсь только на послѣднемъ слогѣ, заключающемся гласной. Въ случаѣ же прислоненія къ такому слогу слѣдующаго слова безъ ударенія, вмѣсто «варіи» ставится непремѣнно «оксія» (см. еще далѣе). Знакъ \, не какъ удареніе, встрѣчается въ № 1 лишь три раза: древлѧныѣ (изд. Заб. 10613), дощечкою (изд. Заб. 1048), поприкланл҃ (изд. Заб. 14021). Эти три случая, повидимому, слѣдуетъ считать остаткомъ графики оригинала, отъ котораго пошелъ № 1.

᾽ встрѣчается всего одинъ разъ, повидимому, какъ остатокъ графики оригинала № 1: ѣ᾽ (изд. Заб. 751).

При сліяніи нѣсколькихъ словъ подъ однимъ удареніемъ въ № 1 наблюдается большая близость къ графикѣ старопечатныхъ Московскихъ книгъ XVI—XVII в., чѣмъ въ О; такъ—въ № 1 обычно помѣщается одно удареніе—«оксія» (/) на заключительной гласной слова, ставшей ударяемой срединой слитыхъ словъ (напр. № 1 пила́вы при О пила́ вы изд. Заб. 1031), исключенія рѣдки, напр.: № 1 на́ гнѣвѣ (Заб. 6720), во́ всѣмѣ (Заб. 684, 7319), всегда́ бы (Заб. 1062), на́ мо́ть (Заб. 8023-24), по́ вз҃ѣ (Заб. 7813) при повѣ́зѣ (Заб. 813). Размѣщеніе удареній въ слитыхъ словахъ № 1 частію находитъ себѣ соотвѣтствіе въ старшихъ текстахъ Домостроя, напр. № 1 на́крикѣ дважды (=О по изд. Заб. 681; О по изд. Заб. 7917 ударенія нѣтъ), на́|бремѧ (ср. К 1928 во́|бремѧ; О по изд. Заб. 7118 уд. нѣтъ), на́людехѫ (=О по изд. Заб. 7123), по́людемъ (=О по изд. Заб. 1232 и К 4611), на́сторонѫ (=К 342; О насторонѫ изд. Заб. 9613), на́водѫ (=К 5424; О изд. Заб. 1316 уд. нѣтъ), по́водѫ дважды (=О по изд. Заб. 7423; О 747 уд. нѣтъ), сочи́й|на́ѽчи (К сочи́н на́ѽ|чи 207; О сочи́н наочи́ по изд. Заб. 729) ср. за́|о́чи (О за о́чи по изд. Заб. 9623-24; К 3411 уд. нѣтъ), допа́на (=К 3428; О по изд. Заб. 1034 уд. нѣтъ), по́дворѫ (=К 3616; О по изд. Заб. 1063 уд. нѣтъ). Остаткомъ стариннаго ударенія, обычнаго для О и К, въ слитомъ выраженіи про́гостѣ слѣдуетъ считать въ № 1: про́гостѣа (К про́гостѣ 4318; О по изд. Заб. 11716 уд. нѣтъ) про́гости (К прогостѣ 5710, О прого҃ 13415), дальнѣйшимъ исправленіемъ № 1 считаю прогостѣ́й (К про́гостѣ 4328; О про́гостѣ по изд. Заб. 1184). Подобнымъ же остаткомъ стариннаго ударенія можетъ быть въ № 1 наблаґстѣ́й (О наблаґстѣи Заб. 795-6), дальнѣйшее исправленіе № 1 наблаґсти (наблаґстѣ К 2512, О Заб. 8110). Позднѣйшимъ перенесеніемъ ударенія № 1 слѣдуетъ считать: по|бре́мени (выраженіе по мѣсту соотвѣтствуетъ изд. Заб. 7125, но ни въ О ни въ К здѣсь удареніе не проставлено; то же выраженіе, но безъ ударенія, въ № 1 соотвѣтствуетъ изд. Заб. О14014 и моему изд. К 6023, причемъ въ ОК читается по́бремени), дѹкѣ́кѣ (выраженіе по мѣсту соотвѣтствуетъ изд. Заб. 776, но ни въ О ни въ К здѣсь удареніе не проставлено; см. К 6335 до́вѣка), состра́хомъ (выраженіе по мѣсту соотвѣтствуетъ изд. Заб. 8514, но въ О здѣсь ударенія не проставлено, а въ К выраженія нѣтъ; въ другихъ мѣстахъ К обычно со́страхомъ, въ О удареній здѣсь вообще не проставлено).

между 2 и 3 лл.: л. 2 об. оканчивается словами: **не бра́жничати, нѣ**, л. 3 начинается: **небре́женъ**,—слѣдовательно потерянъ текстъ,=изд. Заб. 68$_{20}$—71$_{14}$ (т. е. конецъ 25-ой главы О и начало 26-ой главы О).

Съ л. 1 по л. 93 об. въ этомъ спискѣ идутъ 41 нумерованныя главы Домостроя редакціи О. Первая глава № 1 не имѣетъ начала, начинаясь (л.) словами 24-ой главы О **і҆ а҃г҃ли невѝдимѡ пѡмога́ю** (изд. Заб. 67$_5$). Нѣтъ сомнѣнія, что въ № 1 эта глава была занумерована 25 (**к҃є**), такъ какъ слѣдующая глава занумерована здѣсь **к҃s** (л. 2 об.)=О **к҃є**. Точно также оборванный текстъ л. 3 (см. выше) былъ несомнѣнно занумерованъ **к҃з**, такъ какъ слѣдующая глава обозначена какъ **к҃и** (л. 11)=О **к҃з**. Всѣ главы № 1 идутъ въ порядкѣ О съ 25-ой (=О 24 гл.) по 65 главу включительно, превышая каждый разъ нумерацію О на единицу [гл. **ѯ҃є** № 1 (л. 75): **(К)нг҃и во вѣ́сь го́дъ, ка҆ к҃ к сто́лъ, е́ствы подава́ти, с велика. дни. к҃ мясоѣдъ. к҃ сто́лъ, е҆́ствы подаю́тъ**=**ѯ҃д** гл. О, изд. Заб. 144].

За **ѯ҃є** главой въ № 1 идетъ безъ особой нумераціи: л. 85 **(Н)ака́зъ ѡ҆ всѧ́кихъ меда́ ѡ҆ ки́слыхъ ка́къ медъ сыти́ти всѧ́кїе мо́рсы г҃одные дѣ́лати і҆ ква́съ мѣ́ваной й҆ просто́й ста́вити й҆ пи́во просто́е. по҆ка́мливати ме́домъ. а҆ ва́ръ вари́ти ѡ҆ва́рной ме́дъ сыти́ти сицево́** (=О гл. **ѯ҃є**, изд. Заб. 152). Этотъ отдѣлъ кончается въ № 1 словами: **положи́ти то пи́во є҆ па́токою в бо́чкꙋ**—л. 89 об. (=О изд. Заб. 156$_8$), т. е. нѣтъ дальнѣйшихъ двухъ статей О: о «мазюняхъ» и о рѣдькѣ «по царегородски» (О изд. Заб. 156$_9$—157$_{14}$). Далѣе въ № 1 безъ особой же нумераціи: (л. 90) **(О҆у҆)ка́зъ ѡ҆ всѧкихъ ѡ҆вощи́хъ ѡ҆ ро́зныхъ ка́къ и҃хъ сѵро́йти й҆ дѣ́лати·:· ре́ткѣ** (=О гл. **ѯ҃s**, изд. Заб. 157). Эта часть текста=О, кончая изд. Заб. 160$_{15}$, лишь въ № 1 перемѣщено: **а҆—па́токꙋ ѕ҃елне҃** (О изд. Заб. 158$_{14-15}$)+**а҆—гвозди́ка** (О 158$_{20-24}$) послѣ текста **(о) а҆бло́кахъ нали́вныхъ** (О изд. Заб. 159$_{11}$), то есть текстъ 66 гл. О въ № 1 росположенъ такъ: 157$_{16}$—158 $_{13}$+158$_{16}$—158$_{19}$+159$_1$—159$_{11}$+158$_{14-15}$+158$_{20-24}$+159$_{12}$—160$_{15}$.

Послѣ сего въ № 1 идутъ слѣдующія статьи, не находящіяся въ О:

л. 93 об. **(О) оу҆кѵсѣ·:· (О҆у҆)кѵсѣ взя́ти по́сле сѵ́ла па́токꙋ да й҆ сѵ́ла в҃(з)я́ти до́брого, ква́(с)ити четыре нд҃ли и҆ли бо́лши на печи́ й҆**

класти в тѫ оукѹсѣ (л. 94) мєдѹ пѧтоки грибєка или болши да горохѹ не со много да и пшеницы кобшикъ положити да и клюквѹ кладѹтъ и дѹбъ и желѣзо·:·

(О) збитнѣ (З)битенъ дѣлати сицево бина скланица оукѹсѹ скланица пива скланица перцѹ четверть фѹтъ пѧтока три грибєки и замо-ского оу ково лучитсѧ столко же положити тѹто..[1] и вари́ти с мєдом.. чтобы нє сплыло сварѧ оустоитсѧ и тогда слити въ сѹно (94 об.).

(К)ижица сїѧ пишє в ней весєлїю потрєба коємѹ чл҃кѹ бг҃ъ в житїи поправитъ тѫ трєба в сїю взирати занєже встоснам дша всѣкимъ похотємъ сплетна·:·

ино како пиво вари (В)зѧти солодѹ ячно четвертокъ да ржаного солодѹ полмєры или ѡвсяные мѹки полмєры и затєрти по ѡбычаю.. а горохобые мѹки ..тверикъ тѹто же добро понєже чахотѹ ѿ соло ѿнимає и мозгъ ѳгонѧетъ (л. 95) а комѹ вѹде пивцо .. мно по веселїє ино то (?) сѹсло спѹстѧ да ютъ вина в сѹсло полвєра по числѹ смотрѧ и в .. врємѧ в сѹслѣ вино .. приклснетъ к пивє не знать вѹдетъ и кою порѹ оукропна пиво варишъ ино в тѹ порѹ и хмель бы былъ готовъ и хмєль положити к кацѹ мокро горѧчего кипѧтка. поливати на хмель ковша по два и .. кѹтыкѣ. рогож.. накрѣпко ино... тиха хмєль прѣетъ а какъ пиво нажи(л. 95 об.) .. ы оукроп плотно что дхъ не выходи а вари́ти пиво и мє сытити и вино кѹрити в(?) перекро мща моло(да?) велми прибыно живетъ и родно и ви .. а какъ поспѣетъ пиво ино сливати .. чки а то пиво ста(?).. лѹтче живетъ и оукѹсенїе которое не(?) ходѧ сливаютъ а дохаживаетъ в бочкахъ а токо передатъ на мѣрникѣ .. толь пьяно и не ... тно испити а которое пивцо вдаль поблюсти . ино в тѣ (конецъ рукописи).

Слѣдуетъ отмѣтить намѣренное № 1 сокращеніе нѣкоторыхъ главъ путемъ опусканія ихъ концовъ:

39 гл. въ № 1 кончается словами: **йгъ берегѹтъ, и жалѹютъ какъ дѣтей своихъ, і совѣтѹютъ с ними ѳ всемъ·:·** изд. Заб. 97 18—100 14 нѣтъ.

40 гл. въ № 1 кончается словами: **и какъ мѹжей своихъ слѹшаютъ и с ними спрашиваютсѧ. имъ повинѹютсѧ всѣ тебѣ такоже внимаютъ оу добрыхъ жєнъ.**, изд. Заб. 101 15—102 12 нѣтъ.

43 гл. въ № 1 кончается словами: **йнѡ любити и жаловати по рассѹжденїю і по добрѹ житїю.**, изд. Заб. 107 16 до кон. главы О нѣтъ.

46 гл. въ № 1 кончается словами: **а на коже и на салѣ половинѹ денегъ возмешъ.**, изд. Заб. 113 22—116 17 нѣтъ.

---

[1] Точками означены истлѣвшія и заклеенныя части рукописи.

49 гл. въ № 1 кончается словами: **к торгꙋ тогѡ не кꙋпишъ а бꙋдѣ слишкѡ ты продашъ.**, изд. Заб. 121$_{19}$—122$_{11}$ нѣтъ.

56 гл. въ № 1 кончается словами: **а все бы было готово й всякой запасъ какъ спросятъ**, изд. Заб. 129$_{16}$—130$_{14}$ нѣтъ.

64 гл. № 1 кончается словами: **йно. то, вдаль, пꙋстити на врема.** изд. Заб. 141$_{8}$—143$_{17}$ нѣтъ.

Всѣ статьи № 1 о ѣствахъ, т. е. начиная съ 65 главы до конца рукописи, напечатаны по-граждански съ раскрытіемъ титлъ В. Яковлевымъ въ изданіи (Д. Е. Кожанчикова) «Домострой по рукописямъ Имп. Публ. Библіотеки», Спб. 1867, стр. 156—171, и перепечатаны имъ во второмъ изданіи «Домостроя», Од. 1887 г., стр. 116—129, безъ видимаго исправленія. По свѣркѣ изданія Кожанчикова съ текстомъ № 1 оказались слѣдующія наиболѣе важныя разности (отмѣчаю лишь до части текста, издаваемой мною):

Кож. стр.	напеч.	рукопись	Кож. стр.	напеч.	рукопись
158$_{7-8}$	стерляди живопросолные	стерлꙗ живо просолнаꙗ	160$_{9}$	линями	сонами
			160$_{10}$	блинами	блинкы
			160$_{12}$	въ росолѣ [8])	в росоле, бѣлаꙗ рыбица в росоле
158$_{10}$	еству	ѣствы			
158$_{12}$	бѣлая рыбица	бѣлаꙗ			
158$_{13}$	паровые	паровꙗ	160$_{13}$	сиги	семга в росоле по зарѡ. сиги
158$_{16}$	стерлядина живопросольные	живопросолнаꙗ. стерлꙗдина			
			160$_{19}$	лососина	лососина. солонина
158$_{24}$—					
159$_{1}$	ярмы	ꙗрмы	160$_{22}$	почки	почечки
159$_{2}$	сущіе	сꙋхіе	161$_{1}$	квашена	квашенина
159$_{6}$	съ молоки	нѣтъ	161$_{2}$	печеный	печеней
159$_{10}$	стрядные	битые коровꙗи срядные	161$_{6}$	рыбы	рыба
			161$_{6}$	осетрина	осетрина, белꙋжина
159$_{12}$	рядомъ	рꙗдомъ спинки	161$_{9}$	стерляжей	осетрей тавранчꙋкъ стерлꙗжей
159$_{19}$	щушья	щꙋщьꙗ			
160$_{2}$	тавранчукъ	давранчꙋкъ	161$_{10-11}$	осетрина	осетрина свѣжаꙗ ѡсетрина
160$_{2}$	А	нѣтъ			
160$_{2}$	телной	телное			
160$_{4}$	орѣховомъ	орѣхово же с менками	161$_{12}$	голцы	голцы просолные голцы
160$_{7}$	съ сошнями	минмꙗ			
160$_{9}$	линяма				

Кож. стр.	напеч.	рукопись
161 17	ухи назимые	на҃мые
161 23	Линевая	Мнева҃
161 23	молока	молоко҃
162 2	судачьи	сѫдочьй
162 3	просолнаго	росо҃лнаго
162 6	отворочные	ѿварочные
162 8	осетрина	о҃сетрина шехо҃скам осетрина
162 16	росолное	росо҃лные
163 1	ладуги	ло҃дѫги
163 3	линевые	мнёвые
163 7	Просолнаго	а҃ росо҃лнаго
163 22	тегли	тёши
163 23	тегли	тёшы
164 4	кислыхъ	ѡ҃ ки҃слыхъ
164 7	обарно	ѡ҃ва҃рно҃
164 8	обарно	ѡ҃ва҃рно҃
164 13	лишь	ли҃ть
164 14	украй	ѫкро҃
165 1	а	и
165 3	дрожжи	з҃ дро҃жа҃ми
165 7	да	а
165 11	медъ	ме҃ду
165 13	положити	положи҃ти на мѣ҃рникъ. й положи҃ти
165 19	чисто	а процыдити чи҃сто
166 1	Настояти	а стоа҃ти
166 2-3	безъ дрожжей да покормити	без дро҃жей да по҃коми҃ти
166 3	зеліемъ	з҃елиїемъ
166 4	гвоздикою	г҃воздикою
166 5	того меду покормити	то҃ ме҃ по҃кормѝти
166 6	истерти	ѵ҃отѣ́рти
166 7	тѣ	ѣ҃ тѣ҃
166 13-14	покамѣсть	пока҃мѣ҃сти
166 17	произволить	пройзво҃лишъ
167 5	раскипятся	роскипа҃тсѧ а҃ ка҃ а҃годы роскипа҃тсѧ
167 8	квасѣ	кваѕ҃
167 13	сварятъ	сварѧ҃
167 15	пиво	пи҃ва
168 9	варити	не варити
168 10	сѣма	сѣ҃мѧ
168 19	чисто бы	что҃бы
169 7	наливные	нали҃вные которы҃е
169 10	закрывати	закры҃ва҃
169 14	говорятъ	гвора҃тъ
169 18	а сладки	о҃ сла҃сти
169 20	котòрое	которые
169 20	дули	дѫлы
169 22	ягодъ	а҃года҃
170 7	ино	а кака҃ сѧ҃детъ а҃ йно
170 9	четвертной	четве҃ртой
170 10	протерти сквозъ	проте҃ши сквоѕ҃ѣ
170 11	безпрестано	беспреста҃ни
170 13	помазавъ	по҃мазавъ
170 13	чтобъ	тро҃ю
170 14	голо въ кинодати	голобки но да҃ти
170 16	сыры, на блюда	сы҃ра на блю҃до

Языкъ текста № 1 въ изданіи Кожанчикова исправленъ по современному (напр., е попр. на ѣ), но непослѣдовательно, старина частію сохранена. Отмѣчу въ главномъ разности языка въ изданіи и въ рукописи:

Въ изданіи постоянно: «баран-» вм. р. «боран-», «ксени» вм. р. «ксини» (16315-19 Кож.), «караси» вм. р. «карасы» (частію «карасев-» вм. р. карасов-»), им. ед. прилаг. «-ій, -ый», вм. р. «-ей, -ой», и еще:

Кож. стр.	напеч.	рукопись	Кож. стр.	напеч.	рукопись
1575	тетереви	тетеревы	1656, 17-18	разсытити	рсытити
1576	заячьи	зачьй	16512	процѣдити	процыдити
1578	курочьи	кѹречьй	16614, 1675	раскипятся bis	роскипѧтсѧ
16018	курочья	кѹречьѧ	1677	бочкѣ (мѣс. п.)	бочки
15810, 15822	верченые	верьченые	1687	арбузахъ	арбѹзехъ
15817, 16116	оситрина	ѡситрина	16817, 16917	имбирь	имбѣръ, инбѣрь
1594	заичьи	зачьй	16910	разняти	рнѧти
16012	вѣтряная	вѣтреная	1701	земляничные	земленичные
16015	лебеди	лебиди	1702	разварятся	розварѧтсѧ
16016	верченая	верчаная	16415	дрожжями	дрождѧми
1614	въ госпожинъ	возножинъ	1658, 19	дрожжами	дрожѧми
1625	щуки	счюки	1659, 14	дрожжи	дрожи
16212	расолная	росолная	16514	дрожжами	ражѧми
16212	расолные	росолные	1662	дрожжей	дрожей
16214	лосіе	лосіе	1677, 14	дрожжей	дрожіе
16318	свѣжія	свѣжей			
16319	снѣтки	снѧтки			
16322	вислые	вѣслые			

Отмѣтимъ крупнѣйшія отличія въ объемѣ текста нумерованныхъ главъ № 1 по сравненію съ соотв. главами О.

Изъ случайныхъ, повидимому, пропусковъ въ текстѣ № 1 укажемъ: въ № 1 нѣтъ=О горе—быти (изд. Заб. 7516-21), О хвороты—даю (изд. Заб. 15110-13). Намѣреннымъ сокращеніемъ № 1 можно считать: запасѹ и всѧкого товарѹ при О всякѡ жита—земѣ идѣ (О по изд. Заб. 10915--18).

Изъ намѣренныхъ, повидимому, пропусковъ въ текстѣ № 1 отмѣтимъ: въ главѣ 39-ой (=38 гл. О) нѣтъ статьи «Отъ старчества» и далѣе всего конца главы съ заключительною ссылкою на 26 и 32 главы (=О по изд. Заб. 9718—10014); въ главѣ 40-ой (=39 гл. О) нѣтъ конца (=О по изд. Заб. 10115—10212), причемъ эта глава въ № 1 оканчивается словами: всѣ тебѣ такоже внимѧтъ оу добрыхъ, женъ., (=О то всѣ себѣ внимати, изд. Заб. 10115); въ

главѣ 43-ей (=42 гл. О) нѣтъ конца (=О по изд. Заб. 107$_{16}$—109$_{8}$), причемъ эта глава въ № 1 оканчивается словами: **йнш люби́ти и̂ жа́лобати по ра҃зсу́жде́нїю ӥ по добр҃ѹ̀ житїю.**, (=О **і҆нѡ̀ люби҃ти и̂ жалова҃**, изд. Заб. 107$_{16}$); въ главѣ 46 (=45 гл. О) нѣтъ конца (=О по изд. Заб. 113$_{22}$—116$_{17}$), причемъ эта глава въ № 1 оканчивается словами: **ӥ полови́нѹ̀, де́негъ бо́змеши҃** (О **полови҃ѵ̀ бозме҃ де́негъ**, изд. Заб. 113$_{22}$); глава 49 (=48 гл. О) въ № 1 оканчивается также, какъ соотвѣтствующая (45-я) глава К, словами **а̂ вѹ҃де҃ с лишко҃ ты҆ прода́ши҃** (=К по моему изданію 45$_{35}$, О по изд. Заб. 121$_{19}$), слѣдующей конечной части главы О (изд. Заб. 121$_{19}$—122$_{11}$) въ № 1 нѣтъ; въ главѣ 56-ой (=55 гл. О) нѣтъ конца (=О по изд. Заб. 129$_{16}$—130$_{14}$), причемъ эта глава въ № 1 оканчивается словами: **ка́къ спро́сятъ** (=О **ка҃ попыта҃ю**, изд. Заб. 129$_{16}$); въ главѣ 64-ой (=63 гл. О) нѣтъ конца (точнѣе двухъ третей текста 63-ей гл. О, по изд. Заб. 141$_{9}$—143$_{17}$), причемъ эта глава въ № 1 оканчивается словами **йно, то, вда́ль, пѹ̑стити на врема** (=О **і҆нѡ̀ то҃ вда҃ пѹ̑сти҃**, изд. Заб. 141$_{7-8}$); въ главѣ 65-ой (=64 гл. О) нѣтъ заключительнаго отдѣла о мукѣ, имѣющагося въ О (О **Оу҃ка҃ дѣ҆лати мѹ̑ка кр҃пичатам҃**, изд. Заб. 152$_{5-13}$).

16. Сборникъ библіотеки Соловецкаго монастыря № 925, нынѣ библіотеки Казанской Духовной Академіи, шифръ: «№ Хр. Кат. 1035», въ 8 д. л. на 484 лл. По моему условному обозначенію—№ 925. Писанъ сборникъ одновременной небрежной скорописью нѣсколькихъ почерковъ въ самомъ концѣ XVII вѣка. На л. 176 об. помѣщена статья, начинающаяся ошибочной датой: (А)҃лѣта ҂зр҃чѧ҃ (7191—1683, надо 6693—1484 г.) **преста́ви҃ра҃бъ бж҃їи пр҃бныи҃ ѡ҃ц҃ъ на(шъ) ге́манъ спо҃ни҃, пр҃бны҃ ѡ҃ц҃е҃ ни҃и҃ зосиме ӥ савватею чюдо҃во҃цо҃.** Сборникъ составленъ изъ многочисленныхъ статей, писанныхъ тѣсно, почти безъ выдѣленія одной статьи отъ другой, киноварь есть лишь въ одной статьѣ (л. 71).

Л. 1—15 сказанія о древѣ крестномъ; л. 15 об.—16 об. Пророченіе на гробѣ ц. Константина, истолкованное патр. Геннадіемъ Схоларіемъ, переведенное на русскій языкъ **в лѣто ѳ҃ созданиа҃ мирѹ҃ ҂зр҃м҃д҃ е҃** (1641); л. 16 об.—34 мелкія вопросо-отвѣтныя и съ толкованіемъ статьи; л. 35—46 чу-

деса 1641 г. отъ Нерукотвореннаго образа Христова въ Устюжскомъ уѣздѣ, на Красномъ Бору,—нѣкоторыя изъ чудесъ тѣ же, что въ № 1923; л. 46 об. Слово ѡ вою брату нелюбящій другъ друга; л. 52 Мца апрелѧ къ з^нь выписано й печатнаго пролога слово ѡ патерик(а), нач.: Повѣдаху на Ѵчници Ѿца єѵлогиѧ; л. 53 В тои же дѣнь поученіе к цремъ и кнзѣ и къ епкопо и попо і ко сѣ христіано еже не упиватиса; л. 55 об. Слово сѵтго адонасиѧ велика архіепископа алеѯадрійскаго о мѣхиседеце; л. 61 об.—67 три главы (6, 7 и 8) Домостроя; л. 67 ѡ лѣтопиця памети ради, нач. ѡ адама до потопа, лѣта, ѯксмѣ (безъ конца по дефекту листовъ); л. 68 статья безъ начала, первыя слова: бжіею помощію. дѣзаи на дѣло бжье, греха ти не будѣ добро ѵчити грамоте; л. 71 .д. слово, нач. Сказаніе ѡ чѣце что есть чѣкъ. Съ л. 72 по 179 об. помѣщено много небольшихъ статей, среди нихъ часты статьи вопросо-отвѣтныя и съ толкованіемъ, гл. об. апокрифическаго содержанія; отмѣчу нѣкоторыя статьи: л. 80 об. погодныя извѣстія, начинающіяся и кончающіяся взятіемъ Царьграда отъ Турскаго царя; л. 84 об. рецепты, какъ составлять краски, поталь, чернила и т. п.; л. 111 ѡ двоюнадесяти ѥколивичахъ; л. 119 об. На беле ѡзери жили люди невѣнии=№ 1923 л. 171 и об.; л. 120 об. статья съ карандашной надписью (И. Я. Порфирьева?) «изъ вопрош. Кирика», нач. Такоже и на великій чѣко непокаѥвъшіѧ иному попу велѧще пети бе ризъ; л. 148 об. въ лѣто ѯзркѕ. (7126—1618) поведа мнѣ грѣному елиазару ѡ хртолюбивы мужеи ѡ острове азеско...; л. 170 Начало гдреи рускаго цртва еже есть моква, отъ Рюрика до Алексѣя Михайловича; л. 173 об. Беседа трѣ сѵтителеи григория бгослова іѡана златоустаго василия великаго с токо ѡ патерика рйскаго; л. 176 об.—178 и 179 и об. Соловецкія извѣстія. Л. 180—325 Повѣсть чѣна и дшеполѣна добродѣна мужа. алесандра цра македоскаго како и докол. прійде храбрости ради и мѵственыѧ добродетелеи, всѣ послѣчныѧ цремъ и самодержцѣ навасѧ. Л. 327—368 об. Тридаково похожение. По приказу цра і велика кнзя іѡана васіевича всеѧ русіи і при нѣ его деѡдоре іѡановиче всеѧ русіи По благословенію дионисиа мйрополита моковскаго Поѣание московскій кѣцо с моквы и хожение й во црьгра і к атихию и т. д. Л. 369—

372 об. мелкія статьи, напр. о неясыти, о монастырѣ въ Угорской землѣ, нач.: къ лѣто ҂зѕ҃ѳ҃. Л. 372 об.—377 Повѣсть дѣйна ѡ пѧрнѧхѣ нѣкиѥ переславскѣ со рачѣ жидовинѣ. Л. 378—471 об. Житие ѡчѧти чюдѣ ѩповѣдание прпбнѧ ѡцѧ нѣшего василиѧ новаго списано григорнѣ мнхѡ ученкѡ его. 471 об.—484 мелкія статьи.

Въ статьѣ «Домострой Сильвестра» (Православный Собесѣдникъ, 1860 г., ч. III, стр. 281 и 282) И. Я. Порфирьевъ сообщаетъ объ этомъ сборникѣ съ тремя главами Домостроя слѣдующее: «Кромѣ того, въ одномъ сборникѣ XVII в. (въ малую 8-ку, скорописью № 925), на ряду съ разными выписками изъ апокрифическихъ сказаній и алфавитовъ (здѣсь же помѣщено путешествіе Трифона Коробейникова) помѣщены XIV, V и XXIII главы Домостроя [эти номера главъ И. Я. Порфирьевъ взялъ изъ Коншинскаго списка Домостроя, пользуясь «Сводною таблицею нумераціи и порядка главъ Домостроя» въ изданіи Д. П. Голохвастова «Домострой Благовѣщ. попа Сильвестра», Врем. кн. I, 1849 г.], впрочемъ безъ указанія, откуда онѣ заимствованы. XIV глава названа 6-й главой: «ѕ глава: како чтити дѣтемъ отцевъ своихъ духовныхъ» и проч., V глава—7-й, XXIII—8-ой. Это порядокъ главъ списка Погодина (см. Домостр. Врем. общ. истор. кн. 1): съ текстомъ этого списка и сходенъ во всемъ текстъ выписанныхъ главъ. XXIII глава (названная 8-й) выписана невполнѣ; перечисленіе разныхъ болѣзней, происходящихъ отъ невоздержанія, а также выписки изъ постановленій соборныхъ «о волшбахъ и обавницѣхъ» опущены». Подъ спискомъ Погодина (терминологія Голохвастова) въ статьѣ И. Я. Порфирьева разумѣется Уваровскій № 1579, содержащій Домострой, который по редакціи текста и отчасти по нумераціи и порядку главъ совпадаетъ со спискомъ О. Вышеприведенными словами о сходствѣ 3-хъ главъ Домостроя №№ 925 и 1579 И. Я. Порфирьевъ правильно указываетъ, что нумерація и текстъ главъ Соловецкой выписки изъ Домостроя принадлежатъ той редакціи, однимъ изъ представителей которой является сп. № 1579. Старшаго же списка этой редакціи—О—И. Я. Порфирьевъ не упоминаетъ потому, что ни Д. П. Голохвастовъ, ни И. Я. Порфирьевъ списка О еще не знали.

Короче сказать, слова И. Я. Порфирьева не слѣдуетъ понимать въ томъ смыслѣ, что выписка изъ Домостроя № 925 исключительно близка къ списку Домостроя № 1579: она совершенно также близка и къ списку О и къ другимъ неизмѣненнымъ спискамъ редакціи, старшимъ и хорошимъ представителемъ которой является списокъ О. Есть, правда, 2—3 чтенія № 925=№ 1579, но это случайное совпаденіе, такъ-сказать—общія ошибки позднихъ текстовъ, примѣры: № 925 спрашиватиса, № 1579 спрашиватйса, О спрашивайса (изд. Заб. 19$_{13}$); № 925 бл҃годарениѣ и прощениѣ і мр҃дниѣ, № 1579 бл҃годарѣніемъ, и поціѣніемъ и мр҃дїемъ, О бл҃годареніѣ и пр҃о҃нїе и мр҃дїе (изд. Заб. 20$_{18}$).

Какъ уже сказано, въ сборникѣ № 925 на л. 61 об.—67 выписаны три главы (6, 7 и 8) Домостроя, а именно:

№ 925 л. 61 об. ѕ. глава, ка҃, чтити дѣтѣ҃ ѡ҃цеи свои҃ дх҃ны҃ и повиноватй ѡ ҃семъ (О гл҃а ѕ. Како чтити дѣтѣ҃ ѡ҃цѡ҃ свои҃ дх҃ны҃. і повиноватиса во всѣ҃—изд. Заб. 17$_{19-21}$; № 1579 Гл҃а .ѕ. Ка҃ко чти҃ти дѣтемъ оц҃ѣкъ своихъ дх҃овныхъ. и повиноватиса имъ во всѣ҃мъ);

№ 925 л. 62 Глава .з. Како ст҃йтѣ҃скии чинъ почитати и сщ҃енич҃ѣкии и по҃зоватй ѡ҃ ни҃ ѡ҃ всѣкы҃ ско҃беи дш҃ены҃ и телѣны҃ йвещатй (О глва з҃. Ка҃ко ст҃льскй чинъ почїта҃ти, тако҃ и сщ҃енническй и мнишескй, и ползоватй ѡ҃ ни҃ о҃ всѣ҃кы҃ скорвѣ҃ дш҃евны҃ и телесны҃ йзвѣщатй—изд. Заб. 19$_{1-4}$; № 1579 Гл҃а .з. Како ст҃лскиї чинъ почитати. такоже сщ҃енническиї, и монашескиї, и пользоватиса о҃ ни҃ о҃ всѣкы҃ скорвѣхъ дш҃евны҃ї т҃лесны҃ йвѣщатиса);

№ 925 л. 63 и об. Глава .й, како врачеватй ѡ҃ болѣ҃неи и ѡ҃что ҃всѣкы҃ ско҃беи ц҃рѣ҃ и кн҃зѣ҃ і всѣкы҃ чино҃нико҃ і ст҃итѣ҃скому чину и сщ҃енич҃ѣкому и м(н)ишѣ҃кому і всѣ҃ христиано҃ (О гл҃а й. Ка҃ко врачеватй хр҃т҃іано҃, ѡ҃ болѣ҃знеи і ѡ҃ всѣкы҃ скорбеи, і ц҃рѣмъ, и кнзѣ҃. і всѣкы҃ чиновникѡ҃, и ст҃льскомѵ҃ чи҃нѵ, і сщ҃енническомѵ҃ и мнишескомѵ҃, і всѣ҃ хр҃т҃іа҃нѡ҃—изд. Заб. 20$_{10-14}$; № 1579 Гл҃а й. Како врачеватиса хр҃тїаномъ о҃ болѣ҃знѣ҃ і о҃ всѣкы҃ скорбѣ҃, ц҃рѣ҃ и кн҃земъ, і всѣкы҃ чиновнико҃ і ст҃лскомѵ҃ чи҃нѵ, і сщ҃енческо҃ѵ҃ і монашескомѵ҃, і всѣ҃ хр҃тиа҃номъ).

И. Я. Порфирьевъ замѣтилъ, что 8-я глава № 925 выписана не вполнѣ: перечисленіе болѣзней и выписки изъ

постановленій соборныхъ «о волшбахъ и обавницѣхъ» въ ней опущены. Укажемъ точнѣе объемъ опущеннаго.

Текстъ 8-ой главы № 925 идетъ съ правильной непрерывностью кончая словами:

№ 925 л. 65 к сему же чарованіе і вохвованіе і наузы звездочетие радли анамахи чѣнокнижие вороногран шестокрыі стрѣки гроные топокї и усовники	О к семѫ чарованіе, і волхвованіе, і наоузы. звѣздочетіе. рафли ѧнамахи, чернокнижіе, вороногра. шестокрилѫ. стрѣки громны. топорки. усовники — изд. Заб. 22$_{9-12}$	№ 1579 й к семѹ чарованіе й волхвованіе, й наузы звѣздочетіе, радли, ѧнамаки, чернокнижное, вороногра шестокрыль, стрѣлки громные, топорки, усовники

Далѣе въ № 925 опущена средина 8-ой главы, а именно: О дна | каменіе—нераумиѧ вашего (изд. Заб. 22$_{12}$—25$_{8}$)= № 1579 днакаменіе—неразмїѧ вашего, то-есть сейчасъ же послѣ усовники въ 8-й гл. № 925 идетъ текстъ съ такимъ началомъ:

№ 925 л. 65 не рѫсужение свой грехо за что ны бгъ нака наказание и не покаѣсѧ ѡ ни.	О не рѧсѫжаѣмъ свой грѣхѡ. за что ны бгъ наказуетъ й казнитъ. і не каемсѧ ѡнѣ—изд. Заб. 25$_{8-10}$.	№ 1579 не рѧсѹждаѣ свой грѣхо́вѣ, за что̀ на̀ бгъ наказуѣ й каний, й не каемсѧ ѡ ни

Далѣе текстъ № 925 идетъ въ правильной непрерывности кончая словами:

№ 925 л. 67 поренуй сты ѡцъ житию пророко и апломъ сѵителе и мученико прпбны и уродивы хѵ ради и сты жена и православны цремъ и кнзѣ и сщеничѣкому і м(н)ишѣкому чину і всѣ хрстиано бгу угодиши ѡ века;	О поревнуѣ сты ѡцъ житію. прроко і аплѡ. сѵителе, й мчнко. прпбны, і оуродивы хѵ ра, і стым жена. й православны црем, і кнзѣ. і сщенническому, й мнискому чин. і всѣ хрстіано бгооугодно живши ѡ вѣка. — изд. Заб. 27$_{10-14}$.	№ 1579 поревнуемъ стыхъ ѡцъ житію, прроко й апломъ сѵителе й мчкомъ, прпбнымъ, й уродивымъ хрта ради, й стымъ женамъ, й православнымъ цремъ й кнземъ й сщенническому чину, й всѣмъ хрстіано бгу угодившимъ ѡ вѣка;

Этими словами кончается текстъ 8 главы и Домостроя вообще въ № 925, то-есть нѣтъ конечной трети этой главы, а именно опущено: О Како—вѣкаго василїа (изд. Заб. 27$_{14}$—31$_{5}$), № 1579 како—великаго василїа.

Что три главы № 925 представляютъ именно выписку изъ полнаго Домостроя, видно 1) изъ ихъ нумераціи, 2) изъ слѣдующей цитаты 8-ой главы:

№ 925 л. 64 якоже в начале писано книги сеи ѿ пе҃рвыи главы кси҃. ѳ҃. гла҃ и прочаи главы книги сеи токоже и проче҃ти к҃ф҃ глава

О и҃ако҃ в҃ начя҃лѣ пи́сано кни́ги сі҃и҃ ѿ пе́рвыи гла́вы, к҃с҃и, ѳ҃. гла́. і́ про́чаи главы кни́ги сеи҃. тако҃ прочести. і́, к҃ф҃, глава҃—изд. Заб. 2113-15.

№ 1579 и҃коже в начя҃лѣ пи́сано въ кни́ге се́й, ѿ пе́рвыи главы́ и до сеѧ и про́чїа главы́ кни́ги сеѧ, та́коже прочести́ и два́де́сѧть де́вѧтаѧ глава҃

Три главы Домостроя въ № 925 писаны небрежно: пропущено много словъ, измѣнены формы склоненія и спряженія, часто слова замѣнены, рѣже дополнены синонимическими (добавляется сначала предполагаемое въ оригиналѣ, или привычное для переписчика слово, а затѣмъ сохраняется слово, находившееся въ оригиналѣ).

А. Орловъ.

17. Рукопись Императорскаго Россійскаго Историческаго Музея въ Москвѣ, изъ собранія Е. В. Барсова, № 369 (23); по моему условному обозначенію—№ 369. Въ переплетѣ сохранилось 141 лл. въ 4 д. Судя по кирилловской полистной нумераціи, пропало въ началѣ рукописи два листа (л. 1=$\overline{\text{а}}$) и между 26 (кѝ) и 27 ($\overline{\text{кз}}$)—одинъ листъ, пропало также по два листа между лл. 128 ($\overline{\text{рлз}}$) и 129 ($\overline{\text{рлд}}$), между 129 ($\overline{\text{рлд}}$) и 130 ($\overline{\text{рлз}}$), между 130 ($\overline{\text{рлз}}$) и 131 ($\overline{\text{рм}}$), и одинъ листъ между 140 ($\overline{\text{рмд}}$) и 141 ($\overline{\text{рна}}$?). Судя по тетрадной арабской нумераціи (позднѣе), во 2-й половинѣ XVIII в. еще сохранялись листы одинъ изъ двухъ первыхъ и $\overline{\text{кд}}$, и рукопись кончалась на томъ листѣ, что и нынѣ.

№ 369 заключаетъ замѣчательную передѣлку Домостроя, дополненную статьями, подходящими по содержанію и тону къ старому Домострою. Писана рукопись преимущественно двумя полууставами, переходящими въ скоропись, большею частію съ удареніями: л. 1 ($\overline{\text{а}}$)—129 ($\overline{\text{рлд}}$), л. 131 ($\overline{\text{рм}}$)—141 ($\overline{\text{рна}}$?). Время написанія опредѣляется записями внизу по листамъ: 1) лл. $\overline{\text{а}}$—$\overline{\text{ов}}$: **книга глаголемаѧ домостро҃наѧ і садовая ѹ҃глеченина подъ҆ского челове(ка) михаи҃ла петъ҆рова сына выжилова а҆ писалъ сію҃ книгу і по҃писалъ ѧ҃ михаи҃лъ своє҃ю҃ рукою҃ в лѣто҃ о҃ воплощенїѧ бж҃ѧ҃ слова ѯ҃аѱ҃еі го҃ мц҃а ма҃та въ ѕ҃е҃**; 2) лл. $\overline{\text{рм}}$—$\overline{\text{рна}}$: **сиѧ т҃е҃рать садового строниѧ ѹ҃глечанина посa҃цкого... михаи҃ла выжилова.**

Дата 1715 г. дѣйствительно означаетъ время написанія всей книги; ссылка на Московское изданіе 1718 г. на л. $\overline{\text{а}}$ об. принадлежитъ, повидимому, позднѣйшему времени.

Сѣверное происхожденіе рукописи подтверждается слѣдующей цитатой изъ 61 главы: (л. $\overline{\text{пг}}$ об.) **а҆ смо҃рѫ по чл҃вку і по то҃говлѣ хто чего достой і є҃во чт҃о о҃дарити что ѹ҃ тебѧ сугубо лучшѧ, ѩ҃ко творѧ ѩ҃ностра҃ные купеческие҃ люди ѹ҃ града а҆ха҃гелского і по ѩ҃ны҃ѧ странамъ в купечестве своє҃** (ср. О изд. Заб. 110$_{18—20}$).

Сначала въ № 369 идетъ оглавленіе всей книги (л. $\overline{\text{а}}$—$\overline{\text{є}}$ об.), содержавшее 80 главъ; первыхъ двухъ листовъ

оглавленія не сохранилось; начинается оно съ 15-ой главы: (л. г) **ѣі Како к цр҃квамъ бж҃нимъ і в мн҃три с приношеніе҃ приходити.** Заголовки текста Домостроя въ объемѣ содержанія извѣстныхъ его редакцій кончаются въ оглавленіи собственно 71-ой главою: (л. ѣ об.) **оа҃ На ко҃мъ положа҃тъ дворо҃во҃ дозо҃ръ і҃лі҃ дворе҃чество.** Въ самомъ текстѣ Домостроя № 369 подъ этимъ заголовкомъ помѣщена послѣдняя часть 63-ей главы О,—62-ой гл. Щук. Мазур. Далѣе въ оглавленіи № 369 идутъ слѣдующія заглавія главъ:

оѳ҃ О҃ воспитаніи і҃ о҃ ученіи і҃ о҃ наказаніи ча҃

оз҃ Суть ли тебѣ ча҃да, накажи и҃, и преклони ѿ ю҃ности кыю и҃хъ.

.оѳ҃. Бл҃го е҃сть мѫжу, е҃гда҃ во҃дки҃гнѣ и҃ре҃мъ [гдь] во ю҃ности своей҃.

оі҃ Суть ли тебѣ ча҃да, накажи и҃

ок҃ О҃ видѣніи нѣкоего҃ ст҃а҃го, о҃ ѿцѣ сно҃мъ к мукахъ и ко бл҃же҃номъ раю;

ол҃ О҃ женѣ҃вѣ и о҃ любодѣ҃а҃нїи;

ом҃ О҃ еже чтити і честь во҃дава҃ти родителемъ і не презирати и҃хъ;

он҃ .ѳ҃. О҃ сада҃ и҃блонѣ҃выхъ;

п Инъ прикла҃ о҃ и҃лока҃

Заглавія оглавленія въ общемъ повторяютъ заглавія текста, и лишь для заголовка 80-ой главы я не могъ найти соотвѣтствія въ текстѣ, вѣроятно, по дефекту листа между рм҃.ѳ. и рн҃а. Въ оглавленіи сохранились также заглавія 19 и 20 главъ, утерянныя вмѣстѣ съ листомъ между к҃.ѳ. и л҃ листами: (л. г) **д҃і Како во ѹ҃ме своем҃ъ моли҃тву непрестан҃у и҃мѣти; к҃ Како всякому хр҃тиа҃нину покланатиса҃ чт҃ному кресту г҃дню и҃ свѣты҃ о҃разомъ і моща҃ свѣтымъ і слагати пѣ҃вымъ три пѣ҃сты дѣ҃ными руки҃.** Отличія заглавій оглавленія и текста таковы: перестановки словъ: въ 16 главѣ—(л. г) **о҃бразы свѣты҃и҃**, (л. к҃ѕ) **сѣ҃ыми ѿ҃бразы**; въ 25 главѣ—(л. г об.) **ѹ҃чити а҃ди строи҃ти**, (л. л҃ѕ) **а҃ди строи҃ти ѹ҃чити**; въ 54 главѣ—(л. д҃ об.) **о҃ всако҃ дѣ҃ле спрашиватиса҃**, (л. о҃ѕ об.) **спрашива҃са҃ о҃ всякомъ дѣ҃ле**; сокращенія въ оглавленіи: въ 37 главѣ—(л. а҃) **лз҃ Како людѣ҃ дер҃жати**, (л. нѕ҃ об.) **Гла҃ .лз҃. Како людѣ҃ в домѣ҃ дер҃жати і ка҃ ѿ҃ нихъ промышлати і что҃ были в ученіи бж҃ествѣ҃ны҃ запокѣ҃дѣ҃ и к домо҃номъ строе҃нїи**; въ 39 главѣ—

(л. д) гл. Аще мꙋ самъ не ꙋчи добрꙋ жену и домочащо, далѣе позднѣе приписано сꙋ о бга примѣтъ, (л. ѕ об.) Гла. гл. Аще мꙋ самъ не ꙋчи добрꙋ жену и домочащовъ сꙋ о бга приимѣтъ; въ 55 главѣ—(л. д об.) Наказание жена о пианомъ пити и слꙋ, позднѣе передъ слꙋ прибавлено ꙋ, послѣ—лжи и клеветы, не слꙋшати, (л. оѕ об.) Гла. нѣ. Наказание женамъ о пианомъ пити; и ꙋ слꙋгъ лъжи и клеветы не слꙋшати; въ 58 главѣ—(л. д об.) пи Како сосуды во всякомъ строении держати, (л. од) Како с посуда во всякомъ строении и в уборе держати; (л. од об.) Гла. ни.; въ 65 главѣ—(л. е) зе О годовомъ запасе, позднѣе приписано ка его ꙋстроекати, (л. пи) О годовомъ запасе ка ево ꙋстроевати; въ 69 главѣ—(л. е) зд. Какъ вода припасати для пожаного врѣ, (л. ча об.) Гла. зд. Ка вода в лѣте припасати для пожаного времени; въ 78 главѣ—(л. е об.) ои О еже чтити и честь водати родителемъ и не презирати ихъ, (л. рка. об.) Гла. ои О еже чтити и честь водати родителемъ и не презирати и, сѣло ꙋжасна и полѣна Выписана и книги зерцала великаго гла. зѣ.; въ оглавленіи выписана лишь вторая часть заглавія текста: въ главѣ 73—(л. е об.) оѓ. Сꙋть ли тебѣ чада, накажи та, и преклони ѡ юности выю ихъ, (л. рг об.) Гла. оѓ. Слово в день стыа марды, мтре ста симеона столпника, Сꙋть ли тебѣ чада, накажи та, и преклони ѡ юности выю ихъ; въ главѣ 75—(л. е об.) оѕ Сꙋть ли тебѣ чада, накажи та, (л. рѕ об.) Гла. оѕ. Слово в день прѣднаго оца нашего зенофонта и дружины его Марин. Сꙋть ли тебѣ чада, накажи та; опустивъ 2—3 мелкихъ разночтенія, приведемъ изъ оглавленія и текста лишь совершенно разныя заглавія однихъ и тѣхъ же главъ: (л. д) лѕ Како всякому чловку рукодѣлію прилѣжати;, (л. нг) Гла. лѕ. Поꙋчение ста василна, к ленивымъ и не хотящимъ дѣлати своима рукама, и похвала к дѣлателемъ ко всѣмъ добрымъ,; (л. е об.) оѕ О видѣни нѣкоего ста, о ѡцѣ сномъ в мукахъ и во блженомъ раю;, (л. рке об.) Гла. оѕ Ѡцѣ с сыномъ в мꙋка взаемно себе проклинаю, зерцала великаго, глава .ѕі. литъ ркд; (л. е об.) од О сада яблонѣвыхъ, (л. рм) Гла. од. Предисловие на книгꙋ сию садовꙋю.

Домострой № 369 въ объемѣ всѣхъ извѣстныхъ его редакцій, т. е. кончая 71-ой главою (до л. чг), имѣлъ въ основѣ сложный текстъ. Этотъ текстъ составленъ изъ текстовъ двухъ

редакцій: I-ой, старшимъ и лучшимъ представителемъ которой является О, и III-ей, старшими и лучшими представителями которой служатъ списки Щукина № 466 (условное обозначеніе—Щук.) и Мазурина № 1487 (условное обозначеніе—Мазур.). При составленіи этой основы обѣ редакціи взаимно подправлялись, при чемъ порядокъ главъ принятъ отъ I-ой редакціи, съ выпускомъ главъ I-ой редакціи 16, 17, 18, 46, 50—58, 60 и 62. Изъ крупныхъ чертъ, свидѣтельствующихъ о зависимости основы № 369 отъ III ред., отмѣтимъ: въ 29-ой главѣ (=20 О, 15 Щук. Мазур.[1])—№ 369 (л. мѓ) **Оу̑ кого дочь родѧтсѧ, и̑ раꙁ̑удные родители о̑ всѣкаго приплода. на доче̑ о̑кладываю̑, на е̑е̑ и̑мѣ. ѩли животину̑ ро̑тѣ̑ с приплодо̑. ѩли дере̑ню на нее̑ пашу̑ ѩли е̑й жереб̑е̑ в то̑говле даю̑. а̑ у̑ полоте̑ и̑ у̑щи̑, и у̑ ширино̑. и ꙋбрусо̑, и у̑ рубашекъ по всѣ годы, е̑й. во пришѣно̑ сꙋ̑дꙋ̑ кладу̑, Щук. А у̑ ко̑ дчь рождѧтсѧ ѩно раꙁ̑ные родители ѿ всѣкаго приплода на дочѣ ѿкладываютъ на еѣ и̑мѣ ѩли животину̑ ростѣ̑ с приплодо̑ ѩли деревѣку на неѣ пашутъ ѩли е̑й жереб̑е̑ к то̑говли коди̑ а̑ у̑ полоте̑ и у̑счи̑ и ѕ ширинокъ и ѕбрусо̑ и у̑ рубаше̑ по всѣкие годы е̑й во пришѣно̑ сꙋндꙋкъ кладутъ, О изд. Заб. 59 10—17 А̑ оу̑ ко́го до́чи ро̑ждꙋ̑тсѧ и̑но раꙁ̑ꙋ́дноꙗ ѿцъ, которы̑ торгу̑ себѣ питае̑ во гра̑ кѹплю дѣ̑, и̑ли по мо́рю, и̑ли дере́вню пашетъ. и ѿ и̑х торгу̑ е̑е̑ вы̑ ка́кову̑ намени̑. а̑ к деревне потомъ̑, и̑ животину̑ ростѣ̑ ея̑ с приплоду̑. и ѿ е̑е̑ вы̑ти, что̑ бг̑ъ пошле̑. кꙋпи̑ полоте́на, и оу̑счины. ширинки, оу̑брꙋсы. и рꙋбашки, по всѣ̑ гѡ̑. и кладетъ въ пришѣ́нои сꙋндꙋкъ, и̑ли в коробью. О той же близости № 369 къ Щук. Мазур., а не къ О, свидѣтельствуютъ вообще 37 и 38 главы № 369 (обѣ=26 О, 21 Щук. Мазур.), такъ напр. подобно Щук. Мазур. въ 37 гл. № 369 нѣтъ текста съ цитатами изъ Апостола (О изд. Заб. 70$_{12}$—71$_{4}$ а̑ ѡ̑—всѣ̑), а въ 38 гл. № 369 нѣтъ эпизода о потворяющихъ бабахъ (О изд. Заб. 73$_{21}$—75$_{24}$ и̑ ба́бъ—слꙋгъ), въ связи съ чѣмъ нѣтъ и въ 51 гл. № 369 упоминанія объ этихъ бабахъ (О гл. 37 изд. Заб. 93$_{16}$—$_{23}$ ни̑ ба́бы..., поне̑—по́йде̑; Щук. Мазур. гл. 33=№ 369). Или, напримѣръ, возьмемъ 49 гл. № 369 (=второй половинѣ

[1] Параллели будемъ приводить для краткости гл. об. изъ Щук., такъ какъ Мазур. даетъ совершенно согласныя со Щук. чтенія.

35 О, 31 Щук. Мазур.): № 369 (л. ѧд) кꙋтынѣ, йли юбка і востроѣ, іли какое йнное плтно бр̃йно іли бхтною іли тласно, іли камчато і тфтяно іли кадтꙋ і кзолѣ іли какое плтно дбое, Щук. лнникѣ йли котѣ йли шꙋба с поволокою йли ѡпашѣ йзꙋфрѣ йли кчать іли бархатѣ (Мазур. барха)[1] йли ѡлꙋ йли ѡбхꙋ (Мазур. бархꙋ)[1] йли тѣлникѣ йли кадтꙋ іли что ни бꙋди дбое, О изд. Заб. 9014—15 какое плтно ни бꙋ мꙋжское і жское, й что ни бꙋди доброе; № 369 60 гл. (л. пѣ об.) а покно головы і мѣ не сече покное слово кости не ломи, а всмко грхꙋ покаанне; Щук. 38 гл. поклоные глвы мѣ не сечетъ а покно слово кость ломитъ а всякомꙋ грхꙋ покаанне; О 42 гл. изд. Заб. 1097—8 а всмкомꙋ грхꙋ покаанїе:—

О зависимости основы № 369 отъ текста I-ой редакціи Домостроя, кромѣ порядка нумераціи главъ и всюду разсѣянныхъ мелкихъ чертъ, свидѣтельствуетъ, напримѣръ, присутствіе частей текста I-ой редакціи, не находящихся въ III-ей редакціи. Такъ въ № 369 имѣется Глв .лл. Поꙋченіе василіѣ великаго ѡношамъ (л. мд об.—мѣ), которая читается въ концѣ 21-ой главы О (изд. Заб. 626—20) и не находится въ Щук. Мазур. (ожидалась бы въ концѣ 16-ой главы); № 369 гл. 59 (л. й об.) а на дворе і пе(рѣ) вороты на ꙋлицѣ всегда слꙋги смѣтье ѡмѣтали а грм и знѣгъ зимою ѡ ворѡ ѡгрѣбали і на воре гнилѣ і дрова і всмко со прибирати, і всегда было ꙋбрано і чисто, а въ конюшнѣ по лошамі і в хлѣвахъ по животинами навѡ і помѣ і соломою насла, і во всякихъ слꙋбахъ всѣ бы было ꙋбоно і чйто, О 42 гл. изд. Заб. 1073—8 а на дворѣ й перед ворты на оулиц всегда слꙋги смѣе приметаю. а в грм пригребено. а снѣгъ зимѣ пригребати. а цепа і дерово і всякой рꙋпосъ прибира. і всега бы было оустроено й чйто. а в конюшнѣ й в хлевѣ. і во всмкй слꙋжбѣ оустроено, въ соотвѣтствующей 42-ой гл. Щук. Мазур. этого нѣтъ; № 369 69 гл. (л. ча об.) а чепати вода й реки іли кладезм іли й сточника с блгословенїе і сꙋно пополоскати в чемъ вести іли нести а ка в храмину вода внесесм і постависм на мѣсте і сꙋно то с водою покры блгословясъ что всякая нечистота не

[1] Вмѣсто одного изъ «бархатъ» въ основѣ III ред. стояло, вѣроятно, «объярь».

прикасала о бражнѝ навето ѝли о скота не нанюхана была;, О 61 гл. изд. Заб. 1389—13 а во(да) с реки припасыва заутра порано. а дро по томъ а почепсти воды из реки. и ис колодца благмса, и судна пополоска в че бести и нести. а где потави была всегды покрыта:—, въ соотвѣтствующей 60-ой гл. Щук. и Мазур. этого заключенія не читается.

Слѣды спайки текстовъ I и III редакціи въ № 369 можно видѣть въ такихъ, напримѣръ, случаяхъ: № 369 гл. 59 (л. п) Изба и быве, О 42 гл. изд. Заб. 10618 а бызбк, Щук. 38 гл. а изба.

Этотъ сложный основной текстъ сильно подновленъ въ языкѣ и вообще изложенъ въ № 369 съ наибольшей свободой, при чемъ нѣкоторые его отдѣлы замѣнены однородными, частію взятыми изъ печатныхъ изданій. Въ слѣдующемъ описаніи текста Домостроя № 369 указано соотвѣтствіе его текстамъ I и III редакціи гл. обр. въ объемѣ, отличія же № 369 въ чтеніяхъ будутъ охарактеризованы далѣе.

Текстъ Домостроя въ № 369 начинается на ѕ л. Предисловія О изд. Заб. 9—10 въ № 369, какъ и въ Щук. Мазур., нѣтъ. (Л. ѕ) Гла а. Поучение и наказание ѡ ѻца к сну, Како подобае жити во страсе бжи и в люби ко всякому чловку и хртимкѣ законе, и в дмономъ строени паче же и завето, нач. Во имя ѡца и сна и свтаго дха амине Се а ра бжи имрко благословлю а многогрешны. Эта первая глава № 369 (л. ѕ—з об.) соотвѣтствуетъ 1-ой главѣ О (изд. Заб. 11—12) съ заглавіемъ Гла а. Наказаніе, ѡ ѻца къ сну, нач. Благословлю азъ грешны, имрк, и начальной ненумерованной главѣ Щук., съ заглавіемъ Наказание ѡ ѻца къ сну, нач. Благословлю а грешны, имк. Въ Мазур. этой главы нѣтъ.

№ 369 л. з об.—и: Гла в. Како подобае православнымъ хртианомъ веровати несумѣно во свтую трцу;=О 2 гл., загл. Гла в. Како хртианѡ вѣровати во сту трцу, и прту цу. и крту хвж, и сты небны, бесплотны силы, и всем чтны и сты моще и покланати имъ,=Щук. 1 гл., загл. а. Како хрианомъ вѣровати во сту трцу и прчту цу и крту хву и стымъ небеснымъ бесплотнымъ силамъ и всѣмъ стымъ и чтны моще поклонати. Въ Мазур. эта глава, являясь начальною, случайно не занумерована.

№ 369 л. й—д: Гла҃ ї. Ка҆ко причастіе҆ ча҃й бжіи҆ пріимати достоі҆тъ;=О первымъ 4/5-мъ 3 гл., загл. Гла҃ ї. Ка҆ко ча҃йна҃ бжі҃имъ причащати҃. і҆ вѣровати воскр҃нію҆ мр҃твы҃. і҆ стра҃шнаго҃ сжда҃ ча҃ати. і҆ како каса҆тиса҆ всѣкіа҃ сѣыни,=Мазур. Щук. первымъ 4/5-мъ 2 гл., заглавіе Мазур.=О, въ заглавіи Щук. однословный варіантъ.

Послѣдняя пятая часть, т. е. заключительныя строки 3-ей гл. О=2 гл. Щук. Мазур., по изд. Заб. 14$_{16-22}$ **ѥ҆ще—творити**, въ № 369 выдѣлены въ особую 4-ю главу (л. д), съ сочиненнымъ заглавіемъ: **Гла҃ д. Како подобае҆ чл҃вкомъ о҃ хр҃тѣ цѣлованіе҆ творити.**

№ 369 л. д—об.: **Гла҃ ѕ. Ка҆ко подоба҆е҆ любити҆ гд҃а бг҃а т҃ всеа҆ дш҃и своѣ҆а҃ і҆ т҃ всего҃ ср҃ца своѣ҆го҃ та҆ко҃** і плі҃наго своѣ҆го҃; [і стр҃а—кустода] і стр҃а҃ бжі҃й і҆мѣти и҆ памать смр҃тную҆, =О первый половинѣ (до подзаголовка) 4 гл., загл. **Гла҃ д. Како люби҆ти гд҃а ѿ всем҃ дша҃. та҆кѡ҃ і брата своѣ҆го҃, і стр҃а҃ бжі҃и і҆мѣти, і памя҃ смр҃тную҆,**=Щук. Мазур. первой же половинѣ 3 гл. (далѣе—подзаголовка въ III ред. нѣтъ), загл. Щук. Мазур.=О, но съ варіантомъ **бг҃а** вм. **гд҃а**.

№ 369 л. д, об.—і об.: **Гла҃ ѕ. Наказа҆ніе҆ ѿ то҆м же;**, нач. **Возлюбиши гд҃а бг҃а твоѣ҆го ѿ всеа҆ дш҃и твоеѧ҃**,=О второй половинѣ 4 гл., начиная съ подзаголовка (изд. Заб. 15$_{15}$) **ѿ то҆ же вѡ҃**, нач. **Возлюби҆ши г҃а ѿ всѣ҆ дша҃**,=Щук. Мазур. второй половинѣ 3 гл., начиная словами: **потомъ же возлюбиши г҃а ѿ всем҃ дша҃.**

№ 369 л. і об.—ві: **Гла҃ ѕ. Како подобае҆ чтити цр҃ское҆ велі҆чество і҆ли҃ кнзъ і повиновати҆ся и҆мъ во всемъ;**=О 5 гл., загл. **Гла҃ ѕ. Ка҆ко цр҃ѧ, и҆ли҃ кнѕѧ чти҆ти, і повинова҆тися во всѣ҆ и҆мъ, і всѧко҃ вла҆стелю покара҆тися, і пра҆вдою слу҆жити и҆ ко всѣ҆, і к болшй҃, і к сре҆нй҃, и҆ скр҃бны҃, и҆ маломо҆жны҃, і ко всѧко҃м҃ чл҃ку҃ каковж҃ бы҃т҃ і себѣ҆ о҃ всѣ҆ и҆нима҆**,=Щук. Мазур. 6 гл., загл.=О, но съ варіантомъ **и҆мъ во всемъ** вм. **во всѣ҆ и҆мъ.**

№ 369 л. ві—дї об.: **Гла҃. й. Како подобае҆ чтити о҃ц҃ свои҃ дх҃ны҃.** Подъ этимъ заглавіемъ въ № 369 до л. ві об. идетъ текстъ=О 6 гл., загл. **Гла҃ ѕ. Како чтити дѣте҆ѣ҃ ѡ҃ц҃ѡ҃ свои҃ дх҃ны҃. і повиноватися во всѣ҆,**=Щук. Мазур. 13 гл., загл.=О. Затѣмъ, безъ особой нумераціи (т. е. какъ часть 8-ой главы) въ № 369 на л. гї—дї об. идетъ статья подъ

заглавіемъ Мца марта къ і-е слово стаго іоанна златоустаго, о чести священникъ, при чемъ на поляхъ указанъ источникъ этой статьи прол лй ls. Дѣйствительно, она выписана изъ печатнаго Пролога, изданія М. 1685 года (л. ls—lз об.). Проложная статья писана особымъ полууставомъ на двухъ листахъ одного куска бумаги, перегнутаго въ форматъ рукописи, причемъ перегибъ не прошитъ ниткою, а листы просто вложены въ книгу. Эти листы подверглись общей полистной нумераціи, потетрадная же не приняла ихъ во вниманіе, почему во второй тетради и заключается не 8, а 10 листовъ (л. і—дї об.).

№ 369 л. еї—sї: Гла д. Како почитати свтльскій і свщенническій й іноческій чи і ползоватися о нихъ;=О 7 гл., загл. Гла з. Како стльскій чинъ почитати, тако й священническій й мнишескій, й ползовати w ни о всякй скорбе душевны й телесны йзбвшати,=Щук. Мазур. 4 гл., загл.=О, только послѣ телесны приб. недузѣ.

№ 369 л. sї—об.: Гла і. Како врачеватися православнымъ хртіаномъ о болѣзнѣ,=О началу 8 гл., 2010—219 по изд. Заб., загл. Гла й. Како врачевати хртіанw, w болѣзней і w всякй скорбей, і цремъ, й князе. і всяки(м) чиновникw, й стльскомў чинў, і священическомў й мнишескомъ, і всѣ хртіанw,= Щук. Мазур. началу 23 гл., въ указанномъ для О объемѣ изд. Заб., загл. Щук. кг. Како врачеватися хртіаномъ w (Мазур. приб. болѣни і w) всякихъ скорьбей.

№ 369 л. sї об.—дї: Гла аї. Како врачеватися началны і всякй чиноны людемъ, нач. Всякому православному чиноначалнику врачевати себе; приведенное заглавіе сочинено, путемъ заимствованія второй половины заглавія 8 гл. О, 23 гл. Щук. Мазур. Текстъ 11-ой главы № 369=слѣдующей части 8 гл. О, 23 гл. Щук. Мазур., въ объемѣ изд. Заб. 2110-2516, причемъ въ О Щук. Мазур. эта часть не имѣетъ заглавія, начинаясь словами: О всякомў хртіанинў целити себа, Щук. всякомў хртіанинў цлити себа. Въ этой части настоящей главы Домостроя есть ссылки на другія главы: О изд. Заб. 2113-15 якw в начлѣ писано книги сіа w первыа главы, всм, еї. гла, і прочам главы книги сеа. тако прочести. і, кд, глава, Щук. якo в начале писано книги сем w перьвыа главы всм еї. гла і прочим (Мазур. прочам) главы книги сем тако.

кѕ а (Мазур. двадесѧт шестáѧ) глáва. № 369 л. ѕї об. ꙗ҃ко же писаѧ во главе десѧтѣ; О изд. Заб. 22$_{18-19}$ тутѣ прочти і, кй. главѣ, Щук. а҃ тѣ (Мазур. тутѣ) прѣти кѣ главѣ, № 369 л. зї об. нѣтъ.

№ 369 л. дї об.—ка҃ об.: Глá бї. Како подобаѣ со бл҃годарениемъ в болѣзнѣ и҃ напастехъ терпети, нач. Ѥ҃ще кого посети҃ гдь бг҃ъ; приведенное заглавіе сочинено наново, текстъ 12-ой главы № 369=слѣдующей части 8 гл. О, 23 гл. Щук. Мазур. въ объемѣ изд. Заб. 25$_{16}$—28$_{9}$; часть эта не имѣетъ заглавія, начинаясь словами: О Ѥ҃ще кто҃ потрѧдитъ, Щук. Ѥ҃ще кто потрѧдисѧ.

№ 369 л. ка҃ об.—кѣ: Глá гї[1]. Ѡ҃ волжбахъ и҃ волшебницахъ, нач. Волсви҃ у҃бо сѫ́ть и҃же нéгли бл҃готвóныѧ бѣсы призывáю҃, кон. при кѡ҃нчинѣ же живота своегѡ причáстиѣ дá пр҃ѩ́мутъ. Старый текстъ Кормчей, вошедшій въ I и III редакціи Домостроя (по изд. Заб. 28$_{10}$—31$_{5}$), замѣненъ здѣсь инымъ, заимствованнымъ въ № 369 изъ Номоканона при Большомъ Требникѣ Никоновскаго изданія 1658 г., главы 14—23, стр. 42—49.

№ 369 л. кѣ—об.: Глá дї. Како посѣщати во ѡ҃бителѣ и҃ в тѣмницѣ скоблящихъ,=О 9 гл., загл. д҃. Кáко посѣщáти кѡ҃ монастырѣ. і҃ кѡ҃ болницѣ, і҃ в темницѣ. і҃ всѣкого скорбна,= Щук. Мазур. 5 гл., загл.=О.

№ 369 л. кѣ об.—кѕ: Глá ѕї. Како к цр҃квамъ бж҃ии҃ і҃ в мн҃три с приношениемъ приходити,=О 10 гл. (загл.=№ 369), Щук. Мазур. 8 гл. (загл.=№ 369, но ходити вм. приходити).

№ 369 л. кѕ—об.: Глá ѕї. Како домъ свѡ҃ ѹ҃крашати сты҃ми ѡ҃бразы,=О 11 гл., загл. аї. Кáко дѡ҃ свои҃ ѹ҃красити сты҃ми ѡ҃бр҃зы. и҃ храмъ чт҃ъ и҃мѣти,=Щук. Мазур. 7 гл., загл.=О.

№ 369 л. кѕ об.—кз҃ об.: Глá зї. Како мужю і҃ жене з домочáцы в дому своемъ молитисѧ гдѹ бг҃ѹ,=О 12 гл., загл. бї. Кáко мѫ́жѫ з женою і҃ з домочáдци кѡ҃ дому своемъ молитисѧ, бг҃ѹ,=Щук. Мазур. 11 гл., загл.=О, лишь бг҃ѹ молитисѧ вм. молитисѧ, бг҃ѹ. М пр.: О изд. Заб. 34$_{16}$ ѡ҃ цр҃ц҃, Мазур. ѡ҃ цр҃цѣ, Щук. ѡ҃ цр҃цыне, № 369 л. кз҃ цр҃цá.

[1] Нумерація главы случайно проставлена на поляхъ ниже, противъ второго абзатца главы.

№ 369 л. кѝ—об.: Гла҃ .нѓ. Како к цр҃кви мужю и̑ жене милостина и̑ чистота хранити, по дефекту одного листа между кѝ об. и л҃ кончается словами і̑ паки рече; т. е. отрывокъ 18-ой главы № 369=начальной половинѣ перваго отдѣла 13 гл. О,=начальной половинѣ 12 гл. Щук. Мазур. въ объемѣ изд. Заб. 35$_{9}$—36$_{22}$. Загл.: О гѝ. Ка҃ к҃ цр҃кви мужоу и̑ женѣ молити чт҃ота хранити, і̑ вс҃кого зла҃ не твори҃; загл. Щук. Мазур.=О, лишь вм. чт҃ота Щук. и̑ чисто, Мазур. і̑ чт҃ота.

На утерянномъ между кѝ об. и л҃ листѣ въ № 369 находились, повидимому, конецъ 18 главы, вся 19-я глава и начало 20 главы. 19-я глава въ оглавленіи № 369 названа такъ: (л. г҃) ѳ҃. Ка҃ко во ѹ҃ме своемъ молитву непрестанѹ и҃мѣти;. Судя по содержанію этого заглавія, въ исчезнувшемъ концѣ 18 гл. находился текстъ по изд. Заб. 36$_{22—25}$ не льстите себѣ—не наслѣдѧ҃, а въ текстѣ 19-ой главы № 369 была помѣщена дальнѣйшая часть второй половины перваго отдѣла 13 гл. О,=второй половины 12 гл. Щук. Мазур. въ объемѣ изд. Заб. 37$_{1—22}$ Нб—пребывающѧ.

20-я глава въ оглавленіи № 369 названа такъ: к҃. Како всѣкомѹ хр҃тиа҃нину покланатиса чт҃ному кресту гд҃ню и̑ сѣты҃ѧ образомъ і̑ моща҃ѧ сѣтыимъ і̑ слагати пе҃рвыѧ три пе҃сты дес҃ныѧ рѹкѝ. Эта глава № 369 должна была бы соотвѣтствовать какому-либо изъ дальнѣйшихъ трехъ отдѣловъ 13 гл. О о крестномъ знаменіи (изд. Заб. 37$_{23}$—38$_{24}$ О Ка҃ко пѹ҃бле҃ кресті҃ти҃. і̑ покланати҃, 38$_{25}$—39$_{16}$ Аѳѵ҃ритово, 39$_{17}$—40$_{4}$ Аѳонде҃во, и̑ петра дамаскина, ѿ то҃мже), но ни одного изъ этихъ трехъ отдѣловъ О въ № 369 не читается вообще, хотя крестному знаменію въ № 369 посвящена не одна 20-я, но еще 21-я и 23-я главы. Содержаніе 20—21 гл. № 369 посвящено *трепе́рстному* крестному знаменію, будучи составлено изъ указаній разныхъ старопечатныхъ книгъ, а, можетъ быть, частію и въ составномъ видѣ заимствовано изъ одного или нѣсколькихъ старопечатныхъ изданій. Глава 20, заглавіе и начало которой въ № 369 утеряны, начинается на л. л҃ словами: и̑ сѧ҃ты҃ѧ о҃цъ преда҃нїе оу҃тве҃ждаетсѧ свидѣтелство҃, прѣмоудраго Дамаскина҃ мона҃ха, ѵ҃подиа҃кона и̑ студи҃та Скрыжа҃л҃ листъ, ѵ҃бг. всѣкїи оу҃бо бл҃гочести҃вы҃ѧ хр҃тиа҃нїи..., цитата кончается словами тогда҃ зна҃мѣнѹе҃ пе҃стны҃ѧ кр҃тъ (=Скри-

жаль, изд. 1656 г., стр. ѱѳг). Далѣе въ 20 гл. № 369 сказано: скрижа́ль ли́стъ, ѱчд: сѐ е̑сть, и̑ мы̀ а̑ще и̑сти́но а̑коже пре-рѣ́ вообра́жа́емъ..., цитата кончается на л. а̄ об. словами і̀ соедине́нїе (=Скрижаль, изд. 1656 г., стр. ѱчд—ѱче). Далѣе, до конца главы, идетъ текстъ, въ печати мной не подъисканный: нач. (л. а̄ об.) а̑коже трепе́тное сложе́нїе имамы о̀ бж̑ествѣ́ны̀ а̑пла̀, и̑ о̀ бго́но́сны̀ о̑ц̑ъ наслѣ́дно к на́мъ при-ше́шее. поне́же та́ко вси́ про́чїи правосла́вїи ро́дове зна́менїе кр̑та гдн̑а и̑обража́ю, никогда́же неи́мѣ́но, та́ко гр̑ѣ́кове, гр̑ѧзи, се́рби, та́ко воло́си, молда́ви та́ко по вели́цѣ́й Росси́и та́ко же вси́ знаменаху́ся, доне́ли же писа́нїе́мъ Ѳеодори́та нѣ́коего не прельще́ни бѫ́ду, кон. (л. лā) покори́м же ся па́че вси́ вку́пѣ́ дре́внему преда́нию, о̀ ст̑ы̀ а̑пла̀, и̑ ст̑ы̀ о̑ц̑ъ пре́да́-ному, е̑́же тре́ми пе́рсты пе́рвыми вообра́жа́ти на лицѣ́ на́шемъ чт̑ны̀й кр̑тъ;. Противъ мѣста главы о существованіи стариковъ, которые па́ма́тию содержа́ введеніе двоеперстія, на полѣ л. а̄ об. написано почеркомъ, какъ-будто позднѣйшимъ: кни́га собо́но́е дѣа́нїе кнѣ́ско́е ко́ст̑а́тина ми́рополита харатѣ́на́м на па́ѳамите і̀ сне́ мо́ско́ печати́ выхо᷄ о̀ со́данїа́ ми́ра ѕ̑ѕ̑ѕ го᷄ о̀ рожѣ́ хр̑тва а̑ѱ̑ми го᷄ мц̑а а̑прелиа на мартина мниха ѐретика а̑менина свидѣ́тельство: имѣется въ виду дѣйствительно бывшее изданіе, напечатанное въ ноябрѣ 1718 года.

№ 369 л. а̄а—об.: Гла̀ .кā. О̑ согбѣ́нїи трепе́рсном же како крести́тися подоба́ѐ чл̑ку, нач. Посему̀ вса̀ хр̑тїа́нїи разумѣ́ како слагати ручны̀м три пе́рвыа̀ пе́рста, по о̑́разу ст̑ы̀а̀ тр̑цы, киноварный подзаголовокъ на полѣ л. лā об. и̑вестїе́ о̀ рукѣ́ ст̑аго а̑пла̀ а̑дрея пе́рвозва́наго, кон. О̑ семъ а̑пла̀ском̀ древнемъ преданїи, свидетелствуѐ де́сна̀ рука ст̑аго апла̀ а̑дрея̀ пе́рвозва́наго, и̑мущаа̀ согбенїе́ три пе́рвыа̀ перста, а̀ два ма́лыа̀ послѣ́нїа̀ ко ла̀ни пригнуты, то᷄ бо ст̑ы̀ а̑пла̀ та́кw и̑мѣ́ла̀ і̀ в самы̀ ча̀ сме́рти тако не о̑стави: И̑же и̑ доны́нѣ в цр̑ствующѐ градѣ́ москве, в собо́но́ цр̑квѣ́ прест̑ыа̀ вц̑ы чт̑на᷄ е̑́а̀ у̑спенїа̀ все́ми зрима пребыва́ет̑ъ:. О рукѣ́ св. апостола Андрея см. м. пр. въ Увѣтѣ духовномъ патр. Іоакима (1682 г., л. 208 и 247 об.) и въ Пращицѣ духовной Питирима, епископа Нижегородскаго и Алатырскаго (1721 г., л. 142 об.—149 об.).

№ 369 л. лā об.—лд̄: Гла̀ кв̄. О знамѣ́нїи кр̑та ст̑аго на челѣ́ і̀ чревѐ и̑ на о̑бою̀ рамѣ́ну;. Сначала здѣсь помѣ-

щена статья со ссылкою на полѣ проло҃ а(рель) и҃ᵃ·ᵀ, нач. (л. лā об.) Иноѕи оу҃бо невѣгласи махаю҆ще по҆ лицꙋ своемꙋ рꙋкою, кон. (л. лв҃) чаю҆ще ѡ҃ бга великиа҃ млⷭти, в ейи҃ вѣ҃ и҆ к҆ вѣдꙋщiи҃: см. въ Прологѣ Моск. печ. 1685 г., л. сл҃д, и 1702 г., л. сн҃ об.—сна, послѣднюю статью 18-го апрѣля Слово҃ iѡа҃нна златоⷭтаго, ѡ҃ страⷭѣ бжiи, и҆ ѡ҃ е҆же како во ст҃ѣй бжiи цр҃кви стоа҃ти со страхомъ и҆ бл҃гочинiемъ, и҆ лицѣ своѣ крⷭти҃ти кр҃тообразно. Затѣмъ до конца 22 главы № 369 идетъ хвала крестному знаменію. Эта часть имѣетъ при своемъ началѣ на полѣ указаніе вече҆р҃а҆ ли҃ ѱи҃ на ѳ҃ и дѣйствительно заимствована изъ «Слова 1-го въ день происхожденія чест. и жив. креста Господня», помѣщеннаго въ I ч. «Вечери Душевной», М. 1682 г., л. ѱи҃ об.—ѱк҃ об., съ пропусками и измѣненіями, напр. л. лд҃: побѣды бл҃говѣрному цр҃ю нашему петру на҃ сопроотиⷩыа҃ дарꙋа҃; конецъ главы л. лд҃: и҆ хр҃то҃ спаси҃тель рекiи҃: Проси҃те, и҆ дастсѧ вамъ, ѹслыши҃ гласъ молѣнiа҃ вашегѡ, дастъ бл҃говѣрному цр҃ю побѣдꙋ на҃ враги҃ шⷭтвы҃ и҆ ѻдолѣнiе҃, оумножи҃ лѣта живота҃ его҃ со бл҃годѣнствiе҃: соблюде҃ᵀ во҃ дра҃ви҃ весь преⷭвѣлы҃ домъ его҃ цр҃кiй, ѻгради҃ᵀ ми҃ро҃ предѣлы цр҃твiа҃ его҃. и҆ насъ люди своа҃ спасе҃тъ и҆ помилꙋе҃тъ.

№ 369 л. лд҃—лѣ҃: Гла҃ кг҃. Како сщ҃ѣниковъ и҆ iноко҃ призывати в домы своа҃ ради всѧкиѫ҃ потребъ,=О первой половинѣ 14 гл., изд. Заб. 40₅—41₁₅, загл. дг҃. Како сщ҃никово҃, и҆ иноко҃ѡ҃ в дꙋмы҃ свои҆ призывати и҆ молитисѧ,=Щук. Мазур. первой же половинѣ 9-ой гл., загл.=О, лишь вм. и҆ молитисѧ читается молитⷭ҃ вгⷭ҃. М. пр.: № 369, л. лд҃ об. и҆ молити гда҃ бга҃ о҃ дра҃ви҃ и҆ спасени҃ бл҃гочестивѣшаго гдра҃ цра҃ и҆ великаго кнзⷯа҃ iмр҃къ и҆ бл҃го(р)днагѡ цр҃вча iмр҃къ и҆ бл҃говѣⷩыа҃ цр҃цы и҆ за бл҃горо҃ныа҃ цр҃вны и҆ за ст҃ѣшаго па҃рiа҃ха iмр҃къ и҆ за а҃хiерѣа҃ iже во власти сꙋть, О изд. Заб. 40₁₁—₁₄, ₁₆—₁₇, и҆ моля҃, за цра҃ и҆ вѣ҃каго кнзⷯа҃, iмр҃, всѣа҃ рꙋси самодержьца, и҆ за его҃ цр҃цю вѣ҃кꙋю кнгиню҃, iмр҃, и҆ за йхъ бл҃горо҃наа҃ чада҃, и҆ за братью҃ его҃... и҆ ѻ҃ ст҃лѣ҃, и҆ ѻ҃ всѣмъ сщ҃нническѡмъ и҆ йноческѡ҃ чинѣ҃, Щук. Мазур.=О, но и҆ за братью҃ его҃ нѣтъ, и҆ великꙋю вм. вѣ҃кꙋю҃, перест.—ѡ҃ сщ҃еньническомъ чинѣ҃ и҆ йноческо҃; № 369 л. лд҃ об.—лѣ҃ а҆ нꙋды ради и҆ еди҃ и҆ ѣлеѳсщ҃ниѣ҃ и҆ каженiе҃ да дѣⷭтвꙋю҃ все по ѹставꙋ҃ а҃кожде҃ в покоипра҃ны҃ᵡ трѣника҃ повелева҃ᵀе҃, О по изд. Заб. 41₂₋₄ а҆ маслѡ сщ҃аю҃ᵀ и҆ всѣ дѣйствꙋю҃ по

ѕстакѵ. и̑ каженїе по всѣ̀ хра̀мѡ, ѿ дїа̀кона. и̑ ѿ попа̀., Щук. Мазур. і̑ каженне по сѣ̀мъ храмомъ ѿ дьакона і̑ли ѿ попа.

№ 369 л. л҃е—лѕ: Гла̀ кд҃. Како вода сѷ̑ти і̑ сѷ̑тые ѻ҃бразы кропити; нач. Вода сѷ̑ти гє̀варѧ ко ѕ̑,=О второй половинѣ 14 гл., Заб. 41^{15}—42^{10},=Щук. Мазур. той же половинѣ 9 гл.; заглавія въ этихъ спп. нѣтъ, нач. О а̑ вода сѷ̑ти гєнѣварѧ ѕ̑, Щук. Мазур. а̑ вода сѷ̑ти гє̀варѧ къ .ѕ̑.

№ 369 л. лѕ—лѯ об.: Гла̀ .кѣ. Како ко́мити к дѡ̀ своѐ приходѧщи̑ і̑ домочѧ̀цѡ ѩ̀ди строи̑ти ꙗ̑чити;,=О начальной трети 15-ой гл., изд. Заб. 42^{11}—44^{9}, загл. ѣ҃. Како кормити приходѧщи̑ в̀ домѵ̀ своѐ, з̀ бл҃годарєнїѐмъ, з̀ домочѧдци, Щук. Мазур. начальной же трети 10-ой гл., загл. і҃. Какъ ко́мити приходѧщи̑ в̀ домѵ̀ своѐ со бл҃годарєнїѐ (Мазур. приб. і̑) домочѧ̀цевъ. Соотвѣтствіе № 369 чтенію О Щук. Мазур. въ объемѣ изд. Заб. 42$^{14-19}$—весьма слабое.

№ 369 л. лѯ об.—ли̑ об.: Гла̀ кѕ. Како зва̀ны̑ на бра̀ чествовати; (на полѣ ѥ̑ѵлиѣ̀ зача̀), нач. Ѕ̑гда зва̀ бѵдеши на бра̀,=О второй трети 15 гл., изд. Заб 44^{9}—^{18}, 46^{20}—47^{17}, подзаголовокъ ѿ ѥ̑ѵалїѧ, нач. Ѕ̑гда̀ зва̀ бѵдє̀ши кѝ на бра̀,=Щук. Мазур. второй трети 10-ой главы, подзаголовка и текста, соотв. Заб. 44^{18}—46^{20}, нѣтъ, нач. а̑ егда зва̀ бѵдеши кѝ на бракъ. Конецъ 26 главы № 369 л. ли̑ об. бѵдѣ̀ і̑ самъ посмѣѥ̀ и̑ порѵга̀ і̑ обѣщещѣ̀ ѻ҃ бг҃а і̑ ѻ҃ чл҃вкѣ;, ср. О изд. Заб. 47$^{16-17}$ боѵ́дѣ̀ и̑ са̀ порѵга̀. и̑ ѻ҃безчестѣ̀ ѿ бг҃а, и̑ ѿ чл҃вкъ:—, Щук. Мазур. і̑ самъ порѵганъ и̑ посмѣѧ̀нъ і̑ ѿбезчестѣ̀ ѿ бг҃а и̑ ѿ чл҃вкъ, дальнѣйшій же текстъ Щук. Мазур.: а̑ ꙗ̑ гдр҃ни жены до́рые (Мазур. приб. і̑) всѧкие гостьи каковы лѵчѧ̀ся і̑ ею (Мазур. сею) симъ же ѿ҃разомъ творити ка̀ в сѣ̀ главѣ̀ писано і̑ дѣтѣ̀ ѥ̑ѣ (Мазур. ѥ̑ѣ нѣтъ) і̑ слѵ̑камъ тако́, помѣщенъ почти въ концѣ 15-ой главы О изд. Заб. 49$^{18-20}$, его слѣдовало бы ожидать въ концѣ 27-ой главы № 369, но 27-я глава здѣсь кончается на 49^{17} по изд. Заб.

№ 369 л. ли̑ об.—м̑: Гла̀ кз҃. Како по́чивати прибѣжихъ і̑ полномочны̑ и̑ всѧкихъ гостѣ̀ в̀ домѵ̀ своемъ;, нач. Коли лучи̑ся нако́мити,=О послѣдней трети 15-ой главы, изд. Заб. 47^{17}—49^{17}, нач. А̑ коли̑ лѵчитца нако́рмити,=Щук. Мазур. послѣдней же трети 10-ой главы, нач. а̑ коли лѵчи̑ся (Мазур. слѵчи̑тся) нако́мити. Конецъ 27 главы № 369 л. м̑—и̑ послѣ̀ пирѵ гдамъ то сказати, і̑ бѵдѣ̀ надобно̀ гостъ і̑

ѡни і впрѣ ѣго могутъ ѵгостити по своѥ волѣ;, ср. Щук. Мазур. і после пирѫ то гдремъ скажѣ (Мазур. свой скажетъ) а бѫде (Мазур. бѫдѣ) надобно гость і к тѣ поры гремъ (Мазур. гремъ нѣтъ) сказать і ѡнѣ какъ хотѧ. мд. (Мазур. приб. і) н. глва, ѡ то же.[1], О изд. Заб. 49$^{15-22}$ и после пирѫ тому слугѣ своему гдрю сказати противо гостѧ кѧ сшелъ. а бѫдѣ надобно гость ино и в тѣ поры гдрю сказати. і ѡнѣ кѧ похотѧ. а ѫ гдрни жены добрые і всякіе гостьи каковы лучатца. ѫ нѣ. і ей сим же ѡбразѫ творити кѧ в сей главѣ писано. і дѣтѣ ей и слугѧ такѫ; а ѡ надѫщи за трапезою, видѣніе сто нифѫта к пролосѣ писано. і во антіѡхіи ѳ наденіи. глѧ. г:—

№ 369 л. мѧ—мг: Глѧ кѳ. Како вопитати дѣтѣ свои і наказати ѥ;. Эта глава № 369 разлагается на три части. Первая часть нач. Ѥще гдь бгъ ѡблагодарѳ чады сновѣ и дщери, кон. л. мѧ—ѳ ѡставлении грѣхо ѳ родителѣ своих, что соотвѣтствуетъ О 19 гл., загл. дѳ. Како дѣтей свои, воспитати, во всякѫ наказніи и страсе бжіи., нач. Ѧ пошлѣ бъ оу кого дѣти сновѣ и дщерь, кон. і ѳставленіѧ грѣхѫ ѡ родителѣ своихъ:—,=Щук. Мазур. 14 гл., загл. дѳ. Како дѣти свои воспитѧ во всякѳ наказании і страсѣ бжіи, нач. Пѫшлѣ бгъ ѵ ко дѣти сновѣ іли дщери, кон. і ѡставлениѧ грѣхѳ. і ѡ родителѣ свои ѵмолитъ (Мазур. оумолѧ). Вторая часть 28-ой гл. № 369 л. мѧ—мѣ об., на полѣ про мцъ іуний ѣ, нач. Внемлите сѣкѣ извѣстно ѳ глемыѥ; это дѣйствительно проложная статья ѡ премудрости ѡ наказанїи чадъ, см. Прологъ, печ. М., 1685 г., л. ѵкѕ—ѵкз, и 1702 г., л. ѵпи—ѵпд, 5 іюня. Третья часть 28-ой гл. № 369 л. мѣ об.—мг, на полѣ при глѧ .д. с .л. про мцъ іюнь .и., нач. Ѵслышите дѣти наказанѣ очее,= Прологъ, печ. М., 1685 г., л. ѵмз—об., и 1702 г., л. ѵп об.—ѵпа, подъ 8 іюня, слово ѡ притчей соломѫнихъ ѡ наказанїи чадъ, нач. Оуслышите дѣти наказанїе очее, противъ на полѣ при глѧ д с .л.

№ 369 л. мг—об.: Глѧ кд. Како дщерь вопитати и наделко браку вдати;,=О 20 гл., загл. кѳ. Кѧ дори воспитѧ, с надѣко, і замѫ выть,=Щук. Мазур. 15 гл., загл. (ѳі). Како дочь воспитѧ с надѣкомъ і замѫ выдати.

---

[1] Вообще въ концѣ главъ № 369 нѣтъ ни одной ссылки на главы, въ параллель къ спеціальнымъ ссылкамъ Щук. Мазур.

№ 369 л. мѓ об.—мд̃ об.: Гл҃а к҃. Ка́ко дѣте́ ѹ҆чити стра́ху бж҃ию, на полѣ про҃ мц҃ѣ ію́ль .кѕ.[27], нач. Ка́нн сы́на твоего́ о҆ ю́ности его́. Эта глава соотвѣтствуетъ по содержанію 21 гл. О, загл. кг҃. Ка́ко дѣтей оу҆чити. и҆ стра́хѡ спе́сти, нач. Казни сна́ своего́ ѿ ю́ности его́, въ объемѣ изд. Заб. 60[14]—62[5], т. е. до поученія Василія Кесарійскаго; соотвѣтствуетъ она и 16 гл. Щук. Мазур., съ заглавіемъ и началомъ=О, но въ полномъ объемѣ, ибо въ Щук. Мазур. поученія Василія Кесарійскаго нѣтъ. Всетаки 30-я глава № 369 не цѣликомъ заимствована изъ Домостроя, а частію изъ статьи печатнаго Пролога Поуче́нїе ѿ при́тчей ѡ҆ казнехъ ча́дъ, согласно указанію на полѣ рукописи № 369 при началѣ главы, см. Прологъ печ. М., 1685 г. (но не 1702 г.), л. хк҃д и об., подъ 26 іюля. Изъ Домостроя заимствована часть, слѣдующая за концомъ проложной статьи: № 369 л. мд̃ об. а҆́ще дети свои҃ воспита́ете во стра́сѣ бж҃и҃й—пребывающе в҃ заповѣдех҃ гд҃нихъ,=О а҆́ще дѣти свои҃ воспита́ете в҃ стра́се бж҃ïи—пребывающе в҃ заповѣдех҃ гн҃ѝ:—,=Щук. Мазур. а҆́ще҃ дѣти свои҃ воспиталеши во стра́сѣ бж҃ии—пребывающе в҃ заповѣдех҃ гд҃ни҃й, т. е. въ объемѣ 61[18]—62[5] изд. Заб.

№ 369 л. мд̃ об.—ме̃: Гл҃а .лд̃. Поу҆че́ние василиа҃ великаго ю́ношамъ,=О концу 21 гл. въ объемѣ изд. Заб. 62[6]—[20], загл. Василїа҃ Кесарѣ́йска. поу҆че́нїе ю́нша҃. Въ Щук. Мазур. этой статьи совсѣмъ нѣтъ.

№ 369 л. ме̃—мд̃ об.: Гл҃а .лв̃. Како дѣтемъ о҆́ца и҆ матерь любити и҆ беречи и҆ почитати и҆ повиноватисѧ и҃мъ во всемъ. Приведенное заглавіе взято изъ Домостроя,=О 22 гл. кв. Ка́ко дѣте́ о҆́ца и҆ мт҃рь любити, и҆ беречи, и҆ повиноватисѧ и҃мъ, и҆ поко́йти и҃хъ во всѣ, Щук. Мазур. 17 гл. загл.=О. Самый же текстъ 32-ой гл. № 369, по содержанію во многомъ соотвѣтствующій 22 гл. О и 17 гл. Щук. Мазур., однако составленъ самостоятельно и разлагается на три части. Первая часть л. ме̃—мѕ̃ об.: нач. Заповѣдь самого гда҃ бг҃а в҃ вѣ҃хозаконїи҃ на сина́стѣ горѣ҃ на скрыжале҃ камены҃ перстѡ҃ бж҃и҃мъ сїи҃ речь дх҃омъ сты҃ писа́нна҃, кон. бл҃гословѣ́ние҃ во о҆́чее҃, ѹ҆тве́ждае҃ домы ча҃, кла́ва же мт҃рна҃ и҃кореннае҃ о҆ о҆сно́ванна҃. Въ срединѣ этой части помѣщается текстъ, заимствованный изъ Соборника (печ.?), о чемъ свидѣтельствуетъ замѣтка на полѣ л. ме̃ об.: собо́нй҃; этотъ текстъ предваренъ

болѣе точнымъ указаніемъ: самъ (Христосъ) намъ далъ бра, дабы мы в чести имѣли отца и мтрь, такоже заклаѣ слово страстѣ его стыи. Вторая часть 32-ой гл. № 369 предваряется словами: зрите любимицы (л. мз) и ино увещаніе о почитаніи родителе, на полѣ л. мз—проло мцъ агу. де, нач. Послуша́те бра́тие за́повѣди гдни, е́же рече к зако́нику, кон. (л. мз об.) да здѣ до́брѣ поживете, и в бу́дущемъ вѣцѣ насладите́ся: вся эта часть въ объемѣ Послу́ша́те—насладите́ся дѣйствительно заимствована изъ Пролога, см. Моск. печ. 1685 г., л. хо́д—об., и 1702 г., л. ѱке об.—ѱкѕ об., подъ 9 августа, поучѐніе ка́ко подоба́етъ дѣтемъ чти́ти роди́тели свои́. Третья часть 32-ой гл. № 369 предваряется словами Зри́ же люби́(л. ми)миче и́но у́вещани́е, на полѣ проло мцъ іу́ний. ки., загл. Ка́ко подоба́е́ чтити о́ца и ма́терь, нач. Гдь просла́ви о́ца ѡ ча́дѣ, кон. (л. мд об.) и та́ко бу́деши сы́нъ вы́шняго. и насле́никъ ца́рства не́бнаго;. Вся эта статья заимствована начиная съ заглавія изъ Пролога, см. Моск. печ. 1685 г., л. фд об.—фі об., и 1702 г., л. ѱнв об.—ѱнг.

№ 369 л. мд об.—на́ об.: Гла́ .лг. Похвала́ жена́ бла́горазу́мны и молчали́вы. Эта глава разлагается на три части. Источникъ первой части (л. мд—н об.) указанъ при началѣ на полѣ: проло мцъ іунь .г., нач. Послу́ша́те жены́ за́повѣди бжіи, і нау́чи́тесм молча́ти. Эта часть заимствовала изъ Пролога повѣ́ніе къ жена́мъ, да бу́дутъ молчали́вы, Прологъ Моск. печ. 1685 г., л. уќа об.—уќв, и 1702 г., л. ѱнг—об., подъ 3 іюня. Вторая часть 33 главы № 369 (л. н об.—на́) предваряется словами Зри же любимиче и́ и́но у́вещани́е о́ жена́ до́бры, и молчали́выхъ, і о́ кро́ткихъ, на полѣ про́ іюль кі., нач. Рече́ гдь ко е́ѵѣ. Эта часть заимствовала проложное сло́во ѡ жена́хъ до́брыхъ, ѡ молчали́выхъ, и ѡ кро́ткихъ, см. Прологъ Моск. печ. 1685 г., л. хді об., и 1702 г., л. хвг об.—хвд, подъ 23 іюля. Л. на́ въ № 369 сверху наполовину оборванъ наискось, и отъ конца второй части 33 главы сохранилось лишь два слова бу́дите, і, далѣе же на цѣломъ листѣ читалось очевидно такъ: ѡ человѣ́къ похвале́ни. Третья часть 33-ей главы № 369 помѣщается на л. н—об., верха у которыхъ не достаетъ. По остаткамъ текста ясно, что эта часть состоитъ изъ главы Домостроя=23 О, загл. кі. Похвала́ мужѐ,=18 гл. Щук. Мазур., загл. ні. Побала женамъ. Оставшіяся

отъ начала этой части слова бг҃ъ дарꙋ҆е҃ ж... камѣнїй драг..., согласно началу соотвѣтствующей главы I и III редакцій Домостроя, надо дополнить такъ: Аще бг҃ъ дарꙋ҆е҃ жену добру, дражайшиесть камѣнїй драгоцѣннаго. Конецъ третьей части, а слѣдовательно и всей 33-ей главы № 369, (л. нѧ҃ об.) жена блага в҃ чѧ҃сти боѧ҃щїйсѧ гд҃а да бꙋдеⷮ. добрая҃ жена и҃ по смерти мужа спасае҃ⷮ, ꙗ҃коже благочестивая҃ цр҃ица ꙗ҃ѳ҃ора: къ сему на полѣ киноварная сноска: ѥ҃вангилие .а҃. нѧ҃ великаго поста; ср. О изд. Заб. 662-11 жена добра҃ чѧ҃стъ бг҃а, в҃ части боѧ҃щихсѧ гда да бжде҃. жена҃ во҃ мꙋ҃жа своего҃ честнѣ҃ творѧще. пе҃рвїе бж҃їю заповѣ҃ сохрани҃въ, бг҃ословена҃ бжде҃. а҃ второе҃ ѡⷮ чѧ҃къ хвали҃ма е҃. жена҃ добра҃ и҃ страѧ҃любива и҃ молчали҃ва, вѣнець е҃ мжжеви своем҃ꙋ. о҃бр҃ⷮ мꙋ҃ женꙋ свою҃ добрꙋ, и҃зноси҃ⷮ бг҃а҃ и҃з домꙋ҃ своем҃ꙋ. блаженъ е҃ таковы҃ жены мж҃. и҃ лѣта҃ своѧ҃ и҃спонѧ҃ю въ бг҃ѣ҃ми҃рѣ. ѡ҃ добрѣ҃ женѣ҃ хвала҃ мꙋ҃жꙋ и҃ чѣ҃сть. добрая҃ жена по смр҃ти мꙋ҃жа своего҃ спасае҃ⷮ. ꙗ҃коѡ҃ бг҃ословена҃ я҃ ц҃рица фе҃ѡ҃ра.—, Щук. Мазур. жена добра и҃ (Мазур. и҃ нѣтъ) чаⷮ҃ъ бг҃а в҃ чаⷮ҃и боѧ҃щйсѧ г҃а да бꙋдетъ҃ жена во҃ мꙋ҃жа своего҃ чⷮ҃не творѧщи перьвие бжию заповѣ҃дь сохрани҃ бг҃ословена҃ бꙋдетъ҃ а҃ ⷮ҃рое ѡⷮ҃ чѧ҃къ хвалима҃ е҃сть жена добра҃ и҃ страѧ҃любива҃ и҃ мо҃чалива҃ венецъ҃ мужꙋ своем҃ꙋ ѡ҃брѣ҃те мⷮ҃ женꙋ свою҃ (Мазур. приб. добрꙋ) и҃носитъ҃ бг҃ам҃ и҃ домꙋ҃ своего҃ бл҃же҃ е҃сть таковыѧ҃ жены мⷮ҃ и҃ лѣ҃та҃ вс҃ѧ҃ и҃спо҃нѧю҃ во҃ бл҃зе҃ мире ѡ҃ до҃рѣ҃ женѣ҃ хвала҃ мꙋ҃жꙋ и҃ честь.

№ 369 л. нѣ—нг҃: Гл҃а҃ .лд҃. О҃ злыхъ женахъ;, на полѣ проло҃ июля к҃е҃., нач. Ничто҃же е҃сть подо҃но҃ на҃ земли҃ женѣ҃ злоѧзы҃чнѣй. Эта глава представляетъ собою проложное сло҃во с҃т҃аго ї҃ѡа҃нна златоⷭ҃стаго ѡ҃ злы҃хъ жена҃хъ, Прологъ М. печ. 1685 г., л. хѧ҃і об.—хѧ҃і, и 1702 г., л. хп҃е—хп҃s, 20 іюля.

№ 369 л. нг҃—нѕ҃: Гл҃а҃ .лѣ. Поꙋче҃ние҃ с҃т҃аго васи҃лиа, к лени҃вымъ и҃ не҃ хотѧ҃щимъ дѣ҃лати своима҃ рука҃ми, и҃ похвала҃ к҃ дѣ҃лателемъ ко всѣ҃мъ до҃бры҃ⷭ҃, на полѣ про҃ ї҃ю҃ли҃ . лѧ҃ⷮ. Глава эта распадается на двѣ части. Первая часть (л. нг҃—нд҃ об.), нач. Нехотѣ҃вшꙋ ми҃ бра҃тие ѳ҃ сих҃ъ глати, дѣйствительно представляетъ собою проложную статью съ приведеннымъ заглавіемъ, см. Прологъ М. печ. 1685 г., л. хм҃в об.—хм҃г об., 1702 г., л. хп҃и—хп҃д҃, 31 іюля. Вторая часть предварена такими словами: (нд҃ об.) Зритѣ҃ любимцы и҃ и҃ прикла҃ како всякомꙋ чѧ҃вкꙋ рꙋкодѣ҃лию҃ прилежати. Эта вторая часть (нач. в҃ домов-

номъ ѳхожденїй, кон. [л. ѯѕ] к бу́дущемъ же во вѣки і̂мать, цр҃ьствовати;),=О 24 гл., загл. кд̃. Како всѧкомꙋ чл҃кꙋ рꙋкодѣлничѫ̀щ҃и і̂ всѧкоѥ дѣло дѣлати бл҃гословѧ̀, нач. в домовнѣ ѳбхо́дѣ, кон. а̂ в бу́дущѣѥ вѣцѣ к вѣки цр҃твуѥ́тъ.—,Щук. Мазур. 19 гл., загл.=О, нач. в домовитѣ̀ ѡ҃биходе, кон. а̂ (бу́)дущемъ во вѣки цр҃твуѥ́ кѕ̃. глва. ѡ҃ то̀ же.

№ 369 л. нѕ̃—об.: Гла̂ .лѕ̃. Наказанїѥ мужю̀ и̂ женѣ̀ и̂ дѣтѧ̀. і̂ людѣ̀, каковымъ быти подобаѥ́тъ;=25 гл. О, загл. кѣ̃. Нака̂, мꙋ́жꙋ і̂ женѣ, і̂ дѣтѣ̀ и̂ людѣ̀ ка́ко лѣпо бы́ти,=20 гл. Щук. Мазур., загл. Щук.=О, загл. Мазур. бы́ти и̂ вм. бы́ти.

№ 369 л. нѕ̃ об.—ни̂: Гла̂ .лз̃. Како людѣ̀ в домѣ̀ дѣ҆жа҆ти і̂ ка̂ ѡ҃ них҆ъ промышлѧ҆ти і̂ что̀ были в ꙋчени̂ бж҃ествены҆̀ заповѣдѣ̀ и̂ в домо̀номъ строѥни̂;=О первой трети 26 главы, въ объемѣ изд. Заб. 70₁—72₁₆, загл. кѕ̃. Каковы҆ лю҆̀ держа҆̀тиⷭ, і̂ ка̂ ѳ҃ ни҆̀ промышлѧ҆ти во всѧко̀ ѹ҆ченїи҆, і̂ в бж҃твены҆̀ заповѣдѣ̀, і̂ домовно̀ строѥнїи.—, Щук. Мазур. первой же трети 21 главы, загл.=О, но в домовно̀ вм. домовно̀. Текста изд. Заб. 70₁₂—71₄ въ 37 гл. № 369 нѣтъ, подобно Щук. Мазур.

№ 369 л. ни̂ об.—зд̃: Гла̂ .ли̂. Како гд҃ну людѣ̀ своймъ велѣти к ц҃ркви бж҃иѐ приходити і̂ смирениѥ̀ и̂мѣти;=О послѣднимъ двумъ третямъ 26 главы, начиная съ 72₁₇ изд. Заб.,=Щук. Мазур. 21 гл., начиная съ того же. Эпизода о потворяющихъ бабахъ (О изд. Заб. 73₂₁—75₂₄) въ 38-ой главѣ № 369 нѣтъ, подобно Щук. Мазур. Конецъ 38 гл. № 369 і̂ по совѣтꙋ ѳц҃ѣ̀ своѝхъ дх҃овныхъ;, О изд. Заб. 77₂₁₋₂₂ і̂ по совѣтꙋ ѳц҃а дх҃внаго. а̂ прочеѥ̀ писано ѡ҃ тѫ̀ѭ̀ же в̀ глвѣ. ли̂. і̂ лв:—, Щук. Мазур. і̂ по совѣтꙋ ѡ҃ц҃а дх҃овнаго, лѣ̃ глва, ѡ҃ тѫмъ же.

№ 369 л. зд̃ об.: Гла̂ .лд̃. Я҆̂ще мꙋ҃ самъ не ꙋ҆чи̂ добрꙋ̀ женꙋ̀ і̂ домочѧ҆̂цовъ сꙋ҃ ѳ҃ бг҃а прииметъ;,=27 гл. О, загл. кз̃. Я҆̂ще мꙋ́жъ са́мі не ѹ҆читъ на добро, і̂но сѫ̀ ѡ҃ бг҃а прїиме҆̀. а҆̂ще са҆̀ твори҆̀ добро, і̂ женꙋ̀ і̂ домочѧ҆̂цеѥ́ ѹ҆чи҆̀. мл҃ть ѡ҃ бг҃а прїимет҆̀,=22 гл. Щук. Мазур., загл. Мазур.=О, Щук. послѣ мꙋ҃ приб. женꙋ̀.

№ 369 л. зѕ̃ об.—зз̃ об.: Гла̂ .мѣ̃. ѡ҃ непрaвѣ́дномъ житі̂;,=О 28 гл.,=Щук. Мазур. 24 гл., загл.=№ 369.

№ 369 л. зз̃ об.—зѳ̃ об.: Гла̂ .ма̂. ѡ҃ ѳ҃ бл҃гочесно̀ и̂ правѣ́номъ житі̂,=О 29 гл., загл. ѡ҃ правѣ́номъ, жи́тїи.—кд̃,=Щук. Мазур. 25 гл., загл.=О.

№ 369 л. ѯг—ѯд: Гла̀ .мѳ. Ка́ко жи́ти чл҃вку смѣтна̀ свое́й пожи́тки;,=О 30 гл., Щук. Мазур. 26 гл., загл.=№ 369, лишь живѿ вм. пожи́тки.

№ 369 л. ѯд—об.: Гла̀ .мг. Я́ще кто не раꙗ́сyдa себѐ і не смѣтна̀ с пожи́тки свои́ми живѣтъ;,=О 31 гл., загл. лд. Я́ще кто̀ нераꙗ́сyдa сѣ живе́,=Щук. Мазур. 27 гл., загл.=О.

№ 369 л. ѯд об.—ѯе об.: Гла̀ .мд. Кто слyгъ дѣ́житъ не по силе;,=О 32 гл., загл. лѳ. Я́ще кто̀ слyгъ держи́ бѣ оу҃строꙗ, Щук. Мазур. 28 гл., загл. Щук.=О, загл. Мазур. испорчено.

№ 369 л. ѯе об.—ѯѕ: Гла̀ .ме. Како мyжю ꙋчити жена своꙗ,=О первой половинѣ 33 гл. въ объемѣ изд. Заб. 85₄—86₁₁, загл. лг. Ка̀ почна̀ мyжy сво̀ жена̀, бгж yгѡ́тн. а̀ мyжy своемy оу҃норовѝ. како дш̀ своѝ добрѣ оу҃строи́т̀. і всѣкама̀ доманма̀ порꙗ́на, і рyкодѣ́е всѣкоѣ зна̀. і слy оу҃чѝ ѝ само̀ дѣ́лати.~,=Щук. Мазур. первой половинѣ 29 гл., загл. Щук.=О, лишь Ка̀ перенесено передъ бгж, ѝ вм. а̀, послѣ yноровити приб. ѝ, строи́ти вм. оу҃строи́т̀, загл. Мазур. испорчено.

№ 369 л. ѯѕ—ѯѯ об.: Гла̀ .мѕ. О̀ мыти́ рyбашекъ;, нач. Я́ когда в домѣ пек҃т̀,=О второй половинѣ 33 главы, въ объемѣ изд. Заб. 86₁₁—88₁₃, нач. Я́ ко̀ хлѣ́бы пѐ,=Щук. Мазур. второй половинѣ 29 гл., нач. а коли хлѣ́бы пек҃т̀.

№ 369 л. ѯи—об.: Гла̀ .мз. О̀ рyкодѣ́лиꙗ до́брыхъ же́нъ,=О 34 гл., загл. лд. Доброе́ жены рyкодѣ́лные. плащію ѝ бре-женїе всем. ѝ что кроити, і о҃стаки і о҃брѣски брѐ,~,= Щук. Мазур. 30 гл., загл. л. До́рые жены рyкодѣ́ные плоды бреженна (Мазур. брѐнїа) всемy і что скроити ѝ о҃брѣски (Мазур. ѝ о҃брѣски нѣтъ) і о҃статкы беречи (Мазур. бречи).

№ 369 л. ѯи об.—ѯк: Гла̀ .ми. Ка́ко всꙗ́коѣ пла̀е кроити,= О первой половинѣ 35 гл. въ объемѣ изд. Заб. 89₁₈—90₁₂, заглавіе въ О продолжено словами і о҃стаки і о҃брѣски брѐ.~,=Щук. Мазур. первой половинѣ 31 гл., загл. продолжено подобно О—и о҃стаки і о҃брѣски беречи.

№ 369 л. ѯк—об.: Гла̀ .мд. Како всякому чл҃вку младому пла́но кроити, нач. Я́ когда лyчи́сꙗ какоѣ пла́но кроити младо̀ чл҃вку,=О второй половинѣ 35 главы въ объемѣ изд. Заб. 90 ₁₂—₂₀, нач. Я́ кш̀ лячи́тца какоѣ пла́тно кроити моло̀,=Щук. Мазур. второй половинѣ 31 гл., нач. а̀ коли лyчитсꙗ какое (Мазур. на ко́е) пла̀е кро̀ти моло̀ чл҃вку.

№ 369 л. ѯ̈д̈ об.—ѳ̈ об.: Гл҃а .ӥ. Всѣмъ҆ забо҆ домовно҆ дрⷢжати;,=О гл. 36, загл. лѕ̈. Всѣкамъ҆ порѧ҆нѧ домѧ҆нѧ держа҆ти, и҆ чⷣ҆ лⷣ҆читца к людⷣ҆ попроси҆ти. и҆ свое҆ к лю҆дⷣ҆ми,=Щук. Мазур. гл. 32, загл. Щук.=О, въ загл. Мазур. послѣднихъ пяти словъ нѣтъ.

№ 369 л. ѳ̈ об.—оӓ: Гл҃а .нӓ. По всⷯ дни гⷣ҆не҆ дозирати слⷭжащихъ;,=О гл. 37, загл. Ка҆ по всⷯ дни гдⷭ҆ни дозира҆ти оу҆ слⷭгъ всего҆, і҆ домѧ҆нїѣ порѧ҆нн. і҆ рⷭкодѣ҆лъ, і҆ о҆ самои҆ ей҆ о҆ всѣко҆ врежденїи и҆ строе҆нїи.—лӟ,=Щук. Мазур. гл. 33, загл.=О, лишь Ка҆ нѣтъ, домашняго и҆ вм. і҆ домѧ҆нїѣ.

№ 369 л. оӓ—оѕ̈: Гл҃а .нѣ̈. Слⷭ҆ наказывати ка҆ в люди для чⷣ҆. доведⷣ҆ста послати;,=О первымъ девяти десятымъ 38 гл., въ объемѣ изд. Заб. 94₆—99₂₄, загл. лѝ. Какъ слⷭгъ наказывати. в лю҆дⷣ҆ посылати и҆ с чⷣ҆. і҆ не переговарива҆ⷮ҆ ничего҆,=Щук. Мазур. первымъ девяти десятымъ 34 гл., загл. лд҃. Слⷭ҆ наказыва҆ⷮ҆ какъ в люди посылати с чемъ҆ и҆ не переговаривати ничего (Мазур. ничего нѣтъ). Вмѣсто сокращеннаго разсказа изъ Старчества, находящагося въ этой главѣ въ I и III редакціяхъ Домостроя (изд. Заб. 97₁₈—98₆), въ 52-й главѣ № 369 на л. оѓ об.—од҃ об. читается разсказъ того же содержанія, но болѣе полный по изложенію, съ такою замѣткою при началѣ его на поляхъ: про҆ мц҃ъ а҆пⷣ҆. s҃. в прилогѣ. Дѣйствительно, этотъ разсказъ заимствованъ № 369 изъ Пролога, см. Моск. печ. 1685 г., л. рѵг—рѵд, и 1702 г., л. сд҃—се҆, слово҆ ѡ҃ черноризцѣ҆ смиривше҆мъ врата҆ келлїи ра҆ди. Слово заимствовано буквально, лишь въ началѣ и въ концѣ разсказы старый и проложной въ № 369 нѣсколько соглашены. Конецъ 52-ой гл. № 369: а҆ не по дѣло҆ то со бл҃годарени҆ѣ тⷣ҆пети, і҆ не мⷭтити за сне҆ вра҆дою (л. оѕ̈) і҆ недрⷭ҆бы не дⷣ҆жати по е҆ⷭлию (на полѣ: мⷣ҆дⷣ҆ .ѣ.), Любите враги ваша добро творите ненавидящимъ, бл҃го творите кленущи҆ⷯ҆ васъ молитеся҆ о҆ напⷭтвующи҆ⷯ҆ вамъ і҆ не во҆давоⷮ҆е зла за зло. тако҆ⷯ҆ і҆ домочѧ҆цовъ свои҆ ⷭчите; ꙗ҆ко҆ⷯ҆ писася҆ въ мк҃ і҆ мѓ҃ і҆ мд҃ⷮ҆ гл҃авахъ;, ср. О изд. Заб. 99₁₇—₂₄ Ащеⷣ҆ⷮ҆ не по дѣло҆ оу҆корѧ҆ми, или҆ досⷠ҆жаю҆ терпи҆ⷯ҆ і҆ со бл҃годарени҆ѣ воспрїи҆маⷮ҆, по а҆пⷭ҆ бл҃жени ꙗ҆ко оу҆корѧ҆ми терпи҆ⷯ҆, і҆ не мⷭти҆ⷯ҆ за сїѐ вражды, і҆ любѡ҃ⷮ҆ к ни҆ⷯ҆ и҆мѣ҆ⷮ҆. по а҆пⷭ҆ па҆вл҃ѣ҆ ѣже оу҆чⷭ҆ гл҃е҆ⷮ҆ть а҆ще а҆лчⷮ҆ не҆дрⷭгъ твои҆ оу҆хлѣби ѣго. а҆ще жажⷮ҆ напои҆ ѣго не побѣжⷣ҆ⷮ҆ бывай҆ ѡ҃ зла҆. но҆ побежа҆й всегда҆ бл҃гое҆. се бо҆ творⷯ҆ оу҆гли҆

ѻ҃гнено҆ звираѣши на гл҃ы҆ е҆го; и҆ слу҃ги свои҂ тако҆ поу҃чи҂ши. Щук. Мазур. а҆ не по дѣлу҆ со бл҃годарениемъ восприми҃ (Мазур. воспрїима҃ти) и҆ не мѧтити, за сне і҆ бра҃ды и҆ недр҃ы҆бы не чи(ни)ти и҆ домочѧцемъ свои҂ тако҆ поу҃чати.

№ 369 л. оѕ—об.: Гла҃ .нг҃. О҆ ѻ҃бличе҆нїи бра҃тнѣмъ: нач. Ѧ҆ще видиши бра҃не согрѣшение҃,=О послѣдней десятой части 38 гл., въ объемѣ изд. Заб. 99$_{24}$—100$_{13}$, нач. Ѧ҆ще ви҆диши бра҃тне согрѣше҃нїе,=Щук. Мазур. послѣдней десятой части 34 гл., нач. Ѧ҆ще видиши бра҃не прегрешение. Кон. 53 гл. № 369: л. оѕ об.—і҆ грехъ҆ ѻ҃пущение҃ пода҃, и҆ во ѡ҃номъ вецѣ҆ некоу҃чаемо҆ радости сподопи҃;, ср. О изд. Заб. 100$_{13}$—$_{14}$ и҆ грѣхѡ҃ свобо҆ и҆ жи҆знь вѣчнꙋ҆ю; пи҆са҃ѡ҃ ѡ҃ тѡмже. в҆ гл҃вѣ҆ .кѕ. і҆, лв҃:—, Мазур. Щук. и҆ грѣхо҆ свобо҆дꙋ и҆ жи҆нь вѣчнꙋ҆ю,—кв. гла҃ о҆ то҆мже,—

№ 369 л. оѕ об.—оз҃ об.: Гла҃ .нд҃. По всѧ дни жене с мꙋжемъ спрашива҃ти҃ся, о҆ всякомъ дѣле, и҆ совѣтовати;,=О 39 гл., загл. лд҃. По всѧ дни женѣ с мꙋже҃ о҆ все҃ спрашивати҃, і҆ совѣтовати о҆ все҃, і҆ ка҃ к лю҃ди҃ ходи҃, і҆ к себѣ҆ призывати, и҆ з҆ гостьми҃ что бесѣдовати.—,=Щук. Мазур. 35 гл., загл.=О.

№ 369 л. оз҃ об.—ой об.: Гла҃ .нѣ. Наказание҃ женамъ ѻ҃ питие҃ пити҃; і҆ ѹ҆ слу҃гъ льжи и҆ клеветы не слꙋшати;,=О первымъ тремъ четвертямъ 40 гл. въ объемѣ изд. Заб. 102$_{13}$—103$_{22}$, загл. м҃. Жена҃ нака҃ о҆ пьѧствѣ, і҆ о питие҃ пити҃и. и҆ слꙋга҃ тако҆. і҆ о҆потаи҃ не держати ничѣ҆. ниг҃ѣ, і҆ ѹ҆ слу҃, лжы і҆ клеветы не слꙋша҃ти҃ бе҃ ѹ҆правы. і҆ ка҃ и҆ наказыва҃ти҃ грозою. же҃ тако҆, ка҃ в гостѣ҆ бы҃ти҃, і҆ дома себѧ҆ ѹ҆строи҃вати во всѣ҆.—,=Щук. Мазур. первымъ тремъ четвертямъ 36 гл., загл.=О, лишь Мазур. же вм. лжы, Щук. Мазур. и҆справы вм. ѹ҆правы, и҆ жену҆ вм. же҃, Щук. і҆ дома—всѣ҆ нѣтъ, Мазур. себѧ и во всѣ҆ нѣтъ.

№ 369 л. ой об.: Гла҃ .нѕ. Наказание҃ женѣ҆ ка҃ гостьꙗ҃ быти;, нач. Когда гд҃и҃ і҆ г҃пжа поиволѧ҃ гостьи҃ к себѣ҆ привати и҆ и҆ по҃чивати,=О послѣдней четверти гл. 40, изд. Заб. 103$_{22}$—104$_{6}$, нач. Ѧ҆ гостьи҃ ко҃ лю҃ди҃ и҆ и҆ почива҃ти҃,= Щук. Мазур. послѣдней четверти 36 главы, нач.=О.

№ 369 л. ой об.—од҃: Гла҃ .нз҃. Како пла҃тие҃ женамъ носити и҆ строи҃ти;,=О гл. 41, загл. Како пла҃тие҃, всѧко҆ женѣ҆ носи҃ти҃, і҆ ѕстрои҃ти҃. ма҃ ,=Щук. Мазур. 37 гл.

№ 369 л. оД—п: Гла .ни. Како с посуда во всако строени і в уборе дежати;,=О первой трети 42 главы, въ объемѣ изд. Заб. 10511—10618, загл. мѣ. Какъ сУды всакіе во всакѡ устрои держати, і какъ избнаи порана устрои, і всѣ хоромы хорѡ і чисто, гдѣни слу оучи, а мужу на женою тѡ назира, и оучи, і страхѡ спаса,=Щук. Мазур. первой трети 38 главы, загл.=О, лишь что дежати и вм. чисто, послѣ слу приб. свои, Щук. тѡ нѣтъ, вм. і страхѡ спаса— Щук. со (с)трахомъ спсати ѡ всакомъ дѣлѣ, Мазур. о всако дѣле.

№ 369 л. п—об.: Гла .нД. Како хоромы все убоно і чисто дежати;, нач. Изба і выбе стѣны і лавки,=О второй трети 42 главы, изд. Заб. 10618—10710, нач. и вызбѣ стѣны і лавки,=Щук. Мазур. второй трети 38 главы, нач. а изба (Мазур. приб. и) стѣны и лаки.

№ 369 л. п об.—пѣ об.: Гла .Е. Како гпже у слу свои всакаго строенима смотрити і учити;, нач. Всако гдпже в домоно управлени всаки дѣла само дозирати, і служащи учити дѣромъ і лихомъ,=О послѣдней трети 42 главы, изд. Заб. 10710—1098, нач. Всѣго тѡ і всакои порани жена смотрела, и оучила слугъ добрѡ и лихѡ,=Щук. Мазур. послѣдней трети 38 главы, нач.=О.

№ 369 л. пѣ об.—пѓ об.: Гла .ѕа. Кому гдинъ прикаже годово запа іли како това купити;,=О 43 гл., загл. мѓ. Самому гдрю и кому прикаже, годово сапа. і всако товаръ, купи .~,=Щук. Мазур. 39 гл., загл.=О, лишь Мазур. готовои вм. годово, Щук. Мазур. вм. сапа—запа.

№ 369 л. пѓ об.—пД об.: Гла ѕѣ. Купити себѣ на обихо всако това замоско,=О 44 гл., загл. мД. Ка себѣ на ѡбихѡ всакои товаръ. замѡскои, із далны земль,= Щук. Мазур. 40 гл., загл.=О, лишь нѣтъ Ка, передъ із приб. і.

№ 369 л. пД об.—пѕ: Гла .ѕѓ. О покуке запасу которые гда селъ і дрвнь не імѣю,=О первой половинѣ 45 главы, въ объемѣ изд. Заб. 1125—11414, загл. мѣ. Ѡ томъ же коли что купи, оу кѡ селъ нѣтъ, і всакои домашнеи обихѡ, і лѣт и зимѣ, і какъ запа в гѡ, і дома животина всакаа води, і ѣства і питіе держати всегды.~,=Щук. Мазур. первой половинѣ 41 гл., загл.=О, вм. запа—запасати.

№ 369 л. пѕ—пѝ: Гла̀ .ѯѯ. Како животина дѣ́жати і̂ ко̀мъ ѹ̑строе̂вати;, нач. А̑ которо̀ гд҃и і̂ гн҃жа коровы до̀ные дѣ́жа̀ про себѧ,=О второй половинѣ 45 главы, изд. Заб. 114$_{14}$—116$_{17}$, нач. А̑ кто про себѧ коро̀вы держѝ до̀йные,= Щук. Мазур. второй половинѣ 41 главы, нач.=О, лишь да вм. А̑.

№ 369 л. пѝ—об.: Гла̀ ѯ҃е. О̑ годовомъ запасе ка̀ ѐво ѹ̑строе̂вати,=О тексту 47 гл., загл. ср. 46 гл. мѕ. А̑ то̀ке мо̀ѹ̑ припасѐ в гд҃ѹ̀ всѧко̀ запа̀с, и̂ по̀стного, і̂ потомъ̀ о̑ѹ̑строѝти и 47 гл. мз. О̑ запасно̀й прибы̀ѧ̀ впере̂,=Щук. Мазур. тексту 43 гл., загл. ср. 42 гл. мв. То̀ко мо̀ѹ̑ припасетъ в го̀ всѧко̀ запасу̀ і̂ постного и̂ тому ѹ̑строй и 43 гл. мг. О запасно̀ прибы̀ѧ̀ впере̂:

№ 369 л. пѝ об.—ч҃: Гла̀ .ѯѕ. Како о̑горо̂ водити;=О первой половинѣ 48 главы, въ объемѣ изд. Заб. 119$_{15}$—121$_{3}$, загл. мѝ. Ка̀ о̑горѹ̀. і̂ сады̀ водити.~,=Щук. Мазур. первой половинѣ 44 главы, загл. мд. Ѹ̑горо̂ и̂ садъ какъ водѝѧ̀. Въ концѣ 66-ой главы № 369, повидимому, вліяніе главы= 63 О, 62 Щук. Мазур.: № 369 а̂ в осѐ капуста і̂ о̑гѹ̑цы солити і̂ в теплые̂ погрѐвы ставити і̂ платами накрыбати а̂ побѐхъ плато̀ дѣ́ца с каменѐ накладыбати і̂ почасту о̑смѣ́ривати что̀ пле̂ни не было а̂ ѐгда плесень гавѝца тогда гнѐ і̂ дѣ́цо сна̀ о̑мыть а̂ пла̀ сна̀ вымы̀ і̂ выжа̀ на сухо і̂ о̑пѧ̀ покры̀ і̂ дѣ́цо і̂ гнѐ положѝ с бл҃гословеньѐ і̂ всегда чѝто (л. ч҃) і̂ хорошо і̂ бере̂но и̂ свеколно̀ росо̀ пото̀ѧ̀ же ставѝ і̂ ѹ̑строе̂вати токо̀де і̂ всякѹ̑ гѹ̑бу ѹ̑строе̂вати;, ср. О 48 гл. изд. Заб. 121$_{2-3}$ а̂ въ о̑сѐ капу̀ст҃ѹ̀ со̀ти, а̂ свеко̀ной росѡ̀ ставѝѧ̀, а̂ о̑гѹ̑рц҃ѹ̀ солѝ же..., и 63 гл. изд. Заб. 140$_{9-11}$ а̂ о̑гѹ̑рци слѝвы и̂ лимоны в росолѐ бы̀ бы̀ли. а̂ ѡ̑гѹ̑рци решѐкою̀ пригнетены пѡ̀ камышкѡ̀ легѡ̀ко. а̂ пла̀ѣсень всегда̀ счища̀ѧ̀. и̂ росолѡ̀ допѡ̀нива̀ѧ̀ рѡ̑солѝ̀; ср. Щук. Мазур. 44 гл. в (Мазур. і̂ в) осень капу̀ту солить а̂ свеко̀ной росо̀ ставѝѧ̀ а̂ огу̀цы солитѝѧ̀..., и 62 гл. а ѡ̑гу̀цы і̂ сливы і̂ лимоны в росолѐ жѐ были а̂ ѡ̑гу̀цы решето̀кою̀ бы бы̀ѧ̀ пригнетены по̀ камѐкомъ лего̀ко а̂ пла̀ѣсень всегды счища̀ѧ̀ и̂ росоло̀ допо̀нива̀ѧ̀ рѡ̑солѝ̀.

№ 369 л. ч҃—об.: Гла̀ .ѯѕ. Како запасноѐ питиѐ держати;,=О 49 гл., загл. мд. Ка̀ чѧкѹ̀ запа̀ноѐ питиѐ держати про себѧ. і̂ про го̀ть. і̂ ка̀ ѹ̑строѝѧ̀ то̀ при людѣ̀.~,= Щук. Мазур. 45 гл., загл.=О, лишь Щук. то̀ нѣтъ.

№ 369 л. ч об.—чā: Гла҃ .ѕ҃й. Какъ слу҃ смѣтѧсѧ дръжати і жаловати;,=О 59 гл., загл. нд҃. А҃ с сл҃гами гдрю ссмѣтѧсѧ во всѣ̀ потомъ̀ и҃ жа҃лова҃т҃и, а҃ хл҃дѣй наказывати,=Щук. Мазур. 58 гл., загл.=О, лишь а҃ нѣтъ, смѣтѧ҃, хл҃дыѣ, Мазур. потомл҃жѐ вм. потомъ̀.

№ 369 л. чā об.: Гла҃ ѕ҃д҃. Ка҃ вода в лѣте припасати для пожа҃ного времени;, нач. Подоба҃т҃ у҃бо у҃ всѧкаго гдина во дворе і в огородѣ кладезю вы҃т҃и,=О концу 61 гл., изд. Заб. 138$_{5-13}$, нач. А҃ на дворѣ і в огородѣ колодаѧ вы вы҃,=Щук. Мазур. концу 60 гл., нач.=О.

№ 369 л. чā об.—чв҃: Гла҃ о҃. Ка҃ всѧкоѥ пла҃ѥ і всѧко҃ това҃ і сено дежати и҃ ѳ҃ вер҃о просушивати, нач. Пла҃ѥ всѧкоѥ і това҃,=О третьей пятой части 63 гл., въ объемѣ изд. Заб. 141$_{21}$—142$_{13}$, нач. А҃ пла҃ѥ всѧкоѥ и҃ това҃,=Щук. Мазур. той же части 62 гл., нач.=О.

№ 369 л. чв҃—чг҃ об.: Гла҃ .оа҃. На комъ положа҃т҃ дворово҃ дозо҃ ілн дворечество, нач. На кого гдн҃ъ і гпжа положа҃т҃ дворечество і всѧко҃ дозо҃ и҃ дворецкому і ключнику і ключнице; до верха л. чг҃ об.=О послѣднимъ двумъ пятымъ частямъ 63 гл., изд. Заб. 142$_{14}$—143$_{17}$, нач. А҃ гдрю. илн гдрни, или ключникѹ. и҃ ^{дв} ключницѣ,=Щук. Мазур. послѣднимъ двумъ пятымъ 62 гл., нач.=О. Далѣе на л. чг҃ об. въ 71-ой главѣ № 369 идетъ самостоятельный текстъ, начинающійся съ большой киноварной буквы. И҃ тако во страсе бж҃и и в люви др҃ѹ ко другѹ подоба҃ѥ намъ жити и҃ в бж҃ествены҃ заповѣдѣ по правиломъ сты҃ѧ а҃пл҃ъ і свты҃ ѳ҃цъ ѹчению і наказанию і по истинѣ православнѣ хр҃тиансте вере, и҃ м҃тиву быти ко всѣмъ пачеже ко ѹбогимъ подаливу, і жела҃т҃и будущаго бл҃жества і нетлѣнаго [і бѣконѣнаго—надъ строкою] цр҃твиа҃ и҃ ѩко гдь бг҃ъ помилуѥ і спасе҃ на҃ і ѳчисти҃ дши наши і телеса нейр҃чѣною҃ благодатию своею и҃ чл҃колюбиемъ ѥмуже слава со бѣнача҃мъ ѥго ѳц҃емъ и҃ с пр҃ст҃ымъ и҃ бл҃гимъ и҃ животворящимъ ѥго дхомъ нн҃ѣ и҃ присно і во вѣки вѣковъ а҃мнь;. Далѣе на л. чг҃ об. три съ половиною строки оставлены не записанными.

Слѣдующія главы № 369 не имѣютъ по тексту соотвѣтствія съ извѣстными редакціями Домостроя.

№ 369 л. чд҃—рг҃ об.: Гла҃ .ов҃. О҃ воспитанй і ѳ҃ ѹченй і ѳ҃ наказанй ча҃ Слово .в҃. В҃ нлю .лд҃. По сошествй дха҃ ст҃аго,

тема изъ 15-ой главы Евангелія отъ Луки — Ѻ́че, даждь ми досто́йную ча́сть і҃мѣнія; на полѣ: и҃ книги о҃бѣ́тна дше́внаго моско́вскія печа́ти выходу ⁂зр҃ча го҃ лі҃ фм҃. Дѣйствительно, Слово цѣликомъ заимствовано изъ печ. книги Симеона Полоцкаго «Обѣдъ Душевный», М. 1681 г., л. фм҃—фм҃з.

№ 369 л. рг҃ об.—рв҃і об.: Гла҃ .о҃г. Сло́во є҃ въ де́нь ст҃ы́мъ ма́рды, мт҃ре ст҃а́го симео́на сто́лпника, тема изъ 7-ой главы Іисуса Сирахова—Сѹ́ть ли тебѣ́ ча́да, накажи́ и҃, и҃ преклони́ ѡ҃ ю҃ности, на полѣ: и҃ книги вечери печа́но мо́ско выходу ⁂зр҃ча го҃ мца́ сє́тѣ́ въ. а҃ лі҃ .з. на о҃бороте. Заимствовано цѣликомъ изъ печ. изданія книги Симеона Полоцкаго «Вечеря Душевная», Москва 1682 г., ч. I, л. з҃ об.—дг҃.

№ 369 л. рд҃і—рѕ҃і об.: Гла҃: .од. Бла́го е́сть мѫ́жю, е́гда̀ во́двѡ́гнѣ и҃а́ремъ [гдне] во ю҃ности свое́й,—тема изъ 3-ей главы Плачей пророка Іереміи. На полѣ л. рд҃і: и҃ книги вечери мо́ско́ски печа́ти выходу ⁂зр҃ча го҃ мца́ дека́ въ ѕ҃ лі҃ рл҃д. на о҃бороте: до л. рє҃і представляетъ заимствованіе вводной части «Слова въ день во св. о. н. Николаа архіепископа, Миръ Ликійскихъ чюдотворца» изъ ч. I «Вечери Душевной», печ. 1682 г., л. рл҃д. об.—рм҃а. Дальнѣйшій текстъ 74-ой главы № 369 нач. Є҃ще сѫ́хъ и҃мѹ́ десни́цу нѣ́цыи роди́телие, и҃ли҃ ра҃сла́блѣ́ну, и҃же слонра́вны́ ча́домъ сѝ не во҃лага́ю ранъ на̀ плещи́. Текстъ этотъ имѣетъ при началѣ замѣтку на полѣ л. рє҃і: о҃бѣ́тѣ́ дше́ѣ́ є҃ на́ю ѣ҃: ст҃ы́мъ .м҃. сло҃ .ѣ҃. лі҃ фѵ҃в на о҃бороте и заимствованъ изъ Слова 2 въ недѣлю 2 св. четыредесятницы, «Обѣдъ Душевный», 1681 г., л. фѵ҃в об.—фѵ҃г об.

№ 369 л. рѕ҃і об.—рк҃д об.: Гла҃ оѣ́. Сло́во є҃ въ де́нь прпѣ́наго о҃ц҃а̀ на́шего ѯенофо́нта и҃ дружи́ны є҃го̀ Мари́и, тема изъ 7-ой главы Іисуса Сирахова: Сѫ́ть ли тебѣ́ ча́да накажи́ и҃, на полѣ: и҃ вечери печати московско выходу ⁂зр҃ча го҃ мца́ і҃а҃ва́рия въ кѕ҃. лі҃ слі. на о҃бороте. Заимствовано цѣликомъ изъ «Вечери Душевной», печ. 1682 г., ч. I, л. слі об.—см҃д об.

№ 369 л. рк҃е—рк҃ѕ: на л. рк҃е и рк҃ѕ об. по одной иллюстраціи (перомъ) къ ниже указываемой статьѣ, подпись первой иллюстраціи—о҃ц҃ъ с сыномъ в мука́ взае́мно себѣ́ проклинаю́; на л. рк҃е об.—рк҃ѕ самая статья—Гла҃ оѕ҃. О҃ц҃ъ̀ с сы́номъ в мѹ́ка́ взае́мно себе проклина́ю, зерца́ла вели́каго, глава .сі҃. лі҃тъ рк҃д; нач. Нѣ́кий о҃ совершє́нны́ ст҃ы́ о҃ц҃ъ восхотѣ́ и҃вѣ́ститися ѡ҃ о҃суждє́нїи и҃ мучє́нинхъ гр҃ѣ́шны́.

№ 369 л. ркѝ—ркѯ: Гла҃ оѯ. О женитвѣ и ѳ любодѣѩнїи, на полѣ: проло҃ ⷡвгⷢ .кд҃. См. Прологъ М. печ. 1685 г., л. ѱѫ҃—ѱѫ҃а, и 1702 г., л. ѱп҃а—ѱп҃в, подъ 24 августа.

№ 369 л. ркѯ об.—рла: Гла҃ ой. О ѣже чтити и честь воⷣдаѧти родителемъ і не презирати и, sѣло ѹжасна і полⷣна Выписана и книги зерцала великаго гла҃. ѯв, нач. Бысть чл҃вѣкъ в германи҃ жительство҃ богаты҃ ѻбщенарѡ́ны же званиѣ.

№ 369 л. рла об.: Выписано ⷣ книги сенадика притча велми страшна, нач. Некиⷣ монахъ ѻкровениѣмъ бж҃иимъ видѣ (видѣніе загробныхъ мукъ ростовщика, его дѣтей и внучатъ). Л. рлв утерянъ.

№ 369 л. рлд: перечислено Седмь таинъ новаго завета, седьмою тайною названо сѵпружество ѥмже рⷣ человеческии ѹмножаѣсѧ и ѥрость похоти безгрѣшно оуⷮолѧѣтсѧ и т. д. о супружествѣ, на полѣ—и҃ книги вечери .к. чⷱти ли҃ ѯз. Заимствовано изъ «Слова на освященіи храма», помѣщеннаго во 2-ой части «Вечери Душевной», печ. 1682 г., л. ѯѕ об.—ѯз.

№ 369 л. рлѕ об.—рлз: почеркомъ половины XIX вѣка, подражающимъ полууставу:

«Стихи о пышности табаке днесь исполнѧетсѧ пророческое пророчение филосовъское расуждение о нынешнемъ времени опостоятельстве расуждали последнимъ временемъ называли — — — последнимъ временемъ приидутъ к намъ веки в растленомъ житии будутъ житъ человеки немало кто чтитсѧ богу угодить а боле тчитьсѧ всѧкъ в богатсве житъ молодои человекъ чтитсѧ щепотно ходитъ поельвиски шитъ в жилетке показуетъ красоту премногу а панталонахъ кланаца отопырѧ ногу а бороду чтитсѧ почиче обритъ да табакомъ носъ набитъ неимеетъ в дому ладану и кадила тольки держитъ табашное курило (рлз) креститсѧ около носу махаетъ подобно какъ в балалаику играетъ м(н)огиѧ утверъжаютъ бито негрешно да уже и давно у насъ в росию в моду взошло академисты о курении табаку знаютъ и куритъ намъ его не возъбраняютъ темъ более утверъжаютъ бито отъ ладану кинарики умираютъ а отабаку весело воспеваютъ кто сия употребъляетъ тотъ самъ века сего пребиваетъ а которыя луди не употребъляютъ техъ расколъникамъ называютъ».

Л. рѯз об. чистый (пробы пера), л. рѯи и рѯд утеряны.

№ 369 л. рѯѳ—рїа об.: «Книга садовая», нач. Гла҃ .оД. Предисловіе҆ на книгу сію҆ садовую҆. При зачинѣ предисловія на полѣ л. рѯѳ замѣчено: книга вечерѧ лѝ, сѣд, на ѻборотѣ; дѣйствительно—здѣсь вставлено начало изъ «Слова въ день св. и прп. мц. Eудокіи» (марта 1), см. «Вечерю Душевную» печ. 1682 г., ч. I, указ. листъ. Л. рѯѳа—Ѡ строе́нїй и҆ ѡ҆ по҆на́нїй садо҆, л. рѯѳб—Ѡ розмѣ́рахъ, л. рѯѳг—акварельный планъ плодоваго сада, л. рѯѳд—Ѡ четвероу҆голникѣ, л. рѯѳд об. акварельный планъ плодоваго сада, л. рѯѳе—Ѡ саженїй и҆ ѻ҆ роще́нїй почекъ, л. рѯѳз—Ѡ прививаній, л. рѯѳи—Нали́вы, л. рѯѳд об.—Ѡ строе́нїи ка́ру, л. рѯї—вырванъ, л. рїа кончается словами: до҆де конецъ повѣ́сти се҆ гѧ҃же ѻ҆ садахъ, л. рїа об. нач. ко҆рнѣ҃ гѧ҃лонь не дае҆ плода долго, оканчивается словами: ѻ҆ прѝваній чере́ковъ. Е҆гда черено҆ ко пню приноровѝ і҆ въ мѣ҃ мочала завязѧ́ тонѣ́кою тряпицѣ́ю і҆ е҆лѣ́пїй спуско҆ а҆ не ѳблепѧ спуско҆ не ѻ҆ста҃лѧ҃ понеже к лу҃чѣ҃ бегу і҆ сокъкоко҆ (?) скорѣ҆ сыме́ста і҆ побегъ лу҃ше дастъ.

IV. Таблица соотношенія порядка основныхъ 63 главъ въ спискахъ Домостроя I-ой редакціи.

О[1] 1	№ 63[2] 2	№ 368[3] 3	№ 432[1] 4	№ 1578[3] 5	№ 1579[3] 6	№ 2522[1] 7	[3]№ 367[6] и [3]„къ № 370[6]“ 8	Арх.[1] 9
Оглавленіе	Оглавленіе	Предисловіе[5]	Предисловіе[5]	*нѣтъ*	*нѣтъ*	*нѣтъ*	*нѣтъ*[7]	Оглавленіе и „Стословъ“
Предисловіе	*нѣтъ*	Оглавленіе[10]	Оглавленіе	Предисловіе	Предисловіе[5]	*нѣтъ*	*нѣтъ*	*нѣтъ*
1 глава	1	(1)[5]	(1)[9]	1	1	*нѣтъ*	*нѣтъ*[8]	*нѣтъ*
2 глава	2	2	(2)[9]	2	2[10]	2	*нѣтъ*[8]	1
3 глава	3	3	3	3	(3)[5]	3	*нѣтъ*[8]	2
4 глава изд. Заб. 15₁—₁₄ изд. Заб. 15₁₅—16₇	4	4	4	4	4	4	*нѣтъ*[8]	3
5 глава	5	5	5	5	5	5	*нѣтъ*[8]	4
6 глава	6	6	6	6	6	6	*нѣтъ*[8]	5

Бол.[1] 10	№ 39[1] 11	Цар.[1] 12	№ 1627[1] 13	№ 1923[3] 14	№ 1[1] 15	№ 925[1] 16	№ 369[3] 17
Оглавленіе	Оглавленіе	Оглавленіе	Предисловіе	Предисловіе	*нѣтъ*[8]	*нѣтъ*	Оглавленіе[5]
нѣтъ	*нѣтъ*	1 глава, состоящая изъ первой половины Предислов. (изд. Заб. 9₂—₁₄) и второй части 1-ой главы О (изд. Заб. 11₁₀—12₁₅)	Оглавленіе	Оглавленіе	*нѣтъ*	*нѣтъ*	*нѣтъ*
нѣтъ	*нѣтъ*		1	1	*нѣтъ*[8]	*нѣтъ*	1
1	1	*нѣтъ*	2	2	*нѣтъ*[8]	*нѣтъ*	2
2	2	*нѣтъ*	3	3	*нѣтъ*[8]	*нѣтъ*	3 (изд. Заб. 12₁₁—14₁₆) / 4 (изд. Заб. 14₁₆—₂₂)
Слиты текстъ 3 главы О безъ конца съ частію текста 4 главы О (изд. Заб. 13₁₁—14₉+15₁₁—₁₄)		2[4][11] Въ глав. помѣщ. перв. пол. 4 глав. О (изд. Заб. 15₁—₁₄)	4	4	*нѣтъ*[8]	*нѣтъ*	5 (изд. Заб. 15₁—₁₄)
3	3	3					6 (изд. Заб. 15₁₅—16₇)
Въ главѣ помѣщена вторая половина 4 главы О (изд. Заб. 15₁₅—16₇)							
4	4	4	5	5	*нѣтъ*[8]	*нѣтъ*	7
5	6	5	6	6	*нѣтъ*[8]	6	8 (съ продолженіемъ изъ печ. пролога)

1 Безъ наименованія книги «Домостроемъ». **2** Съ наименованіемъ книги книги «Домостроемъ» въ записяхъ. **3** Съ наименованіемъ книги «Домостроемъ» въ Арх. Бол. № 39 и Цар. послѣ текста главъ, въ № 1 надъ страницами. **4** Съ наименованіемъ книги «Домостроемъ» передъ самымъ текстомъ главъ и въ записяхъ. **5** Безъ начала по дефекту л. Оглавленіе, тождественнаго О, нѣтъ, а есть Оглавленіе, сочиненное Арх. послѣ Оглавленія, въ Арх. № 39 нилъ 64 главу О. **6** № 367 дефектенъ въ началѣ и концѣ, сохранилъ 8—63 главы О; «къ № 370» сохра- пускъ нумерующихъ 1 и 2 главы буквъ-цифръ случаенъ. **7** Оглавленія, тождественнаго О, нѣтъ, а есть Оглавленіе, сочиненное поздиѣе, на основаніи уже дефектнаго вида № 367. **8** Нѣтъ по дефекту л. **9** Про- дефекту л. **10** Безъ конца по дефекту л. **11** Въ прямыхъ скобкахъ цифра главы по первоначальной нумераціи.

О 1	№ 63 2	№ 368 3	№ 432 4	№ 1578 5	№ 1579 6	№ 2522 7	№ 367 и „къ № 370“ 8	Арх. 9	Бол. 10	№ 39 11	Цар. 12	№ 1627 13	№ 1923 14	№ 1 15	№ 925 16	№ 369 17
7 глава	7	7	7	7	7	7	нѣтъ[8]	6	6	5	6	7	7	нѣтъ[8]	7	9
8 глава изд. Заб. 20$_{10}$—21$_{98}$	8	8	8	8	8[12]	8	8[5]	7	7	7	7[8] 21$_{1}$—25$_{21}$ по изд. Заб. здѣсь нѣтъ (см. 16 гл.)	8	8	нѣтъ[8]	8 22$_{12}$—25$_{8}$ по изд. Заб. опущено	10 изд. Заб. 20$_{10}$—21$_{9}$
изд. Заб. 21$_{9}$—$_{1}$																11
изд. Заб. 21$_{18}$—25$_{16}$								8	8	8						изд. Заб. 21$_{10}$—25$_{16}$
изд. Заб. 25$_{16}$—28$_{9}$								9	9	9					на 27$_{14}$ по изд. Заб. Конецъ рукописи	12 изд. Заб. 25$_{16}$—28$_{8}$
изд. Заб. 28$_{10}$—29$_{21}$								10	10	10	8[9]					13 изд. Заб. 82$_{10}$—31$_{5}$[13]
изд. Заб. 29$_{22}$—30$_{10}$								11	11	11						
изд. Заб. 30$_{10}$—$_{19}$								12	12	12						
изд. Заб. 30$_{19}$—31$_{5}$								13	13	13						
9 глава	9	9	9	9	9	9	9	14	14	14	9[10]	9	9	нѣтъ[8]		14

12 Каноническія правила изд. Заб. 28$_{10}$—29$_{3}$, 29$_{22}$—30$_{2}$, 30$_{19}$—$_{21}$ въ № 1579 изложеніемъ изъ Номоканона при Большомъ Требникѣ Никоновскаго изданія 1658 г. жены иначе.

13 Каноническія правила изд. Заб. 28$_{10}$—31$_{5}$ замѣнены заимствова-

О 1	№ 63 2	№ 368 3	№ 432 4	№ 1578 5	№ 1579 6	№ 2522 7	№ 36 и „К № 37 8
10 глава	10	10	10	10	10	10	10
11 глава	11	11	11	10(bis)	11	11	11
12 глава	12	12	12	12	12	12	12
13 глава изд. Заб. 35₉—36₂₅ изд. Заб. 37₁—₂₂ изд. Заб. 37₂₅—38₂₁—₂₄ изд. Заб. 38₂₅—39₁₆ изд. Заб. 39₁₇—40₄	13	13 изд. Заб. 35₉—₁₈ по I ред.+ изд. Заб. 36₂₅—37₁₈ по III ред.+ изд. Заб. 37₁₈—40₄ по I ред.	13	13 14	13 14 изд. Заб. 37₂₅—38₄+ +изд. печ. «Скрижали» +изд. Заб. 38₁₁—₁₈ +изъ печ. «Скрижали»	(13)[14]	(13)[1
14 глава изд. Заб. 40₅—41₁₅ изд. Заб. 41₁₅—42₁₀	14	14 изд. Заб. 40₅—41₆ по I ред.+ изд. Заб. 41₆—42₂ по III ред.[15]	14	( )[14]	15	14	14

Арх. 9	Бол. 10	№ 39 11	Цар. 12	№ 1627 13	№ 1923 14	№ 1 15	№ 369 17
15	15	15	10[11]	10	10	нѣтъ[8]	15
16	16	16	11[12]	11	11	нѣтъ[8]	16
17	17	17	12[13]	12	12	нѣтъ[8]	17
18 изд. Заб. 35₉—37₁₈	18 изд. Заб. 35₉—37₁₇	18 изд. Заб. 35₉—37₁₇	13[14] изд. Заб. 35₉—37₂₂	13	13	нѣтъ[8]	18[10] изд. Заб. 35₉—36₂₂ (19)[8] д. б. изд. Заб. 37₁—₂₂
19 изд. Заб. 37₂₅—38₂₄ 20 изд. Заб. 38₂₅—39₁₆ 21 изд. Заб. 39₁₇—40₄	19 изд. Заб. 37₂₅—38₂₄ 20 изд. Заб. 38₂₅—39₁₆ 21 изд. Заб. 39₁₇—40₄	19 изд. Заб. 37₂₅—38₂₄ 20 изд. Заб. 38₂₅—39₁₆ 22 изд. Заб. 39₁₇+40₈—42₁₀	14[15] остался лишь № главы; текстъ частію заклеенъ, а частію вырв.				(20)[5], 21, 22 о треперстнымъ крестномъ знаменіи заимствовано изъ печ. изданій
22	22		15[16]	14	14	нѣтъ[8]	23 изд. Заб. 40₅—41₁₅ 24 изд. Заб. 41₁₅—42₁₀

[14] Случайно отсутствуетъ нумерація главы.

[15] Конца главы нѣтъ по дефе

Далѣе до «Книгъ ѣствъ» текстъ только III редакціи.

О 1	№ 63 2	№ 368 3	№ 432 4	№ 1578 5	№ 1579 6	№ 2522 7	№ 367 и „къ № 370“ 8	Арх. 9	Бол. 10	№ 39 11	Цар. 12	№ 1627 13	№ 1923 14	№ 1 15	№ 369 17
15 глава изд. Заб. 42$_{11}$—44$_{9}$	15	(15)[5] въ срединѣ нѣтъ изд. Заб. 44$_{18}$—46$_{20}$	15	15	16	15	15	23	23	23	16[17] изд. Заб. 42$_{14}$—46$_{15}$+средина 8 главы О изд. Заб. 24$_{16}$—25$_{25}$+изд. Заб. 46$_{16}$—49$_{22}$	15 изд. Заб. 42$_{11}$—46$_{4}$+46$_{8}$—47$_{17}$+конецъ 16 главы О изд. Заб. 52$_{a}$—$_{16}$+изд. Заб. 47$_{17}$—$_{25}$+48$_{1}$—49$_{20}$	15	нѣтъ[8]	25
изд. Заб. 44$_{a}$—47$_{17}$								24	24	24					26 изд. Заб. 44$_{9}$—$_{18}$+46$_{20}$—47$_{17}$
изд. Заб. 47$_{17}$—49$_{22}$						конецъ Домостроя		25	25	25					27 изд. Заб. 47$_{17}$—49$_{17}$
16 глава	16	16	16	16	17		17sic	26	26	26	17[18]			нѣтъ[8]	нѣтъ
17 глава	17	17	(17)[14]	17	18		( )sic[16]	27	27	27	18[19]	нѣтъ	нѣтъ	нѣтъ[8]	нѣтъ
18 глава изд. Заб. 54$_{16}$—56$_{7}$	18	18[10]	18	18	нѣтъ		18	28	28	28	19[20]	16 изд. Заб. 54$_{16}$—56$_{7}$ нѣтъ	16	нѣтъ[8]	нѣтъ
изд. Заб. 56$_{7}$—57$_{19}$								29	29	29		изд. Заб. 56$_{7}$—57$_{19}$+текстъ 32 главы О изд. Заб. 84$_{7}$—85$_{5}$			
19 глава	19	(19)[8]	19	19	19		19	30	30	30	20[21]	17	17	нѣтъ[8]	28 съ добавкою пролож-ныхъ статей
20 глава	20	(20)[5]	20	20	20		20	31	31	31	21[22]	18	18	нѣтъ[8]	29
21 глава изд. Заб. 60$_{14}$—62$_{20}$	21	21	21	21	21		21	32	32	32	22[23] изд. Заб. 60$_{14}$—62$_{5}$	19	19	нѣтъ[8]	30 изъ Пролога +61$_{18}$—62$_{5}$ изд. Заб.

16 Подлинная цифра стерта.

О 1	№ 63 2	№ 368 3	№ 432 4	№ 1578 5	№ 1579 6	№ 367 и „къ № 370“ 8	Арх. 9	Бол. 10	№ 39 11	Цар. 12	№ 1627 13	№ 1923 14	№ 1 15	№ 369 17
изд. Заб. 62а—20										23[24] изд. Заб. 62а—20а				31 изд. Заб. 62а—20
22 глава	22	22	(22)[5]	22	22	22	33	33	33	24[25]	20	20	*нѣтъ*[8]	32 подъ загл. 22 гл. О помѣщены статьи м. пр. изъ Пролога.
23 глава	23	23[10]	23	23	23	23	34	34	34	25[26]	21	21	*нѣтъ*[8]	33 послѣ статей изъ Пролога помѣщена 23 глава О=18 Щук. Мазур.
														34 статья изъ Пролога
24 глава	24	(24)[5]	24[10]	24	24	24	35	35	35	26[27]	22	22	(25)[5]	35 послѣ статьи изъ Прол. помѣщ. безъ загл. 24 гл. О=19 гл. Щук. Мазур.
25 глава	25	25	(25)[5]	25	25	25	36	36	36	27[28]	23	23	26[10]	36
26 глава изд. Заб. 70₁—72₁₆	26	26[10]	26	26	26	26	37	37	37	28[29]	24	24	(27)[5]	37 изд. Заб. 70₁—72₁₆
изд. Заб. 72₁₇—77₂₂		въ срединѣ нѣтъ изд. Заб. 73₂₁—75₂₄		нѣтъ изд. Заб. 73₁₀—77₈										38 изд. Заб. 72₁₇—73₂₁+75₂₄—77₂₁
27 глава	27	(27)[8]	27	27	27	27	38	38	38	29[30]	25	25	28	39
28 глава	28	(28)[5]	28	28	28	28	39	39	39	30[31]	26	26	29	40

О 1	№ 63 2	№ 368 3	№ 432 4	№ 1578 5	№ 1579 6	№ 367 и „къ № 370“ 8	Арх. 9	Бол. 10	№ 39 11	Цар. 12	№ 1627 13	№ 1923 14	№ 1 15	№ 369 17
29 глава	29	29	29	29	29	29	40	40	40	31[32]	27	27	30	41
30 глава	30	30	30	30	30	30	41	41	41	32[33]	28	28	31	42
31 глава	31	31	31	31	31	31	42	42	42	33[34]	въ главѣ слиты 30 гл. О изд. Заб. 82_{16}—83_2 изд. Заб. + первая половина 31 гл. О изд. Заб. 83_6—83_{14} + заключ. слова 30 гл. О (83_2—3 изд. Заб.)		32	43
											29	29		
											подъ заглавіемъ 31 гл. О изд. Заб. 83_4—5 вторая половина 31 гл. О изд. Заб. 83_{15}—84_4			
32 глава	32	32^{10}	32	32	32	32	43	43	43	34[35]	см. 18-ю главу		33	44
33 глава	33	$(33)^5$	33	33	33	33	44	44	44	35[36]	30	30	34	45 изд. Заб. 85_4—86_{11}
														46 изд. Заб. 86_{11}—88_{15}
34 глава	34	34	34	34	34^{10}	$(34)^5$	45	45	45	36[37]	31	31	35	47
35 глава изд. Заб. 89_{18}—90_{12} изд. Заб. 90_{12}—$_{20}$	35	35^{10}	35	35	$(35)^8$	35	46	46	46	37[38]	Слиты 34 гл. О изд. Заб. 88_{14}—89_{17} + изъ средины 35 гл. О изд. Заб. 90_{11}—$_{12}$		36	48 изд. Заб. 89_{18}—90_{12}
											нѣтъ	нѣтъ		49 изд. Заб. 90_{12}—$_{20}$
36 глава	36	$(36)^8$	36	36	$(36)^8$	36	47	47	47	38[39]	32	32	37	50

О 1	№ 63 2	№ 368 3	№ 432 4	№ 1578 5	№ 1579 6	№ 367 и „къ № 370“ 8	Арх. 9	Бол. 10	№ 39 11	Цар. 12	№ 1627 13	№ 1923 14	№ 1 15	№ 369 17
37 глава	37	(37)[5]	37	37	(37)[8]	37	48	48	48	39[40]	33	33	38	51
38 глава изд. Заб. 94₆—97₁₇ изд. Заб. 97₁₈—100₁₄	38	38	38	38	(38)[5]	38 нѣтъ изд. Заб. 97₁₇—98₂₂ по дефекту л.	49	49 50 изд. Заб. 97₁₈—100₁₂ Конецъ Домостроя	49 50 Конецъ Домостроя	40[41] 41[42]	34	34	39 изд. Заб. 97₁₈—100₁₄ нѣтъ	52 изд. Заб. 94₆—99₂₄, съ заимств. изъ Пролога 53 изд. Заб. 99₂₄—100₁₅
39 глава	39	39	39	39	39	39	50			42[44]	35	35	40 нѣтъ изд. Заб. 101₁₅—102₁₂	54
40 глава	40	40	40	*нѣтъ*	*нѣтъ*	40	51			43[45] первая половина 40 гл. О изд. Заб. 102₂₀—103₁₄+средина 42 гл. О изд. Заб. 106₁₂—107₁₉+вторая половина 41 гл. О изд. Заб. 104₂₁—105₁₀	36	36	41	55 изд. Заб. 102₁₅—103₂₂ 56 изд. Заб. 103₂₂—104₆
41 глава	41	41	41 Конецъ Домостроя.	( )[17]	( )[17]	41	52				37	37	42	57
42 глава	42	42		( )[17]	( )[17]	42	53			44[46] нѣтъ изд. Заб. 106₁₂—107₁₉, см. 43 гл. Цар.	38	38	43 нѣтъ изд. Заб. 107₁₆—109₉	58 изд. Заб. 105₁₁—106₁₈ 59 изд. Заб. 106₁₈—107₁₀ 60 изд. Заб. 107₁₀—109₈
43 глава	43	43		40	40	43	54	[17] Нумерація главы отсутствуетъ.		45[47]	43	43	44	61

О 1	№ 63 2	№ 368 3	№ 1578 5	№ 1579 6	№ 367 и „къ № 370“ 8	Арх. 9	Цар. 12	№ 1627 13	№ 1923 14	№ 1 15	№ 369 17
44 глава	44	44	41	41	44	55	46[48]	*нѣтъ*	*нѣтъ*	45	62
45 глава	45	45	42	42	45	56	47[49] нѣтъ изд. Заб. 114$_{21}$—116$_{4}$	39	39	46 изд. Заб. 113$_{22}$—116$_{14}$ нѣтъ	63 изд. Заб. 112$_{5}$—114$_{14}$ 64 изд. Заб. 114$_{14}$—116$_{17}$
46 глава	46	46	43	43	46	57	48[50]	40	40	47	*нѣтъ*
47 глава	47	47	44	44	47	58	49[51]	Слиты 46 гл. О (съ заглавіемъ) и 47 гл. О (безъ заглавія). Изд. Заб. 118$_{1}$—$_{11}$ нѣтъ		48	65
48 глава изд. Заб. 119$_{15}$—121$_{19}$ изд. Заб. 121$_{19}$—122$_{11}$	48	48	45	45 46 изд. Заб. 121$_{19}$—122$_{11}$	48	59	50[52]	41	41	49 изд. Заб. 121$_{19}$—122$_{11}$ нѣтъ	66 изд. Заб. 119$_{15}$—121$_{5}$, съ вліяніемъ 63 г. О==62 гл. Щук. Мазур. изд. Заб. 121$_{5}$—122$_{11}$ нѣтъ
49 глава	49	49	47$_{sic}$	47	49	60	51[53]	*нѣтъ*	*нѣтъ*	50	67
50 глава	50	50	47$_{sic}$	( )[12]	50	61	52[55]	*нѣтъ*	*нѣтъ*	51	*нѣтъ*

О 1	№ 63 2	№ 368 3	№ 1578 5	№ 1579 6	№ 367 и „къ № 370“ 8	Арх. 9	Цар. 12	№ 1627 13	№ 1923 14	№ 1 15	№ 369 17
51 глава	51	51	48	48	51	62	53[56]	нѣтъ	нѣтъ	52	нѣтъ
52 глава	52	52	49	49	52	63	54[57]	нѣтъ	нѣтъ	53	нѣтъ
53 глава	53	53	50	50	53	64	55[58]	нѣтъ	нѣтъ	54	нѣтъ
54 глава	54	54	51	51	54	65	56[59]	нѣтъ	нѣтъ	55	нѣтъ
55 глава	55	55	52	52	55	66	57[60]	нѣтъ	нѣтъ	56 изд. Заб. 129$_{16}$—130$_{14}$ нѣтъ	нѣтъ
56 глава	56	56	53	53	56	67	58[61]	42	42	57	нѣтъ
57 глава	57	57	54	54[10]	57	68	59[62]	нѣтъ	нѣтъ	58	нѣтъ
58 глава	58	58[10]	55	(55)[17]	58	69	60[63]	нѣтъ	нѣтъ	59	нѣтъ
59 глава	59	(59)[5]	56	(56)[17]	59	70	61[64]	нѣтъ	нѣтъ	60	68

О 1	№ 63 2	№ 368 3	№ 1578 5	№ 1579 6	№ 367 и „къ № 370“ 8	Арх. 9	Цар. 12	№ 1627 13	№ 1923 14	№ 1 15	№ 369 17
60 глава	60	60	57	(57)[5]	60	71	62[65]	*нѣтъ*	*нѣтъ*	61	*нѣтъ*
61 глава изд. Заб. 136$_{12}$—138$_{8}$	61	61	61	58	61	72	63[66]	см. 45-ю главу		62	*нѣтъ*
изд. Заб. 138$_{8}$—$_{15}$											69 изд. Заб. 138$_{8}$—$_{15}$
62 глава	62	62[10]	62	59	62	73	63[67]^{sic}	44	44	63	*нѣтъ*
63 глава изд. Заб. 140$_{1}$—141$_{20}$	63	(63)[5]	63	60 По дефекту листовъ № 1579 обрывается на 141$_{5}$ по изд. Заб.	63	74	64	45	45	64 изд. Заб. 140$_{1}$—141$_{8}$	*нѣтъ*
изд. Заб. 141$_{21}$—142$_{8}$						75		изд. Заб. 140$_{1}$—143$_{8}$+пересказъ первой половины 61 гл. О (изд. Заб. 136$_{20}$—137$_{15}$)+вторая половина 61 гл. изд. Заб. 137$_{16}$—138$_{15}$+143$_{15}$—$_{17}$		*нѣтъ*	70 изд. Заб. 141$_{21}$—142$_{15}$
изд. Заб. 142$_{8}$—142$_{15}$						76					
изд. Заб. 142$_{14}$—143$_{17}$		[18]			Конецъ № 367.	77		Конецъ Домостроя.			71[20] изд. Заб. 142$_{14}$—143$_{17}$
нѣтъ	*нѣтъ*	*нѣтъ*	*нѣтъ*			*нѣтъ*	*нѣтъ*		46[19] своеобразный текстъ	*нѣтъ*	*нѣтъ*

[18] Конецъ почерка XVI в. [19] Далѣе 18 главъ (47—64) не изъ Домостроя. заимствованныя изъ другихъ источниковъ. [20] Далѣе идутъ главы 72—80, подходящія по содержанію къ старому Домострою, но

Сравнительная таблица порядка книгъ ѣствъ и чиновъ свадебныхъ въ спискахъ Домостроя I редакціи[1].

О	№ 63	№ 368	№ 1578	„къ № 370“	№ 1	Арх.	Цар.
64 глава I изд. Заб. 144₁—150₅	64 глава I	64 глава I	I	I	65 глава I	78 глава I	I изд. Заб. 144₁—150₂
II изд. Заб. 150₅—151₈	II	II	II	II	II	II	*нѣтъ*
III изд. Заб. 151₉—152₄	III	III	III	III изд. Заб. 151₉—15 нѣтъ	III	III изд. заб. 151₁₀—15 нѣтъ	III
нѣтъ	*нѣтъ*	*нѣтъ*	*нѣтъ*	*нѣтъ*	*нѣтъ*	особ. текстъ *1*	ниже
нѣтъ	*нѣтъ*	*нѣтъ*	*нѣтъ*	*нѣтъ*	*нѣтъ*	особ. текстъ *2*	*нѣтъ*
ниже въ 66 главѣ	ниже въ 68 главѣ	*нѣтъ*	*нѣтъ*	*нѣтъ*	*нѣтъ*	XIII б изд. Заб. 163₁₂—22	ниже
IV изд. Заб. 152₅—15	IV	IV	IV	IV Конецъ Домостроя	*нѣтъ*	79 глава IV	IV
ниже въ заключ. 66 гл.	ниже въ концѣ 68 гл.	*нѣтъ*	*нѣтъ*		*нѣтъ*	80 глава XIV изд. Заб. 163₂₅—165₂₁	XIV

[1] Римскими цифрами обозначены мною части встрѣчающихся въ О статей о ѣствахъ и свадебныхъ чинахъ — въ порядкѣ О; курсивными цифрами обозначены тексты, не встрѣчающіеся въ О.

О	№ 63	№ 368	№ 1578	№ 1	Арх.	Цар.
ниже въ 66 главѣ	ниже въ 68 главѣ	нѣтъ	нѣтъ	нѣтъ	XII изд. Заб. 161$_{25}$—163$_{2}$	XII изд. Заб. 161$_{25}$—163$_{2}$
ниже въ 66 главѣ	ниже въ началѣ 68 гл.	ниже въ 68 главѣ	нѣтъ	нѣтъ	XI а изд. Заб. 160$_{16}$—161$_{6}$	XI а изд. Заб. 160$_{16}$—161$_{6}$
нѣтъ	нѣтъ	нѣтъ	нѣтъ	нѣтъ	особ. текстъ 3	нѣтъ
ниже въ 66 главѣ	ниже въ 68 главѣ	нѣтъ	нѣтъ	нѣтъ	XI б изд. Заб. 161$_{6}$—22 изд. Заб. 161$_{7}$—8 нѣтъ изд. Заб. 161$_{8}$—9 нѣтъ	XI б изд. Заб. 161$_{6}$—22
ниже въ 66 главѣ	ниже въ 68 главѣ	нѣтъ	нѣтъ	нѣтъ	XIII а изд. Заб. 163$_{5}$—11	XIII а изд. Заб. 163$_{5}$—11
ниже въ 66 главѣ	ниже въ 68 главѣ	нѣтъ	нѣтъ	нѣтъ	выше въ заключеніи 78 гл.	XIII б изд. Заб. 163$_{12}$—22
нѣтъ	нѣтъ	нѣтъ	нѣтъ	нѣтъ	81 глава особ. тексты 4 5 (т. е. три дополненія къ 4)	особ. текстъ 4 (съ отличіями) 5 нѣтъ
65 глава V а изд. Заб. 152$_{14}$—154$_{15}$	65 глава V а	65 глава V а	V а	V а	82 глава V а	ниже
V б изд. Заб. 154$_{16}$—22	V б	V б	V в изд. Заб. 154$_{25}$—155$_{10}$	V б	V б	ниже

O	№ 63	№ 368	№ 1578	№ 1	Арх.	Цар.
V в изд. Заб. 154$_{25}$—155$_{10}$	V в	V в	V б изд. Заб. 154$_{16}$—$_{22}$	V в	83 глава V в	ниже
VI а изд. Заб. 155$_{11}$—$_{18}$	VI а	VI а	VI а	VI а	84 глава VI а	VI а
VI б изд. Заб. 155$_{19}$—$_{25}$	VI б	VI б	VI б	VI б	85 глава VI б	VI б
VI в изд. Заб. 155$_{24}$—156$_{8}$	VI в	VI в	VI в	VI в	86 глава VI в	VI в
выше	выше	выше	выше	выше	выше въ 82 и 83 главахъ	V а, б, в изд. Заб. 152$_{14}$—155$_{5}$+ вар.=155$_{5}$—$_{10}$
VII изд. Заб. 156$_{9}$—157$_{14}$	ниже въ заключ. 66 гл.	ниже въ заключ. 66 гл.	ниже	*нѣтъ*	87 глава VII изд. Заб. 157$_{13}$—$_{17}$+ 156$_{9}$—157$_{14}$+ 157$_{17}$—158$_{13}$	*нѣтъ*
66 глава VIII а изд. Заб. 157$_{13}$—158$_{13}$	66 глава VIII а	66 глава VIII а	VIII а	VIII а VIII а		*нѣтъ*
VIII б изд. Заб. 158$_{14}$—$_{15}$	VIII б	VIII б	VIII б	VIII в изд. Заб. 158$_{16}$—$_{19}$	VIII б	*нѣтъ*
ниже	ниже	ниже	ниже	IX а изд. Заб. 159$_{1}$—$_{11}$	ниже	ниже

О	№ 63	№ 368	№ 1578	№ 1	Арх.	Цар.
VIII в изд. Заб. 158$_{16}$—$_{19}$	VIII в	VIII в	VIII в	VIII б изд. Заб. 158$_{14}$—$_{15}$	VIII в	*нѣтъ*
VIII г изд. Заб. 158$_{20}$—$_{24}$	VIII г	VIII г	VIII г	VIII г	VIII г	*нѣтъ*
IX а изд. Заб. 159$_{1}$—$_{11}$	IX а	IX а	IX а	выше	IX а	IX а
IX б изд. Заб. 159$_{12}$—$_{17}$	IX б	IX б	IX б	IX б	IX б	IX б
IX в изд. Заб. 159$_{18}$—160$_{5}$	IX в	IX в	IX в	IX в	88 глава IX в	IX в
X изд. Заб. 160$_{6}$—$_{15}$	X	X	X	X	89 глава X	*нѣтъ*
нѣтъ	*нѣтъ*	*нѣтъ*	*нѣтъ*	особ. текстъ *6* дефектный конецъ Домостроя	*нѣтъ*	*нѣтъ*
выше въ заключ. 65 гл.	VII изд. Заб. 156$_{9}$—157$_{14}$	VII	VII изд. Заб. 156$_{9}$—157$_{11}$ дефектный конецъ Домостроя.		выше въ началѣ 87 гл.	*нѣтъ*
нѣтъ	*нѣтъ*	*нѣтъ*			выше въ 78 главѣ	особ. текстъ *1* конецъ Домостроя

О	№ 63	№ 368	Арх.	Цар.
ниже въ началѣ 67 гл.	67 глава XV $\bar{а}$ изд. Заб. 166₁—168₂₅	67 глава XV $\bar{а}$	90 глава конецъ Домостроя	*нѣтъ*
ниже въ 67 главѣ	XV $\bar{к}$ изд. Заб. 169₁—170₅	XV $\bar{к}$	*нѣтъ*	*нѣтъ*
XI а изд. Заб. 160₁₆—161₆	68 глава XI а	68 глава XI а изд. Заб. 160₁₆—₂₁ дефектный конецъ Домостроя	выше въ 80 главѣ	выше
XI б изд. Заб. 161₆—₂₂	XI б	*нѣтъ*	выше въ 80 главѣ	выше
XII изд. Заб. 161₂₅—163₂	XII сокращенно	*нѣтъ*	выше въ 80 главѣ	выше
XIII а изд. Заб. 163₅—₁₁	XIII а	*нѣтъ*	выше въ заключеніи 80 гл.	выше
XIII б изд. Заб. 163₁₂—₂₂	XIII б	*нѣтъ*	выше въ заключеніи 78 гл.	выше
XIV изд. Заб. 163₂₅—165₂₁	XIV конецъ Домостроя	*нѣтъ*	выше въ началѣ 80 гл.	выше
67 глава XV $\bar{а}$ изд. Заб. 166₁—168₂₅	выше въ 67 главѣ	выше въ 67 главѣ	выше въ 90 главѣ	*нѣтъ*
XV $\bar{к}$ изд. Заб. 169₁—170₅	выше въ 67 главѣ	выше въ 67 главѣ	*нѣтъ*	*нѣтъ*

До конца Домостроя въ О помѣщены свадебные чины: XV $\bar{г}$ изд. Заб. 170₆—193₂₉, XV $\bar{д}$ 194₁—199₆, XV ($\bar{е}$) 199₇—202₂₅, которыхъ въ остальныхъ спискахъ нѣтъ.

А. Орловъ.

БИБ ГКА
СОЦИ
АКАД